

کتاب نصیحة الملوك و السلخ

سینین

ایام

۷۶۷

سینین



٤٦٨

ندو قه پده السو كلس سلطا الاعظم و الحف الماعظم  
 حادرم كرمين رهن سلطان سلطا اعظم  
 رفق عيسى طالع و اسر و اسر  
 حلد اسد ملكه الامجد حور القوم كند  
 المصنوع و ما و الحف رهن  
 عولها





مَعْنَى كَلَامِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى الْإِغَامَةِ وَإِضَالِهِ وَالصَّلَاةُ عَلَى سَيِّدِنَا  
مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَبَعْدُ فَقَدْ سَأَلَنِي بَعْضُ الْمُتَفَدِّمِينَ  
مِنَ الْكِبَرَاءِ أَنْ أَنْفُكَ هَذَا الْكِتَابَ وَهُوَ  
كِتَابُ نَجِيحَةِ الْمُلُوكِ مِنَ اللُّغَةِ الْفَارَسِيَّةِ  
إِلَى الْإِلْفَاظِ الْعَرَبِيَّةِ فَامْتَلَكْتُ ذَلِكَ وَنَفَلْتُهُ  
عَلَى مَرْتَبَتِهِ وَصُورَتِهِ وَلَمْ أَنْعِشْ شَيْئًا مِنْ وَضْعِ  
الْكِتَابِ وَصَنَعَتِهِ وَاجْتَهَدْتُ فِي تَسْهِيلِ  
عِبَارَاتِهِ وَإِضَاحِ إِشَارَاتِهِ قَصْدًا بِمَسْتَعْمِلِ

الْكَلَامِ لِيَكُونَ أَقْرَبَ إِلَى الْإِفْهَامِ بِقَدْرِ  
مَا بَلَغَتْهُ بِلَاغَتُهُ وَأَفْصَحَتْ عَنْهُ فَصَاحَتُهُ  
وَتَرَجَمْتُ عَمَّا اسْتَشْهَدَ بِهِ مُؤَلِّفُ الْكِتَابِ  
مِنَ الْأَشْعَارِ الْفَارَسِيَّةِ بِأَشْعَارٍ مِنَ الْعَرَبِيَّةِ  
إِشَارَةً إِلَى مَعَانِيهَا وَأَنَا أَعْتَذِرُ مِنْ تَقْصِيرِ  
بِفَضْلِهِمْ أَعْتَذِرُ إِذَا لَمْ أَكُنْ مِنْ فُتَّانِ  
هَذَا الْمِضْمَارِ فَلْيَتَجَاوَزْ عَنِّي تَقْصِيرِي بِطَوْلِهِمْ  
الْكُرْمَاءَ وَيُصَحِّحْ عَنِّي نَقْصِي بِفَضْلِ الْعُلَمَاءِ  
وَمَنْ وَجَدَ فِي كَلَامِي خَلَاةً فَسْتَرْهُ أَوْ أَصَابَتْ  
زَلَالَةٌ فَعَيَّرَهُ جَارِ بِذَلِكَ جَزِيلَ الْأَجْرِ وَحَمِيدَ  
الذِّكْرِ وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ

وَالْيَهُ أَيُّبُ قَابُ الشَّيْخِ الْإِمَامِ الْعَارِفِ  
زَيْنُ الدِّينِ حُجَّةُ الْإِسْلَامِ شَرَفُ الْأَمَّةِ أَبُو  
حَامِدٍ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدَ الْعَزَازِيُّ رَحِمَهُ  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَهُوَ نَحَابُ السُّلْطَانِ مُحَمَّدِ شَاهِ  
بَنِ مَلِكِ شَاهِ رَحِمَهُ اللَّهُ **اعلم** يَا سُلْطَانِ  
الْعَالَمِ وَمَلِكِ الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى  
أَسْبَغَ عَلَيْكَ نِعْمَاءَ ظَاهِرَةً وَالْآءَ مُتَكَثِرَةً  
يَجِبُ عَلَيْكَ شُكْرُهَا وَتَتَعَيْنُ إِذَا عَمَّتْهَا  
وَمَنْ لَمْ يَشْكُرْ نِعْمَةَ اللَّهِ جَلَّ ثَنَاؤُهُ وَتَقَدَّسَتْ  
أَسْمَاؤُهُ فَقَدْ عَرَضَ نِلْكَ النِّعَمَ لِلزَّوَالِ وَنَجَلَ  
مِنْ تَقْصِيرِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَكُلُّ نِعْمَةٍ يَفْنَى

بِالْمَوْتِ فَلَيْسَ لَهَا عِنْدَ الْعَاقِلِ قَدْرٌ وَلَا عِنْدَ اللَّيْبِ  
خَطَرٌ لِأَنَّ الْعُمُرَ وَإِنْ تَطَاوَلَتْ مُدَّتُهُ لَا يَنْفَعُ  
طَوْلُهُ إِذَا انْقَضَى أَمْدُكَ وَفَتَى عَدَدُهُ فَإِنَّ نَوْحًا  
عَلَيْهِ السَّلَامُ عَاشَرَ أَلْفِ سَنَةٍ وَبَيْنَمَا وَمُدُّ  
مَوْتِهِ إِلَى الْأَلْفِ خَمْسَةَ أَلْفِ سَنَةٍ وَكَأَنَّهُ  
لَمْ يَكُنْ فَالْقَدْرُ لِلنِّعْمَةِ الَّتِي يَنْبَغِي عَلَى الدَّوَامِ  
مَدَى اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ وَهُوَ نِعْمَةُ الْإِيمَانِ  
الَّذِي هُوَ بَدْرُ السَّعَادَةِ الْمُؤَبَّدَةِ وَالنِّعْمَةُ  
الْمُخَلَّدَةُ وَاللَّهُ جَلَّتْ أَوْدُهُ وَقَدَّمَ لَكَ  
هَذِهِ النِّعْمَةَ وَزَرَعَ بَدْرَ الْإِيمَانِ وَضَفَا  
صَدْرَكَ وَأَوْدَعَهُ فِي قَلْبِكَ وَسَرَّكَ وَمَكَّنَكَ

مَنْ تَرَبَّيْتَ ذَلِكَ الْبَذْرَ وَأَمَرَكَ أَنْ يَسْقِيَهُ  
مَاءَ الطَّاعَةِ حَتَّى يَصِيحَ شَجَرَةٌ فِي قَعْرِ الْأَرْضِ  
السُّفْلَى وَفَرْعُهَا فِي السَّمَوَاتِ الْعُلَى كَمَا قَالَ  
عَزَّ مِنْ قَائِلِ الْمَرْكَبِ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا كَلِمَةً  
طَيِّبَةً كَشَجَرَةٍ طَيِّبَةٍ أَصْلُهَا ثَابِتٌ وَفَرْعُهَا  
فِي السَّمَاءِ وَإِذَا الْمَرْكَبُ نَبَتَ أَصْلُ هَذِهِ الشَّجَرَةِ  
بِالْإِيمَانِ وَلَمْ يَكْمُلْ فَرْعُهَا تَخَافُ عَلَيْهَا مِنْ  
هُبُوبِ رِيَّاحِ الْمَوْتِ وَعَوَاصِفِ الْفَوْتِ  
فَتَنْفَلِعُ عِنْدَ النَّفْسِ الْأَخِيرِ فَيَبْقَى الْعَبْدُ وَالْعِيَّادُ  
بِاللَّهِ بَغِيْرَ إِيْمَانٍ وَيَلْفِي رَبَّهُ بَغِيْرَ إِحْسَانٍ  
وَاعْلَمْ أَيُّهَا الْمَلِكُ أَنَّ لِهَذِهِ الشَّجَرَةَ عَشْرَةَ

أَصُولٍ وَعَشْرَةَ فُرُوعٍ فَاصْلُهَا الْأَعْنَقَادُ بِالْجَنَانِ  
وَفَرْعُهَا الْعَمَلُ بِالْأَرْضِ كَانَ وَمَا صَادَفَ  
الْقَبُولُ مِنَ الْمَجْلِسِ الْعَالِي نَشْرُوحُ هَذِهِ الشَّجَرَةَ  
الْأَصُولَ وَالْعَشْرَةَ الْفُرُوعَ يَشْتَغِلُ سُلْطَانُ  
الْعَالَمِ بِتَرْبِيَةِ هَذِهِ الشَّجَرَةِ وَإِنَّمَا يَصِحُّ ذَلِكَ  
إِذَا أَفْرَدَ يَوْمًا مِنْ أَيَّامِ الْأَسْبُوعِ لِعِبَادَةِ رَبِّهِ  
وَالِاشْتِغَالِ فِيهِ بِعَمَلِ الْأَخِرَةِ وَهُوَ يَوْمُ الْجُمُعَةِ  
فَإِنَّهُ عِيْدُ الْمُؤْمِنِينَ وَفِيهِ سَلَمَةٌ شَرِيفَةٌ  
كُلُّ مَنْ سَأَلَ اللَّهَ تَعَالَى حَاجَةً بِنِيَّةٍ حَاضِرَةٍ  
وَسِرِّيَّةٍ طَاهِرَةٍ فَإِنَّهُ جَلَّ ذِكْرُهُ يَقْضِي حَاجَتَهُ  
وَلَا يُجِيبُ دَعْوَتَهُ وَمَا ذَا عَلَيْكَ إِذَا أَفْرَدْتَ

يَوْمًا وَاحِدًا مِنَ الْأَيَّامِ السَّبْعَةِ لِحِدْمَةِ رَبِّكَ  
فَإِنَّهُ فِي الْمِثْلِ لَوْ كَانَ لَكَ عَبْدٌ وَأَمْرُهُ أَنْ  
يَشْغَلَ اسْبُوعَ يَوْمًا وَاحِدًا بِحِدْمَتِكَ لَنَهَبَ  
لَهُ تَقْصِيرُ فِي الْأَيَّامِ السِّتَّةِ فَخَالَفَكَ ذَلِكَ  
الْعَبْدُ فَكَيْفَ كَانَ حَالُهُ عِنْدَكَ مَعَ أَنْ  
الْعَبْدَ لَسْتَ بِخَالِقِهِ وَإِنَّمَا هُوَ عَبْدُكَ بِحَازًا  
وَأَنْتَ أَيُّهَا الْمَلِكُ عَبْدٌ مَخْلُوقٌ لِلْخَالِقِ عَلَى الْحَقِيقَةِ  
فَلَمْ تَرْضَ مِنْ نَفْسِكَ مَا لَا تَرْضَاهُ مِنْ عَبْدِكَ  
فَأَنْوِ الصِّيَامَ مِنْ لَيْلَةِ الْجُمُعَةِ وَإِنْ أَضْفَتِ إِلَيْهِ  
الْخَمِيسَ كَانَ أَوْلَى وَقَدْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ صُبْحًا  
وَأَغْتَسِلَ وَالْبَسَ مِنَ الشَّيْبِ مَا لَهُ ثَلَاثُ صِفَاتٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَحَدَهَا أَنْ يَكُونَ حَلَالًا وَأَنْ يَكُونَ مِمَّا تَحُوزُ فِيهِ  
الصَّلَاةُ وَأَنْ يَكُونَ أَبْسِمًا وَفِي الصَّيْفِ الدُّبِّيُّ  
وَالْقَصَبُ وَالتَّوْزِيُّ وَالْكَمَّانُ وَفِي الشِّتَا الخَزْرُ  
وَالْقَطْنُ وَالصُّوفُ الرَّوْمِيُّ وَكُلُّ ثَوْبٍ  
عَلَى غَيْرِ هَذِهِ الصِّفَةِ فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَا يَرْضَاهُ  
وَصَلِّ الصُّبْحَ فِي جَمَاعَةٍ وَلَا تَكَلِّمِ الْإِنَانَ  
تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَلَا تَحُولُ وَجْهَكَ عَنِ الْقِبْلَةِ وَخِذْ  
السُّجْدَةَ فِي يَدِكَ وَقُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ  
أَلْفَ مَرَّةٍ فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ فَأَمْرٌ فَإِنَّ يَأْتِيَاءُ  
عَلَيْكَ هَذَا الْكِتَابُ وَكَذَلِكَ فَلْيَقْرَأْ  
عَلَيْكَ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ فَلْيَحْصِلْ فِي مَحْفُوظِكَ

فَإِذَا فَرَغَ الْقَارِئُ مِنْ قِرَاءَةِ الْكِتَابِ فَصَلِّ  
أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ وَسَبِّحْ إِلَى وَقْتِ الضُّحَى فَإِنَّ ثَوَابَ  
هَذِهِ الصَّلَاةِ عَظِيمَةٌ وَخَاصَّةٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ  
وَبَعْدَ ذَلِكَ إِنْ كُنْتَ عَلَى تَحْتِ السَّلَامِ أَوْ كُنْتَ  
فِي الْخَلْوَةِ فَقُلْ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ  
مُتَوَاتِرًا وَمَهْمَا قَدَرْتَ أَنْ تُتَّصَدَّقَ بِهِ فِي هَذَا  
الْيَوْمِ فَتُصَدَّقْ بِهِ وَجَعَلَ هَذَا الْيَوْمَ الْوَاحِدَ  
مِنْ أَيَّامِ الْأَسْبُوعِ اللَّهُ تَعَالَى لِيَجْعَلَ اللَّهُ بَابَ  
الْأَسْبُوعِ مَكْفَرَةً لَكَ • أَيْدَاءُ قَاعِدَةٍ  
الْإِعْتِقَادِ الَّذِي أَصْلُ الْإِيمَانِ **اعلم** أَيُّهَا السَّلْطَانُ  
أَنَّكَ مَخْلُوقٌ وَلَكَ خَالِقٌ وَهُوَ خَالِقُ الْعَالَمِ وَجَمِيعِ

م

مَا فِي الْعَالَمِ وَإِنَّهُ وَاحِدٌ لَا مِثْلَ لَهُ فَرُدَّ لِأَشْرِيكَ  
لَهُ كَانَ فِي الْأَزَلِ وَلَيْسَ لَكُونِهِ زَوَالٌ وَيَكُونُ مَعَ  
الْأَبَدِ وَلَيْسَ لِبَقَائِهِ فَنَاءٌ وَجُودُهُ فِي الْأَزَلِ وَالْأَبَدِ  
وَاجِبٌ وَمَا لِلْعَدَمِ إِلَيْهِ سَبِيلٌ وَهُوَ مَوْجُودٌ  
بِذَاتِهِ كُلُّ وَاحِدٍ يَحْتَاجُ إِلَيْهِ وَلَيْسَ لَهُ إِلَى أَحَدٍ  
إِحْتِيَاجٌ وَجُودُهُ بِهِ وَجُودُ كُلِّ شَيْءٍ بِهِ **الأصل**  
الْبَاقِي نَسْرُ الْخَالِقِ تَعَالَى فِي ذِكْرِ لَيْسَ لَهُ حُدُودٌ وَلَا  
فَالِبِ وَإِنَّهُ لَا يَنْزِلُ وَلَا يَجْلِسُ فَالِبِ وَإِنَّهُ تَعَالَى  
مَنْزَرَهُ عَنِ الْكَيْفِ وَالْكَوْنِ وَعَنْ لِمَاذَا أَوْلَمَ  
أَنَّهُ لَا يَشْبَهُ شَيْئًا مِنَ الْأَشْيَاءِ وَلَا يَشْبَهُهُ شَيْءٌ  
وَكُلُّ مَا يَخْطُرُ فِي الْوَهْمِ وَالْخَيَالِ مِنَ التَّنْكِيفِ

وَالْمِثْلُ فَإِنَّهُ مُنَزَّهٌ عَنْ ذَلِكَ لِأَنَّ ذَلِكَ مِنْ  
صِفَاتِ الْمَخْلُوقِينَ وَهُوَ خَالِقُهَا فَلَا يُوصَفُ بِهَا  
وَلَا تَعَالَى جَلَّ ذِكْرُهُ لَيْسَ فِي مَكَانٍ وَلَا عَلَى  
مَكَانٍ لِأَنَّ الْمَكَانَ لَا يَحْضُرُ وَكُلُّ مَا فِي  
الْعَالَمِ تَحْتَ عَرْشِهِ وَعَرْشُهُ تَحْتَ قُدْرَتِهِ  
وَتَسْخِيرِهِ وَإِنَّهُ قَبْلَ الْعَرْشِ كَانَ مَنْزَرًا  
عَنِ الْمَكَانِ وَلَيْسَ الْعَرْشُ بِجَامِلٍ لَهُ بِلِ الْعَرْشِ  
وَحَمَلَتْهُ بِجَمَلِهِمْ لَطْفُهُ وَقُدْرَتُهُ وَإِنَّهُ مُقَدَّسٌ  
عَنِ الْحَاجَةِ إِلَى الْمَكَانِ قَبْلَ خَلْقِهِ وَبَعْدَ  
خَلْقِهِ وَإِنَّهُ مُتَّصِفٌ بِالصِّفَةِ الَّتِي كَانَ  
عَلَيْهَا فِي الْأَزَلِ وَلَا سَبِيلَ إِلَى التَّغْيِيرِ عَلَيْهِ

والله اعلم

وَالْإِنْفِلَابِ إِلَى صِفَاتِهِ وَهُوَ سُبْحَانَهُ مُقَدَّسٌ  
عَنْ صِفَاتِ الْمَخْلُوقِينَ مُنَزَّهٌ وَهُوَ فِي الدُّنْيَا  
مَعْلُومٌ وَفِي الْآخِرَةِ مُرْتَبٌ كَمَا تَعْلَمُ فِي الدُّنْيَا  
بِلَا مِثْلٍ وَلَا شَبِيهِ لِأَنَّ ذَلِكَ الرَّؤْيَا لَا تَشَابُهُ  
رُؤْيَا الدُّنْيَا لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ **الاصول الثالث**  
فِي الْقُدْرَةِ وَاللَّهُ تَعَالَى عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ •  
وَأَنَّ قُدْرَتَهُ وَمُلْكُهُ فِي نَهَائِهِ وَلَا سَبِيلَ إِلَيْهِ  
لِلْعِزِّ وَالنَّقْصَانِ بَلْ مَا شَاءَ فَعَلَ وَمَا شَاءَ  
يَفْعَلُ وَأَنَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعَ وَالْأَرْضِينَ  
السَّبْعَ وَالْكَرْسِيَّ وَالْعَرْشَ فِي قَبْضِ قُدْرَتِهِ  
وَتَحْتِ قَهْرِهِ وَتَسْخِيرِهِ وَمَشِيئَتِهِ هُوَ مَالِكٌ

بشيء



الملك لا ملك الا ملكه **الاصول الرابع في العلم**  
وانه تعالى عالم بكل معلوم وعلمه محيط بكل  
شيء وليس شيء في العلي الى الشئ الا وقد  
احاط به علمه لان الاشياء جميعا بعلمه  
ظهرت وبقدرته انشئت وانه تعالى يعلم  
عدد رمال القفار وقطرات الامطار وورق  
الاشجار وغوامض الافكار وان ذرات  
الرياح في هوا ظاهرة مثل عدد نجوم السماء  
**الاصول الخامس** في الارادة وان جميع ما في  
العالم بارادته ومشيته وليس شيء من قليل  
او كثير خيرا او شرا نفع او ضرر زيادة او

نقصان راذا او نصب صحة او نصب الاجل  
ونذيرة ومشيئة وتقديره ولو اجتمع الانس  
والجن والملائكة والشياطين على ان  
حركوا في العالم ذرة او يسكنوها او ينقصوا  
منها او يزيدوا فيها بغير ارادته وحوله  
وقوته لجزوا عن ذلك ولم يقدروا وما  
شاء كان وما لم يشا لم يكن فلا يرد  
مشيته شيء ومهما كان ويكون وهو كان  
فانه بتدبيره وامره وتخييره **الاصول السادس**  
فانه سميع بصير وكما انه عالم بجميع  
المعلومات انه سميع لكل مسموع بصير لكل

مُرِّي وَأَنَّ الْقَرِيبَ وَالْبَعِيدَ فِي سَمْعِهِ مَتَمَا يَلُ  
وَالضِّيَاءَ وَالظَّلَامَ فِي بَصَرِهِ شَيْءٌ وَاحِدٌ وَأَنَّهُ  
يَرَى دُبُوبَ النَّمْلِ فِي اللَّيْلَةِ الْمُظْلِمَةِ وَمَا يَخْفَى  
وَلَا يَعْزُبُ عَنْ سَمْعِهِ صَوْتُ الذُّودِ تَحْتَ  
أَطْبَاقِ الْأَرْضِ فَإِنَّ سَمْعَهُ لَيْسَ بِأُذُنٍ  
وَبَصَرُهُ لَيْسَ بِعَيْنٍ وَكَأَنَّ عِلْمَهُ لَا يَصْدُقُ  
عَنْ فِكْرِهِ فَعِلْمُهُ بِغَيْرِ آلَةٍ وَعِدَّتُهُ يَقُولُ  
لِلشَّيْءِ كُنْ فَيَكُونُ **الأصل السابع** فِي الْكَلَامِ  
وَأَنَّ أَمْرَهُ تَعَالَى عَلَى جَمِيعِ الْخَلْقِ نَافِذٌ وَمَهْمَا  
أَخْبَرَ بِهِ مِنْ وَعْدٍ أَوْ وَعِيدٍ فَإِنَّهُ حَقٌّ وَأَمْرُهُ  
كَلَامُهُ وَكَأَنَّ عَالِمٌ مُرِيدٌ قَدِيرٌ سَمِيعٌ

9  
بَصِيرٌ فَهُوَ مَكْتَلِمٌ وَكَلَامُهُ بِغَيْرِ خَلْقٍ وَلَا  
لِسَانٍ وَلَا أَسْنَانٍ وَالْقُرْآنُ وَالتَّوْرَةُ وَالْإِنْجِيلُ  
وَالزَّبُورُ وَالْكِتَابُ الْمُنزَّلُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ  
السَّلَامُ جَمِيعًا كَلَامُهُ وَكَلَامُهُ صِفَتُهُ  
وَكَأَنَّ صِفَاتِهِ قَدِيمَةٌ لَمْ يَزَلْ كَمَا أَنَّ الْكَلَامَ  
عِنْدَ الْأَرَبِيِّ حَرْفٌ وَصَوْتُ فَكَلَامُ اللَّهِ تَعَالَى  
مُقَدَّسٌ عَنِ الْحَرْفِ وَالصَّوْتِ **الأصل الثامن**  
فِي أَعْمَالِهِ تَعَالَى وَجَمِيعَ مَا فِي الْعَالَمِ مَخْلُوفٌ لَهُ  
وَلَيْسَ مَعَهُ شَرِيكٌ وَلَا خَالِقٌ بَلْ هُوَ خَالِقٌ وَاحِدٌ  
وَمَهْمَا خَلَقَهُ مِنْ تَعَبٍ وَمَرَضٍ وَفَقْرٍ وَغِنًا  
وَعَجْزٍ وَجَهْلٍ فَعَدْلٌ مِنْهُ وَلَا يَتِمُّ كُنُ الظُّلْمِ

مِنْ أَعْمَالِهِ لِأَنَّ الظَّالِمَ الَّذِي يَتَصَرَّفُ فِي مِلْكِ  
غَيْرِهِ وَالْحَالِقُ تَعَالَى لَا يَتَصَرَّفُ إِلَّا فِي مِلْكِهِ  
وَلَيْسَ مَعَهُ مَالٌ سِوَاهُ وَكُلُّ مَا كَانَتْ  
وَيَكُونُ وَهُوَ كَائِنٌ فَهُوَ مَلِكٌ لَهُ وَهُوَ الْمَالِكُ  
بِلَا شَبِيهِ وَلَا شَرِيكَ وَلَيْسَ لِأَحَدٍ عَلَيْهِ اعْتِرَاضٌ  
بِكُمْ وَكَيْفٍ لَكِنَّ لَهُ الْحُكْمُ وَالْأَمْرُ  
فِي كُلِّ أَعْمَالِهِ وَمَا لِأَحَدٍ غَيْرِ التَّسْلِيمِ وَالنَّظَرِ  
إِلَى صُنْعَتِهِ وَالرِّضَاءِ بِقَضَائِهِ **الاصول التاسع**  
فِي ذِكْرِ الْآخِرَةِ وَأَنَّهُ تَعَالَى خَلَقَ الْعَالَمَ مِنْ  
نَوْعَيْنِ مِنْ شَخِصٍ وَرُوحٍ وَجَعَلَ الْجَسَدَ مَنَزِلًا  
لِلرُّوحِ لِتَأْخُذَ نَزَادَ الْآخِرَتِهَا مِنْ هَذَا الْعَالَمِ

وَجَعَلَ لِكُلِّ رُوحٍ مُدَّةً مَقْدُورَةً وَتَكُونُ  
فِي الْجَسَدِ وَآخِرُ نِزَاجِ الْمُدَّةِ هُوَ أَجَلُ نِزَاجِ الرُّوحِ  
مِنْ غَيْرِ زِيَادَةٍ وَلَا نَقْصَانٍ فَإِذَا جَاءَ الْأَجَلُ  
فَرَقَ بَيْنَ الرُّوحِ وَالْجَسَدِ وَإِذَا وُضِعَ الْمَيِّتُ  
فِي قَبْرِهِ أُعِيدَتْ رُوحُهُ إِلَى جَسَدِهِ لِجِبِّ سُؤَالِ  
الْمُنْكَرِ وَالنَّكِيرِ وَهُمَا شَخْصَانِ هَايَلَانِ  
عَظِيمَانِ فَيَسْأَلَانِهِ مَنْ رَبُّكَ وَمَنْ نَبِيُّكَ  
فَإِنْ اسْتَعْجَمَ وَلَمْ يَجِبْ عَذَابَهُ وَمَلَأَ قَبْرَهُ  
حَيَاتٍ وَعَقَارِبٍ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَوْمَ الْحِسَابِ  
وَالْمُكَافَاتِ وَالْمُنَاقَشَةِ وَالْمَجَازَاتِ تُرَدُّ  
الرُّوحُ إِلَى الْجَسَدِ وَيُنْشَرُ الصُّحُفُ وَيُعْرَضُ الْأَعْمَالُ

عَلَى الْخَلْقِ فَيَنْظُرُ كُلَّ إِنْسَانٍ كِتَابَهُ  
فَيَرَى أَعْمَالَهُ وَيَشَاهِدُ أَعْمَالَهُ وَيَعْلَمُ مِقْدَارَهُ  
طَاعَتِهِ وَمَعْصِيَتِهِ وَتَرَى أَعْمَالَهُ فِي مِيزَانِ  
الْأَعْمَالِ ثُمَّ يُؤْمَرُ بِالْجَوَازِ عَلَى الصِّرَاطِ وَالصِّرَاطُ  
أَدْوَمُ مِنَ الشَّعْرِ وَأَحَدُ مِنَ الشَّعْرِ وَكُلُّ  
مَنْ كَانَ فِي هَذَا الْعَالَمِ عَلَى الطَّرِيقَةِ  
الْمُسْتَقِيمَةِ الصَّالِحَةِ وَسَلُوكِ الْحُجَّةِ الْوَاضِحَةِ  
عَبَّرَ عَلَى الصِّرَاطِ وَجَانُ فِي رَاحَةٍ وَاسْتِرَاحَةٍ  
وَإِنْ لَمْ يَكُنْ عَلَى السَّبِيلِ الْمَحْمُودَةِ وَالْأَعْمَالِ  
الرَّشِيدَةِ وَعَصَى مَوْلَاهُ وَاتَّبَعَ هَوَاهُ فَاتَّ  
لَا يَجِدُ الطَّرِيقَ عَلَى الصِّرَاطِ وَلَا يَهْتَدِي إِلَى الْجَوَازِ

وَيُؤْمَرُ

وَيُؤْمَرُ

وَيَقَعُ فِي جَهَنَّمَ وَالْكَلُّ يُوقِفُونَ عَلَى الصِّرَاطِ  
وَيُسْأَلُونَ عَنْ أَعْمَالِهِمْ فَيُسْأَلُ الصَّادِقُونَ  
عَنْ صِدْقِهِمْ وَيُنْتَحَنُ الْمُنَافِقُونَ وَالْمُرَاؤُونَ  
يَفْضَحُونَ فَمِنَ النَّاسِ قَوْمٌ يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ  
بِغَيْرِ حِسَابٍ وَجَمَاعَةٌ يُحَاسِبُونَ بِالرِّفْقِ  
وَالْمُسَاحَةِ وَجَمَاعَةٌ يُحَاسِبُونَ بِالْمُنَاقَشَةِ  
وَالصُّعُوبَةِ وَالْمُخَافَةِ ثُمَّ يُحْتَرُ الْكُفَّارُ  
إِلَى النَّارِ جَهَنَّمَ بِحَيْثُ لَا يَجِدُونَ خَلَاصًا  
وَيَدْخُلُ أَهْلُ الْإِسْلَامِ الْمُطِيعُونَ إِلَى الْجَنَّةِ  
وَيُؤْمَرُ بِالْعَصَاةِ إِلَى النَّارِ وَكُلُّ مَنْ  
نَالَتْهُ شَفَاعَةُ الْأَنْبِيَاءِ وَالْعُلَمَاءِ وَالْأَكَابِرِ

مِنَ الصَّالِحِينَ وَالْأَوْلِيَاءِ عَفَا عَنْهُ وَكُلُّ مَنْ  
لَيْسَ لَهُ شَفِيعٌ عِوَابٌ بِقَدَرِ أَيْمِهِ وَعُذِّبَ  
بِقَدْرِ جُرْمِهِ ثُمَّ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِنْ كَانَ قَدْ سَلِمَ  
مَعَهُ إِيمَانُهُ وَاللَّهُ أَعْلَمُ **الاصِلُ الْعَاشِرُ**  
فِي ذِكْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَمَا قَدَّرَ اللَّهُ تَعَالَى هَذَا التَّقْدِيرَ وَجَعَلَ  
أَفْعَالَ الْإِنْسَانِ وَأَحْوَالَهُ وَأَكْتِسَابَهُ  
وَأَعْمَالَهُ مِنْهَا مَا هُوَ سَبَبٌ لِسَعَادَتِهِ  
وَالْإِنْسَانُ لَا يَقْدِرُ أَنْ يَفْعَلَ ذَلِكَ مِنْ تَلْقَاءِ  
نَفْسِهِ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى بِحُكْمٍ فَضْلِهِ  
وَقَدَّرَ تَعَالَى وَرَحْمَتِهِ وَطَوْلِهِ وَمِثْلَهُ مَلَأَ نِكَتَهُ

وَنَبِيَّهُ

وَبَعَثَهُمْ إِلَى الْأَشْخَاصِ قَدْ حَكَمَ لَهُمُ بِالسَّعَادَةِ  
فِي الْأَزَلِ وَهُمْ الْأَنْبِيَاءُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ  
فَارْسَلَهُمْ إِلَى الْخَلْقِ لِيُوضِحُوا لَهُمْ طَرِيقَ  
السَّعَادَةِ وَالشَّفَاوَةِ وَلِيَلَا يَكُونَ لِلنَّاسِ  
عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ وَأَرْسَلَ رَسُولَنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آخِرًا وَجَعَلَهُ بَشِيرًا وَنَذِيرًا  
وَأَوْصَلَ بِنُورِيَّتِهِ إِلَى دَرَجَةِ الْكَمَالِ فَلَمْ  
يَبْقَ لِلزِّيَادَةِ فِيهَا مَكَانٌ وَلَا مَجَالٌ وَلِهَذَا  
جَعَلَهُ اللَّهُ خَاتَمَ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ  
**ذكر فروع شجرة الامكان** اعلم ايها السلطان انه  
كل ما كان في قلب الانسان من معرفة

واعتقاد فذلك أصل الإيمان وما كان  
جاريًا على أعضائه السبعة من الطاعة والعدل  
فذلك فرع الإيمان فإذا كان الفرع ذائبًا  
دل على ضعف الأصل وأنه لا يثبت عند الموت  
وعمل البدن عنوان إيمان القلب والأعمال  
التي هي فروع الإيمان بحسب المحارم وأداء  
الفرایض قسما أحدهما بينك وبين الله  
عز وجل مثل الصوم والصلوة والحج والزكاة  
واجتناب شرب الشراب والعفة عن الحرام  
والآخر ما بينك وبين الخلق وهو العدل  
في الرعيّة والكف عن الظلم والأصل

في ذلك أن تعمل فيما بينك وبين الخالق تعالى  
من طاعة أمره والأبزجار برجره وما تختار  
أن تعهد عبيدك في حقيقك وأن تعمل فيما بينك  
وبين الناس ما تؤثر أن يعمل معك من سواك  
إذا كان السلطان غيرك وكنت من رعيته  
واعلم أنه ما كان بينك وبين الخلق  
سبحانه وتعالى فإن عفوه قريب مما يتعلو  
بمظالم الخلق فإنه لا يتجاوز عنك على كل حال  
يوم القيمة وخطر عظيم ولا يسلم من هذا  
الخطر أحد من الملوك إلا ملك عمل بالعدل  
ليعلم كيف يطلب العدل والإنصاف ملك

يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَأُصُولُ الْعَدْلِ وَالْإِنْصَافِ عَشْرٌ  
الْأَصْلُ الْأَوَّلُ مِنْ ذَلِكَ وَهُوَ أَنْ يَعْرِفَ أَوْلَا  
قَدْرَ الْوِلَايَةِ وَيَعْلَمَ خَطَرَهَا فَإِنَّ الْوِلَايَةَ نِعْمَةٌ  
مَنْ قَامَ بِحَقِّهَا نَالَ مِنَ السَّعَادَةِ مَا لَا نَهَايَةَ لَهَا  
وَلَا سَعَادَةَ بَعْدَهُ وَمَنْ قَصَرَ عَنِ الْهُوْضِ بِحَقِّهَا  
حَصَلَ فِي شَقَاوَةٍ وَبَعْدَهَا إِلَّا الْكُفْرُ بِاللَّهِ  
عَزَّ وَجَلَّ وَالذَّلِيلُ عَلَى عَظِيمٍ قَدْرُهَا وَجَلَالَةُ خَطَرِهَا  
مَا رَوَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ  
قَالَ عَدْلُ السُّلْطَانِ يَوْمًا وَاحِدًا أَفْضَلُ  
مِنْ عِبَادَتِهِ سَبْعِينَ سَنَةً وَقَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ  
وَالسَّلَامُ إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَا يَبْقَى ظُلْمٌ

وَلَا مَلْجَأَ إِلَّا ظِلُّ اللَّهِ تَعَالَى وَلَا يَسْتَنْظِلُ بِظِلِّهِ  
إِلَّا سَبْعَةٌ أَنْبِيَاءُ سُلْطَانٌ عَادِلٌ فِي رِعْيَتِهِ  
وَشَابٌّ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ وَرَجُلٌ يَكُونُ فِي السُّوقِ  
وَقَلْبُهُ فِي الْمَسْجِدِ وَرَجُلَانِ تَخَابَا فِي اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ  
وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى فِي خَلْوَتِهِ فَأَذْرَى  
دَمْعُهُ مِنْ مَقَلَّتِهِ وَرَجُلٌ دَعَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتُ  
جَمَالٍ وَمَالٍ فِي نَفْسِهَا فَقَالَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ تَعَالَى  
وَاقْرَبُهُمُ السُّلْطَانُ الْعَادِلُ وَابْغَضُهُمُ إِلَيْهِ  
أَبْعَدُهُمْ عَنْهُ السُّلْطَانُ الْجَائِرُ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِكَ أَنَّهُ لَيُرْفَعُ السُّلْطَانُ  
الْعَادِلُ إِلَى السَّمَاءِ مِنَ الْعَمَلِ مِثْلَ عَمَلِ جَلَّةٍ

الرَّحِيَّةِ وَكُلِّ صَلَوَاتِهِ يُصَلِّيهَا يُعَدُّ سَبْعِينَ  
الْفَصْلُ فَإِذَا كَانَ كَذَلِكَ فَلَا نِعْمَةَ أَجَلُ  
مِنْ أَنْ يُعْطَى الْعَبْدُ دَرَجَةَ السَّلْطَنَةِ وَيُجْعَلُ  
سَاعَةً مِنْ عَمْرِهِ بِجَمِيعِ عَمْرِ غَيْرِهِ وَمَنْ لَمْ يَعْرِفْ  
قَدْرَ هَذِهِ النِّعْمَةِ وَاسْتَفْغَلَ بِظُلْمِهِ وَهُوَ خَائِفٌ  
عَلَيْهِ أَنْ يُجْعَلَهُ اللَّهُ مِنْ جُمَّةٍ أَعْدَانِهِ وَمِمَّا  
يَدُلُّ عَلَى عَظِيمِ خَطَرِ الْوَلَايَةِ مَا رَوَى ابْنُ عَبَّاسٍ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بَعْضَ  
الْأَيَّامِ فَلَزِمَ حَلْقَةَ بَابِ الْعُجْبَةِ وَكَانَ فِي الْبَيْتِ  
نَفْرٌ مِنْ قُرَيْشٍ فَفَاتَكَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَا سَادَاتِ  
قُرَيْشٍ عَامِلُوا رِعَايَاكُمْ وَاتَّبَاعُكُمْ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءِ

١٥  
إِذَا سَأَلُواكُمْ الرِّحْمَةَ فَأَرْحَمُوهُمْ وَإِذَا حَلَمُواكُمْ  
فَاعْدِلُوا بَيْنَهُمْ بِمَا يَقُولُونَ فَمَنْ لَمْ يَعْمَلْ  
بِهَذَا فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ وَمَلَأْ يُكْنِيهِ وَلَا يَقْبَلُ اللَّهُ  
مِنْهُ قَرْضًا وَلَا نَفْلًا وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
مَنْ حَكَمَ بَيْنَ خَصْمَيْنِ فَظَلَمَ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِ  
وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثَلَاثَةٌ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ  
إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ سُلْطَانٌ كَاذِبٌ وَشَيْخٌ  
ذَانٍ وَفَقِيرٌ مُتَكَبِّرٌ يَعْنِي أَنَّهُ يَنْكَبِرُ لِلطَّمَعِ  
وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمًا لِلصَّحَابَةِ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُمْ سَيَأْتِي عَلَيْكُمْ يَوْمٌ يَفْتَحُونَ جَانِبَ  
الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَيَصِيرُ فِي أَيْدِيكُمْ فَكُلُّ



عَمَّالِ نَيْلِكَ الْأَمَاكِينِ فِي النَّارِ إِلَّا مَنْ اتَّقَى اللَّهَ  
وَسَلَكَ سَبِيلَ التَّقْوَىٰ وَآدَى الْأَمَانَةَ وَقَالَ  
عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمَ الْأَصْحَابِ بِهِ مَا مِنْ عَبْدٍ  
وَلَا هُوَ اللَّهُ أَمْرٌ رَعِيَّةٍ فَعَثِيهِمْ وَلَمْ يُنْضَحْ لَهُمْ  
وَلَمْ يُشْفَقْ عَلَيْهِمْ إِلَّا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ  
وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ وَلَا أُمُورَ الْمُسْلِمِينَ  
وَلَمْ يُحْفَظْهُمْ كَحِفْظِهِ أَهْلَ بَيْتِهِ فَقَدْ تَبَوَّأَ  
مَقْعَدًا مِنَ النَّارِ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
رَجُلَانِ مِنْ أُمَّتِي يَحْرُمَانِ شَفَاعَتِي مَلَكَ  
ظَالِمٌ وَمُبِيعٌ قَالَ فِي الدِّينِ يَتَعَدَّى الْحُدُودَ  
وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ خَمْسَةٌ قَدْ غَضِبَ اللَّهُ

16  
عَلَيْهِمْ فَإِنْ شَاءَ أَمْضَى غَضَبَهُ وَمَصِيرُهُمْ  
إِلَى النَّارِ أَمِيرٌ قَوْمٍ يَأْخُذُ حَقَّهُ مِنْهُمْ وَلَا  
يُنْصِفُهُمْ مِنْ نَفْسِهِ وَلَا يَرْفَعُ الظُّلْمَ عَنْهُمْ  
وَرِيسٌ قَوْمٍ يُطِيعُونَهُ وَلَا يَسَاوِي بَيْنَ الْفُقَرَىٰ  
وَالضَّعِيفِ وَيَحْكُمُ بِالْمَيْلِ وَالْمَحَابَاتِ  
وَرَجُلٌ لَا يَأْمُرُ أَهْلَهُ وَأَوْلَادَهُ بِطَاعَةِ اللَّهِ  
وَلَا يَعْلَمُهُمْ أُمُورَ الدِّينِ وَلَا يُبَالِي مَنْ آيَنَ  
يُطْعِمُهُمْ وَرَجُلٌ اسْتَأْجَرَ أَجِيرًا فَتَمَّ  
عَمَلَهُ وَمَنَعَهُ أَجْرَتَهُ وَرَجُلٌ ظَلَمَ زَوْجَتَهُ  
فِي صَدَاقِهَا وَيُرْوَى أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَعِثَ يَوْمَ مَا جَنَانَةَ فَتَقَدَّمَ

رَجُلًا وَصَلَّى عَلَى الْجَنَازَةِ فَلَمَّا دُفِنَ الْمَيِّتُ وَضَعَ  
ذَلِكَ الرَّجُلُ يَدَهُ عَلَى قَبْرِهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ إِنَّ  
عَذْبَتَهُ بِحَقِّكَ لِأَنَّهُ عَصَاكَ وَإِنْ رَحِمْتَهُ  
فَأِنَّهُ فَقِيرٌ إِلَى رَحْمَتِكَ وَطَوْنِي لَكَ أَيُّهَا  
الْمَيِّتَانِ لِمَ تَكُنْ أَمِيرًا أَوْ عَرِيفًا أَوْ كَاتِبًا  
أَوْ عَوَانِيًا أَوْ جَابِيًا فَلَمَّا تَكَلَّمَ بِهِ فِي  
الْكَلِمَاتِ غَابَ شَخْصُهُ عَنْ عِيُونِ  
النَّاسِ فَأَمَرَ عُمَرُ بِطَلْبِهِ فَطُلبَ فَلَمْ يَوْجَدْ  
فَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ هَذَا الْحَضْرُ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَيْلُ  
لِلْمَرَأَةِ وَيْلُ لِلْعُرْفَاءِ وَيْلُ لِلْعَوَانِيَةِ

فَأَنهَمُ أَقْوَامٌ يُعَلِّقُونَ فِي الْقِيَمَةِ مِنَ السَّمَاءِ  
يَذَوِّبُهُمْ يُوذُونَ لَوْ لَمْ يَعْمَلُوا عَمَلًا قَطُّ  
وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَا مِنْ رَجُلٍ وَلى  
أَمْرٍ عَشْرَةَ مِنَ النَّاسِ إِلَّا جِيءَ بِهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ  
وَيَدَاهُ مَغْلُولَتَانِ إِلَى عُنُقِهِ فَإِنْ كَانَ  
عَمَلُهُ صَالِحًا فَضَكَ ذَلِكَ الْغُلُّ عَنْهُ وَإِنْ  
كَانَ عَمَلُهُ سَيِّئًا زِيدَ عَلَيْهِ غُلًّا آخَرَ وَقَالَ  
عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَيْلٌ لِقَاضِي الْأَرْضِ مِنْ  
قَاضِي السَّمَاءِ حِينَ يُلْقَاهُ إِلَّا مَنْ عَدَلَ  
وَقَضَى بِالْحَقِّ وَمَنْ لَمْ يَحْكَمْ بِالْهَوَى وَلَمْ يَلْزَمْ  
مَعَ أَقَارِبِهِ وَلَمْ يُبَدِلْ حُكْمًا حَوْفٍ أَوْ طَمَعٍ

لَكِنْ يَجْعَلُ كِتَابَ اللَّهِ مِرَانَهُ وَنُصِبَ عَيْنِهِ  
وَيَحْكُمُ بِمَا فِيهِ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
يُؤْتَى بِالْوَلَائِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَعَلَى  
أَنْتُمْ كُنْتُمْ رِعَاةَ خَلِيقَتِي وَخَزَنَةَ مَلِكِي  
فِي أَرْضِي ثُمَّ يَقُولُ لِأَحَدِهِمْ لَمْ تَرْضَبْتِ عِبَادِي  
فَوَالْحَدِّ الَّذِي أَمَرْتُ بِهِ فَيَقُولُ يَا رَبِّ  
لَا تَنَّهُمْ عَصْوَكَ وَخَالَفُوكَ فَيَقُولُ لَا يَنْبَغِي  
أَنْ يَسْبِقَ غَضَبَكَ غَضَبِي ثُمَّ يَقُولُ لِأَخْر  
لَمْ عَاقَبْتِ عِبَادِي أَفَلَمْ مِنْ الْحَدِّ الَّذِي أَمَرْتُ  
بِهِ فَيَقُولُ يَا رَبِّ رَحْمَتُهُمْ فَيَقُولُ كَيْفَ  
تَكُونُ أَرْحَمَ مِنِّي خُذُوا الَّذِي زَادُوا الَّذِي

تص

نَقَصَ فَأَحْسُوا بِهِمَا زُوا يَا خَوَاشِي جَهَنَّمَ فَالْ  
حَدِيثُ بِنِ الْيَمَانِ أَنَا لَا أَشْتِي عَلَى أَحَدٍ مِنَ الْوَلَائَةِ  
سِوَاءِ كَانِ صَالِحًا أَوْ غَيْرِ صَالِحٍ لِأَنِّي سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يُؤْتَى  
بِالْوَلَائَةِ الْعَادِلِينَ وَالظَّالِمِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
فَيَقُولُونَ عَلَى الصِّرَاطِ فَيُوحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
أَنْ يَنْفِضَهُمْ إِلَى النَّارِ مِثْلَ مَنْ جَادَ فِي الْحُكْمِ  
أَوْ أَخَذَ رِشْوَةً عَلَى الْقَضَاءِ أَوْ آعَارَ سَمْعَهُ لِأَحَدٍ  
الْحَصْمَيْنِ دُونَ الْآخِرِ فَيَسْفُطُونَ مِنَ الصِّرَاطِ  
فِيهِمْ سَبْعِينَ سَنَةً فِي النَّارِ حَتَّى يَصِيلُوا  
إِلَى قَرَارِهَا فَقَدْ جَاءَ فِي الْخَبَرِ أَنَّ دَاوُدَ عَلَيْهِ

إِلَى الصِّرَاطِ

السَّلَامُ كَانَ يَخْرُجُ فِي اللَّيْلِ مُتَذَكِّرًا بَحِيثٍ  
لَا يَعْرِفُهُ أَحَدٌ وَكَانَ يَسْئَلُ كُلَّ مَنْ يَلْقَاهُ  
عَنْ دَاوُدَ سِرِّ اجْتَابَ جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَوْمًا  
فِي صُورَةٍ رَجُلٍ فَقَالَ لَهُ مَا تَقُولُ فِي دَاوُدَ  
فَقَالَ نَحْمُ الرَّجُلَ دَاوُدَ إِلَّا أَنَّهُ يَأْكُلُ مِنْ  
بَيْتِ الْمَالِ وَلَا يَأْكُلُ مِنْ كِدِّهِ وَتَعَبِ يَدَيْهِ  
فَعَادَ دَاوُدَ إِلَى الْمِحْرَابِ بِهَ بَاكِيًا خَزِينًا  
وَقَالَ إِلَهِي عَلَيَّ صِنْعَةٌ أَكَلْتُ بِهَا مِنْ تَعْبِي  
وَكَدِّ يَدَيَّ فَعَلَّمَهُ اللَّهُ تَعَالَى عَمَلَ الدِّرْعِ **كَانَ عَمْرًا**  
**الخطابُ رضي الله عنه** يَخْرُجُ كُلَّ لَيْلَةٍ يَطُوفُ  
مَعَ الْعَسِيسِ حَتَّى يَرَى خَلَاءَ يَتَدَا رُكْعَهُ فَكَانَ

يَقُولُ لَوْ تَرَكْتُ عَنَّا جِرَّ بَاعًا عَلَى جَانِبِ سَاقِيهِ لَمْ  
يُدْهَنَ لِحْشَتَانِ أَسْأَلُ عَنْهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَأَنْظَرُهُ  
أَيُّهَا السُّلْطَانُ إِلَى عُمْرٍ مَعَ احْتِيَاطِهِ وَعَدْلِهِ وَمَا  
وَصَلَ أَحَدٌ إِلَى تَقْوَاهُ وَصَلَابَتِهِ كَيْفَ يَتَفَكَّرُ  
وَيَتَخَوَّفُ مِنْ أَهْوَالِ يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَأَنْتَ قَدْ  
جَلَسْتَ لَا هَيْئًا عَنْ أَحْوَالِ رِعْيَتِكَ غَافِلًا عَنْ  
أَهْلِ وَلَا بَيْتِكَ فَالْحَبِّ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ  
وَجَمَاعَةٌ مِنْ أَهْلِ بَيْتِهِ إِنَّا كُنَّا نَدْعُو اللَّهَ  
تَعَالَى أَنْ نَرِيْنَا عَمْرًا فِي الْمَنَامِ فَرَأَيْتُهُ فِي النَّوْمِ  
بَعْدَ اثْنَيْ عَشْرَ سَنَةً كَأَنَّهُ قَدْ اغْتَسَلَ  
وَوَقَفَ مُتْلِفًا بِأَزَارِ فُلْكَ لَهُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ

كَيْفَ وَجَدْتَ رَبِّكَ وَبِأَيِّ حَسَنَاتِكَ جَازَاكَ  
فَقَالَ لِي يَا عَبْدَ اللَّهِ كَمَا لِي مُنْذُ فَارَقْتُكُمْ  
فَقُلْتُ اثْنَا عَشَرَ سَنَةً فَقَالَ مُنْذُ فَارَقْتَكُمْ  
كُنْتُ فِي الْحِسَابِ وَخِفْتُ أَنْ أَهْلِكَ إِلَّا أَنْ اللَّهَ  
تَعَالَى غَفُورٌ رَحِيمٌ جَوَادٌ كَرِيمٌ فَهَذِهِ  
حَالُ عَمْرٍو وَلَمْ يَكُنْ لَهُ مِنْ دُنْيَاهُ شَيْءٌ مِنْ  
أَسْبَابِ الْوِلَايَةِ سِوَى ذَلِكَ **حكاية**  
أَرْسَلَ قَيْصَرُ مَلِكِ الرُّومِ رَسُولًا إِلَى عُمَرَ بْنِ  
الْخَطَّابِ لِيَنْظُرَ أَحْوَالَهُ وَيُشَاهِدَ أَعْمَالَهُ  
فَلَمَّا دَخَلَ الْمَدِينَةَ سَأَلَ أَهْلَهَا وَقَالَ أَيْنَ  
مَلِكِكُمْ فَقَالُوا مَا لَنَا مَلِكٌ بَلْ لَنَا أَمِيرٌ

فَدَخَرَ إِلَى الظَّاهِرِ الْبَلَدِ فَخَرَجَ الرَّسُولُ فِي طَلِبِهِ  
فَرَأَاهُ نَائِمًا فِي الشَّمْسِ عَلَى الْأَرْضِ فَوْقَ الرَّمْلِ  
الْحَارِّ وَقَدْ وَضَعَ دُرَّتَهُ كَالِإِسَادَةِ تَحْتَ رَأْسِهِ  
وَالْعَرْفُ سَقِطٌ مِنْ جَبِينِهِ إِلَى أَنْ قَدَّ بِلِ الْأَرْضِ  
فَلَمَّا رَأَاهُ عَلَى هَذِهِ الْحَالِ وَقَعَ الْخُشُوعُ فِي قَلْبِهِ  
وَقَالَ رَجُلٌ يَكُونُ جَمِيعُ الْمُلُوكِ لَا يَقْرَهُمْ فَرَارٌ  
مِنْ هَيْبَتِهِ وَتَكُونُ هَذِهِ حَالَهُ وَلِكِنَّكَ يَا عَمْرُ  
قَدْ عَدَلْتَ فَأَمِنْتَ فَمِنْتَ وَمَلَكَ كُنَّا يَجُورُ  
فَلَا جَرَمَ أَنَّهُ لَا يَزَالُ سَاهِرًا خَائِفًا أَشْهَدُ أَنَّ  
دِينَكُمْ لَدِينُ الْحَقِّ وَلَوْلَا أَنِّي أَتَيْتُ رَسُولًا  
لَأَسَلْتُ وَلَكِنْ سَأَعُودُ بَعْدَ هَذَا وَأَسْلَمُ

أَيُّهَا السُّلْطَانُ خَطْرُ الْوَلَايَةِ عَظِيمٌ وَخَطْبُهَا  
جَبِيمٌ وَالشَّرْحُ فِي ذَلِكَ طَوِيلٌ وَلَا يَسْمَعُ الْوَالِي  
إِلَّا بِمُقَارَبَةِ عُلَمَاءِ الدِّينِ لِيَعْلَمُوا طَرِيقَ الْعَدْلِ  
وَلِيَسْهَلُوا عَلَيْهِ خَطْرَ هَذَا الْأَمْرِ لِأَصْلِ الشَّيْءِ  
أَنْ تَشْتَأَفَ أَبَدًا إِلَى رُؤْيَةِ الْعُلَمَاءِ وَتُجَرِّصَ  
عَلَى اسْتِمَاعِ نَصِيحَتِهِمْ وَأَنْ تُحَذِرَ مِنْ عُلَمَاءِ  
السُّوءِ الَّذِينَ يَجْرِصُونَ عَلَى الدُّنْيَا فَإِنَّهُمْ  
يَتَنَوَّنُونَ عَلَيْكَ وَيَغْرَوْنَكَ وَيَطْلُبُونَ رِضَاكَ  
طَمَعًا فِيمَا فِي يَدِكَ مِنْ حَيْثُ الْخَطَايَا وَنَيْلُ  
الْحَرَامِ لِيَحْضَلُوا مِنْهُ شَيْئًا بِالْمَكْرِ وَالْجَهْلِ  
وَالْعَالِمُ الصَّالِحُ هُوَ الَّذِي لَا يَطْمَعُ فِيمَا عِنْدَكَ

مِنَ الْمَالِ وَيُنْصِفُكَ فِي الْوَعْظِ وَالْمَقَالِ كَمَا يُقَالُ  
إِنَّ الشَّقِيقَ الْبَلِيحِيَّ يَدْخُلُ يَوْمًا عَلَى هَرُونَ الرَّشِيدِ  
فَقَالَ لَهُ أَنْتَ شَقِيقُ الزَّاهِدِ فَقَالَ لَهُ  
أَنَا شَقِيقٌ وَلَسْتُ بِزَاهِدٍ فَقَالَ لَهُ أَوْصِي فَقَالَ  
إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَدْ أَجْلَسَكَ مَكَانَ الصِّدِّيقِ  
وَإِنَّهُ يُطَلِّبُ مِنْكَ صِدْقَهُ وَأَعْطَاكَ مَوْضِعَ  
عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ الْفَارُوقِ وَهُوَ يُطَلِّبُ مِنْكَ  
الْفَرْقَ بَيْنَ الْحَقِّ وَالْبَاطِلِ مِثْلَهُ وَأَقْعَدَكَ  
مَوْضِعَ ذِي النُّورَيْنِ وَإِنَّهُ يُطَلِّبُ مِنْكَ صِدْقَهُ  
وَكَرَمَهُ كَمَا يُطَلِّبُ مِنْهُ وَاجْلَسَكَ مَوْضِعَ  
عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَإِنَّهُ يُطَلِّبُ مِنْكَ الْعِلْمَ وَالْعَدْلَ

وَالْإِنصَافَ كَمَا يَطْلُبُ مِنْهُ فَقَالَ لَهُ زِيَادُ بْنُ  
مِنْ وَصِيَّتِكَ فَقَالَ نَعَمْ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ  
دَارًا تَعْرِفُ بِجَهَنَّمَ وَأَنَّهُ فَدَجَعَلَكَ بَوَّابَ  
نِلك الدَّارِ وَأَعْطَاكَ ثَلَاثَةَ أَشْيَاءَ بَيْتِ الْمَلِكِ  
وَالسَّوْطَ وَالسَّيْفَ وَأَمَرَكَ أَنْ تَمْنَعَ الْخَلَائِقَ  
مِنْ دُخُولِ النَّارِ هُنَا فَمَنْ جَاءَكَ مُحْتَاجًا  
فَلَا تَمْنَعُهُ مِنْ بَيْتِ الْمَالِ وَمَنْ خَالَفَ أَمْرِي بِهِ  
تَعَالَى فَأَدِّبْهُ بِالسَّوْطِ وَمَنْ قَتَلَ نَفْسًا بَعْدَ  
حَقِّ قَاتِلِهِ بِالسَّيْفِ بِإِذْنِ وَلِيِّ الْمَقْتُولِ  
فَإِنَّ تَعْفُلَ مَا أَمَرَكَ فَإِنَّ تَكُونُ الرِّغِيمَ  
لَا هَلْ النَّارِ وَالْمَقْدَمِ إِلَى دَارِ الْبُورِ فَقَالَ

زِيَادُ بْنُ مَنْ وَصِيَّتِكَ فَقَالَ إِنَّمَا مِثْلُكَ مِثْلُ  
مَعِينِ الْمَاءِ وَسَائِرِ الْعَمَالِ فِي الْعَالَمِ كَمِثْلِ السَّوْأِ فِي  
فَإِذَا كَانَ الْمَعِينُ صَافِيًا لَا يَضُرُّ كَدْرُ السَّوْأِ فِي  
وَإِذَا كَانَ الْمَعِينُ كَدْرًا لَا يَنْفَعُ صَفَاءُ السَّوْأِ فِي  
خَرَجَ هَرُونَ الرَّشِيدُ وَالْعَبَّاسُ لِيَلَا إِلَى  
زِيَادَةَ الْفَضِيلِ بْنِ عِيَّاضٍ فَلَمَّا وَصَلَا إِلَى بَابِهِ  
وَجَدَاهُ يَتْلُو هَذِهِ الْآيَةَ أَمْ حَسِبَ الَّذِينَ  
اجْتَرَحُوا السَّيِّئَاتِ أَنْ يَجْعَلَهُمْ كَالَّذِينَ آمَنُوا  
وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ آيَةً وَمَعْنَاهَا أَنْ تَنْظُرَ  
الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الْأَعْمَالَ الْمَذْمُومَةَ أَنْ يُسَاوَى  
بَيْنَهُمْ فِي الْآخِرَةِ وَبَيْنَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الْخَيْرَاتِ

وَهُمْ يُؤْمِنُونَ كَلَّا وَقَالَ هَرُونَ إِنْ كُنَّا فِدَا  
جِنَا لَطَلِبُ الْمَوْعِظَةِ فَكُنِي بِهَذَا الْمَوْعِظَةِ ثُمَّ  
أَمَرَ الْعَبَّاسُ أَنْ يَطْرُقَ عَلَيْهِ الْبَابَ فَطَرَقَ وَقَالَ  
أَفْخِ الْبَابَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ الْفَضِيلُ  
مَا يَصْنَعُ عِنْدِي أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ لَهُ أَطْعِ  
أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَأَفْخِ الْبَابَ وَكَانَ لَيْلًا  
وَالْمُصْبِحُ يُتَّقَدُ فَاطْفَاها وَأَفْخِ الْبَابَ فَدَخَلَ  
الرَّشِيدُ وَجَعَلَ يَطُوفُ بِرِجْلَيْهِ الْفَضِيلُ  
فَلَمَّا وَفَعَتْ يَدُهُ عَلَيْهِ قَالَ لَوْ لِهَذَا لَيْدِ النَّاعِمَةِ  
إِنْ لَمْ تَخُ مِنْ الْعَذَابِ ثُمَّ قَالَ لَهُ اسْتَعِدَّ لِجَوَابِ اللَّهِ  
عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَإِنَّهُ يُوقَفُكَ مَعَ كُلِّ مُسْلِمٍ

عَلَى حِدَةٍ وَيَطْلُبُ مِنْكَ انْصَافَكَ أَيَّاهُ فَبَكَ  
هَرُونَ حَتَّى انْغَمَى فَقَالَ لَهُ الْعَبَّاسُ مَهْلًا يَا فَضِيلُ  
فَقَدْ قَتَلْتَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فَقَالَ الْفَضِيلُ يَا هَامَانَ  
أَنْتَ وَقَوْمُكَ أَهْلَكَ كَمُوهُ وَتَقُولُ لِي مَهْلًا  
وَقَدْ قَتَلْتَهُ فَقَالَ الرَّشِيدُ لِلْعَبَّاسِ مَا جَعَلَكَ  
هَامَانَ إِلَّا وَقَدْ جَعَلَنِي فِرْعَوْنَ ثُمَّ وَضَعَ الرَّشِيدُ  
بَيْنَ يَدَيْهِ كِتَابًا فِيهِ أَلْفُ دِينَارٍ وَقَالَ لَهُ هَذِهِ  
مِنْ وَجْهِ حَلَالٍ مِنْ صَدَاقِ أُمِّي وَمِيرَاثِي فَقَالَ  
لَهُ الْفَضِيلُ أَنَا أَمْرُكَ أَنْ تَرْفَعَ يَدَكَ عَنْ مَا فِيهَا  
وَتَعُودَ إِلَى خَالِفِكَ وَأَنْتَ تُلْقِيهِ إِلَيَّ وَلَمْ يَقْبَلْهَا  
وَخَرَجَ مِنْ عِنْدِهِ حَكَايَةً مَوْعِظَةً يَرُوي أَنَّ



سَأَلَ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ مُحَمَّدُ بْنُ كَعْبٍ الْقُرْظِيُّ  
فَقَالَ صَفِّ لِي الْعَدْلَ فَقَالَ كُلُّ مُسْلِمٍ أَصْغَرُ  
مِنْكَ سِنًّا فَكُنْ لَهُ أَبًا وَمَنْ كَانَ الْكَبْرَ مِنْكَ  
سِنًّا فَكُنْ لَهُ وَاوَدًا وَمَنْ كَانَ مِثْلَكَ  
فَكُنْ لَهُ أَخًا وَعَاقِبْ كُلَّ مَجْرِمٍ عَلَى قَدْرِ جُرْمِهِ  
إِيَّاكَ إِنْ تَضْرِبَ مُسْلِمًا سَوْطًا وَاحِدًا عَلَى حِقْدٍ  
مِنْكَ عَلَيْهِ فَإِنَّهُ يُصِيرُكَ إِلَى النَّارِ حَكَيتُ  
حَضَرَ بَعْضُ الزُّهَادِ بَيْنَ يَدَيْ خَلِيفَةِ الْوَقْتِ  
فَقَالَ لَهُ عَظْمَى فَقَالَ أَعْلَمَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
أَبِي سَافَرْتُ إِلَى الصِّينِ وَكَانَ مَلِكُ الصِّينِ  
قَدْ أَصَابَهُ صَمٌّ وَذَهَبَ سَمْعُهُ فَرَأَيْتُهُ يَوْمًا

يَبْكِي وَيَقُولُ مَا أَبْكِي لِرِزْوَالِ سَمْعِي وَإِنَّمَا أَبْكِي  
لِاجْتِهَادِ مَظْلُومٍ يَقِفُ بِيَابِي يَسْتَعِينُ وَلَا أَسْمَعُ  
اسْتِغَاثَهُ وَلَا كِنَ الشُّكْرِ لِلَّهِ إِذَا بَصُرِي  
سَالِمًا وَأَمْرٌ مُنَادِيًا يَنَادِي الْأَمَانَ كَانَتْ لَهُ  
ظِلْمَةٌ فَلْيَلْبَسْ ثَوْبًا أَحْمَرَ وَكَانَ يَرْكَبُ  
الْفَيْلَ كُلَّ يَوْمٍ فَكُلُّ مَنْ رَأَى عَلَيْهِ ثَوْبًا أَحْمَرَ  
دَعَاهُ وَاسْتَمَعَ شَلْوَاهُ وَأَنْصَفَهُ مِنْ خُصْمَائِهِ  
فَانظُرْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِلَى شَفَقَةِ ذَلِكَ الْمَلِكِ  
الْكَافِرِ عَلَى عِبَادِ اللَّهِ وَأَنْتَ مُؤْمِنٌ مِنْ  
أَهْلِ بَيْتِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاَنْظُرْ  
كَيْفَ يَكُونُ شَفَقَتُكَ نَكَتَهُ كَانَ سَلِيمَانَ

بن عبد الملك خليفة فنذر يوماً وقال  
قد تنعمت في الدنيا طويلاً فكيف يكون حالي  
في الآخرة وأنفذ إلى أبي حازم وكان عالم  
أهل زمانه وزاهد لهم وقال ابعت لي شيئاً  
من قونك الذي تفرط عليه فانذله قليلاً  
من تحالة قد شواها وقال هذا فطوري فلما  
رأى سليمان ذلك بكى وأثر الخشوع في قلبه  
ثأثيراً كثيراً فصام ثلاثة أيام ثم طوى  
لياليها وأطرا اللبلة الثالثة على تلك  
التحالة المشوية قيل إنه في ذلك اللبلة  
يغشى أهله فكان منها عمر بن عبد العزيز

وكان أوحداً زمانه في عدله وانصافه وزهده  
واحسانه وكان على طريقة عمر بن الخطاب رضي  
الله عنه وفي ذلك بركة دينه وصيانه  
وأكله من ذلك الطعام **نكتة**  
حضر أبو قتادة به مجلس عمر بن عبد العزيز فقال  
له عمر عطني فقال له من عهد آدم إلى وقتنا  
هذا لم يبن خليفة سواك فقال زدني فقال  
أنت أول خليفة يموت فقال زدني فقال  
إن كان الله معك فممن تخاف وإن لم  
يكن معك فإلى من تلتجى فقال له حسبى بما أفك  
**نكتة** سئل عمر بن عبد العزيز ما كان

سَبَبُ تَوْبِكَ فَقَالَ كُنْتُ يَوْمًا أَضْرِبُ غُلَامًا  
فَقَالَ أَذْكَرُ نِكَاحَ اللَّيْلَةِ الَّتِي يَكُونُ صَبْحُهَا الْقِيَامَةُ  
فَعَمِلَ ذَلِكَ الْكَلَامُ فِي قَلْبِي **نكتة** رَأَى  
بَعْضُ الْأَكْبَرِ هَرُونَ الرَّشِيدِ بَعْرَقَاتٍ  
وَهُوَ خَافٍ حَاسِرٍ قَائِمٍ عَلَى الرَّمْضَاءِ الْحَارَّةِ  
وَقَدَرَفَعَ يَدَيْهِ وَهُوَ يَقُولُ اإِلهِي أَنْتَ  
وَأَنَا أَنَا دَائِبِي كُلَّ يَوْمٍ أَنْ أَعُودَ إِلَى عَصِيَا  
وَدَأْبِكَ أَنْ تَعُودَ عَلَيَّ بِرَحْمَتِكَ وَمَغْفِرَتِكَ  
فَقَالَ الْكَبْرَاءُ انظُرُوا إِلَى التَّضَرُّعِ جَبَّارِ  
الْأَرْضِ بَيْنَ يَدَيْ جَبَّارِ السَّمَاءِ **نكتة**  
سَأَلَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ يَوْمًا لِأَبِي حَازِمٍ الْمَوْعِظَةَ

فَقَالَ أَبُو حَازِمٍ إِذَا مِتُّ فَضَعِ الْمَوْتَ تَحْتَ رَأْسِكَ  
وَكَلِّمْنَا أَجِبْنَا أَنْ يَأْتِيَنَّكَ الْمَوْتُ وَأَنْتَ مَصِيرٌ  
عَلَيْهِ فَلَا زِمَةَ وَكَلِّمْنَا لَا تَرِيدُ أَنْ يَأْتِيَنَّكَ  
الْمَوْتُ وَأَنْتَ عَلَيْهِ فَاجْتَنِبْهُ فَرُبَّمَا كَانَ الْمَوْتُ  
مِنْكَ قَرِيبًا فَيَنْبَغِي لِصَاحِبِ الْوِلَايَةِ أَنْ يَجْعَلَ  
هَذِهِ الْحِكَايَةَ نَصْبَ عَيْنِهِ وَأَنْ يَقْبَلَ  
الْمَوَاعِظَ الَّتِي وَعَظَ بِهَا غَيْرُهُ وَكَلَّمَ رَأَى  
عَالِمًا سَأَلَهُ أَنْ يُعِظَهُ وَيَنْبَغِي لِلْعَالِمِ أَنْ يُعِظَ  
الْمُلُوكَ بِمِثْلِ هَذِهِ الْمَوَاعِظِ وَلَا يُفْرَقُ وَلَا  
يُدْخَرُ عَنْهُمْ كَلِمَةُ الْحَقِّ وَكُلُّ مَنْ غَرَّهُمْ فَهُوَ  
مُشَارِكٌ لَهُمْ فِي ظُلْمِهِمْ **الأمثلة الثالث**

أَنْ تَقْعَ بِرَفْعِ يَدِكَ عَنِ الظُّلْمِ لَكِنْ تَهْدِثُ  
أَصْحَابَكَ وَعِلْمَانِكَ وَلَا تَرْضَى لَهُمْ بِالظُّلْمِ فَإِنَّكَ  
تَسْأَلُ عَنْ ظُلْمِهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَمَا تَسْأَلُ  
عَنْ ظُلْمِ نَفْسِكَ **نكتة** كتب عمر بن خطاب  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِلَى عَامِلِهِ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ  
أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّ أَسْعَدَ الْوُلَاةِ مَنْ سَعِدَتْ بِهِ  
رِعْيَتُهُ وَإِنْ أَشَقَى الْوَلَاةَ مَنْ شَقِيَتْ بِهِ  
رِعْيَتُهُ وَإِيَّاكَ وَالتَّبَسُّطَ فَإِنَّ عُمَّالَكَ  
يَقْتُلُونَ بِكَ فَإِنَّمَا مِثْلُكَ مِثْلُ أَبِي رَأْتِ  
مَرَعِي مَخْضَرًا فَأَكَلَتْ كَثِيرًا حَتَّى سَمِنَتْ فَكَانَتْ  
سَمْنَهَا سَبَبُ هَلَاكِهَا كَمَا هَلَاكَ بِذَلِكَ السَّمْنِ تَدْبِجُ

فَتَوَكَّلْ وَفِي النُّورِ رِيَّةٌ كُلُّ ظُلْمٍ عَلَيْهِ مِنْ عُمَّالِهِ  
السُّلْطَانُ وَسَكَتَ عَنْهُ كَانَ ذَلِكَ الظُّلْمُ  
مَنْسُوبًا إِلَيْهِ وَأَخَذَ بِهِ وَعُوقِبَ عَلَيْهِ وَيُنْبَغِي  
لِلْوَالِي أَنْ يَعْلَمَ أَنَّهُ لَيْسَ أَحَدًا شَدَّ غَبْنًا مِمَّنْ  
بَاعَ دُنْيَاهُ وَأَخْرَجَتْهُ بِدُنْيَا غَيْرِهِ وَجَمِيعُ الْعُمَّالِ  
وَالْغُلَّامَانِ لِأَجْلِ نَصِيْبِهِمْ مِنَ الدُّنْيَا يَعْرِضُونَ  
الْوَالِي وَيَجْتَنِبُونَ الظُّلْمَ عِنْدَكَ فَيَلْقَوْنَهُ  
فِي النَّارِ لِيَصِلُوا إِلَى آغْرَاضِهِمْ وَأَيُّ عَدُوٍّ  
أَشَدَّ عَدَاوَةً مِمَّنْ يَسْعَى فِي هَلَاكِكَ لِأَجْلِ  
دِرْهِمٍ يَكْسِبُهُ وَيَحْصِلُهُ وَفِي الْجُمْلَةِ يُنْبَغِي  
مَنْ أَرَادَ حِفْظَ الْعَدْلِ عَلَى الرِّعْيَةِ أَنْ يَرْغَبَ

غِلْمَانَهُ وَعُمَّالَهُ لِلْعَدْلِ وَيَحْفَظُ أَحْوَالَ الْعَمَالِ  
وَيَنْظُرُ فِيهَا كَمَا يَنْظُرُ فِي أَحْوَالِ أَهْلِهِ وَأَوْلَادِهِ  
وَمَنْزِلِهِ وَلَا يَتَمُّ ذَلِكَ لَهُ إِلَّا بِحِفْظِ الْعَدْلِ وَلَا  
مِنْ بَاطِنِهِ وَذَلِكَ أَنْ لَا يَسْلُطُ شَهْوَتُهُ وَغَضَبُهُ  
عَلَى عَقْلِهِ وَلَا يَجْعَلُ عَقْلَهُ وَدِينَهُ أُسِيرَى شَهْوَتِهِ  
وَغَضَبِهِ بَلْ يَجْعَلُ غَضَبَهُ وَشَهْوَتَهُ أُسِيرَى  
عَقْلِهِ وَدِينِهِ وَأَكْثَرَ الْخَلْقِ فِي خِدْمَةِ شَهْوَاتِهِمْ  
فَاتَّهَمُوا سَيِّطُونَ <sup>الشیطان</sup> الْحَيْلَ لِيَصِلُوا إِلَى مَرَادِهِمْ  
مِنَ الشَّهَوَاتِ وَلَا يَعْلَمُونَ أَنَّ الْعَقْلَ مِنْ جُورِ  
الْمَلَأَيْكَةِ وَهُوَ مِنْ جُنْدِ اللَّهِ جَلَّتْ قُدْرَتُهُ  
وَأَنَّ الشَّهَوَاتِ وَالْغَضَبِ مِنْ جُنْدِ الشَّيْطَانِ

فَمَنْ يَجْعَلُ جُنْدَ اللَّهِ وَمَلَائِكَتَهُ أُسِيرَ جُنْدِ  
الشَّيْطَانِ كَيْفَ يَعْدِلُ فِي غَيْرِهِمْ وَأَوَّلُ مَا  
يُظْهِرُ شَمْسُ الْعَدْلِ فِي الصَّدْرِ ثُمَّ يَنْشُرُ نُورَهَا فِي  
أَهْلِ الْبَيْتِ وَخَوَاصِّ الْمَلِكِ فَيَصِلُ شِعَاعُهَا  
إِلَى الرَّعِيَّةِ وَمَنْ طَلَبَ الشَّعَاعَ مِنْ غَيْرِ الشَّمْسِ  
فَقَدْ طَلَبَ الْمَحَالَ وَطَمَعَ فِيمَا لَا يَنَالُ **واعلم** أَيُّهَا  
السُّلْطَانُ وَتَبَيَّنْ أَنَّ ظُهُورَ الْعَدْلِ مِنْ كَمَالِ  
الْعَقْلِ وَكَمَالِ الْعَقْلِ أَنْ يَرَى الْأَشْيَاءَ كَمَا  
هِيَ وَيَذَرُكَ الْحَقَائِقَ بَاطِنًا وَلَا يَعْتَرِضُ ظَاهِرًا  
مَثَلًا إِنْ كُنْتَ تَجُورُ عَلَى النَّاسِ لِأَجْلِ الدُّنْيَا  
فَتَنْظُرُ أَيُّ شَيْءٍ مَقْصُودُكَ فَإِنْ كَانَ مَقْصُودُكَ

أَكَلَ الطَّعَامَ الطَّيِّبَ فَيَجِبُ أَنْ تَعْلَمَ هَذِهِ شَهْوَةً  
بِهَيْمِيَّةٍ فِي صُورَةِ الْأَدَمِيِّ فَإِنَّ الشَّهَوَاتِ  
إِلَى الْأَكْلِ مِنْ طَبَائِعِ الْبَهَائِمِ فَإِنْ كَانَ  
مَقْصُودُكَ لِبَسِّ الدِّيْبَاجِ فَإِنَّكَ إِمْرَأَةٌ فِي  
صُورَةِ الرَّجُلِ لِأَنَّ الزَّيْبَانَ وَالرَّعُونََةَ مِنْ  
أَعْمَالِ النِّسَاءِ وَإِنْ كَانَ مَقْصُودُكَ أَنْ  
يَمُضِيَ غَضَبُكَ عَلَى أَعْدَائِكَ فَإِنَّكَ لَسَدٌّ فِي صُورَةِ  
الْأَدَمِيِّ لِأَنَّ أَحْضَارَ الْغَضَبِ لِلْقَلْبِ هُوَ مِنْ  
إِطْبَاعِ السِّبَاعِ وَإِنْ كَانَ مَقْصُودُكَ  
النَّاسُ فَإِنَّكَ جَاهِلٌ فِي صُورَةِ عَاقِلٍ لِأَنَّكَ لَوْ  
كُنْتَ عَاقِلًا لَعَلِمْتَ أَنَّ الَّذِينَ يَخْدُمُونَكَ إِنَّمَا هُمْ

ان يخدموك

خَدَمٌ وَعِلْمَانٌ لِبَطُونَتِهِمْ وَفُرُوجِهِمْ وَشَهْوَاتِهِمْ  
وَأَنَّ خِدْمَتَهُمْ وَسُجُودَهُمْ لَا تَنْفُسُهُمْ لَكَ  
وَعَلَامَةٌ ذَلِكَ أَنَّهُمْ لَوْ سَمِعُوا أَرْحَانَ الْوِلَايَةِ  
تُؤَخِّدُ مِنْكَ وَتَعْطِي لِسُوءِكَ لَا عَرَضُوا عَنْكَ  
بِاجْمَعِهِمْ وَتَقَرَّبُوا إِلَى ذَلِكَ الشَّخْصِ وَفِي آيَةِ  
مَوْضِعٍ عَلِمُوا الَّذِينَ فِيهِ خَدَمُوا وَسَجَدُوا لِذَلِكَ  
الْمَوْضِعِ فَعَلَى الْحَقِيقَةِ لَيْسَتْ هَذِهِ خِدْمَةٌ وَإِنَّمَا  
هِيَ ضَحْكَةٌ وَالْعَاقِلُ مَنْ نَظَرَ أَرْوَاحَ الْأَشْيَاءِ  
وَحَقَائِقَهَا وَلَمْ يَتَعَبَّرْ بِصُورِهَا وَحَقِيقَةُ هَذِهِ  
الْأَعْمَالِ مَا ذَكَرْنَاهُ وَأَوْضَحْنَاهُ فَكُلُّ مَنْ لَمْ  
يَتَيَقَّنْ ذَلِكَ فَلَيْسَ بِعَاقِلٍ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ عَاقِلًا

لَمْ يَكُنْ عَادِلًا وَمَقَرَّهُ إِلَى النَّارِ فَهَذَا السَّبَبُ  
كَانَ رَأْسُ مَالِكِ سَعَادَاتِ الْعَقْلِ وَاللَّيْلِ  
**الأصل الرابع** إِنَّ الْوَالِيَّ فِي الْأَعْلَى يَكُونُ  
مُتَكَبِّرًا وَمِنَ الْمَتَكَبِّرِ يَحْدُثُ عَلَيْهِ السَّخَطُ  
الذَّاعِيَةُ إِلَى الْإِنْتِفَامِ وَالْغَضَبُ غَوْلُ الْعَقْلِ  
وَعَدُوُّهُ وَافْتُهُ وَقَدْ ذَكَرْنَا ذَلِكَ فِي  
كِتَابِ الْغَضَبِ فِي رُبْعِ الْمَلَكَاتِ وَإِذَا كَانَ  
غَالِبًا فَيَنْبَغِي أَنْ يَمِيلَ فِي الْأُمُورِ إِلَى جَانِبِ  
الْعَفْوِ وَتَعْلَمُ الْكِرْمَ وَالتَّجَاوُزَ فَإِذَا  
صَارَ ذَلِكَ عَادَةً لَكَ مَا ثَلَّتَ الْأَنْبِيَاءُ وَالْأَوْلِيَاءُ  
وَمَتَّى جَعَلْتَ عَلَى عَادَةٍ لَكَ مَا ثَلَّتَ السَّبَاعُ

وَالذِّيَابُ حَكَيتُ يُقَالُ أَبَا جَعْفَرٍ الْمَنْصُورِ  
أَمْرٌ يَقْتُلُ رَجُلًا وَالْمُبَارَكُ بْنُ الْفَضْلِ حَاضِرٌ فَقَالَ  
يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ اسْمَعْ مِنِّي خَيْرًا قَبْلَ أَنْ يَقْتُلَهُ  
رَوَى الْحَسَنُ الْبَصْرِيُّ عَنِ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
وَجُمِعَ الْخَلَائِقُ فِي ضَعِيدٍ وَاحِدٍ نَادَى مُنَادِي  
مَنْ كَانَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ يَدٌ فَلْيَقُمْ وَلَا يَقُومْ  
أَحَدٌ إِلَّا مِنْ عَفَا عَنِ النَّاسِ فَقَالَ أَطْلِقُوهُ  
فَقَدْ عَفَوْتُ عَنْهُ وَأَكْثَرُ مَا يَكُونُ غَضَبُ  
الْوَلَاءِ عَلَى مَنْ ذَكَرَهُمْ وَطَوَّلَ لِسَانَهُ عَلَيْهِمْ  
فَلْيَسْعَوْزْنَ فِي دَمِيهِ وَقَالَ عَلِيٌّ عَلَيْهِ السَّلَامُ

لِيَحْيِي مِنْ ذِكْرِيَا إِذَا ذَكَرَكَ رَجُلٌ شَيْئًا وَقَالَ  
فِيكَ صِحْحًا فَاشْكُرْ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ وَإِنْ قَالَ  
كِدْبًا فَازِدْ فِي الشُّكْرِ فَإِنَّهُ يَزِيدُ فِي دِيْوَانِ  
أَعْمَالِكَ وَأَنْتَ مُسْتَرِيحٌ بِغَيْرِ أَنْ حَسَنَاتِكَ تَبْقَا  
لَكَ وَفِي ثَوَائِكَ وَذَكَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ رَجُلٌ فَقَالَ إِنْ فَلَانٌ رَجُلٌ قَوِيٌّ  
شَجَعٌ فَقَالَ كَيْفَ ذَكَرَكَ فَتَأَبَّأَ أَنَّهُ يَقْوَى  
بِكُلِّ أَحَدٍ وَمَا صَارَ أَحَدٌ لِأَصْرَعَةٍ فَقَالَ  
عَلَيْهِ السَّلَامُ الْقَوِيُّ الشَّجَاعُ مَنْ قَهَرَ غَضَبَهُ  
لَا مَنْ صَرَغَ غَيْرَهُ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
ثَلَاثَةٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَقَدْ كَمَلَ إِيْمَانُهُ مَنْ كَظَمَ

غَيْظَهُ وَأَنْصَفَ فِي حَالَتِي رِضَاهُ وَغَضَبِهِ وَعَفَا  
عَنِ الْفُدْرَةِ وَقَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا  
يَعْتَمِدُ عَلَى خَلْقٍ رَجُلٌ حَتَّى تَجْرِبَهُ عِنْدَ الطَّمَعِ  
خَرَجَ زَيْنُ الْعَابِدِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
إِلَى الْمَسْجِدِ فَسَبَّهُ رَجُلٌ فَقَصَدَهُ غِلْمَانُهُ لِيَضْرِبُوهُ  
وَيُؤَذُوهُ فَهَيَّجَهُمْ زَيْنُ الْعَابِدِ وَقَالَ كُفُوا  
أَيْدِيَكُمْ عَنْهُ ثُمَّ أَلْتَفَتَ إِلَى ذَلِكَ الرَّجُلِ وَقَالَ  
يَا هَذَا أَنَا أَكْثَرُ مِمَّا تَقُولُ مَا لَا تَعْرِفُهُ مِنِّي  
أَكْثَرُ مِمَّا عَرَفْتَهُ فَإِنْ كَانَ لَكَ حَاجَةٌ إِنْ  
أَذَكَرَهُ ذَكَرْتَهُ لَكَ فَحَجَلْ ذَلِكَ الرَّجُلُ  
وَاسْتَحْيَى فَلَغَعَ زَيْنُ الْعَابِدِ بْنِ هَيْبَةَ وَأَمْرَهُ



بِأَلْفِ دَرَاهِمٍ فَمَضَى الرَّجُلُ وَهُوَ يَقُولُ أَشْهَدُ أَنَّ  
هَذَا وَلَدُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَيُرْوَى عَنْ زَيْنِ الْعَابِدِ أَنَّهُ اسْتَدْعَى غُلَامَهُ  
وَنَادَاهُ مَرَّتَيْنِ فَلَمْ يَجِبْهُ فَقَالَ لَهُ زَيْنُ الْعَابِدِ  
أَمَا سَمِعْتَ بِذَائِ قَالَ بَلَى فَلَمْ لَا أَجِبْتَنِي قَالَ  
أَمِنْتُ مِنْكَ وَعَرَفْتُ طَهَارَةَ أَخْلَافِكَ فَقَالَ الْحَمْدُ  
لِلَّهِ الَّذِي أَمِنَ مِنِّي عَبْدِي وَيُرْوَى عَنْهُ أَيْضًا  
غُلَامًا كَانَ لَهُ عَمْدٌ إِلَى رَجُلٍ سَاهٍ فَلَسَرَهَا  
فَقَالَ لِمَ فَعَلْتَ هَذَا قَالَ كَسَرْتُهَا عَمْدًا لِأَعْيِضِكَ  
فَقَالَ وَأَنَا أَعْيِضُ الَّذِي عَمَلْتَكَ إِذْ هَبَّ فَانْتِ  
حُرَّ لُوجُهُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَيُرْوَى عَنْهُ أَيْضًا

22  
إِنَّ رَجُلًا سَبَّهَ قَالَ زَيْنُ الْعَابِدِ يَا هَذَا بَيْتِي  
وَبَيْنَ جَهَنَّمَ عَقَبَةٌ إِنْ أَنْجَزْتَهَا فَمَا أَبَايَ مَبَافَلْتُ  
وَإِنْ لَمْ أَنْجَزْتَهَا فَمَا نَاكَ ثَرْمِثًا نَقُولُ وَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ بَلَغَ الرَّجُلُ  
بِحِمْلِهِ وَعَفْوِهِ دَرَجَةَ الصَّائِرِ الْفَائِرِ وَيَكُونُ  
الرَّجُلُ يَكْتَبُ فِي جَرِيدَةِ الْحَابِرِينَ لِأَوْلَايَةٍ لَهُ وَلَا  
حُكْمٍ إِلَّا عَلَى أَهْلِ مَنْزِلِهِ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
لِجَهَنَّمَ بَابٌ لَا يَدْخُلُهُ إِلَّا مَنْ أَتَبَعَ غَضَبَهُ خِلَافَ  
الشَّرْعِ وَيُرْوَى أَنَّ إِبْلِيسَ رَأَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ  
فَقَالَ يَا مُوسَى أَعَمَلْتَ ثَلَاثَةَ أَشْيَاءٍ تَطْلُبُ لِي  
مِنْ رَجِيحَاتِي وَاحِدَةً فَقَالَ مُوسَى وَمَا ثَلَاثَةٌ

أَشْيَاءٍ فَقَالَ يَا مُوسَى اخْذْ مِنْ حِجَّتِي وَالْحَرْدِ  
فَإِنَّ الْحَرْدَ أَنْ يَكُونَ خَفِيفَ الرَّأْسِ وَأَنَا الْعَبْدُ  
بِهِ كَمَا يَلْعَبُ الصَّبِيَانُ بِالْكَسْرِ وَاحْذَرِ مِنَ  
النِّسَاءِ فَإِنِّي مَا نَصَبْتُ لِلخَلْقِ شِرْكًَا أَعْتَمِدُ  
عَلَيْهِ مِثْلَ النِّسَاءِ وَاحْذَرِ مِنَ الْجُحْلِ فَإِنِّي  
أَفْسَدْتُ عَلَى الْجُحْلِ دِينَهُ وَدُنْيَاهُ وَقَالَ أُمَّ  
مَنْ كَظَمَ غَيْظَهُ وَهُوَ قَادِرٌ عَلَى أَنْ لَا يَلْظُمَهُ  
مَلَأَ اللَّهُ قَلْبَهُ بِالْأَمْنِ وَالْأَمَانِ وَمَنْ لَمْ  
يَلْبَسْ ثَوْبًا طَوِيلًا خَوْفًا مِنَ الشُّكْرِ وَالْحَيَاةِ  
كَبَسَتْهُ اللَّهُ عِزًّا وَجَلَّ حُلُّ الْكِرَامَةِ  
قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَيَلْمُنُ بَعْضُ النَّاسِ

٢٢  
غَضَبَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَجَاءَ رَجُلًا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ عَلِمْتَنِي عَمَلًا أَدْخَلَنِي بِهِ إِلَى الْجَنَّةِ  
فَقَالَ لَا تَغْضَبُ فَقَالَ مَاذَا قَالَ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ  
قَبْلَ صَلَاةِ الْعَصْرِ سَبْعِينَ مَرَّةً لِيُكْفِرَ عَنْكَ  
ذُنُوبَ سَبْعِينَ سَنَةً فَقَالَ مَا لِي ذُنُوبَ سَبْعِينَ  
سَنَةً فَقَالَ لِأُمَّتِكَ فَقَالَ مَا لِي ذُنُوبُ  
سَبْعِينَ سَنَةً فَقَالَ لِأَبِيكَ فَقَالَ مَا لِي  
ذُنُوبُ سَبْعِينَ سَنَةً فَقَالَ لِأَخَوَانِكَ فَقَالَ نَعَمْ  
وَرَوَى ابْنُ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَوْمًا يَقْسِمُ  
مَلَائِكَةً فَقَالَ رَجُلٌ مَا هَذِهِ الْقِسْمَةُ لِلَّهِ يَعْنِي أَنَّهَا

لَيْسَتْ بِإِنْصَافٍ فَحَكَيْتَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَغَضِبَ وَاحْمَرَّ وَجْهُهُ  
وَلَمْ يَقُلْ شَيْئًا سِوَى أَنْ قَالَ رَحِمَ اللَّهُ أَخِي  
مُوسَى فَإِنَّهُ أُوذِيَ وَصَبَرَ عَلَى الْإِذْيِ مِنْكَ  
الْجُمْلَةُ مِنَ الْحِكَايَاتِ وَالْأَخْبَارِ يَنْتَعُ  
فِي نَصِيحَةِ الْوَلَايَةِ إِذَا كَانَ أَصْلُ إِيمَانِهِمْ ثَابِتًا  
أَثَرِيهِمْ هَذَا الْقَدْرُ فَإِنْ لَمْ يُوَثِّرْ مَا ذَكَرْنَا  
فِيهِمْ فَقَدْ أَخْلَوْا فَلَوْ بِهِمْ مِنَ الْإِيمَانِ وَإِلَّا  
مَا بَقِيَ مِنَ إِيمَانِهِمْ إِلَّا الْحَدِيثُ بِاللِّسَانِ  
عَامِلٌ يَتَنَاوَلُ مِنْ أَمْوَالِ الْمُسْلِمِينَ فِي كُلِّ  
سَنَةٍ كَذَا وَكَذَا الْكَفْ دِينَارٌ وَدَرَاهِمٌ لِأَجْلِ

غَيْرِهِ وَيَبْنِي فِي ذِمَّتِهِ وَيَطَالِبُ بِهَا فِي الْفِيئَةِ  
وَيَحْصُلُ مِنْفَعُهَا سِوَاهُ وَهُوَ بِالْعُقُوبَةِ  
وَالْعَذَابِ يَوْمَ الْمَرْجِعِ وَالْمَأَابِ كَيْفَ تُوَثِّرُ  
عِنْدَكَ هَذِهِ الْأَسْبَابُ وَهَذَا نَهَايَةُ الْخَفَاءِ  
وَقِلَّةُ الدِّينِ وَضَعْفُ النُّخْلَةِ **الْأَصْلُ الْحَامِسُ**  
أَنَّكَ فِي كُلِّ رَافِعَةٍ تَصِلُ إِلَيْكَ وَتَعْرِضُ  
عَلَيْكَ فَقَدَّرَ أَنَّكَ وَاحِدٌ مِنْ جُمْلَةِ الرَّعِيَّةِ  
وَأَنَّ الْوَالِيَّ سِوَاكَ فَكُلُّ مَا لَا تَرْضَاهُ  
لِنَفْسِكَ لَا تَرْضَاهُ لِأَحَدٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَإِنْ  
رَضِيَتْ لَهُمْ مَا لَا تَرْضَاهُ لِنَفْسِكَ فَقَدْ حَتَّتْ  
رِعْيَتَكَ وَغَشَشَتْ أَهْلَ وَلَايَتِكَ وَيُرْوَى

إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ  
قَاعِدًا يَوْمَ بَدْرٍ فِي ظِلِّ وَهَبَطَ جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ وَقَالَ يَا مُحَمَّدُ اتَّقِ عُدِّي فِي الظِّلِّ وَ  
أَصْحَابُكَ فِي الشَّمْسِ فَعُوتِبَ بِهَذَا القَدْرِ وَقَالَ  
عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ أَحَبَّ النَّجَاتِ مِنَ النَّارِ  
وَالدُّخُولِ إِلَى الجَنَّةِ فَيَتَّبِعِي أَنْ يَكُونَ بِحَيْثُ  
إِذَا جَاءَ المَوْتُ وَجَدَ كَلِمَةَ الإِخْلَاصِ فَكَلَّمَ  
لَا تَرْضَاهُ لِنَفْسِكَ لَا تَرْضَاهُ لِأَحَدٍ مِنَ المُسْلِمِينَ  
وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ أَضْمَحَ وَفِي قَلْبِهِ  
هَمٌّ سِوَى اللَّهِ فَلَيْسَ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ وَمَنْ لَمْ  
يَشْتَقْ عَلَى المُسْلِمِينَ فَلَيْسَ مِنْهُمْ **الأصل الثاني**

20  
أَنَّ لا تُحَقِّرْ أَنْتِضَارَ أَرْبَابِ الحَوَائِجِ وَوَقُوفَهُمْ  
بِبَابِكَ وَاحْذِرْ مِنْ هَذَا الحَظِّ وَمَهْمَا كَانَ  
مِنَ المُسْلِمِينَ إِلَيْكَ حَاجَةٌ فَلَا تَشْتَغِلْ بِتَوَافِلِ  
العِبَادَاتِ عَنْهُمْ فَإِنَّ قِضَاءَ حَوَائِجِ المُسْلِمِينَ  
أَفْضَلُ مِنْ تَوَافِلِ العِبَادَاتِ **نحو**  
كَانَ يَوْمًا عَمْرُ بْنُ عَبْدِ العَزِيزِ يَقْضِي حَوَائِجَ  
النَّاسِ فَجَلَسَ إِلَى الظُّهْرِ فَتَعَبَ وَدَخَلَ بَيْتَهُ  
لَيْسَتْ بِحَيْثُ مِنْ تَعَبِهِ فَقَالَ لَهُ وَلَكُ مَا الَّذِي  
يُؤْمِنُكَ أَنْ يَأْتِيكَ المَوْتُ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ  
وَعَلَى بَابِكَ مُنْتَظِرٌ حَاجَةٌ وَأَنْتَ مُقْصِرٌ فِي حَقِّهِ  
فَقَالَ صَدَقْتَ وَنَهَضَ فَعَادَ إِلَى مَجْلِسِهِ

الأصل السابع أن لا تعود نفسك  
الإشتغال بالشهوات من لبس الثياب الفاخرة  
وأكمل الأطعمة الطيبة لكن تستعمل القناعة  
في جميع الأشياء فلا عدل بلا قناعة **نكتة**  
سأل عمر بن الخطاب بعض الصالحين فقال  
هل رأيت من أحوال شيئا تكرهه فقال  
سمعتُ أنك وضعت على ما يدنك رغيقين  
من لباب البروان لك قبيصين أحدهما  
للليل والآخر للنهار فقال فهل غير هذين  
شيئا قال لا قال والله أن هذين لا يكونان أبدا  
الأصل الثامن إنك مهما أمكنك أن تعمل

٢٦  
بالرفق واللطف فلا تعملها بالشدق والعنف  
فإن النبي عليه السلام كل وائل  
لا يرفق برعيته لا يرفق الله به يوم القيمة  
ودعا عليه السلام يوما فقال اللهم اطفئ  
بكل وائل يطفئ برعيته واعنف على  
كل وائل يعنف على رعيته وقال عليه  
السلام الولاية والإمان حَسَنَانِ لمن قام  
بِحَقِّهِمَا وَسَيِّئَانِ لمن قصر فيهما **نكتة**  
كان هشام بن عبد الملك من خلفاء بني  
أمية فسأل يوما أبا حازم وكان من العلماء  
مالتدبير في النجاة من أموال الخلاء فة

فَقَالَ أَنْ يَأْخُذَ لِدِرْهَمِ الَّذِي تَأْخُذُ مِنْ  
وَجْهِ حَلَالٍ وَأَنْ تَضَعَهُ فِي مَوْضِعٍ حَقِّ فَقَالَ  
مَنْ يَقْدِرُ عَلَى هَذَا قَالَ مَنْ يَرْغَبُ فِي نِعَمِ الْجَنَانِ  
وَيَرْهَبُ مِنْ عَذَابِ النَّيرانِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ  
**الأصل التاسع** أَنْ تَجْهَدَ أَنْ تَرْضَى عَنْكَ  
جَمِيعَ رَعِيَّتِكَ بِمُوافَقَةِ الشَّرْعِ قَالَ  
عَلَيْهِ السَّلَامُ خَيْرُ أُمَّتِي الَّذِينَ يُحِبُّونَكُمْ وَتُحِبُّونَهُمْ  
وَشَرُّ أُمَّتِي الَّذِينَ يُبْغِضُونَكُمْ وَتُبْغِضُونَهُمْ  
وَيَلْعَنُكُمْ وَتَلْعَنُوهُمْ وَيَنْبَغِي لِلْوَالِي  
أَنْ لَا يَغْتَرَّ بِكُلِّ مَنْ وَصَلَ إِلَيْهِ وَأَثَى عَلَيْهِ  
وَأَنْ لَا يَعْتَقِدَ أَنْ جَمِيعَ الرِّعِيَّةِ رَاضُونَ عَنْكَ

وَأَنْ أَلْمِثْنِي عَلَيْهِ مِنْ خَوْفِهِ مِنْهُ يَدْنِي عَلَيْهِ  
بَلْ يَنْبَغِي أَنْ يَرْتَبَ مُعْتَدِينَ يَسْتَلُونَ عَنْ أَحْوَالِهِ  
مِنَ الرِّعِيَّةِ وَيَجْتَسُونَ لِيَعْلَمَ عَيْبَهُ مِنْ  
السَّنَةِ النَّاسِ **الأصل العاشر** أَنْ لَا تَطْلُبَ  
رِضَاءَ أَحَدٍ مِنَ النَّاسِ بِمُخَالَفَةِ الشَّرْعِ  
بِسَخَطِ اللَّهِ تَعَالَى فَمَنْ سَخَطَ بِمُخَالَفَةِ الشَّرْعِ  
فَلَا يَضُرُّ سَخَطُهُ كَمَا أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ إِنِّي لَا صَبَحَ كُلَّ يَوْمٍ  
نِصْفَ الْخَلْقِ عَلَى سَاحِطَيْنِ وَلَا بَدَّلِي لِكُلِّ مَنْ  
يُؤْمِنُهُ الْحَقُّ أَنْ يَسْخَطَ وَلَا يُمْكِنُ أَنْ يَرْضَى  
الْخَصْمَيْنِ وَأَكْثَرُ النَّاسِ جَهْلَاءُ عَنْ تَرْكِ

رِضَاءِ الْحَقِّ لِجَلِّ رِضَاءِ الْخَلْقِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ  
**نكتة** كَتَبَ مُعَاوِيَةُ إِلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهَا إِنَّ عِظِي عِظَةٌ مُخْتَصِرَةٌ فَكَتَبْتُ إِلَيْهِ  
فَقَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ مَنْ طَلَبَ رِضَاءَ اللَّهِ تَعَالَى فِي سِخْطِ النَّاسِ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَرْضَى النَّاسَ عَنْهُ وَمَنْ  
طَلَبَ رِضَاءَ النَّاسِ سِخْطَ اللَّهِ تَعَالَى مِثْلَ  
أَنْ لَا تُرْمَى بِالطَّاعَةِ وَلَا يَعْلَمُ أُمُورَ دِينِهِمْ  
وَيُطِيعُهُمُ الْحَرَامَ وَيَمْنَعُ الْأَجِيرَ جِرَتَهُ وَالْمَرْأَةَ  
مَهْرَهَا سِخْطَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَاسِخْطَ عَلَيْهِ النَّاسِ  
**بيت** العَيْنَيْنِ اللَّتَيْنِ هُمَا مُشْرَبٌ

شَجَرَةَ الْإِيمَانِ فَإِذَا عَرَفْتَ أَصُولَ شَجَرَةِ الْإِيمَانِ  
بِأَنَّهَا عَشْرَةٌ وَعَلِمْتَ فُرُوعَهَا بِأَنَّهَا عَشْرَةٌ أَيْضًا  
وَأَعْلَمَ أَنَّ هُنَاكَ عَيْنَيْنِ تَسْمَدُ الشَّجَرَةَ مِنْهَا  
الماء العين الأولى معرفة الدنيا وما هيتهما  
فَاعْلَمِي أَنَّهُمَا السُّلْطَانُ إِنَّ الدُّنْيَا مِزْلَةٌ وَلَيْسَتْ  
بِدَارٍ وَالْإِنْسَانُ فِيهَا عَلَى صُورَةِ مُسَافِرٍ فَأَوَّلُ  
مَنَازِلِهِ بَطْنُ أُمِّهِ وَأَخْرَجَهَا لِحَدِّ قَبْرِهِ وَإِنَّمَا طَبْعُهُ  
وَقَرَارُهُ وَمَسَلَّتُهُ وَإِسْتِقْرَارُهُ بَعْدَهَا فَكُلُّ  
سَنَةٍ تَنْقُصُ مِنْ عُمُرِ الْإِنْسَانِ فَكَأَنَّ الْمَرْحَلَةَ  
وَكُلُّ شَهْرٍ تَنْقُضِي عَنْهُ كَأَنَّ سِرَاحَةَ الْمَسَافِرِ  
فِي سَفَرِهِ وَكُلُّ أُسْبُوعٍ فَكَأَنَّ قَرِيَةَ فَلِقَاءِ

فِي طَرِيقِهَا وَكُلُّ يَوْمٍ كَفْرٌ سِخٌ يَقْطَعُهُ وَكُلُّ نَفْسٍ  
كَخَطْوَةٍ يَخْطُوهَا وَبِقَدْرِ كُلِّ نَفْسٍ تَنْفَسُهُ  
يَقْرُبُ مِنَ الْآخِرَةِ وَهَذِهِ الدُّنْيَا قَنْطَرَةٌ فَمَنْ لَمْ  
يَعْبُرِ الْقَنْطَرَةَ وَاشْتَغَلَ بِعِمَارَتِهَا فَنِيَ فِيهَا زَمَانُهُ  
وَنَسِيَ الْمَنْزِلَةَ الَّتِي إِلَيْهَا مَصِيرُهُ وَهِيَ مَكَانُهُ  
وَكَانَ جَاهِلًا غَيْرَ عَاقِلٍ وَإِنَّمَا الْعَاقِلُ الَّذِي  
لَا يَشْتَغَلُ فِي دُنْيَاهُ إِلَّا بِاسْتِعْدَادِ زَادِهِ بِلَعَا  
وَكَفَى بِقَدْرِ حَاجَتِهِ وَمَهْمَا جَمَعَهُ فَوْقَ  
كِفَايَتِهِ كَانَ سَمًّا قَاتِلًا وَتَمَنَّى أَنْ يَكُونَ جَمِيعُ  
خَزَائِنِهِ وَسَائِرِ زَخَائِرِهِ رَمَادًا أَوْ تُرَابًا  
بِالْأَفْضَى وَالْأَذْهَابِ وَلَوْ جَمَعَ مَهْمَا جَمَعَ

٢٩  
فَإِنَّ نَصِيبَهُ مَا يَأْكُلُهُ وَيَلْبَسُهُ لِأَسْوَأِ وَجَمِيعِ  
مَا يَخْلِفُهُ يَكُونُ حَسْرَةً وَنَدَامَةً وَيَصْعَبُ عَلَيْهِ  
نَزْعُهُ عِنْدَ مَوْتِهِ فَلِحَالِهَا حِسَابٌ وَجِرَامُهَا  
عِقَابٌ إِنْ كَانَ قَدْ جَمَعَ الْمَالَ مِنْ حِلٍّ لَطَلِبَ مِنْهُ  
الْحِسَابُ وَإِنْ كَانَ قَدْ جَمَعَهُ مِنْ حَرَامٍ وَجِبَ  
عَلَيْهِ الْعِقَابُ وَكَانَ عَلَيْهِ أَشَدُّ مِنْ حَسْرَتِهِ  
حُلُولُ الْعَذَابِ فِي حُفْرَتِهِ وَآخِرَتِهِ وَمَعَ هَذَا  
جَمِيعُهُ إِذَا كَانَ إِيمَانُهُ صَاحِحًا سَالِمًا بِحَضْرَةِ  
الدِّيَانِ فَلَهُ وَجْهٌ لِبَاسِهِ مِنَ الرَّحْمَةِ وَالْغُفْرَانِ  
فَإِنَّ اللَّهَ جَوَادٌ كَرِيمٌ غَفُورٌ رَحِيمٌ **واعلم**  
أَنَّهَا السُّلْطَانُ أَنْ رَاحَتِ الدُّنْيَا أَيَّامًا قَلِيلًا



وَأَكْثَرُهَا مَنْعَصٌ بِالتَّعَبِ وَبِسَبَبِهَا يَفُوتُ  
رَاحَةُ الْآخِرَةِ الَّتِي هِيَ الدَّائِمَةُ الْبَاقِيَةُ وَالْمَلِكُ  
الَّذِي لَا آفَ لَهُ وَلَا نِهَآيَةَ فَيَسْهُلُ عَلَى الْعَاقِلِ  
أَنْ يَصِيرَ عَلَى هَذِهِ الْآيَامِ الْقَلِيلِ لِتِنَالِ رَاحَةٍ  
دَائِمَةٍ بِلَا انْقِضَاءٍ **نكتة** لَوْ كَانَ لِلْإِنْسَانِ  
مَعْشُورَةٌ وَقِيلَ لَهُ إِنْ كُنْتَ هَذِهِ اللَّيْلَةَ  
تَرُورُهَا فَإِنَّكَ لَا تَعُودُ تَرَاهَا أَبَدًا وَإِنْ صَبَرْتَ  
عَنْهَا فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ سَلِمْتَ إِلَيْكَ الْفَلَيْلَةُ  
فَإِنَّهُ وَإِنْ كَانَ حُبُّهَا عَظِيمًا يَصْبِرُ عَنْهَا  
لَيْلَةً لَكِنْ يَمُوتُ عَلَيْهِ صَبْرُهُ عَلَى الْبَعْدِ عَنْهَا لَيْلَةً  
لِيَنَالَ قُرْبَهَا الْفَلَيْلَةُ وَمَدَّةُ الدُّنْيَا وَلَيْسَتْ

وَاحِدًا مِنْ أَلْفِ مَدَّةِ الْآخِرَةِ بَلْ لَيْسَتْ شَيْءٌ فِي حَبِيبِ  
الْآخِرَةِ وَلَا نِسْبَةَ بَيْنَهُمَا لِأَنَّ الْآخِرَةَ لَا نِهَآيَةَ وَلَا  
يُدْرِكُ بِالْوَهْمِ طَوْلَهَا وَقَدْ أَفْرَدْنَا فِي صِفَةِ الدُّنْيَا  
كُنْثَا بِنَا لِكُنْثَا نَقَعْنَا لِأَنَّ بِنَا نُورِدُهُ بَيْنَ حِكَا  
الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَقَدْ أَوْضَحْنَا حَالَهَا عَلَى عَشْرَةِ  
أَمْثَلَةِ **المثال الاول** فِي بَيَانِ سِحْرِ الدُّنْيَا  
قَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَحْذَرُوا مِنَ الدُّنْيَا  
فَإِنَّهَا أَسْحَرُ مِنْ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَأَوَّلُ  
سِحْرِهَا أَنْ تَرِكَ أَهْلًا سَاكِنَةً عِنْدَكَ مُسْتَفْرَّةً  
مَعَكَ وَإِذَا نَامَتْهَا سَاكِنَةٌ وَهِيَ هَارِيَةٌ مِنْكَ  
نَافِرَةٌ عَنْكَ عَلَى الدَّوَامِ وَإِنَّمَا التَّسَلُّلُ عَلَى النَّبِجِ

ذَرَّةٌ ذَرَّةً وَنَفْسًا نَفْسًا وَمِثْلُ الدُّنْيَا كَمِثْلِ الظِّلِّ  
إِذَا رَأَيْتَهُ حَسِبْتَهُ سَاكِنًا وَهِيَ تَمُرُّ دَائِمًا وَكَذَلِكَ  
عُمُرُ الْإِنْسَانِ يَمُرُّ بِالْبَدْرِ بِرَجْحٍ عَلَى الدَّوَامِ وَيَنْقُصُ  
كُلَّ لَحْظَةٍ وَكَذَلِكَ الدُّنْيَا تُوَدِّعُكَ وَتَهْرُبُ  
مِنْكَ وَأَنْتَ غَافِلٌ لَا تَخْبِرُ ذَاهِلًا تَشْعُرُ **المثال الثاني**  
وَمِنْ سِحْرِهَا أَنَّهَا تَنْظُرُكَ بِمَحَبَّةٍ لَتَعَشُّ قَهْمًا  
وَتُرِيكَ أَنَّهَا لَكَ مَسَاعِدٌ وَأَنَّهَا لَا تَنْتَقِلُ  
عَنْكَ إِلَى غَيْرِكَ ثُمَّ تَعُودُ عِدْوُكَ عَلَى غَفْلَةٍ وَمِثْلُهَا  
كَمِثْلِ امْرَأَةٍ فَاجِرَةٍ خَدَاعَةٍ لِلرِّجَالِ إِذَا عَشَفُوا  
دَعَتْهُمْ إِلَى بَيْتِهَا فَاعْتَالَتْهُمْ وَأَهْلَكَ كَتَمَهُمْ  
رَوَى عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي بَعْضِ مَكَاشِفَاتِهِ

وَهِيَ عَلَى صُورَةِ امْرَأَةٍ عَجُوزٍ زَهْرَمَةٍ فَقَالَ لَهَا كَمْ  
لَكَ مِنْ بَعْلِ فَقَالَتْ لَا يَحْصُونَ كَثْرَةً فَقَالَ مَا نَوَا  
أَوْ طَلَقُوكِ فَقَالَتْ بَلْ نَاقَلْتَهُمْ وَأَفْنَيْتَهُمْ  
وَقَالَ يَا عَجَبًا هَؤُلَاءِ الْحَقِيقِيُّ الْآخِرِينَ الَّذِينَ  
يُشَاهِدُونَ مَا سِوَاهُمْ صَنَعَتْ وَهُمْ فِيكَ  
يُرْغَبُونَ وَيُعْتَرَهُمْ لَا يُعْتَبِرُونَ **والمثال الثالث**  
وَمِنْ سِحْرِهَا أَنَّهَا تَرْتَبُّ ظَاهِرَهَا بِمَحَابِبِهَا وَتُخْفِي  
مِحْنَهَا وَمَقَائِلَهَا فِي بَاطِنِهَا لِتَفْرِجَ الْجَمَالَ بِمَا يَرَاهُ  
مِنْ ظَاهِرِهَا وَمِثْلُهَا كَمِثْلِ عَجُوزَةٍ قَبِيحَةٍ  
الْمَنْظَرِ مَحْفِيٍّ وَجْهَهَا وَتَلْبَسُ أَحْسَنَ ثِيَابِهَا وَتَتَرْتَبُّ  
وَتَحْتَمِلُ لِبْتَقِنِ الْخَلْقِ مِنْ بَعْدِ فَإِذَا كَشَفُوا

غِطَاءَهَا وَخَبَارَهَا وَالْقَوَاعِنَهَا إِذَا رَاهَا نَدَمُوا  
عَلَى مَحَبَّتِهَا بِمَا شَاهَدُوهُ مِنْ فَضَائِحِهَا وَعَايِبُوهُ  
مِنْ قَبَائِحِهَا وَقَدَجَاءَ فِي الْخَبْرِ أَنَّ الدُّنْيَا  
يُؤْتِيهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي صُورَةِ عَجُوزٍ قَبِيحَةِ الْمَنْظَرِ  
مَشُوهُةً زُرْقَاءُ الْعَيْنِ وَحَشَّةُ الْوَجْهِ قَدَّعَتِ  
عَنْ أَنْفِهَا وَكَشَرَتْ عَنْ أَسْنَانِهَا فَإِذَا رَاهَا الْخَلَاءُ  
فَالُوا نَعُودُ بِاللهِ مِنْهَا مَا هَذِهِ الْقَبِيحَةُ الْمَشْبُوهَةُ  
فَيَقَالُ لَهُمْ هَذِهِ الدُّنْيَا الَّتِي كُنْتُمْ عَلَيْهَا تَخَاسِدُونَ  
وَلَا جِلْهَافَ لَكُمْ تَخَاقِدُونَ وَتَسْفِكُونَ الدِّمَاءَ  
بِغَيْرِ حَقٍّ وَتَقْطَعُونَ أَرْحَامَكُمْ وَتَغْتَرُونَ  
بِنَجْرِهَا ثُمَّ يُؤْمَرُ بِهَا إِلَى النَّارِ فَيَقُولُ لِيهِ آيِنَ

بِحَمَلِهَا

أَحْبَابِي فَيُؤْمَرُ بِهِمْ فَيُلْقُونَ مَعَهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ  
لِلْمَثَالِ الرَّابِعُ أَنْ يَحْسِبَ الْإِنْسَانُ كَمَا كَانَ  
فِي الْأَزَلِ قَبْلَ أَنْ تَوْجِدَ فِي الدُّنْيَا وَكَمَا يَكُونُ  
مُدَّةَ عَدَمِهِ بِالمَوْتِ وَكَمَا يَكُونُ قَدْرُ هَذِهِ الْمُدَّةِ  
الَّتِي بَيْنَ الْأَزَلِ وَالْأَمَدِ وَهِيَ مُدَّةُ حَيَاتِهِ فِي الدُّنْيَا  
طَرِيقُ الْمَسَافِرِ أَوَّلُهُ الْمَهْدُ وَآخِرُهُ اللَّحْدُ وَفِيمَا  
مَنَازِلُ مَعْدُودَةٌ وَإِنَّ كُلَّ سَنَةٍ لَمِثْلُ كُلِّ  
شَهْرٍ كَفَرِيحٍ وَكُلُّ يَوْمٍ مِثْلُ كُلِّ نَفْسٍ خَطْوَةٌ  
وَهُوَ يَسِيرُ دَائِمًا فَيَبْقَى لِوَاحِدٍ مِنْ طَرِيقِهِ فَرِيحٌ  
وَيَبْقَى لِآخِرِهَا كَثْرٌ وَهُوَ قَاعِدٌ ذَاهِلٌ وَسَاكِتٌ  
غَافِلٌ كَمَا أَنَّ فِيهِ مُقِيمٌ وَلَا يَبْرَحُ وَقَاطِنٌ لَا

بَيْنَهُمَا

يَبْرُجُ وَقَدْ اسْتَعْلَتْ دَبِيرَ أَعْمَالٍ لَا يَحْتَاجُ إِلَيْهَا  
بَعْدَ عَشْرِينَ وَرُبَّمَا يَحْصُلُ بَعْدَ عَشْرَةِ أَيَّامٍ  
فِي النَّزَابِ **المثال الخامس** اعلم أن مثل الدنيا  
وما حَقَّقَ أَهْلُهَا فِيهَا شَهْوَاتِهِمْ وَلَذَائِعِهِمْ  
مِنَ الْفَضَائِحِ الَّتِي شَاهَدُوا فِيهَا فِي الْآخِرَةِ كَمَثَلِ  
الْإِنْسَانِ أَكَلَ فَوْقَ حَاجَتِهِ مِنْ طَعَامٍ حُلُوٍّ  
سَمِينٍ إِلَى أَنْ سَاءَ هَظْمُهُ وَهَاضَتْ مَعْدَتُهُ  
فَرَأَى فَضِيحَتَهُ مِنْ هَلَاكِ مَعْدَتِهِ وَنُتُونَةِ  
نَفْسِهِ وَكَثْرَةَ بُرَازِهِ وَحَاجَتِهِ فَنَدِمَ بَعْدَ  
ذَهَابِ لَذَائِعِهِ وَبِنَاءِ فَضِيحَتِهِ مِنْ هَلَاكِ مَعْدَتِهِ  
فَلِذَلِكَ كَلَّمَ اللَّهُ الْإِنْسَانَ مِنْ لَذَائِعِ الدُّنْيَا

كَانَتْ عَاقِبَتُهُ أَصْعَبُ وَيَبْتَلِي بِذَلِكَ عِنْدَ تَرْعِهِ  
وَخُرُوجِ رُوحِهِ لِأَنَّ كُلَّ مَنْ كَانَ لَهُ نِعْمٌ  
كَثِيرَةٌ وَذَهَبٌ وَفِضَّةٌ وَجَوَارٍ وَغُلَامَانٌ وَكَرْمٌ  
وَبُسْتَانٌ أَلْمُ فِرَاقِ رُوحِهِ عَلَيْهِ أَصْعَبُ مِنَ الْمِر  
مَنْ لَيْسَ لَهُ إِلَّا الْفَيْلُ فَإِنَّ ذَلِكَ أَلَمٌ وَالْعَذَابُ  
يَزُولُ بِالْمَوْتِ لِأَنَّ تَرْكَ الْمَحَبَّةِ صِفَةُ الْقَلْبِ  
وَالْقَلْبُ بِجَالَةٍ لَا يَمُوتُ وَاللَّهُ أَعْلَمُ **المثال**  
**السادس** اعلم أيها السلطان أن أمور الدنيا  
أَوَّلُ مَا تَبْدُو وَيُظَنُّهَا الْإِنْسَانُ قَرِيبَةً مُخْتَصِرَةً  
وَيُخَالِ أَنْ شُغْلَهَا لَا يَطُولُ وَرُبَّمَا كَانَ  
مِنْ بَعْضِ أَشْفَائِهَا وَأَحْوَالِهَا أَمْرٌ يَنْسَلْسَلُ

مِنْهُ مِائَةٌ أَمْرٌ وَيَتَّقُ فِيهِ أَصَاعَةُ الْعَمْرَقِ قَالَ  
عِيسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ طَالِبُ الدُّنْيَا كَشَارِبِ مَاءِ  
الْبَحْرِ كَمَا أزدَادُ شُرْبًا أزدَادَ عَطْشًا فَلَا  
يَزَالُ يَشْرَبُ إِلَى أَنْ يَهْلِكَ وَلَا يَرُوى وَقَالَ  
النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَمَا لَا يُمْكِنُ مَنْ خَاضَ  
الْبَحْرَانَ لَا يَنَالُهُ الْبَلْبَلُ كَذَلِكَ لَا يُمْلِنُ  
مَنْ دَخَلَ فِي أُمُورِ الدُّنْيَا لَا يَتَدَسُّ **المثال السابع**  
مَثَلُ مَنْ حَصَلَ فِي الدُّنْيَا كَمَثَلِ ضَيْفٍ دُعِيَ  
إِلَى مَا يَنْدَنُهُ وَمِنْ عَادَةِ الْمُضَيْفِ أَنْ يَزِينَتْ  
لِلضَيْفِ دَارَهُ وَيَدْعُو إِلَيْهَا قَوْمًا بَعْدَ قَوْمٍ  
وَقَوْمًا بَعْدَ قَوْمٍ وَيَضَعُ بَيْنَ يَدَيْ الضَيْفِ

٤٤  
طَبَقًا مِنْ ذَهَبٍ مَمْلُوءًا بِالْجَوَاهِرِ وَمَجْمَعٌ مِنْ فِضَّةٍ  
فِيهَا عُودٌ وَبُخُورٌ لِيَتَطَيَّبُوا وَيَتَجَرَّوْا وَيَنَالَهُمْ  
طِيبٌ رَائِحَتُهَا ثَمَرُ نَعَاوِدُونَ الطَّبَقَ وَالْمَجْمَعُ  
بِحَالِهَا لَمَّا لِكَيْهَا لِيَدْعُوا غَيْرَهُمْ كَمَا دَعَاهُمْ  
فَمَنْ كَانَ عَاقِلًا عَارِفًا بِرَسْمِ الدَّعَوَاتِ  
وَضَعَّ مِنْ ذَلِكَ لِبُخُورٍ عَلَى النَّارِ وَتَطَيَّبَ وَانْطَلَقَ  
وَلَمْ يَطْمَعْ فِي أَنْ يَتَنَاوَلَ الْجُمْرَةَ وَالطَّبَقَ تَرَكَهُمَا  
مِنْ طِيبِ قَلْبِهِ وَشَكَرَ لِصَاحِبِ الْبَيْتِ وَرَبِّهِ  
وَأَنْصَرَفَ رَاشِدًا وَمَنْ كَانَ أَحْمَقَ أَبْلَهَ تَوَهَّمُ  
أَنَّ ذَلِكَ الطَّبَقَ وَالْمَجْمَعُ قَدْ أَعَدَّ لَهُ وَأَنَّهُمْ  
يُرِيدُونَ أَنْ يَهْبُوا هَالَهُ فَلَمَّا هَمَّ بِالْحُرُوجِ

مِنَ النَّارِ أَخْنُوا الطَّبَقَ وَالْمَجْمَرِ وَاسْتَوْلَا وَهَمَّا  
مِنْهُ فَضَاقَ صَدْرُهُ وَتَعَبَ قَلْبُهُ وَطَلَبَ الْإِقَالَةَ  
إِذْ ظَهَرَ ذَنْبُهُ فَالِدُنْيَا كَمَثَلِ دَارِ الضِّيَافَةِ  
لِنُدُودٍ وَأَمِنْهَا لَطَرِيقُهُمْ وَلَا يَطْبَعُونَ فِيهَا فِي الدُّنْيَا  
**المثال الثامن** وَمَثَلُ أَهْلِ الدُّنْيَا وَاسْتِغْلَالُهُمْ  
بِاسْتِغْلَالِهَا وَأَهْمَامُهُمْ بِأَحْوَالِهَا وَنِسْيَانِ  
الْآخِرَةِ وَاهْتِمَالِهَا كَمَثَلِ قَوْمٍ رَكِبُوا مَرْكَبًا  
فِي الْبَحْرِ فَعَدَلُوا إِلَى جَزِيرَةٍ لِأَجْلِ الطَّهَارَةِ وَقَضَاءِ  
الْحَاجَةِ فَتَرَكُوا إِلَى الْجَزِيرَةِ وَالْمَلَاخُ يُنَادِيهِمْ  
لَا تَطْلُبُوا الْمَكْتَبَ لِثَلَاثِ يَفُوتَ الْوَقْتُ وَلَا  
تَسْتَغْلِبُوا بِغَيْرِ الْوُضُوءِ وَالصَّلَاةِ فَإِنَّ الْمَرْكَبَ

٤٥  
سَائِرُ فَمَضُوا وَتَفَرَّقُوا فِي الْجَزِيرَةِ وَانْتَشَرُوا  
فِي نَوَاحِيهَا فَالْعُقَدَاءُ مِنْهُمْ مَا يَمْكُثُونَ  
وَشَرَعُوا فِي الطَّهَارَةِ وَعَادُوا إِلَى الْمَرْكَبِ  
فَأَصَابُوا الْأَمَاكِينَ خَالِيَةً فَجَلَسُوا فِي أَظْهَرِ  
الْأَمَاكِينَ وَأَوْقَفَهَا وَأَطِيبَ الْمَوَاضِعَ وَارْفَعَهَا  
وَمِنْهُمْ قَوْمٌ نَظَرُوا إِلَى عَجَائِبِ ذَلِكَ الْجَزِيرَةِ  
وَوَقَفُوا يَنْتَهِوْنَ فِي زَهْرِهَا وَأَثَارِهَا وَرَوْضَاتِهَا  
وَأَشْجَارِهَا وَيَسْمَعُونَ طَيْبَ تَرْتِيمِ أَطْيَارِهَا وَ  
يَتَعَجَّبُونَ مِنْ حَصَانِهَا الْمَلُونَةِ وَأَحْجَارِهَا فَلَمَّا  
عَادُوا إِلَى الْمَرْكَبِ لَمْ يَجِدُوا فِيهِ مَوْضِعًا وَلَا رَأَوْا  
مَتَسَعًا فَتَعَدُّوا فِي أَضْيَقِ الْمَوَاضِعِ وَأَظْلَمِهَا وَمِنْهُمْ

قَوْمٌ لَمْ يَتَّقُوا بِاللَّزْهَةِ وَلَمْ يَقْتَصِرُوا عَلَى الْفُرْحَةِ  
لَكِنَّهُمْ جَمَعُوا مِنْ نِلكِ حَصَبَاتِ الْمَلَوْنَةِ ثُمَّ  
حَمَلُوا مَا مَعَهُمْ إِلَى الْمَرْكَبِ فَلَمْ يَجِدُوا مَكَانًا  
فَقَعَدُوا فِي أَضْيَاقِ الْمَوَاضِعِ وَحَمَلُوا مَا اسْتَضَجَبُوا  
مِنْ نِلكِ الْأَجْجَارِ وَالْأَشْجَارِ عَلَى أَعْنَاقِهِمْ فَلَمْ  
يَمُضِ إِلَّا يَوْمٌ أَوْ يَوْمَانِ حَتَّى تَغَيَّرَتِ اللَّوَانُ نِلكِ  
الْأَجْجَارِ وَاسْوَدَّتْ وَفَاحَ مِنْهَا الْكَرُّ رَاحِيَةً  
وَلَمْ يَجِدُوا مَخْلَصًا مِنَ الزُّحَامِ لِيَنْقُذُوا عَنْ  
أَعْنَاقِهِمْ فَذَمُّوا عَلَى مَا فَعَلُوا وَحَصَلَ ثِقَلُ  
الْأَجْجَارِ عَلَى أَعْنَاقِهِمْ إِذَا كَانُوا لِحَصِيلِهَا  
اسْتَغْلَوْا وَمِنْهُمْ قَوْمٌ وَقَفُوا مَعَ عَجَائِبِ نِلكِ

الْحَزِينَةِ وَنَحِيرَةٍ وَفِي الْجُوعِ وَلَمْ يَفَكِّرُوا حَتَّى سَارَ  
الْمَرْكَبُ فَبَعَدُوا عَنْهُ وَانْقَطَعُوا فِي أَمَاكِينِهِمْ  
وَتَخَلَّفُوا إِذَا لَمْ يَصِحُّوا إِلَى الْمُنَادِي وَلَمْ يَسْمَعُوا  
وَمِنْهُمْ مَنْ هَلَكَ مِنَ الْجُوعِ وَمِنْهُمْ مَنْ أَكَلَهُ  
السِّبَاعُ وَفَانَشَقَّهُ الصِّبَاعُ فَالْقَوْمُ الْمُنْقَدِمُونَ  
هُمُ الْمُؤْمِنُونَ الْمُتَّقُونَ وَالْقَوْمُ الْمُتَخَلِّفُونَ  
أَمْهَالِكُونَ هُمُ الْكُفَّارُ وَالْمُشْرِكُونَ  
الَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنْسَاهُمْ أَنْفُسَهُمْ فَلَنْسِيَهُمُ  
الْآخِرَةَ وَسَلُّوا كِلَيْتَهُمْ إِلَى النَّارِ وَرَكَنُوا  
إِلَيْهَا كَمَا قَالَ عَزَمِينَ قَائِلِ الَّذِينَ اسْتَحَبُّوا  
الْحَيَاةَ الدُّنْيَا عَلَى الْآخِرَةِ وَأَطْمَأَنَّنُوا بِهَا وَأَمَّا

الجماعة المتوسطون فهم العصاة الذين حفظوا  
أصل الإيمان لكنهم لم يكفوا أيديهم عنها  
فمنهم من تمتع بغيره ونعمته ومنهم من  
تمتع مع فقره وحاجته إلى أن ثقلت أوزارهم  
وكثرت أوساخهم وأقصادهم **المثال**  
**الضلع** روى أبو هريرة رضي الله عنه أن  
النبي صلى الله عليه وسلم قال يا أبهر  
تريد أن أريك الدنيا قلت نعم فأخذ بيدي  
وانطلق حتى وقف على مزبلة فيها رؤس  
الآدميين ملقاة وبقايا عظام نخرة وخرق  
وقد مزقت وتلوثت بنجاسات الآميين فقال

يا أبهر ترى هذه رؤس الآدميين التي تراها  
كانت مثل رؤسكم مملوءة من الحرص والاجتهاد  
على جمع الدنيا وكأني أرى رجولاً من طول الأعمار  
ما يرجون وكأني أرى رجولاً في جمع المال وعمارة  
الدنيا كما يرجون فاليوم قد حرت عظامهم  
وتلاشت أجسامهم كما ترى وهذه الخرق كانت  
أثوابهم التي كانوا يزينون بها عند التجمل  
ووقت الرعونة والترف فاليوم قد ألقوها  
الرياح في النجاسات وهذه عظام رؤسهم  
الذي كانوا يطوفون عليها أقطار الأرض  
على ظهرها وهذه النجاسة كانت أطعمتهم



اللَّذِيذَةُ الَّتِي كَانُوا يَحْتَالُونَ فِي تَحْصِيلِهَا وَيَنْهَبُهَا  
بَعْضُهُمْ مِنْ بَعْضٍ قَدْ أَلْقَوْهَا عَنْهُمْ مِنْ هَذِهِ الْفَيْضَةِ  
الَّتِي لَا يَقْرَبُهَا أَحَدٌ مِنْ مَتْنِهَا فَهَذِهِ جُمْلَةُ أَحْوَالِ  
الدُّنْيَا كَمَا نَشَاهِدُ وَتَرَى فَمَنْ أَرَادَ أَنْ يَنْبِكَ  
عَلَى الدُّنْيَا فَلْيَبِكَ فَإِنَّهَا مَوْضِعُ الْبُكَاءِ قَالَ  
أَبُو هُرَيْرَةَ فِيكَ أَجْمَاعَةُ الْخَاضِرِينَ **المثال**  
**العاش** كَانَ فِي زَمَنِ عِيسَى رُوحُ اللَّهِ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ ثَلَاثَةُ سَائِرُونَ فِي طَرِيقِ فُوجِدُوا  
كَثْرًا فَقَالُوا قَدْ جَعَلْنَا فُلْمُضَ وَاحِدٌ مِثْلًا  
وَيَبْتَاعُ لَنَا طَعَامًا فَضَى أَحَدُهُمْ لِيَأْتِيَهُمْ  
بِطَعَامٍ فَقَالَ إِنْ اجْعَلْ لَهَا فِي الطَّعَامِ سَمًّا

قَائِلًا لِيَأْكُلَا مِنْهُ فَيَمُوتَا وَانْفَرَدَ بِالْكَتْرِ  
دُونَهُمَا فَفَعَلَ ذَلِكَ وَسَمَّ الطَّعَامَ وَاتَّفَقَ  
الرَّجُلَانِ الْآخِرَانِ أَنَّهُمَا إِذَا وَصَلَ إِلَيْهِمَا  
بِالطَّعَامِ الْمَسْمُومِ قَتَلَاهُ وَأَكَلَا مِنَ الطَّعَامِ  
الْمَسْمُومِ فَمَا تَأْتَا فَاجْتَا زَعِيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ  
بِذَلِكَ الْمَوْضِعِ وَمَعَهُ الْخَوَارِثُونَ فَقَالَ لَهُمْ  
هَذِهِ الدُّنْيَا فَانظُرُوا كَيْفَ صَنَعْتُ بِهَذِهِ  
الثَّلَاثَةِ وَبَقِيَتْ بَعْدَهُمْ وَيَلْ لَطْلَابِ الدُّنْيَا  
مِنَ الدُّنْيَا **العين الثانية** مَعْرِفَةُ النَّفْسِ  
الْآخِرَةِ أَعْلَمُ أَنَّهَا السُّلْطَانُ الْعَالِمُ أَنَّ بَيْنَهُ  
أَدْرَطَانِ تَنْ طَائِفَةٌ نَظَرُوا حَالَ الدُّنْيَا

وَمَسَلُوا بِبَنَاءِ مِثْلِ الْعُمَرِ الطَّوِيلِ وَلَمْ يَتَفَكَّرُوا  
فِي النَّفْسِ الْآخِرِ وَطَائِفَةِ أُخْرَى جَعَلُوا النَّفْسَ  
الْآخِرَةَ نَصَبَ أَعْيُنِهِمْ لِيَنْظُرُوا إِلَى مَاذَا يَكُونُ  
مَصِيرُهُمْ وَكَيْفَ يَخْرُجُونَ مِنَ الدُّنْيَا وَيُقَارِعُونَهَا  
وَإِيمَانُهُمْ سَالِمٌ وَمَا الَّذِي يُنَزِّلُ مَعَهُمْ مِنَ الدُّنْيَا  
فِي قُبُورِهِمْ وَمَا الَّذِي يَتْرُكُونَ لِإِعَادَتِهِمْ مِنْ  
بَعْدِهِمْ وَيَبْقَى عَلَيْهِمْ وَبِأَلِهِ وَبِكَأَلِهِ وَهَذِهِ  
الْفِكْرَةُ وَاجِبَةٌ عَلَى كَافَّةِ الْخَلْقِ وَهِيَ  
عَلَى الْمُلُوكِ أَوْجِبٌ لِأَنَّهُمْ كَثِيرٌ أَمَّا أَرْعَجُوا  
قُلُوبَ الْخَلْقِ وَأَنْقَذُوا إِلَى النَّاسِ الْعِزْلَمَانَ  
بِالْتَسْبِيَاتِ وَفَرَعُوا الْخَلِيقَةَ وَأَدْخَلُوا فِي

٤٩  
قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ فَإِنَّ بِحَضْرَةِ اللَّهِ عِزَّ وَجَلَّ غُلَامًا  
يُقَالُ عِزْرًا أَيْ يَعْرِفُ بِمَلِكِ الْمَوْتِ لَا مَهْرَبَ لِأَحَدٍ  
مِنَ الْمَطَالِبَةِ وَتَسْبِيهِهِ وَكُلُّ مُوَكَّلِ الْمُلُوكِ  
يَأْخُذُونَ جُعْلَهُمْ ذَهَبًا وَطَعَامًا وَصَاحِبُ  
هَذَا التَّوَكُّلِ لَا يَأْخُذُ سِوَى الرُّوحِ جُعْلًا  
مُوكَّلِ السَّلَاطِينِ يَنْفَعُ عِنْدَهُمُ الشَّفَاعَةُ وَهَذَا  
الْمُوكَّلُ لَا يَنْفَعُ عِنْدَهُمُ شَفَاعَةٌ وَجَمِيعُ  
الْمُوكَّلِينَ يَمُوتُونَ بِأَيِّ يَوْمٍ يَكُونُ بِهِ الْيَوْمُ  
وَالسَّاعَةُ وَهَذَا الْمُوكَّلُ لَا يَمُوتُ نَفْسًا وَاحِدًا  
وَمُعْجَابٌ أَحْوَالِهِ كَثِيرَةٌ إِلَّا أَنَا نَذَكُرُ مِنْ  
أَحْوَالِهِ خَمْسَ حِكَايَاتٍ الْحِكَايَةُ الْوَلِيَّةُ وَهُوَ

مَا رَوَاهُ وَهَبُ بْنُ مَسْبُوحٍ وَكَانَ مِنْ عُلَمَاءِ الْيَهُودِ  
وَاسْمُ وَرَوَى أَنَّهُ كَانَ مَلِكًا عَظِيمًا أَرَادَ أَنْ  
يَرْكَبَ يَوْمًا فِي جُمْلَةِ أَهْلِ مَمْلَكَتِهِ وَيَرَى  
الْخَلْقَ عَجَائِبَ زِينَتِهِ فَأَمَرَ أُمَّرَأَةً وَأَسْفَسَلَارَهُ  
بِالرُّكُوبِ لِيُظْهِرَ لِلنَّاسِ سُلْطَنَتَهُ فَأَمَرَ بِإِحْضَارِ  
فَاحِرِ الثِّيَابِ وَأَمَرَ بَعْضَ خِيُولِهِ الْمَوْصُوفِ  
وَعِنَاقِهِ الْمَعْرُوفَةِ فَأَخَارَ مِنْ جُمْلَتِهَا جَوَادًا  
يُوصَفُ بِالسَّبِقِ فَرَكِبَهُ بِالْمَرْكَبِ وَالطُّوقِ  
الْمُرْصَعِ بِالْجَوَاهِرِ وَجَعَلَ يَرْكُضُ بِالْحِصَانِ فِي عَيْشِكِهِ  
وَيُفْتِحُ بَيْتَهُ وَتَحِيرُهُ فَبَاءَ أَيْلِسُ فَوَضَعَ فَمَهُ عَلَى  
مُخْبَرِهِ وَنَفَخَهُ الْكَبِيرُ فِي أَنْفِهِ أَنَّهُ فَقَالَ

فِي نَفْسِهِ مَنْ فِي الْعَالَمِ مِثْلِي وَجَعَلَ يَرْكُضُ بِالْكِبْرِيَاءِ  
وَيَرْهَوُ بِالْحَيَلِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَى أَحَدٍ مِنْ كَبِيرِي  
وَعَجْبِهِ وَفَحْرِهِ فَوَقَفَ بَيْنَ يَدَيْهِ رَجُلٌ عَلَيْهِ  
ثِيَابٌ رَثَّةٌ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّهُ عَلَيْهِ لِسَلَامٍ  
فَقَبِضَ عَلَى عِنَانِ فَرَسِهِ فَقَالَ الْمَلِكُ أَرَفَعُ يَدَكَ  
فَأِنَّكَ لَا تَدْرِي بِعِنَانٍ مِنْ قَدَامَسُكْتَ فَقَالَ  
لِي إِلَيْكَ حَاجَةٌ فَقَالَ أَصْبِرْ حَتَّى أَنْزِلَ فَقَالَ حَاجَتِي  
هَذِهِ السَّاعَةُ إِلَيْكَ لِأَعْنَدُ رُؤُوكَ فَقَالَ  
أَذُكَّرُ حَاجَتَكَ فَقَالَ إِنَّهَا سِرٌّ وَلَا أَقُولُهَا  
إِلَّا فِي أذُنِكَ فَاصْغُرْ لِسَمْعِهِ إِلَيْهِ فَقَالَ أَنَا  
مَلِكُ الْمَوْتِ أُرِيدُ قَبْضَ رُوحِكَ فَقَالَ أَمَهْلِكُنِي

بِقَدْرٍ مَا أَعُودُ إِلَى بَيْتِي وَأُودِعُ أَهْلِي وَجِيْرًا فِي  
وَزَوْجَتِي فَقَالَ كَلَّا لَا تَعُودُ تَرَاهُمْ أَبَدًا  
فَأَنَّهُ قَدْ فَنَيْتَ مَدَّةَ عَمْرِكَ وَأَخَذَ رُوحَهُ وَهُوَ  
عَلَى ظَهْرِ الْفَرَسِ فَخَرَّمِيَّتًا وَعَادَ مَلِكُ الْمَوْتِ مِنْ  
هُنَاكَ فَأَتَى رَجُلًا صَالِحًا قَدْ ضَيَّعَ اللَّهُ عَنْهُ  
فَسَلَّمَ وَدَعَا عَلَيْهِ السَّلَامَ فَقَالَ لِي إِلَيْكَ حَاجَةٌ  
وَهِيَ سِرٌّ فَقَالَ الصَّالِحُ أَذْكَرَ حَاجَتَكَ فِي  
أَذُنِي فَقَالَ أَنَا مَلِكُ الْمَوْتِ فَقَالَ مَرَحِبًا بِكَ  
أَلْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى حَيِّتِكَ فَإِنِّي كُنْتُ كَثِيرَ التَّرَقُّبِ  
لِوُصُولِكَ وَلَقَدْ طَالَتْ عَلَى غَيْبِكَ وَكُنْتُ  
مُسْتَأَقًا إِلَى قُدُومِكَ فَقَالَ لَهُ مَلِكُ الْمَوْتِ

إِن كَانَ لَكَ شُغْلٌ فَأَقِضْهُ فَقَالَ لَيْسَ لِي شُغْلٌ  
أَهْمَ عِنْدِي مِنْ لِقَاءِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ  
وَكَيْفَ تُحِبُّ أَنْ أَقْبِضَ رُوحَكَ فَإِنِّي أَمَرْتُ  
أَنْ أَقْبِضَ رُوحَكَ كَيْفَ أَثَرْتُ وَأَخْتَرْتُ  
فَقَالَ أَتُرَكِّي اتِّوَضَاءً وَأَصِلِي فَإِذَا أَنَا بِسُجْدٍ  
فَأَقْبِضَ رُوحِي وَأَنَا سَاجِدٌ ففَعَلَ مَلِكُ  
الْمَوْتِ مَا أَمَرَ بِهِ وَنَقَلَهُ إِلَى رَحْمَةِ رَبِّهِ  
**الحكاية الثانية** يروى أنه كان ملكٌ  
كثيرُ المالِ قد جمع مالا عظيما وأخذ من كل  
نوع خلق الله عز وجل من متاع الدنيا  
ليرفه نفسه ويتفرغ لكل ما جمعه

فَجَمَعَ نِعْمَاءَ طَوِيلَةَ وَبَنِي قَصْرًا عَالِيًا مَرْتَفِعًا  
سَامِيًا يَصِلُ لِلْمُلُوكِ وَالْأُمَرَاءِ وَالْأَكْبَارِ  
وَالْعُلَمَاءِ وَالْعُظَمَاءِ وَرَكِبَ عَلَيْهِ بَابَيْنِ مُجَلَيْنِ  
وَأَقَامَ عَلَيْهِ الْغِلْمَانَ الْأَجْلَادَ وَالْحُرَّاسَ  
وَالْأَجْنَادَ وَالْبَوَابِينَ كَمَا أَرَادَ وَأَمَرَ  
بَعْضَ الْأَيَّامِ أَنْ يَصْطَنِعَ لَهُ مِنْ أَطْيَبِ الطَّعَامِ  
فَجَمَعَ أَهْلَهُ وَحَشَمَهُ وَأَصْحَابَهُ وَخُدَّامَهُ  
لِيَأْكُلُوا عِنْدَهُمْ وَيَنَالُوا رِفْدَهُ وَعَلَى سِرِّيرِ  
مَمْلُوكِيهِ وَالتَّكَا عَلَى وَسَادَتِهِ وَقَالَ يَا نَفْسُ  
قَدْ جَمَعْتُ نِعْمَ الدُّنْيَا بِأَسْرِهَا فَلَا أَنْ أَفْرِعِي  
بِالْكِ وَعَلَى هَذِهِ النِّعَمِ مَهْنَاتًا بِالْعَمْرِ الطَّوِيلِ

وَالْحِطِّ الْجَزِيلِ فَلَمْ يَفْرِغْ مِمَّا حَدَّثَ بِهِ نَفْسَهُ  
حَتَّى آتَى رَجُلٌ مِنْ ظَاهِرِ الْقَصْرِ عَلَيْهِ ثِيَابٌ  
رَثَةٌ وَمَخْلَعَةٌ فِي عُنُقِهِ مَعْلَقَةٌ عَلَى هَيْئَةِ  
سَائِلِ تَسْتَلُّ الطَّعَامِ فَجَاءَ وَطَرَقَ حَلْقَةَ الْقَصْرِ  
طَرِيقَةً عَظِيمَةً هَائِلَةً بِحَيْثُ تَزَلُّزُ الْقَصْرِ  
وَتُرْعَزُ السَّرِيرُ وَخَافَ الْغِلْمَانُ وَثَبُّوا إِلَى  
الْبَابِ فَصَاحُوا بِالطَّارِقِ وَقَالُوا يَا ضَعِيفُ  
مَا هَذَا الْحَرَضُ وَسَوْءُ الْأَدَبِ اصْبِرْ حَتَّى نَأْكُلَ  
وَنُطْعِمَكَ مِمَّا يَفْضُلُ فَقَالَ نَفْضُلُ فَقَالَ لَهُمْ  
قُولُوا لِصَاحِبِكُمْ لِيُخْرِجَ إِلَيَّ فَلَإِيهِ شُغْلُهُمْ  
وَأَمْرُهُمْ فَقَالُوا اتَّخِ أَيُّهَا الضَّعِيفُ مَنْ أَنْتَ

حَتَّى تَأْمُرَ صَاحِبِنَا بِالْخُرُوجِ إِلَيْكَ فَقَالَ أَنْتُمْ  
قُولُوا لَهُ مَا ذَكَرْتُ فَلَمَّا عَرَفُوهُ قَالُوا هَلَا زَجَرْتُوهُ  
وَجَرَأْتُمْ عَلَيْهِ وَهَرَمْتُوهُ ثُمَّ طَرَقَ الْبَابَ اعْظُمِ مِنْ  
طَرِيقَةِ الْأُولَى فَهَضَبُوا بِالْعَصَى بَيْنَ يَدَيْهِ  
وَالسَّلَاحِ وَقَصَدُوا الْيَحَارِبُوهُ فَصَاحَ بِهِمْ صَاحَةً  
وَقَالَ الزُّمُومَا مَا كُنْتُمْ فَمَا نَأْمَلُكَ الْمَوْتِ  
فَرَعَبَتْ قُلُوبُهُمْ وَطَاشَتْ حُلُومُهُمْ وَارْتَعَدَتْ  
فَرَائِصُهُمْ وَبَطَلَتْ عَنِ الْحَرَكَةِ جَوَارِحُهُمْ فَقَالَ  
الْمَلِكُ قُولُوا لَهُ لِيَأْخُذَ بَدَلًا مِنِّي وَعِوَضًا  
عَنِّي فَقَالَ مَا أَخِذُ إِلَّا لَكَ وَلَا آتِي إِلَّا  
لِاجْلِكَ لَا فِرْقَ بَيْنَكَ وَبَيْنَ النِّعَمِ الَّتِي جَمَعْتَهَا

وَالْأَمْوَالِ الَّتِي خَزَنْتَهَا فَتَنَفَسَ الصَّعْدُ وَقَالَ  
لَعَنَ اللَّهُ هَذَا الْمَالَ الَّذِي غَرَّبَنِي وَأَضْرَبَنِي  
وَمَنَعَنِي مِنْ عِبَادَةِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ وَكُنْتُ  
أظنُّ أَنَّهُ يُنْفَعُنِي فَالْيَوْمَ صَارَ حَسْرَتِي  
وَبَلَاءِي وَخَرَجْتُ صَفِيرَ الْيَدَيْنِ مِنْهُ وَبَقِيَ  
الْأَعْدَاءُ فَأَنْطَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى الْمَالَ حَتَّى قَالَ  
لَا لِي سَبَبٌ يَلْعَنِي الْعَيْنُ نَفْسِكَ فَإِنَّ اللَّهَ جَلَّ  
ذِكْرُهُ أَمَرَهُ خَلْقَنِي وَإِيَّاكَ مِنْ تُرَابٍ  
وَجَعَلَنِي فِي يَدِكَ لِتَرْزُقَنِي لِأَخْرِيكَ وَيَتَّصِدَّ  
نِي عَلَى الْفُقَرَاءِ وَتَتَزَكَّى عَلَيَّ الضُّعَفَاءُ وَلِتَعْمُرَنِي  
الرَّبِطُ وَالْمَسَاجِدُ وَالْجُسُورُ وَالْقَنَاطِرُ لِأَكُونَ

عَوْنَا لَكَ فِي يَوْمٍ آخِرٍ وَأَنْتَ جَمَعْتَنِي وَخَرَنْتَنِي  
وَفِي هَوَاكَ أَنْفَقْتَنِي وَكَمْ تَشْكُرْ حَتَّى بَلَ  
كَفَرْتَنِي فَكُلَّانَ تَرَكْتَنِي لِأَعْدَائِكَ وَأَنْتَ  
بِحَسْرَتِكَ وَنَدَامَتِكَ فَأَيُّ ذَنْبٍ لِي حَتَّى تَسْبِيَنِي  
وَتَلْعَنِي ثُمَّ إِنَّ مَلِكَ الْمَوْتِ قَبَضَ رُوحَهُ قَبْلَ  
أَكْلِ الطَّعَامِ فَخَرَّ عَلَى سِرِّرِهِ صَرِيحَ الْجَمَامِ  
وَاللَّهُ أَعْلَمُ الْحِكَايَةَ الثَّلَاثَةَ قَالَ زَيْدُ الرَّفَائِي  
كَانَ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ جَبَّارٌ مِنَ الْجَبَابِرَةِ وَكَانَ  
بَعْضُ الْأَيَّامِ جَالِسًا عَلَى سِرِّرِ مَلِكِهِ فَرَأَاهُ  
رَجُلًا قَدْ دَخَلَ عَلَيْهِ مِنْ بَابِ الدَّارِ ذَا صُورَةٍ  
مُنْكَرَةٍ وَهَيْئَةٍ هَائِلَةٍ فَلَشِدَّةَ هُجُومِهِ

وَهَيْبَةَ قَلْبِهِ وَثَبَّ فِي وَجْهِهِ وَقَالَ مَنْ أَنْتَ  
أَيُّهَا الرَّجُلُ وَمَنْ أَذِنَ لَكَ فِي الدُّخُولِ إِلَى دَارِي  
فَقَالَ أَمْرِي صَاحِبُ الدَّارِ وَأَنَا الَّذِي لَا يَجْبِيَنِي  
حَاجِبٌ وَلَا أَحْتَايُ فِي دُخُولِي عَلَى الْمُلُوكِ إِلَى أَذْنِ  
وَلَا أَرْهَبُ إِلَى سِيَاسَةِ سُلْطَانٍ وَلَا يَفِرُّ عَنِّي  
جَبَّارٌ وَلَا لِأَحَدٍ مِنْ قَبْضَتِي فَرَأَوْهَا سَمِعَ هَذَا  
الْكَلِمَةَ خَرَّ عَلَى وَجْهِهِ وَوَقَعَتِ الرَّعْدَةُ  
فِي يَدَيْهِ وَقَالَ أَنْتَ مَلِكَ الْمَوْتِ قَالَ نَعَمْ فَآكَ  
أَقْسَمُ عَلَيْكَ بِاللَّهِ الْأَمَانَ أَمْ يَلِينِي يَوْمًا وَاحِدًا  
لَا تُؤَبُّ مِنْ ذَنْبِي وَأَطْلُبُ الْعُذْرَةَ مِنْ رَبِّي وَارْثِ  
أَمْوَالِي الَّتِي أَوْدَعْتُهَا خَرَّابِي إِلَى رَبِّي بِهَا فَلَ

مُتَّعِي

أَتَحْمِلُ مَشَقَّةَ عَفَايَا فَقَالَ كَيْفَ أَمْرُكَ وَأَتَايَمُ  
عَمْرُكَ مَحْسُوبَةٌ وَأَوْقَاتُهُ مَشْبُوبَةٌ فَقَالَ أَمْرِي  
سَاعَةٌ فَقَالَ إِنَّ السَّاعَاتِ فِي الْحِسَابِ وَقَدْ  
عَبَرْتَ وَأَنْتَ غَافِلٌ وَأَنْقَصْتَ وَأَنْتَ كَاهِلٌ  
وَقَدْ اسْتَوْفَيْتَ أَنْفَاسَكَ وَكَمِيتَ لَكَ نَفْسٌ  
وَاحِدٌ فَقَالَ مَنْ يَكُونُ عِنْدِي إِذَا انْقَلَبْتَنِي إِلَى  
لَحْدِي فَقَالَ عَمَلُكَ فَقَالَ مَا لِي عَمَلٌ قَالَ لِأَجْرَمِ  
يَكُونُ سَبِيلُكَ إِلَى النَّارِ وَمَصِيرُكَ إِلَى غَضَبِ  
الْجَبَّارِ وَقَبْضُ رُوحِهِ فَرَّعَنَّ سِيرِيهِ وَوَجَّعَ  
الصَّحِيحِ فِي أَهْلِ مَمْلَكَتِهِ وَارْتَفَعَ وَلَوْ عَلِمُوا  
مَا يَصِيرُ إِلَيْهِ مِنْ سَخَطِ رَبِّهِ لَكَانَ بُكَاءُهُمْ

٥٥  
عَلَيْهِ الْكَثْرُ وَعَيُونُهُمْ أَوْفَرُ الْحِكَايَةِ الرَّابِعُ  
يُقَالُ إِنَّ مَلِكَ الْمَوْتِ عَلَيْهِ السَّلَامُ دَخَلَ يَوْمًا  
عَلَى سُلَيْمَانَ بْنِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَجَعَلَ  
يُجِدُّ بَصْرَهُ وَيُطِيلُ نَظْرَهُ إِلَى رَجُلٍ مِنْ نَدَمَائِهِ  
ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ ذَلِكَ النَّدِيمُ يَا بَنِي اللَّهِ مَنْ كَانَ  
هَذَا الَّذِي دَخَلَ فَقَالَ مَلِكَ الْمَوْتِ فَقَالَ  
أَخَافُ أَنَّهُ يَرِيدُ قَبْضَ رُوحِي فَخَلَصْنِي مِنْ يَدِهِ فَقَالَ  
كَيْفَ أَخْلَصْتُكَ قَالَ تَأَمَّرَ الرِّيحُ أَنْ تَحْمِلَنِي فِي  
هَذِهِ السَّاعَةِ إِلَى أَقْصَى الْهِنْدِ لَعَلَّهُ يُضِلُّ عَنِّي  
وَلَا يَجِدُنِي فَأَمَرَ سُلَيْمَانُ الرِّيحَ فَحَمَلَتْهُ إِلَى أَقْصَى  
بِلَادِ الْهِنْدِ فِي الْوَقْتِ وَالْحَالِ فَدَخَلَ مَلِكَُ



الموت على سليمان عليه السلام مرة ثانية فقال  
له سليمان لا ي سبب كنت تطيل النظر الى  
ذلك الرجل قال كنت اتعجب منه لا ي امرت  
يقبض روحه في ارض الهند فكان بعيدا عنها  
الى ان اتفق بحمل الريح الى هناك كما قدر الله تعالى  
فقبضت روحه هناك **الحكاية الخامسة**  
يروى ان ذى القرنين وصل في بعض اسفاره  
الى بلد لا يملكون شيئا من متاع الدنيا وقد حفروا  
قبور موتاهم على ايوان دويرهم وهم  
كل وقت يعبدون الله تعالى بينهم وما لهم  
طعام الا بحشيش ونبات الارض فبعث اليهم

ذو القرنين رجلا يستدعي ملكهم فلم يجبه  
فقال ما لي اليه حاجة فجاء ذو القرنين وقال  
كيف حالكم فاني لا اري عندكم شيئا من نعم  
الدنيا فقالوا لان نعيم الدنيا لا يشبع منه احد  
قط فقال لحفرتم القبور على ابوابكم فقال  
ليكون نصبا عيننا فنظر اليها وتجدد لنا  
ذكر الموت وتبرد حب الدنيا في قلوبنا  
فلا نشغل بها عن عبادت ربنا تعالى قال  
كيف تأكلون الحشيش فقال لاننا نكره  
ان نجعل بطوننا قبور الحوانات ولان لذت  
الطعام لا يتجاوز الحلق ثم مده يده الى طاقه

فَأَخْرَجَ مِنْهَا قَفُّ رَأْسٍ دَفِيٍّ فَوَضَعَهُ بَيْنَ يَدَيْ  
الْإِسْكَندَرِ وَقَالَ يَا إِسْكَندَرُ ذُو الْقَرْنَيْنِ تَعَلَّمْ  
مَا كَانَ هَذَا قَالَ لَا قَالَ كَانَ صَاحِبُ هَذَا  
الْقُفِّ مَلِكًا مِنْ مُلُوكِ الدُّنْيَا فَكَانَ يَظْلِمُ  
رِعِيَّتَهُ وَيَجُورُ عَلَيْهِمْ وَعَلَى الضُّعْفَاءِ وَسَيِّفِرُغُ  
زَمَانَهُ فِي جَمِيعِ حُطَايِمِ الدُّنْيَا فَتَبَضَّ اللَّهُ رُوحَهُ  
وَجَعَلَ فِي النَّارِ مَقَرَّكُمْ وَهَذَا تَمَّ مَدِينَهُ وَوَضَعَ  
قُفًّا آخَرَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَقَالَ لَهُ تَعْرِفُ هَذَا قَالَ  
لَا قَالَ كَانَ صَاحِبُ هَذَا الْقُفِّ مَلِكًا  
مِنْ مُلُوكِ الدُّنْيَا وَكَانَ عَادِلًا بِرِعِيَّتِهِ  
مُسْتَفِقًا مُحِبًّا لِأَهْلِ وِلَايَتِهِ وَمِلِكًا فَتَبَضَّ

اللهُ رُوحَهُ وَأَسْكَنَهُ جَنَّتَهُ وَرَفَعَ دَرَجَتَهُ ثُمَّ  
وَضَعَ يَدَهُ عَلَى رَأْسِ ذِي الْقَرْنَيْنِ وَقَالَ تَرَى آتَى  
هَذَيْنِ الرَّأْسَيْنِ يَكُونُ هَذَا الرَّأْسُ فَبَكََا  
ذُو الْقَرْنَيْنِ بِكَاءٍ شَدِيدًا وَضَمَّهُ إِلَى صَدْرِهِ  
وَقَالَ لَهُ أَنْتَ إِن رَغَبْتَ فِي صُحْبَتِي سَلْتُ إِلَيْكَ  
وِزَارَتِي وَأَشَاطِرَكَ فِي مَلِكِي فَقَالَ هِيَ هَاتِ  
مَا لِي رَغْبَةٌ فِي ذَلِكَ فَقَالَ لِمَ قَالَ لِأَنَّ جَمِيعَ  
الْخَلْقِ بِسَبَبِ لِمَالٍ وَالْمَلِكُ أَعْدَاؤُكَ  
وَجَمِيعُهُمْ أَصْدِقَائِي بِسَبَبِ الْقِنَاعَةِ وَ  
الصُّعُوكَةِ فَإِنَّ اللَّهَ مَعَكَ فَلَا نَجِبُ أَنْ نَعْلَمَ  
حِكَايَاتِ النَّفْسِ الْأَخِيرِ وَتَدْبِيرِهَا وَتَيَقَّنَ

مَعْرِفَتَهَا وَتَصَوُّرِهَا وَيُنْبَغِي أَنْ تَعْلَمَ أَنَّ أَهْلَ  
الْغَفْلَةِ الْمُغْتَرِّينَ بِالْمُهْلَةِ لَا يَجِبُونَ اسْتِمَاعَ  
حَدِيثِ الْمَوْتِ لِثَلَاثٍ يُبْرِدُ حُبَّ الدُّنْيَا فِي قُلُوبِهِمْ  
وَيَنْتَقِصُ عَلَيْهِمْ شَهْوَاهُكُمْ وَلَذَّةُ مَا كُوهِمُمْ  
وَمَشْرُوبِهِمْ وَقَدْ جَاءَ فِي الْخَبَرِ أَنَّ مَنْ أَكْثَرَ  
مِنْ ذِكْرِ الْمَوْتِ وَظَلَمَ اللُّحْدَ كَانَ قَبْرُهُ  
رَوْضَةً مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ وَمَنْ نَسِيَ الْمَوْتَ  
وَغَفَلَ عَنْ ذِكْرِهِ كَانَ قَبْرُهُ حُفْرَةً مِنْ حُفْرِ  
النَّيِّرِ إِنْ كَانَ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
يَصِفُ يَوْمًا ثَوَابَ الشُّهَدَاءِ وَأَجْرَ السُّعْدَاءِ  
الَّذِينَ قَتَلُوا فِي مَعْرَكَةِ حَرْبِ الْكُفَّارِ وَقَالَتْ

عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ بَيَّنَّا لَكَ  
ثَوَابَ الشُّهَدَاءِ مَنْ لَمْ يَمُتْ شَهِيدًا فَقَالَ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ مَنْ ذَكَرَ الْمَوْتَ كُلَّ يَوْمٍ عَشْرِينَ  
مَرَّةً كَانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ الشُّهَدَاءِ وَدَرَجَتِهِمْ  
قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَكْثَرُوا مِنْ ذِكْرِ  
الْمَوْتِ فَإِنَّهُ يَمْحُو الذُّنُوبَ وَيُبْرِدُ حُبَّ الدُّنْيَا  
فِي الْقُلُوبِ سَأَلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مِنْ أَخْدَمِ  
النَّاسِ وَأَعْقَلِهِمْ فَقَالَ أَعْقَلُهُمْ مَنْ كَانَ  
الْشُّهُمَ لِلْمَوْتِ ذِكْرًا وَأَخْدَمَهُمْ أَحْسَنُهُمْ  
لَهُ اسْتِعْدَادًا لَهُ شَرَفٌ فِي الدُّنْيَا وَكَرَامَةٌ  
فِي الْآخِرَةِ فَمَنْ عَرَفَ الدُّنْيَا كَمَا ذَكَرَ وَكَرَّرَ

ذِكْرَ النَّفْسِ الْأَحْيَا سَهَلَتْ عَلَيْهِ أُمُورَ الدُّنْيَا  
وَقَوَى أَصْلَ شَجَرَةِ الْإِيمَانِ وَلَقِيَ اللَّهَ وَإِيمَانُهُ  
سَالِمٌ وَاللَّهُ جَلَّتْ قُدْرَتُهُ قَدْ خَوْلَكَ وَعَلَّتْ  
كَلِمَتُهُ بِبُورِ بَصِيرَةِ سُلْطَانِ الْعَالَمِ لِيَرَى لِدُنْيَا  
وَالْآخِرَةِ عَلَى مَا هُمَا عَلَيْهِ وَيَجْتَهِدُ فِي آخِرَتِهِ  
وَيَحْسُنُ إِلَى عِبَادِ اللَّهِ وَيُرِيهِ فَإِنَّ فِي رِعِيَّتِهِ  
مِائَةَ أَلْفٍ مِنَ الْخَلَائِقِ إِذَا عَدَلَ فِيهِمْ  
كَانَ الْكُلُّ شُفَعَاؤُهُ وَمَنْ شَفَعَ فِيهِ هُوَ لَا  
الْخَلَائِقِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ كَانَ مِنْ أَيَّامِ الْقِيَامَةِ  
مِنَ الْعَذَابِ وَإِنْ ظَلَمَهُمْ كَانَ الْكُلُّ خَصْمًا لَهُ  
وَعَادَ أَمْرُهُ عَظِيمَ الْخَطَرِ شَدِيدَ الْعَذْرِ وَإِذَا صَارَ

09  
الشفيع خصمًا اشك كل الأمر والله أعلم  
الباب الأول في العبد وذكر السيئ <sup>وتواهم</sup>  
اعلم وتيقن أن الله سبحانه وتعالى اختار من  
بني آدم فرقتين وفضلهما على خلقه وهم  
الأنبياء عليهم السلام فأرسلهم ليُبينوا  
العبادة إلى عبوديته الدليل ويوضحوا لهم  
في معرفته السبيل واختار الملوك ليحفظوا  
العباد من اعتداد بعضهم على بعض وملكهم  
أئمة الأبرار والنقض والربط بهم مصالح  
خلقهم في معاشهم بحكمتهم وأجلهم  
أشرف محل قدرته كما يسمع في الأخبار

السُّلْطَانُ ظِلُّ اللَّهِ فِي أَرْضِهِ فَيَتَّبِعِي أَنْ يَعْلَمَ  
أَنْ مَنْ أَعْطَاهُ اللَّهُ تَعَالَى دَرَجَةَ الْمُلُوكِ  
وَجَعَلَ ظِلَّهُ فِي الْأَرْضِ فَإِنَّهُ يُحِبُّ عَلَى الْخَلْقِ  
مُحَبَّتَهُ وَيَكْرَهُمْ مَتَابِعَتَهُمْ وَطَاعَتَهُ وَلَا  
يُجْرَهُمْ بَعْضَتَهُ وَمُنَازَعَتَهُ قَالَ اللَّهُ  
تَعَالَى يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا  
الرَّسُولَ وَأُولَ الْأَمْرِ مِنْكُمْ فَيَتَّبِعِي عَلَى  
كُلِّ مَنْ آتَاهُ اللَّهُ الدِّينَ أَنْ يُحِبَّ الْمُلُوكَ  
وَالسَّلَاطِينَ وَأَنْ يُطِيعَهُمْ فِيمَا يَأْمُرُونَ  
وَيَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى مُعْطِيَ السُّلْطَنَةِ وَالْمُلْكَةِ  
وَإِنَّهُ يُؤْتِي مَلِكَهُ مَنْ يَشَاءُ وَذَلِكَ قَوْلُهُ

عَزَّ وَجَلَّ قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكُ الْمَلِكِ تُؤْتِي الْمَلِكَ مَنْ  
تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمَلِكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ  
وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ  
قَدِيرٌ • وَالسُّلْطَانُ الْعَادِلُ مَنْ عَدَلَ بَيْنَ  
الْعِبَادِ وَحَدَرَ مِنَ الْجَوْرِ وَالْفَسَادِ وَالسُّلْطَانُ  
الظَّالِمُ مَشُومٌ لَا يَبْقَى مَلِكُهُ وَلَا يَدُومُ  
لِأَنَّ النَّبِيَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ الْمَلِكُ يُبْقَى مَعَ  
الْكُفْرِ وَلَا يَبْقَى مَعَ الظُّلْمِ وَفِي التَّوَارِيخِ أَنَّ  
الْمَجُوسَ مَلَكَو الدُّنْيَا وَأَمَرَ الْعَالَمَ أَرْبَعَةَ أَلْفَ  
سَنَةً وَكَانَتْ لِمَلِكِهِمْ فِيهِمْ وَإِنَّمَا دَامَتْ  
الْمَلِكَةُ لَهُمْ بَعْدَ لِهَيْمِ فِي الرَّعِيَّةِ وَحَفِظَ هَيْمِ

الأمور بالسوية وإنهم ما كانوا لا يرون الظلم  
والجور في ملتهم جازاً اعترضوا بعديهم البلاد  
وانصفوا العباد • قد جاء في الخبر أن الله جل  
ذكره أوحى إلى داود عليه السلام أن انه قومك  
عن سب ملوك الجحيم فإنهم عمرؤ الدنيا وأوطانها  
عبادي فينبغي أن تعلم أن عمارة الدنيا  
وخرابها من الملوك وإذا كان الملك عادياً  
انعمت الدنيا وأمنت الرعايا كما كانت في  
عهد أددشير وفريدون وبهرام كوروكسري  
ونوشروان وإذا كان السلطان جابراً  
خربت الدنيا كما كانت عليه في عهد الضحاك

وأفاسياب

وأفاسياب ويزدجرد كنه كان الخاطي  
وأمثالها فإن أشك كل ما ذكرناه على أحد  
وقال كيف يكون أن يوتى الجوس أمر العالم  
أربعة آلاف سنة وإنهم عملوا بالعدل ولم  
يروا الجور والظلم والحرق والغشم فإنتنا  
قد أوضحنافي كتابنا هذا أحوال الملوك  
الذي ذكرنا ومدد ولاياتهم وأعمارهم  
وسيرهم وأخبارهم وكل ملك منهم على  
حدة كيف عامل رعيته في أيام حياته ومدته  
ليزول الأشكال على متأمليه ويعلم مقدار  
دولته كل واحد وكل ملك منهم ولما مات

مَنْ جَلَسَ بَعْدَهُ فِي الْمَمْلَكَةِ وَمَنْ كَانَ أَوَّلُ  
مُلُوكِهِمْ فَقَدْ ذَكَرْنَا ذَلِكَ مُرْتَبًا صِحْحًا اسْمًا  
اسْمًا إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى ذَكَرْنَا فِي الْمُلُوكِ  
*وَسِيرَتِهِمْ وَتَوَارِيخِهِمْ* رُوِيَ فِي الْأَخْبَارِ عَنْ آدَمَ  
لَمَّا كَثُرَ أَوْلَادُهُ اخْتَارَ مِنْ جَمِيعِهِمْ اثْنَيْنِ  
أَحَدَهُمَا شَيْتٌ وَالْآخَرَ كِيومرثَ وَأَعْطَاهُمَا  
أَرْبَعِينَ صَحِيفَةً لِيَعْمَلَا بِمَا فِيهَا ثُمَّ وُلِيَ شَيْتٌ  
حِفْظَ أُمُورِ الدِّينِ وَالْآخِرَةَ وَوُلِيَ الْآخَرَ  
أُمُورَ الدُّنْيَا وَالْمَمْلَكَةَ فَكَانَ هَذَا أَوَّلُ  
مُلُوكِ الْأَرْضِ وَكَانَ مَلِكُهُ أَرْبَعِينَ  
سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ ظَهَمُورْتُ وَكَانَ يُجَارِبُ

٦٢  
الْجِنِّ وَكَانَ مُدَّةَ مُلْكِهِ ثَلَاثِينَ سَنَةً وَمَنْ  
بَعْدَهُ جَمَشِيدٌ وَهُوَ الَّذِي أَظْهَرَ السُّرُوجَ  
وَعَدَدَ الْحَرْبِ وَكَانَ لَهُ الْأَعْمَالُ الْعَظِيمَةُ  
وَمُدَّةَ مُلْكِهِ سَبْعَ مِائَةِ سَنَةٍ وَمَنْ بَعْدَهُ  
بُيُورَاسِبُ الَّذِي يُعْرَفُ بِالضَّحَّاكِ ذُو الْحَيْتِزِ  
وَكَانَتْ صَاحِبُ الْمَكْرِ وَالذَّوَاهِي وَالسَّحْرِ  
وَكَانَ ظَالِمًا جَائِرًا مُتَعَدِّيًا غَاشِمًا وَكَانَ مُدَّةَ  
مُلْكِهِ أَلْفَ سَنَةٍ وَمَنْ بَعْدَهُ إِفْرِيدُونُ  
وَكَانَ جَيْدَ الْأَسْمِ حَسَنَ السِّيَرَةِ وَالرَّسْمِ  
وَلَهُ الصِّبْيَةُ الْحَسَنُ وَإِفَاضَةُ الْعَدْلِ وَكَانَ  
مَلِكُهُ خَمْسَ مِائَةِ سَنَةٍ وَمَنْ بَعْدَهُ نُودِرُ

وَمَلِكِ اثْنَيْ عَشَرَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ أَفْرَاسِيَابُ  
الَّذِي مَلَكَ أِيرَانَ كَانَتْ لِأَثْرَاكُ سَمْتَهُ كُنَا أَلْب  
وَلَهُ الشَّجَاعَةُ وَتَسْبِيحُ الْعَسَاكِرِ بِاللَّيْلِ وَتَشْوِشُ  
الْبِلَادِ بِالْخَيْلِ وَالرَّجُلِ وَكَانَ مَلِكُهُ فِي  
أِيرَانَ أَرْبَعِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ وَيَزِينُ ظَهْمَا  
وَلَهُ الشَّجَاعَةُ وَطِيبُ الْخَلْقِ وَكَانَ مَلِكُهُ  
خَمْسِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ كَيْقَبَادُ وَكَانَ  
صَاحِبُ تَعْبِيَةِ الْعَسَاكِرِ وَتَدْبِيرِ الْجُنُودِ الشَّفِيقَةُ  
عَلَى الرِّعِيَّةِ وَكَانَ مَلِكُهُ مِائَةَ وَعَشْرِينَ  
سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ كَيْكَأُوسُ وَكَانَ صَاحِبُ  
الْهَيَّةِ الْعَالِيَةِ وَكَانَ مَلِكُهُ مِائَةَ وَعَشْرِينَ

سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ نُجَيْرُ وَكَانَ لَهُ حُسْنُ الْقِيَامِ  
وَالْقُعُودِ وَتَمْشِيَةُ الْكِبَارِ مِنَ الْأُمُورِ  
وَالرُّهْدِ فِي الْأَشْيَاءِ بَعْدَ نَيْلِ الْمُرَادِ فِيهَا وَكَانَ  
مَلِكُهُ سِتِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ لِهْرَاسَبُ  
وَكَانَ صَاحِبُ النَّجَاحِ وَالْكِبَرِ وَالْتِيهِ وَالْفَخْرِ  
وَكَانَ مَلِكُهُ مِائَةَ وَعِشْرِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ  
بَاهَمَنْ أَسْفَنْدِيَارُ وَكَانَ صَاحِبُ الْحَقْدِ وَالْجَهْدِ  
فِي الْحَرْبِ وَكَانَ مِائَةَ وَاثْنَيْ عَشَرَ سَنَةً وَمَنْ  
بَعْدَهُ ابْنَتُهُ هُمَايُ وَكَانَتْ صَاحِبَةَ الْعَقْلِ  
وَالْتَدْبِيرِ وَكَانَ مَلِكُهُ سَبْعَ عَشَرَ سَنَةً  
وَمَنْ بَعْدَهَا دَارَا وَكَانَ صَاحِبُ الْهَيْمَةِ



وَأَجْرَجَ وَالْجَيْنُ وَالْفَرَجُ وَكَانَ مَلِكُهُ إِحْدَى  
وَأَرْبَعِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ دَارِ ابْنِ دَارِ كَانَتْ  
لَهُ قُوَّةُ الْعَسَاكِرِ وَتَدْبِيرُ الْجُنُودِ وَالشَّفَقَةُ عَلَى  
الرِّعْيَةِ وَتَرْثِيَةُ الْحَشَمِ وَأَقْطَاعُ الْوِلَايَاتِ  
وَكَانَ مَلِكُهُ خَمْسِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ اسْتَكْبَدَ  
رُوحِي وَهُودُ وَالْقَرْنَيْنِ وَكَانَ لَهُ الطَّوَافُ  
فِي الْيَمِّ وَالْأَسْفَارُ الْبَعِيدَةِ وَمُشَاهِدَةُ الْعَجَائِبِ  
وَفَتْوحُ الْبِلَادِ وَقَهْرُ الْمُلُوكِ وَكَانَ مَلِكُهُ  
سِتًّا وَثَلَاثِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ أَرْدُ شِيرَاسَانَ  
وَكَانَ مَلِكًا عَامِدًا كَرِيمًا ذَا فِطْنَةٍ وَزَكَاءِ  
وَحُسْنِ التَّدْبِيرِ جَمِيلِ الْأَحْدُوثَةِ وَكَانَ

٦٤  
مَلِكُهُ ثَمَانِ وَسَبْعِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ  
شَابُورُ بْنُ أَرْدُ شِيرِ وَكَانَ مَلِكُهُ ثَلَاثَةَ سَنَةٍ  
وَمَنْ بَعْدَهُ أَوْزَمُرْدُ وَكَانَ مَلِكُهُ ثَلَاثِينَ سَنَةً  
وَثَلَاثَ وَمَنْ بَعْدَهُ بَهْرَامُ بْنُ بَهْرَامٍ وَكَانَ  
مَلِكُهُ عَشْرَ سِنِينَ وَمَنْ بَعْدَهُ بَهْرَامُ بْنُ بَهْرَامِيَا  
وَكَانَ مَلِكُهُ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَمَنْ بَعْدَهُ بَرَسُ  
وَكَانَ مَلِكُهُ تِسْعَ سِنِينَ وَمَنْ بَعْدَهُ هُرْمُزُ بْنُ  
بَرَسِي وَكَانَ مَلِكُهُ سَبْعِينَ سَنَةً وَخَمْسَةَ  
أَشْهُرٍ وَمَنْ بَعْدَهُ شَابُورُ دِلَاكْنَاوِي وَكَانَ ذَا  
مُلْكٍ عَظِيمٍ وَشَدِيدٍ وَكَانَ مَلِكُهُ سَبْعِينَ  
سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ أَخُوهُ أَرْدُ شِيرِ وَكَانَ مَلِكُهُ

عَشْرِينَ وَمَنْ بَعْدَهُ شَابُورُ بْنُ شَابُورٍ وَكَانَ  
مَلِكُهُ خَمْسِينَ وَمَنْ بَعْدَهُ بَهْرَامُ بْنُ شَابُورٍ  
وَكَانَ مَلِكُهُ اثْنَيْ عَشَرَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ يَزْدَجَرْدُ  
الْأَيْشِيمُ وَكَانَ صَاحِبًا لظُلْمٍ وَالْجُورِ وَالْفَسَادِ  
وَكَانَ مَلِكُهُ ثَلَاثِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ  
بَهْرَامُ كُورُ وَكَانَ لَهُ النَّظَرُ التَّامُ فِي أَحْوَالِ  
الرِّعَايَةِ وَالرَّمْيِ عَنِ الْقَوْسِ وَالصَّيْدِ وَالْإِشْتِغَالِ  
بِالْفُرْجَةِ وَاللَّعْبِ وَالْعِشْرَةِ وَالشَّرْبِ وَكَانَ  
مَلِكُهُ ثَلَاثًا وَسِتِّينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ يَزْدَجَرْدُ  
بَهْرَامُ وَكَانَ مَلِكُهُ ثَمَانِي عَشْرَةَ سَنَةً وَمَنْ  
بَعْدَهُ لَشْكُ وَكَانَ مَلِكُهُ خَمْسِينَ سَنَةً وَشَاهِينَ

٦٥  
وَمَنْ بَعْدَهُ كَيْقَبَادُ وَكَانَ مَلِكُهُ أَرْبَعِينَ سَنَةً  
وَمَنْ بَعْدَهُ جَامَاسِبُ الْحَكِيمُ وَكَانَ صَاحِبَ عِلْمِ  
النُّجُومِ وَلَهُ فِيهِ الْأَحْكَامُ الصَّحِيحَةُ وَمَلِكُ  
سَنَةً وَسِتَّةَ أَشْهُرٍ وَمَنْ بَعْدَهُ كِسْرِيُّ أَنْوَشِرَوَانُ  
أَخْزَرُ مَلُوكِ إِيرَانَ صَاحِبُ الْعَدْلِ وَالْإِنصَافِ  
وَالْإِحْسَانِ وَالْإِمْتِنَانِ وَكَانَ حَسَنُ السَّيْرِ  
يُضْرَبُ بَعْدَهُ لِأَمْثَالِ وَكَانَ مَلِكُهُ ثَمَانًا  
وَأَرْبَعِينَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ هَرْمُزُ وَكَانَ  
مَلِكُهُ اثْنَيْ عَشَرَ سَنَةً وَمَنْ بَعْدَهُ خُسْرُو  
پَرُويزُ وَمَا وَصَلَ أَحَدٌ مِنَ الْمُلُوكِ إِلَى دَرَجَتِهِ  
فِي الْمَلِكِ وَجَمِيعِ الْخَزَائِنِ وَالْأَلَايَةِ الْحَرْبِ وَالْكُنُوزِ

وَاسْتِعْمَالِ اللَّذَاتِ مَا لَوْ فُضِنَا لَطَالَ الْكِتَابُ  
وَكَانَ مَلِكُهُ ثَمَانٍ وَثَلَاثِينَ سَنَةً وَمِنْ بَعْدِهِ  
بَشِيرُ وَيَهُ بَنُ خُسْرٍ وَوَيْزُونَ وَكَانَ مَلِكُهُ سِتَّةَ  
أَشْهُرٍ وَمِنْ بَعْدِهِ أَرْدَشِيرُ وَمَلِكُهُ سَنَةٌ وَسِتَّةَ  
أَشْهُرٍ وَمِنْ بَعْدِهِ كِيَانُ وَمَلِكُهُ خَمْسَةَ وَخَمْسِينَ  
يَوْمًا وَمِنْ بَعْدِهِ تُوْرَانُ دُخْتُ وَمَلِكُهُ سِتَّةَ  
أَشْهُرٍ وَمِنْ بَعْدِهِ أَرْزُحِي دُخْتُ وَمَلِكُهُ أَرْبَعَةَ  
أَشْهُرٍ وَمِنْ بَعْدِهِ فَرُخُ زَادُ وَمَلِكُهُ شَهْرًا وَاحِدًا  
وَمِنْ بَعْدِهِ يَزْدَجَرِبُنُ شَهْرًا بَارًا خَرْمَلُوكِ الْعَجْمِ  
وَكَانَ مَلِكُهُ سِتَّةَ وَثَلَاثُونَ سَنَةً وَبَعْدَ  
ذَلِكَ اسْتَوْلَى أَهْلُ الْإِسْلَامِ وَغَلَبُوا الْعَجْمَ

٦٦  
وَأَخْرَجُوهُمْ عَنْ بِلَادِهِمْ وَعَنِ الْمَلِكِ وَقَوِيَتْ  
دَوْلَةُ دِينَ الْإِسْلَامِ بِبِرْكَاتِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ وَذَلِكَ فِي عَهْدِ خَلِيفَةِ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَاعْلَمُوا وَتَيَقَّنُوا أَنَّ هَؤُلَاءِ الْمُلُوكِ  
الَّذِينَ ذَكَرْنَا هُمْ كَانُوا أَصْحَابَ الدُّنْيَا وَمُلُوكِ  
الْأَرْضِ مِنْ دَوْلَتِهِمْ بَلَّغُوا مِنَ الدُّنْيَا مَرَادَهُمْ  
وَصَرَفُوا بِاللَّذَاتِ أَوْقَاتَهُمْ وَمَضَوْا وَبَقِيَتْ  
أَسْمَاؤُهُمْ وَسِمَاتُهُمْ كَمَا عَدَدَ نَاهٍ مِنْ أَعْمَالِهِمْ  
وَأُورِدَ نَاهٍ مِنْ خِصَالِهِمْ لِيُعْلَمَ أَنَّ النَّاسَ  
إِنَّمَا هُمْ الْحَدِيثُ الَّذِي يَبْقَى بَعْدَهُمْ فَكُلُّ  
إِنْسَانٍ يُذَكَّرُ بِمَا كَانَ يَفْعَلُهُ وَيُنْسَبُ إِلَى مَا كَانَ

يَعْمَلُهُ إِنْ خَيْرًا خَيْرٌ وَإِنْ شَرًّا أَشْرٌ فَيَجِبُ عَلَى  
الْإِنْسَانِ أَنْ يَنْزِعَ بَذْرَ الْإِحْسَانِ وَأَنْ يَنْتَقِي  
عَنْ نَفْسِهِ الْعُيُوبَ الْفَاحِشَاتِ وَالْخَطَايَا  
الْمُؤَبِّقَاتِ لِأَسْمَاءِ الْمُلُوكِ لِيَبْقَى بَعْدَهُمُ الْأَسْمُ  
وَصَالِحِ الرَّسْمِ وَلِكَلَّا يَذْكُرُوا بِالْقَبِيحِ وَقَدْ حَلُّوا

فِي الصَّرِيحِ كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ **شعر**

أَهْرَبَ مِنَ الدُّنْيَا وَتُبَّيْنَا • وَإِنْ بَدَامِنْكَ فِعْلٌ وَأَنْدُ  
وَأَنْفَ عَنِ نَفْسِكَ مَا شَأْنُهَا • وَمَنْ مَسَاوَى الدَّهْرِ خَفَّ سَلْمُ  
بَعْدَكَ يَبْقَى الذِّكْرُ لَا عَيْنُ • فَلَئِنْ جَدَيْتَ حَسَنًا تَغْنَمُ  
يُقَالُ إِنْ ذَكَرَ الرَّجُلُ بَعْدَ مَوْتِهِمْ هُوَ حَيَاتُهُمْ  
الثَّانِيَةُ فِي الدُّنْيَا فَوَاجِبٌ عَلَى عَقْلَانِ قِرَاءَةَ إِخْبَارِهَا

٦٧  
هَذَا وَوَلَاءِ الْمُلُوكِ وَالنَّظَرَ فِي أَحْوَالِ هَذِهِ الدُّنْيَا  
الْقَلِيلِ وَقَاوِمَهَا الْكَثِيرِ بِلَا وَهْمٍ وَأَنْ لَا  
يَعْلِقُوا قُلُوبَهُمْ بِأَمْوَالِهَا فَإِنَّهَا لَا يَبْقَى عَلَيْهَا صَالِحٌ  
وَلَا يَسْلَمُ فِيهَا طَالِحٌ وَيَتَجَمَّدُ الْعَاقِلُ أَنْ لَا يَكْثُرُ  
خُصُومَةٌ فَإِنَّ أَمْرَ الْخُصُومِ صَعْبٌ هَكَائِلُ  
وَالْبَارِي تَعَالَى حَاكِمٌ عَادِلٌ لَا يَدَّ أَنْ يَنْصِفَ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ بَيْنَ الْخُصُومِ وَيَأْخُذَ مِنَ الظَّالِمِ حَقَّ  
الْمَظْلُومِ فَلَا يُسَاوِي الدُّنْيَا بِأَسْرِهَا أَنْ يَجْعَلَ  
النَّاسَ خُصُومًا لِأَجْلِهَا كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ  
**حكايه** كَانَ أَبُو عَلِيٍّ بِنِ الْيَاسِ اسْبَاهَ سَلَا  
نَيْسَا بُو فَخْزَرٍ يَوْمًا عِنْدَ الشَّيْخِ أَبِي عَلِيٍّ الدَّقَاقِ

رَحْمَةً اللهُ عَلَيْهِ وَكَانَ زَاهِدًا عَلَى زَمَانِهِ وَعَالِمًا  
أَوَانِهِ فَقَعَدَ عَلَى رُكْبَتَيْهِ بَيْنَ يَدَيْهِ وَقَالَ لَهُ عُنْطَنُ  
فَقَالَ الشَّيْخُ أَيُّهَا الْأَمِيرُ أَسْأَلُكَ مَسْئَلَةً وَأُرِيدُ  
الْجَوَابَ عَنْهَا بِغَيْرِ نِفَاقٍ فَقَالَ نَعَمْ فَقَالَ أَيُّمَا  
أَحَبُّ إِلَيْكَ الْمَالُ أَوِ الْعَدُوُّ فَقَالَ الْمَالُ أَحَبُّ  
إِلَى مِنَ الْعَدُوِّ فَقَالَ تَزُكُّ مَا نَحَبْتَهُ بَعْدَكَ  
وَتَسْتَحْصِبُ الْعَدُوَّ وَالَّذِي لَا نَحَبْتَهُ مَعَكَ فَبَكَى  
الْأَمِيرُ وَدَمَعَتْ عَيْنَاهُ وَقَالَ نَعَمْ الْمَوْعِظَةُ هَذِهِ  
وَجَمِيعُ الْوَصَايَا وَالْحِكْمِ تَحْتَهُ هَذِهِ الْكَلَامُ  
وَالْخَالِقُ جَلَّتْ قُدْرَتُهُ أَرْسَلَ نَبِيًّا مُحَمَّدًا عَلَيْهِ السَّلَامُ  
حَتَّى عَادَتْ بِبَرَكَتِهِ دَارَ الْكُفْرِ دَارَ الْإِيمَانِ

67  
وَأُظْهِرَ فِي أَسْعَدِ وَقْتٍ وَأَوَّانٍ وَعَمَّرَ الدُّنْيَا بِشِرْعَتِهِ  
وَحَتَمَ الْأَنْبِيَاءَ بِنُبُوتِهِ وَكَانَ الْمَلِكُ فِي ذَلِكَ  
الزَّمَانِ كِسْرَى نُوشِرَوَانَ وَهُوَ الَّذِي فَاقَ جَمِيعَ  
مُلُوكِ إِيْرَانَ بِعَدْلِهِ وَنُصْفَتِهِ وَتَدْبِيرِهِ وَسِيَاسَتِهِ  
وَذَلِكَ جَمِيعُهُ بِرُكَّةِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِأَنَّهُ  
وُلِدَ فِي زَمَانِهِ وَظَهَرَ فِي أَوَّانِهِ وَعَاشَ نُوشِرَوَانَ  
بَعْدَ مَوْلُودِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ سَنَتَيْنِ وَالنَّبِيُّ افْتَحَرَ  
بِأَيَّامِهِ فَقَالَ وَلَدْتُ فِي زَمَنِ مَلِكِ الْعَادِلِ  
وَأَمَّا سَمِيَهُ مَلِكًا عَدْلِيًّا لِتَعْلَمَ أَنَّ الصِّبْتَ  
الْحَسَنَ وَالْأَسْمَ الْجَيِّدَ خَيْرُ الْأَشْيَاءِ وَالْمُلُوكِ الَّذِي  
ذَكَرْنَا هُمُ قَبْلَهُ كَانَتْ هُمُ الْإِيَالَةَ وَأَثَارَ عِمَارَتِهِمْ

التي أتروها إلى اليوم ظاهرة في العالم وكل بلد يعرف  
بملكه لأنهم عمروا المواضع وبنوا الضياع والمزارع  
واستخرجوا الأثقال والمصانع وأظهروا ما كان  
خافيا من مياه العيون وجميع ما ذكرناه كان  
أنشروا أن يعمره بعدله وإيضافه مع تجديده لأشرف  
في عفاقه **حكيت** يقال أنشروا أن أظهر  
يوما من أيام ملكه أنه مريض وأنفد ثقاته و  
أمناء وأمرهم أن يطوفوا أقطار مملكته  
وأكناف ولايته وأن يطلبوا البنية عتيقة من  
قرية خربة ليتداوي بها وذكر لأصحابه أن لأطبائنا  
وصفوا ذلك فمضوا وطاقوا أقطار مملكته

69  
وجميع ولايته وعادوا فبالوا ما وجدنا في جميع  
المملكة موضع خرابا ولا لينة عتيقة ففرح أنشروا  
وشكر الله وقال إنما أردت بهذا أجر بولايتي  
وأخيرا التي لا علم إن كان بقي في المملكة موضع خراب  
لا عمرة فلان لم يبق مكان إلا وهو عامر فقد تمت  
أمور المملكة وانتظمت الأحوال ووصلت العمارة  
إلى درجة الكمال **فاعلم** إن الملوك القدماء كانت  
همتهم وأجتهادهم في عمارة ولايتهم لعلمهم أنه  
كلما كانت الولاية أعم كانت الرعية أوفر وأشكر  
وكانوا يعلمون أن الذي قالت الحكما ونطقت  
به العلماء صحيح لا ريب فيه وهو قولهم إن الدين

بِالْمَلِكِ وَالْمَلِكُ بِالْجُنْدِ وَالْجُنْدُ بِالْمَالِ وَالْمَالُ  
بِعِمَارَةِ الْبِلَادِ وَعِمَارَةُ الْبِلَادِ بِالْعَدْلِ فِي الْعِبَادِ  
فَمَا كَانُوا يُوَافِقُونَ أَحَدًا عَلَى الْجَوْرِ وَالظُّلْمِ وَلَا يَرْضَوْنَ  
لِحْتِمِهِمْ بِالْحَرْقِ وَالْغَشْمِ عَلِمَانِهِمْ أَنَّ الرَّعِيَّةَ لَا  
يُنْبِتُ عَلَى الْجَوْرِ وَأَنَّ الْأَمْوَالَ كَالْمَرْحَبِ إِذَا اسْتَوَى  
عَلَيْهَا الظَّالِمُونَ وَتَفَرَّقَ أَهْلُ الْوِلَايَاتِ وَتَهَيَّأَ  
إِلَى الْوِلَايَاتِ غَيْرِهَا وَتَقَعُ النِّقْصُ فِي الْمَلِكِ وَيَقْلُ  
فِي الْبِلَادِ الدَّخْلُ وَيَخْلُو الْخَزَائِنُ مِنَ الْأَمْوَالِ وَ  
يَتَكَدَّرُ عَيْشُ الرِّعَايَا لَا تَهْمُ لَا يُحِبُّونَ جَائِرًا وَلَا يَزَالُ  
دَعَاؤُهُمْ عَلَيْهِ مُتَوَاتِرًا فَلَا يَمْتَنِعُ بِمُلْكِهِ وَتَسْرِعُ  
إِلَيْهِ دَوَائِعُ هَلَاكِهِ قَابِ قَوْفًا لِلْحَبَابِ

الظلم

الظلم نوعان أحدهما ظلم السلطان لرعيته و  
جور القوي على الضعيف والغني على الفقير والثاني  
ظلمك لنفسك وذلك من شوم معصيتك تظلم  
ليرتفع عنك الظلم قال الفاضل في حديث رواه  
أنه كان في بني إسرائيل رجل يصيد السمك ويقوت  
من صيده وأولاده وأطفاله وزوجته وكان  
بعض الأيام يتصيد فوقع في شبكته سمكة  
كبيرة وقال امضي بهذه السمكة إلى السوق فابيعها  
أخرج منها في نفقة العيال فلقية بعض العوانية  
في طريقه وقال تبيع هذه السمك فانكر الصياد  
وقال إن قلت لا هانني وإن قلت نعم اشترها

فخرج

بِصَفِ ثَمَنَهَا فَقَالَ لَهُ مَا أَيْبَعُهَا فَقَضَبَ الْعَوَائِثُ  
وَضَرَّ بِهَا بِخَشَبَةٍ كَانَتْ مَعَهُ عَلَى صُلْبِهِ ضَرْبَةً مَوْجَعَةً  
وَأَخَذَ السَّمَكَةَ مِنْهُ غَضَبًا يَلَاثِمُنْ فَدَعَى الصَّيَادُ  
عَلَيْهِ وَقَالَ اللَّهُمَّ خَلَقْتَنِي فِيهِ أضعيفا وَخَلَقْتَهُ قُوَيًّا  
عَنيفًا اللَّهُمَّ فَذُجِّبْ مِنِّي فِي هَذِهِ الدُّنْيَا فَإِنِّي  
لَا أَصْبِرُ إِلَى الْآخِرَةِ ثُمَّ إِنَّ ذَلِكَ الْغَاصِبُ انْطَلَقَ  
بِالسَّمَكَةِ إِلَى مَنْزِلِهِ وَسَلَّمَهَا إِلَى زَوْجَتِهِ وَأَمَرَهَا  
أَنْ تَشْوِيَهَا فَلَمَّا شَوَّاهَا وَضَعَهَا بَيْنَ يَدَيْهِ لِيَأْكُلَ  
مِنْهَا فَفَتَحَتْ السَّمَكَةُ فَاثَامًا وَنَكَرَتْ أَصْبَعَهُ نَكْرَةً  
سَلَبَتْ قُرْآنَهُ وَأَزَالَتْ لِشَدَقِ نَكْرَتِهَا إِصْطِبَارَهُ  
فَشَكَ حَالَهُ إِلَى الطَّيِّبِ فَقَالَ لَهُ الطَّيِّبُ يَنْبَغِي أَنْ

يَقْطَعُ هَذِهِ الْأَصْبَعُ لِئَلَّا يَسْرِيَ لِأَمْرِ الْجَمِيعِ الْأَيْدِ  
فَقَطَعَ أَصْبَعَهُ فَانْتَقَلَ الْأَوْجَعُ إِلَى الْكَيْفِ وَازْدَادَ  
نَأْمَهُ وَارْتَعَدَتْ مِنْ خَوْفِهِ فَرَأَيْضُهُ فَقَالَ لَهُ الطَّيِّبُ  
يَنْبَغِي أَنْ يَقْطَعَ الْيَدَ مِنَ الْمَعْصَمِ لِئَلَّا يَسْرِيَ لِأَمْرِ إِلَى  
السَّاعِدِ فَقَطَعَ يَدَهُ مِنَ الْمَعْصَمِ فَانْتَقَلَ لِأَمْرِ إِلَى السَّاعِدِ  
فَقَالَ الطَّيِّبُ يَنْبَغِي أَنْ يَقْطَعَ السَّاعِدَ لِئَلَّا يَسْرِيَ  
لِأَمْرِ إِلَى الْكَيْفِ فَقَطَعَ السَّاعِدَ فَانْتَقَلَ لِأَمْرِ إِلَى الْكَيْفِ  
وَيُوجِعُ فَخَرَجَ هَارِبًا عَلَى وَجْهِهِ دَاعِيًا إِلَى رَبِّهِ  
عَزَّ وَجَلَّ لِيَكْشِفَ مَا قَدْ نَزَلَ بِهِ فَرَأَتْ شَجَرَةً فَاتَّكَلَتْ إِلَيْهَا  
فَأَخَذَ الثُّومَ فَرَأَتْهَا لِأَنَّهَا يَقُولُ لَهُ يَا مَسْكِينُ إِلَى كَمْ  
تَقْطَعُ يَدَكَ إِمِضْ وَارِضْ خَصْمَكَ الصَّيَادُ فَانْتَبَهَ



مِنَ النَّوْمِ فَذَكَرُوا قَالًا أَنَا أَخَذْتُ السَّمَكَةَ غَضَبًا  
وَأَوْجَعْتُ الصِّيَادَ ضَرْبًا وَهِيَ الَّتِي نَكَرْتَنِي فَهَضَّضَ  
وَقَصَدَ إِلَى الْمَدِينَةِ وَطَلَبَ الصِّيَادَ فَوَجَدَهُ فَوَقَعَ عَلَى  
أَقْدَامِهِ يُقْبِلُهُ وَالْتَمَسَ الْإِفَالَ مِنْ ذَنَبِهِ وَأَعْطَاهُ  
شَيْئًا مِنْ مَالِهِ وَتَابَ مِنْ فِعْلِهِ وَرَضِيَ عَنْهُ حُضْمُهُ  
فَفِي الْحَالِ اسْكَنَ اللَّهُ وَبَاتَ تِلْكَ اللَّيْلَةَ عَلَى فِرَاشِهِ  
وَبَاتَ وَأَفْلَحَ عَمَّا كَانَ يَصْنَعُ وَقَامَ عَلَى تَوْبَةٍ خَالِصَةٍ  
فَفِي الْيَوْمِ الثَّانِي تَدَارَكَهُ رُحْمَةٌ مِنْ رَبِّهِ وَرَدَّ يَدَهُ كَمَا  
كَانَتْ بِقُدْرَتِهِ فَنَزَلَ الْوَحْيُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ  
يَا مُوسَى وَعِزَّتِي وَجَلَالِي وَعَظْمَتِي لَوْلَا أَنَّ الرَّجُلَ رَضِيَ  
حُضْمَهُ لَعَذَّبْتُهُ مَهْمَا امْتَدَّتْ بِهِ حَيَاتُهُ حَكَيتُ

كَانَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ يُنَاجِي رَبَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
عَلَى الطَّوْرِ فَقَالَ فِي مُنَاجَاةِهِ إِلَهِي أَرِنِي عَدْلَكَ  
وَإِنصَافَكَ فَقَالَ يَا مُوسَى أَنْتَ رَجُلٌ حَادٍ جَرِيٌّ  
لَا تَقْدِرُ أَنْ تَصْبِرَ فَقَالَ أَقْدِرُ عَلَى الصَّبْرِ بِتَوْفِيقِكَ  
فَقَالَ تَعَالَى أَقْصِدِ الْعَيْنَ الْفُلَانِيَّةَ وَاخْتَفِ  
بِأَرْزَاقِهَا وَانظُرْ إِلَى قُدْرَتِي وَعِلْمِي بِالْغَيْبِ فَمَضَى  
مُوسَى وَصَعَدَ إِلَى تَدْبَارِ اسْتِكَ الْعَيْنِ وَقَعَدَ  
مُخْتَفِيًا وَصَلَّى إِلَى الْعَيْنِ فَأَنْزَلَ عَنْ قَرْنِهِ  
وَتَوَضَّأَ مِنَ الْعَيْنِ وَشَرِبَ مِنْ مَائِهَا وَجَلَّ مِنْ  
وَسَطِهَا هَمِيمًا نَافِيَةً الْفُحْمَ يَنَارًا فَوَضَعَهُ إِلَى جَانِبِهِ  
وَصَلَّى ثُمَّ رَكِبَ شَيْئًا هَمِيمًا فِي مَوْضِعِهِ وَسَارَ

وَجَاءَ صَبِيٌّ صَغِيرٌ فَشَرِبَ مِنَ الْمَاءِ وَأَخَذَ الْهَمِيَانَ  
فَجَاءَ بَعْدَ الصَّبِيِّ شَيْخٌ أَعْمَى فَشَرِبَ مِنَ الْمَاءِ وَتَوَضَّأَ  
وَوَقَفَ فِي الصَّلَاةِ فَذَكَرَ الْفَارِسُ الْهَمِيَانَ فِي طَرَفِهِ  
فَرَجَعَ إِلَى الْعَيْنِ فَوَجَدَ الشَّيْخَ الْأَعْمَى فَلَزِمَهُ وَقَالَ لِي  
نَسِيتُ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ هَمِيَانَ فِيهِ أَلْفٌ دِينَارًا  
فِي هَذَا الْمَوْضِعِ وَمَا جَاءَ إِلَيَّ هُنَا أَحَدٌ سِوَاكَ فَقَالَ لِي  
أَنَا رَجُلٌ أَعْمَى كَيْفَ أَبْصَرْتُ هَمِيَانَكَ فَجَذَبَ الْفَارِسُ  
سَيْفَهُ وَضَرَبَ الْأَعْمَى فَمَاتَ وَفَتَشَهُ عَلَى الْهَمِيَانَ  
فَلَمْ يَجِدْ فَتَرَكَهُ وَمَضَى فَعِنْدَ ذَلِكَ قَالَ مُوسَى لِهُجْرٍ  
وَسَيِّدِي قَدْ نَفَذَ صَبْرِي وَأَنْتَ عَادِلٌ فَعَرَّفَنِي كَيْفَ  
هَذِهِ الْأَحْوَالُ فَهَبَّ جَبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالَ

يَا مُوسَى الْبَارِي جَلَّتْ عَظَمَتُهُ يَقُولُ لَكَ أَنَا عَالِمٌ  
بِالْأَسْرَارِ أَعْلَمُ مَا تَعْلَمُ أَمَا الصَّبِيُّ الصَّغِيرُ الَّذِي أَخَذَ  
حَقَّهُ وَمَلَكَهُ وَكَانَ أَبُو هَذِهِ الصَّبِيِّ أَحِبًّا لِذَلِكَ  
الْفَارِسِ وَاجْتَمَعَ لَهُ عَلَيْهِ بِقَدْرِ مَا فِي الْهَمِيَانَ  
فَالآنَ وَصَلَ الصَّبِيُّ إِلَى حَقِّهِ وَأَمَّا ذَلِكَ الشَّيْخُ فَإِنَّهُ  
قَبْلَ أَنْ يَمُوتَ قَتَلَ أَبَا ذَلِكَ الْفَارِسِ فَقَدْ اقْتَصَرَ مِنْهُ  
وَوَصَلَ كُلُّ ذِي حَقٍّ إِلَى حَقِّهِ وَعَدَلْنَا وَأَنْصَافْنَا  
دَقِيقٌ كَمَا تَرَى فَلَمَّا عَلِمَ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ ذَلِكَ خَيْرًا  
وَاسْتَغْفَرَ وَهَذِهِ الْحِكَايَةُ أوردناها ليعلم العقلاء  
وَيَتَوَرَّدُوا لِأَلْبَابِ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ ذَكَرَهُ لَا يَخْفَى  
عَلَيْهِ شَيْءٌ وَأَنَّهُ يُتَّصِفُ الْمَظْلُومَ فِي الدُّنْيَا وَلِكِنَّمَا

نَحْنُ غَافِلُونَ جَاءَنَا بَلَاءٌ لَا نَدْرِي مِنْ آيِنٍ جَاءَ سَلْ  
ذَوِ الْقُرْبَيْنِ فَقِيلَ لَهُ أَيُّ شَيْءٍ مِنْ مَمْلَكَاتِكَ أَنْتَ بِهِ  
أَكْثَرُ وَرَأَيْتَ شَيْئَيْنِ أَحَدُهُمَا الْعَدْلُ وَالْإِنْفَاقُ  
وَالثَّانِي أَنْ أَكْفَى مِنْ أَحْسَنِ إِلَى بِالْكَثْرَةِ مِنْ إِحْسَانِهِ  
وَقَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُحِبُّ  
الْإِحْسَانَ فِي كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى لَوْ حَبَّتْ إِنْسَانًا أَرَادَ بَعْضُ شَيْءٍ  
فَحَدَّ شِفْرَتَهُ لِيَسْهَلَ عَلَيْهَا أَلْمُ الذَّبْحِ وَقَالَ مُوسَى عَمَّ  
إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَخْلُقْ فِي الْأَرْضِ شَيْئًا أَفْضَلَ مِنَ الْعَدْلِ  
وَالْعَدْلِ مِيزَانُ اللَّهِ تَعَالَى فِي أَرْضِهِ مَنْ تَعَلَّقَ بِهِ  
أَوْصَلَهُ إِلَى الْجَنَّةِ وَعَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِلْمُحْسِنِينَ فِي

الجنة منازل المحسن إلى أهله وأتباعه وقال قتادة  
في تفسير هذه الآية لا تطغوا في الميزان قال أراد به  
العدل فقال يا ابن آدم اعدل كما تحب أن يعبد  
فيك وعن ابن عمر أن النبي عليه السلام قال إن الله  
تعالى لما أهبط آدم إلى الأرض أوحى إليه أربع كلمات  
وقال يا آدم علمك وعلم جميع ذريتك على هذا  
الكلمات الأربع وهن كلمة لي وكلمة لك  
وكلمة بيني وبينك وكلمة بيني وبين الناس أما  
الكلمة التي هي لي فهي أن تعبدني ولا تشرك بي  
شيئا وأما الكلمة التي هي لك فهي أن أجازيك  
بعلمك وأما الكلمة التي بيني وبينك فمنك الدنيا

٧٤

وَمِنِّي لِإِجَابَةٍ وَأَمَّا بَيْنِي وَبَيْنَ النَّاسِ فَمَا أَنْتَعِدُ  
فِيهِمْ وَتَنصِفُ بَيْنَهُمْ قَالَتْ قَادَةُ الظُّلْمِ عَلَى ثَلَاثَةٍ  
أَضْرِبُ ظُلْمًا لَا يُغْفَرُ لِصَاحِبِهِ وَظُلْمًا لَا يَدُومُ وَظُلْمًا  
يُغْفَرُ لِصَاحِبِهِ وَأَمَّا الظُّلْمُ الَّذِي لَا يُغْفَرُ لِصَاحِبِهِ  
فَهُوَ الشِّرْكَ بِاللهِ لِقَوْلِهِ تَعَالَى إِنَّ الشِّرْكَ لَكُفْرٌ عَظِيمٌ  
وَأَمَّا الظُّلْمُ الَّذِي لَا يَدُومُ فَإِنَّهُ ظُلْمُ الْعِبَادِ بَعْضُهُمْ  
لِبَعْضٍ فَأَمَّا الظُّلْمُ الَّذِي يُغْفَرُ لِصَاحِبِهِ فَهُوَ ظُلْمُ  
العَبْدِ نَفْسَهُ بِأَرْكَابِ الذُّنُوبِ ثُمَّ يَرْجِعُ إِلَى رَبِّهِ  
وَيَتُوبُ فَإِنَّ اللهَ يَغْفِرُ لَهُ بِرَحْمَتِهِ وَيُدْخِلُهُ الْجَنَّةَ  
بِفَضْلِهِ وَمِنْهُ **اعلم** الدين والملك توأمان  
مثل أخوين في بطن واحد فيجب أن يهتم الملك

بامور الدين ويؤد الفرائض في أوقانها وتحدث  
الاهوى والبدعة والمسكر والشبهة وكلما يرجع  
بنقصان الشرع وإن علم في ولايته من يهتم في  
دينه ومذهبه يأمر بإحضاره وتهديده وزجره  
ووعيده فإن تاب وأناب وإلا أوقع به ونفاه  
عن ولايته ليطرر الولاية من أعوانه ويدعته  
ويخلو من أهل الأهوية ويعزل السلام ويستبدلهم  
بعمارة الثغور بإنفاذ العساكر والحلة إليها والجهاد  
في أعزاز الحق يجتاط في عادة روث السنة النبوية  
والسيرة المرضية ليحمد عند الله طريقته ويعظم  
في القلوب هيته ويخاف أعداؤه سطوته ويعالو

قَدْرُهُ وَبَهَاؤُهُ وَمَنْزِلَتُهُ وَيَكْثُرُ فِي عِيُونِ اضْدَادِهِ  
وَيَعْظُمُ عِنْدَ انْدَادِهِ وَيَحِبُّ أَنْ يَعْلَمَ أَنَّ إِصْلَاحَ  
النَّاسِ بِحَسَنِ سِيَرَةِ الْمَلِكِ فَيَنْبَغِي لِلْمَلِكِ أَنْ يَنْظُرَ فِي  
أُمُورِ رِعِيَّتِهِ وَيَقِفَ عَلَى قَلِيلِهَا وَكَثِيرِهَا وَعَظِيمِهَا  
وَخَطِيرِهَا وَلَا يُشَارِكِ رِعِيَّتَهُ فِي الْأَشْيَاءِ الْمَذْمُومَةِ  
وَالْأَفْعَالِ الْمَشُومَةِ وَيَحِبُّ عَلَيْهِ إِحْتِرَامَ الصَّالِحِينَ  
وَأَنْ تُبَدَّ عَلَى الْفِعْلِ الْجَمِيلِ وَأَنْ يُبْتَعِ مِنَ الْفِعْلِ  
الرَّدِيِّ وَيُعَاقِبَ كُلَّ رُبُكَابِ الْقَبِيحِ لِيَرْغَبَ النَّاسُ  
فِي الْخَيْرَاتِ وَيُحَذِّرُوا مِنَ السِّيِّئَاتِ وَمَتَى كَانَ  
السُّلْطَانُ بِإِسْيَاسَةٍ وَكَانَ لَا يَنْهَى الْمُسْذِينَ عَلَى  
فَسَادٍ وَيَتْرَكُهُ عَلَى مُرَادِهِ فَسَدَ سَائِرُ أُمُورِهِ وَيَلْوَدُّهُ

وَقَالَ الْحُكْمَاءُ أَنَّ طِبَاعَ الرِّعِيَّةِ يَتَّجِهُ طِبَاعَ  
الْمَلِكِ إِنَّمَا يَتَحَلَوْنَ وَيُرَكَّبُونَ الْفَسَادَ وَيُضَيِّقُونَ أَعْيُنَهُمْ  
إِقْدَامُ مِنْهُمْ مَمْلُوكِهِمْ فَإِنَّهُمْ يَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمْ وَيَلْزَمُونَ  
طِبَاعَهُمْ لِأَنَّ تَرَى أَنَّهُ ذَكَرَ فِي التَّوَارِيخِ أَنَّ الْوَلِيدَ بْنَ  
عَبْدِ الْمَلِكِ مِنْ بَنِي أُمَيَّةَ كَانَ مَصْرُوفَ الْهَمَّةِ إِلَى الْعَمَلِ  
وَالْيَ الْزَّرَاعَةِ وَكَانَ سُلَيْمَانَ بْنَ عَبْدِ الْمَلِكِ هَمَّتُهُ  
فِي كَثْرَةِ الْأَكْلِ وَطَيْبِ الْمَطْعَمِ وَقَضَاءِ الْأَوْطَارِ وَالْمَهَامِ  
وَبُلُوغِ الشَّهَوَاتِ وَكَانَتْ هِمَّةُ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
فِي الْعِبَادَةِ وَالزَّهَادَةِ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ  
الْفَضْلِ مَا كُنْتُ أَعْلَمُ أَنَّ أُمُورَ الرِّعِيَّةِ تَحْرِي عَلَى عَادَةِ  
مَمْلُوكِهَا حَتَّى رَأَيْتُ النَّاسَ فِي أَيَّامِ الْوَلِيدِ فَاشْتَغَلُوا

بِعِمَارَةِ الْكُرُومِ وَالْبَسَائِنِ وَاهْتَمُّوا بِبِنَاءِ الدُّوَرِ  
وَعِمَارَةِ الدُّنْيَا وَالْقُصُورِ وَرَأَيْتُهُمْ فِي زَمَانِ سُلَيْمَانَ  
بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ قَدِ اهْتَمُّوا بِكَثْرَةِ الْأَكْلِ وَطَيْبِ الطَّعَامِ  
حَتَّى كَانَ الرَّجُلُ يَسْأَلُ صَاحِبَهُ آتَى لَوْ نَ أَصْطَعْتَ  
وَمَا الَّذِي أَكَلْتَ وَرَأَيْتُهُمْ عُمَرَ ابْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَدْ  
اشْتَغَلُوا بِالْعِبَادَةِ الْبَلْوَةِ الْقُرْآنِ وَأَعْمَالِ الْخَيْرَاتِ  
وَأَعْطَاءِ الصَّدَقَاتِ لِنَعْلَمَ أَنَّ فِي كُلِّ زَمَانٍ تَقْدِيرُ  
الرَّعِيَّةِ بِالسُّلْطَانِ وَيَعْمَلُونَ بِأَعْمَالِهِ وَيَقْتَدُونَ  
بِأَفْعَالِهِ مِنْ الْقَبِيحِ وَالْجَهْلِ وَاتِّبَاعِ الشَّهَوَاتِ  
وَإِدْرَاكِ الْإِرَادَاتِ كَمَا يَقَالُ النَّاسُ عَلَيَّ بِنِ مَلُوتِهِمْ  
حِكَايَةٌ ذَكَرَ فِي زَمَنِ الْمَلِكِ الْعَادِلِ نُوشِرُوا

وَتَفَرَّغُوا

اتِّبَاعِ رَجُلٍ مِنْ رَجُلٍ أَرْضًا فَوَجَدَ فِيهَا كَثْرًا فَمَضَى  
سَبْعًا إِلَى الْبَايِعِ وَأَخْبَرَهُ بِذَلِكَ فَقَالَ إِنَّمَا بَعَثْتُكَ  
أَرْضًا وَمَا أَعْلَمُ بِمَا فِيهَا وَالكَثْرُ الَّذِي وَجَدْتَ فَهُوَ  
لَكَ وَمُبَارَكٌ عَلَيْكَ فَقَالَ لَا أُرِيدُ وَلَا أَطْعَمُ فِي  
أَمْوَالِ النَّاسِ فَتَرَ أَفْعَالَهُ فِي الدَّعْوَى إِلَى الْمَلِكِ  
الْعَادِلِ نُوشِرُوا وَانْفَرَحَ بِذَلِكَ وَقَالَ أَهْلُ كَمَا  
أَوْلَادُ فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِي بِنْتُ وَقَالَ الْآخَرُ لِي ابْنُ  
فَقَالَ نُوشِرُوا وَانْحَبْتُ أَنْ يَكُونَ بَيْنَكُمَا قَرَابَةٌ  
وَوَصْلَةٌ وَأَنْ تَزُوجَا الْإِبْنَ بِالْبِنْتِ وَيَنْفِقَا الْمَالَ  
فِي جِهَارِهِمَا لِيَكُونَ الْكَثْرُ كَمَا وَلِدْتُمَا ففَعَلَا  
مَا أَمَرَهُمَا وَتَرَاضِيَا بِمَا رَسَمَ لهُمَا وَالْآنَ لَوْ كَانَتْ

الرَّجُلَانِ فِي زَمَانِ سُلْطَانٍ جَائِرٍ الْفَالِ كُلُّ وَاحِدٍ  
مَنْهُمَا الْكَثْرُ لِي وَلَكِنَّهُمَا لِمَا عِلْمًا أَنْ مَلَكَهُمَا عَادِكُ  
طَلَبًا الْحَقِّ وَآثَرَ الصِّدْقِ وَقَالَتْ الْحُكْمَاءُ الْمُلُوكُ  
كَالسُّوقِ وَكُلُّ أَحَدٍ يُجْلِبُ إِلَى السُّوقِ وَمَا يَعْلَمُ أَنَّهُ فِيهِ  
نَافِعٌ وَالرَّجُلَانِ اللَّذَانِ يَرَا فِعَالِ السُّلْطَانِ عِلْمًا  
أَنَّ الزُّهْدَ وَالْعَدْلَ وَالصِّدْقَ يَعْرِضَنَّ وَأَنَّ  
الْحَقَّ عِنْدَهُ نِفَاقٌ فَلِذَلِكَ حَمَلَهُ إِلَيْهِ وَأَعْرَضَاهُ عَلَيْهِ  
وَأَمَّا الْآنَ وَفِي هَذَا الزَّمَانِ كُلُّ مَا يَجْرِي عَلَى يَدِي  
أَمْرًا نَاوَا السِّنَةَ وَلَا تَنَاوَهُ جَزَاؤُنَا وَاسْتِحْفَاقُنَا  
فَمَا أَتَانَا رَدِيُونَ فِي الْأَعْمَالِ فَيُجَوِّدُ الْأَفْعَالِ فَأَمْرًا نَا  
ظِلْمَةً جَائِرُونَ وَعَشْمَةً مُتَعَدُونَ كَمَا تَكُونُوا يَوْمِي

عيسى

عَلَيْكُمْ فَقَدْ صَحَّ بِهَذَا الْحَدِيثِ أَنَّ أَفْعَالَ الْخَلْقِ عَائِدَةٌ إِلَى  
أَفْعَالِ الْمُلُوكِ أَمَا تَرَى أَنَّهُ إِذَا وُصِفَ بَعْضُ الْبِلَادِ بِالْعَادَةِ  
وَأَنَّ أَهْلَهُ فِي مَآئِنِ وَرَاحَةٍ وَدِعَةٍ وَعَيْبَةٍ كَانَ دَلِيلًا  
عَلَى عَدْلِ الْمَلِكِ وَسَدَادِهِ وَعَقْلِهِ وَحَسَنِ نَيْبِهِ فِي رِعْيَتِهِ  
وَمَعَ أَهْلِ وِلَايَتِهِ وَأَنَّ لَيْسَ ذَلِكَ مِنَ الرِّعْيَةِ فَقَدْ صَحَّ  
مَا قَالَتْهُ الْحُكْمَاءُ أَنَّ النَّاسَ يُلَوِّهُمُ أَشْبَهُ مِنْهُمْ بِزَمَانِهِمْ  
وَقَدْ جَاءَ فِي الْخَبَرِ أَيْضًا أَنَّ النَّاسَ عَلَى دِينِ مُلُوكِهِمْ كَانَتْ  
مِنْ سِيَاسَةِ أَنْوَشِرَوَانَ عَادِلٌ بِحَيْثُ لَوْ أَنَّ رَجُلًا الْقِي  
جَمَلًا مِنْ ذَهَبٍ فِي مَكَانٍ وَبَقِيَ مَهْمَا بَقِيَ مَوْضِعُهُ لَمْ  
يَقْدَمْ أَحَدٌ عَلَى إِذْنِهِ مِنْ مَكَانِهِ إِلَّا صَاحِبُهُ وَكَانَ  
يُونَانَ وَزَيْرَانَ أَنْوَشِرَوَانَ فَقَالَ لَهُ يَوْمًا لَأَنْتَ كُنْ مُوَافِقًا

لِلْإِشْرَارِ فَخَرَّبَ وَلَا يَتُكُّ وَيَفْتَقِرُ رَعِيَّتِكَ فَتَصَيَّرَ  
جَيْدًا مَا ذَلَّ عَلَى الْخَرَابِ وَسُلْطَانِكَ إِلَى الْفَقْرِ وَتَقْبَحُ  
إِسْمِكَ فِي الدُّنْيَا فَكُتِبَ أَنْ تُشِيرَ وَإِنْ إِلَى عَمَلِهِ وَإِنْ  
أَخْبَرْتَ أَنَّهُ بَقِيَ فِي مَمْلَكَتِي أَرْضُ خَرَابٍ سِوَى أَرْضِ  
سَبْخَةٍ لَا يَقْبَلُ الزَّرْعَ صَلَبَتْ عَامِلُكَ الْوَلَايَةَ  
وَخَرَابُ الْأَرْضِ مِنْ شَيْئَيْنِ أَحَدُهُمَا عَجْزُ السُّلْطَانِ  
وَالثَّانِي جَوْرُهُ وَكَانَ الْمُلُوكُ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ  
يَتَفَاخَرُونَ بِالْعِمَارَةِ وَيَتَحَادُّونَ عَلَى اجْتِمَاعِ الْمَلِكَةِ  
**حكاية** أَرْسَلَ مَلِكُ هِنْدٍ وَسِتَانَ رَسُولًا إِلَى  
نُوشِرْوَانَ فَقَالَ أَنَا أَوْلَى بِالْمَلِكِ مِنْكَ فَانْفِذْ لِي  
خَرَاجَ وَلَايَتِكَ فَأَمَرَ نُوشِرْوَانٌ بِإِتْرَالِ الرَّسُولِ

٧٩  
فَجَمَعَ فِي الْيَوْمِ الثَّانِي أَرْبَابَ دَوْلَتِهِ وَأَعْيَانَ مَمْلَكَتِهِ  
وَأَذِنَ لِلرَّسُولِ بِالْدُخُولِ إِلَيْهِ فَلَمَّا مَثَلَ بَيْنَ يَدَيْهِ  
قَالَ أَسْمِعْ جَوَابَ رِسَالَتِكَ ثُمَّ أَمَرَ نُوشِرْوَانٌ بِأَخْضَارِ  
صُدُوقٍ وَفَتْحَةٍ وَأَخْرَجَ مِنْهُ صُدُوقَ آخِرِ صَغِيرٍ  
وَأَخْرَجَ مِنْهُ قَبْضَةً مِنْ كِبَرٍ وَسَلَّمَهَا الرَّسُولَ وَقَالَ  
لَهُ هَلْ فِي وَلَايَتِكُمْ مِثْلُ هَذَا شَيْءٍ قَالَ نَعَمْ مِنْ هَذَا عِنْدَنَا  
كَثِيرٌ فَقَالَ لَهُ نُوشِرْوَانٌ ارْجِعْ إِلَى الْمَلِكِ الْهِنْدِيِّ وَقُلْ  
لَهُ يُجِبُّ عَلَيْكَ أَنْ تَعْمُرَ وَلَايَتِكَ فَإِنَّهَا خَرَابٌ ثُمَّ  
تَطْمَعُ فِي وَلَايَةِ غَيْرِهَا عَامِرَةً فَإِنَّكَ لَوَطِئْتَ جَمِيعَ  
أَطْرَافِ وَلَايَتِي وَطَلَبْتَ أَصْلًا وَاحِدًا مِنْ كِبَرٍ لَمْ تَجِدْ  
وَلَوْ سَمِعْتَ فِي مَوْضِعٍ مِنْ وَلَايَتِي أَصْلًا وَاحِدًا لَصَلَبْتُ



عَامِلٌ نَلِكِ الْوَلَايَةِ فَيَجِبُ عَلَى الْمَلِكِ أَنْ يَسَلَّكَ طَرِيقَ  
الْمُلُوكِ الَّذِينَ تَقَدَّمُوهُ وَيَعْمَلُ عَلَى سُنَنِهِمْ فِي الْخَيْرِ وَالشَّرِّ  
وَيَقْرَأُ كَيْفَ مَوَاعِظِهِمْ وَوَصَايَاهُمْ لِأَنَّهُمْ كَانُوا أَطْوَلَ  
أَعْمَارًا وَأَكْثَرَ تَجَارِبًا وَأَعْتَبَارًا وَأَيُّهُمْ فَرَقَابَتِ  
الْجِدِّ وَالرِّدِّي وَعَرَفُوا الْجَلِيَّ مِنَ الْخَفِيِّ وَكَانَ  
أَنْوَشِيرَوَانُ مَعَ حَسَنِ سِيرَتِهِ يَقْرَأُ كِتَابَ الْمُتَقَدِّمِينَ  
وَيَطْلُبُ اسْتِمَاعَ حِكَايَاتِهِمْ وَيَمِضِي عَلَى مَنَاجِحِهِمْ وَ  
سَمِعْتُهُمْ وَمُلُوكِ هَذَا الزَّمَانِ أَجْدَرُ أَنْ يَفْعَلُوا  
ذَلِكَ **حكاية** سئل أنوشيروان لو زيره يونا  
وقال اريد تخبرني بسيرة الملوك المتقدمين فقال  
الوزير يونا ان تريد امدحهم بثلاثة اشياء ام بشيئين

أَمْرِ شَيْءٍ وَاحِدٍ فَقَالَ أَمْدَحُهُمْ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ فَقَالَ  
يُونَانُ مَا وَجَدْتُ لَهُمْ فِي شُغْلٍ مِنَ الْأَشْغَالِ وَلَا فِي  
عَمَلٍ مِنَ الْأَعْمَالِ قَطُّ كَذِبًا وَلَا رَأَيْتُ لَهُمْ شَيْئًا جَهْلًا  
وَلَا رَأَيْتُ فِي حَالٍ مِنْ الْأَحْوَالِ غَضَبًا فَقَالَ أَمْدَحُهُمْ  
بِالْشَّيْئَيْنِ قَالَ كَمَا نُوَادِي مَا يَسَارِعُونَ إِلَى الْخَيْرِ  
وَعَمَلُهُ وَكَانُوا أَبْدَى جَدْرُونَ مِنْ أَعْمَالِ الشَّرِّ فَقَالَ  
أَمْدَحُهُمْ بِشَيْءٍ وَاحِدٍ فَقَالَ كَانَتْ سُلْطَنَتُهُمْ وَجَرَأَتُهُمْ  
عَلَى أَنْفُسِهِمْ أَكْثَرَ مِمَّا كَانَتْ عَلَى غَيْرِهِمْ وَطَلَبَ أَنْوَشِيرَوَانُ  
الْكَاسَ قَالَ وَهَذَا الْكَاسُ سُدُورًا بِالْكَرَامِ الَّذِينَ  
يَأْتُونَ بَعْدَنَا وَيَمْلِكُونَ تَابَعْنَا وَتَحَنَّنَّا وَيَذْكُرُونََنَا  
كَمَا نَذْكُرُكُمْ مِنْ تَقَدُّمِنَا وَأَشْفَى النَّاسِ مِنْ اغْتِرَابِكُمْ

وَعَمْرُ الدُّنْيَا وَهُوَ لَا يَدْرِي كَيْفَ يَكْتَسِبُ أَنْ يُعْتَبَرَ الْعَيْشُ  
فِيهَا فَيَعْبُدُ نِيَاهُ بِالتَّعَبِ وَالتَّضْيِيقِ وَيُحْصِلُ الْآخِرَةَ  
بِالنَّدَمِ الشَّدِيدِ وَالْعَذَابِ الْمُؤَبَّدِ وَإِنَّمَا كَانَ طَيْبُ  
الذِّكْرِ مَدَى الْأَيَّامِ وَالذَّهْرِ كَمَا جَاءَ فِي الْحَدِيثِ  
**حَدَّثَ** كَانَ لَا نُوشِرُ وَأَنْ كَرُمَ بَهْرَارِ كَشَامِ  
فَاجْتَمَعَ فِيهِ يَوْمًا قَيْصَرُ مَلِكِ الرُّومِ وَيَعْفُورُ حَيَّيْنِ  
مَلِكِ هِنْدُوسْتَانَ وَأَنْشُرُ وَأَنْ فَتَكَرَّ كُلُّ وَاحِدٍ  
بِكَلِمَةِ حِكْمَةٍ فَقَالَ قَيْصَرٌ لَيْسَ بِشَيْءٍ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا أَجْوَدُ  
مِنْ فِعْلِ الْخَيْرِ وَالْأَسْمِ الصَّالِحِ وَالذِّكْرِ الطَّيِّبِ فَإِنَّهُ  
يُذَكَّرُ بِهِ صَاحِبُهُ دَائِمًا حَتَّى يُقَالَ بَعْدَهُ لَا نَكُونُ  
نَحْنُ مِثْلَهُ فَقَالَ أَنْشُرُ وَأَنْ تَعَالَوْا حَتَّى تَفْعَلَ الْخَيْرُ

وَتَتَعَلَّسُ فِي الْخَيْرِ فَقَالَ قَيْصَرٌ إِذَا تَفَكَّرْتَ فِي الْخَيْرِ وَإِذَا  
عَمِلْتَ الْخَيْرَ نِلْتَ الْمُرَادَ فَقَالَ فَعْفُورُ حَيَّيْنِ خَيْرٌ اللَّهُ  
تَعَالَى يَبْعُدُ عَنَّا نَكْرَةً أَنْ ظَهَرَتْ اسْتِحْيَانَا وَإِذَا ذَكَرْنَا  
خَيْرَنَا وَأَنْ فَعَلْنَا هَذَا نَدَمْنَا فَقَالَ قَيْصَرٌ لَا نُوشِرُ  
أَيُّ شَيْءٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ فَقَالَ أَحَبُّ الْأَشْيَاءِ أَنْ أَقْبَضَ  
حَاجَةً مِنْ رَأْيِي لِقَضَا حَاجَتِهِ أَهْلًا فَقَالَ قَيْصَرُ  
يَا أَنَا أَحَبُّ أَنْ لَا أَذْنُبَ حَتَّى لَا أَخَافُ مَلُوكًا يَكُونُ  
هَذَا كَلَامَهُمْ أَنْظِرْ كَيْفَ كَانَتْ سِيرَتُهُمْ مَعَ رِعِيَّتِهِمْ  
يَا سُلْطَانَ يَحِبُّ أَنْ تَسْمَعَ أَقْوَالَ هَؤُلَاءِ الْمَلُوكِ  
وَتَنْظُرَ أَعْمَالَهُمْ وَحِكَايَاتَهُمْ وَمَا سَطَرَ فِيهَا مِنْ نِعَتٍ  
عَدْلِهِمْ وَإِضَافِهِمْ وَحَسَنِ سِيرَتِهِمْ وَطَيْبِ خَبَرِهِمْ

وذكرهم الجارى على السنة الخالوق الى يوم القيمة  
كان لا مير المؤمنين عمر بن الخطاب من السياسة  
والعدل الى حد اقام فيه الحد والعقاب على ولده  
حتى مات اذا انفذ عمالا الى العمل قال لهم اشتروا  
دوابكم واسلحتمكم من ارزاقكم ولا تدوا ايديكم  
الى بيت مال المسلمين ولا يغلقوا ابوابكم دون  
ارباب الحوايج قال عبد الرحمن بن عوف  
دعاني عمر بن الخطاب رضى الله عنه ذات ليلة  
وقال قد نزل بباب المدينة فافلة واخاف عليهم  
اذنا موا ان يسرق شئ من متاعهم فمضيت معه  
فلما وصلنا قال لي فرانت ثم انه جعل يجرس الفافلة

١٤  
طول ليلته قال عمر رضى الله عنه يجب على ان  
لا تضى حوايج المسلمين في اقطار الارض لان بها  
ضعفاء لا يفدرون على قصدي في حوايجهم لبعدي  
المكان فينبغي ان اطوف البلاد لا شاهد احوال  
العمال واسمع واقضى حاجات الناس فلا يكون في  
سن عمري ابرك من هذه السنة **حكاية**  
قال يزيد بن اسلم رايت ذات ليلة عمر بن الخطاب  
رضى الله عنه وهو يطوف مع العس فبعته وقلت  
اتاذن الى ان اصحبك فقال نعم فلما اخرجنا من  
المدينة راينا نارا من بعد فقلنا ربما يكون  
هناك مسافر فقصنا النار فرأينا امرأة ارملة

وَمَعَهَا ثَلَاثَةُ أَطْفَالٍ وَهُمْ يَبْكُونَ فَقَدَّ وَضَعَتْ لَهُمْ  
قِدْرًا عَلَى النَّارِ وَهِيَ تَقُولُ لِهِيَ أَنْصِفَنِي مِنْ عَمْرٍ  
وَخُدِّ مِنْهُ بِالْحَقِّ فَإِنَّهُ شَبَعَانٌ وَتَحْنُ جِيَاعٌ فَلَمَّا  
سَمِعَ عَمْرٌ ذَلِكَ تَقَدَّمَ وَسَلَّمْ عَلَيْهَا وَقَالَ أَنَا ذِي بِلَى  
فِي الدُّنْيَا لِيكَ فَقَالَتْ إِنَّ دَنُوتَ بَخِيرٍ فَبِسْمِ اللَّهِ  
تَقَدَّمَ عَمْرٌ إِلَيْهَا وَسَأَلَهَا عَنْ حَالِهَا وَحَالِ أَطْفَالِهَا  
فَقَالَتْ وَصَلْتُ وَهَوْلَاءُ الْأَطْفَالِ مَعِيَ مِنْ مَكَانٍ  
بَعِيدٍ وَأَنَا خَائِفَةٌ وَالْأَطْفَالُ جِيَاعٌ وَقَدْ بَلَغَ مِنِّي  
وَمِنْهُمْ الْجُوعُ وَمَنْعَهُمُ الْجُوعُ فَقَالَ عَمْرٌ أَيْ شَيْءٍ فِي  
هَذِهِ الْقِدْرِ فَقَالَتْ فِيهَا مَاءٌ أَشَاغِلُهُمْ بِهِ لِيُظَنُّوا  
أَنَّهُ طَعَامٌ فَيَصْبِرُوا وَقَالَ فَعَادَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَمْرٌ رَضِيَ

وَقَصَدَ دَكَاةً نَابِعًا فِيهَا الدَّقِيقُ فَأَبْنَعَ مِنْهُ دَقِيقًا  
مِلَاءً جِرَابٍ وَمَضَى إِلَى دُكَّانِ الْقَصَابِ فَأَبْنَعَ مِنْهُ  
دَسْمًا ثُمَّ وَضَعَ الْجَمِيعَ عَلَى كَاهِلِهِ وَمَضَى حَتَّى أَتَى  
إِلَى الْمَرْأَةِ وَالْأَطْفَالِ فَقُلْتُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
نَاوَلْنِيهِ لِأُحْمَلَهُ عَنْكَ قَالَ إِنْ حَمَلْتَهُ عَنِّي فَمَنْ حَمَل  
عَنِّي ذُنُوبِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ يَحْمِلُ بَيْنِي وَبَيْنَ ذَلِكَ  
دُعَاءَ الْمَرْأَةِ وَجَعَلَ سَعْيِي وَهُوَ يَبْكِي إِلَيَّ إِنْ وَصَلَ  
إِلَى الْمَرْأَةِ فَقَالَتْ جَزَاكَ اللَّهُ عَنِّي خَيْرَ الْجَزَاءِ فَأَخَذَ  
عَمْرٌ جَزَاءً مِنَ الدَّقِيقِ وَشَيْئًا مِنَ الدَّسْمِ وَوَضَعَهَا  
فِي الْقِدْرِ وَجَعَلَ يُوقِدُ النَّارَ فَكَلَّمَا ارَادَتْ أَنْ  
تُخَدَّ نَفْخَهَا وَكَانَ الرَّمَادُ يَسْقُطُ عَلَى حَاسِنِهِ وَوَجْهِهِ

حَتَّى انبَحَثَ الْقَدْرُ فَوَضَعَ الطَّبِيخَ فِي الْقَصْعَةِ وَقَالَ  
لِلْأَطْفَالِ كُلُوا فَأَكَلَتِ الْمَرْأَةُ وَالْأَطْفَالُ فَقَالَ الْعَمْرُ  
أَيْتَهَا الْمَرْأَةُ لِأَنَّهُ عَيْنٌ عَلَى عَمْرٍ فَإِنَّهُ لَمْ يَكُنْ عِنْدَ مَنِّكَ  
وَلَا مِنْ أَطْفَالِكَ خَيْرٌ وَأَوَّلُ مَنْ دُعِيَ بِأَمِيرٍ الْمُؤْمِنِينَ  
عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لِأَنَّ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ دَعَا  
بِخَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ فَلَمَّا وَصَلَ الْأَمْرُ إِلَى عُمَرَ كَانُوا  
يَدْعُوْنَهُ بِخَلِيفَةِ رَسُولِ اللَّهِ فَقَالَ أَيُّهَا الْمُؤْمِنُونَ  
أَلَسْتُ بِأَمِيرِكُمْ قَالُوا بَلَى قَالَ فَإِنْ دَعَوْتُمْوَنِي  
بِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ فَإِنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ حَكَيتُ  
سُئِلَ خَازِنُ بَيْتِ الْمَالِ أَهْلُ انْبَسَطَ عُمَرُ فِي بَيْتِ مَالِ  
الْمُسْلِمِينَ فَقَالَ كَانَ فِي أَوَّلِ الزَّمَانِ إِذَا لَمْ يَكُنْ لَهُ

تتبع

يَتَّقَوْتُ بِهِ اخذ فليدبر سيم القوت فاذا حصل  
له شيء اعاده الى بيت المال وخطب يوما فقال يا  
ايها الناس قد كان الوحي ينزل علينا في عهد رسول  
الله عليه السلام فكما نفرق ظاهر الناس وباطنهم  
وحجدهم وورديهم ولان قد انقطع الوحي عنا فنحن  
ننظر من كل احد الى علا نيتيه والله اعلم سيرته  
وانا على الجهد الدائم وعمالي ان لا تاخذ شيئا  
بغير حق فان شئت ان تعلم ان عدل السلطان  
وتقيته مجيد ذكره وتبيل فخره فانظر في اخبار  
عمر بن عبد العزيز فانه لم يكن لاحد من بني امية  
وبني مروان مثل مدحه ومحمدته وانه لا ندع

لَا حِدَ مِنْ بَنِي أَمِيَّةِ إِلَّا لَهُ وَلَا يَتَّبِعُنِي إِلَّا عَلَيْهِ لِأَنَّهُ كَانَ  
عَادِلًا لَا يُفْتِي بِكَيْفٍ مَّا حَسَنَ السِّيَرَةَ نَقِي السَّرِيقَ حَكَيتُ  
كَانَ فِي عَهْدِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ جَاءَ  
قَطْرٌ عَظِيمٌ فَوَقَفَ عَلَيْهِ وَقَدَّمَ مِنَ الْعَرَبِ وَاخْتَارُوا  
رَجُلًا مِنْهُمْ لِحَطَابِهِ فَقَالَ ذَلِكَ الرَّجُلُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
أَنَا أَيْتِنَاكَ مِنْ ضُرُورَةِ عِظْمَةٍ وَقَدْ بَسَّتْ جُلُودُنَا  
عَلَى أَجْسَادِنَا لِفَقْدِ الطَّعَامِ وَرَأَحَتْنَا فِي بَيْتِ الْمَالِ  
وَهَذَا الْمَالُ لَا يَخْلُو مِنْ ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ مَا أَنْ  
يَكُونَ لِلَّهِ أَوْ لِعِبَادِهِ أَوْ لَكَ فَإِنْ كَانَ لِلَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ  
غَنِيٌّ عَنْهُ وَإِنْ كَانَ لِعِبَادِ اللَّهِ فَإِنَّهُمْ أَمَانَةٌ  
فَإِنْ كَانَ لَكَ فَتَصَدَّقْ بِهِ عَلَيْنَا إِنَّ اللَّهَ يَجْزِي

المصدر

الْمُصَدِّقِينَ فَتَعَرَّضَتْ عَيْنَا عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
بِالدُّمُوعِ وَقَالَ هُوَ كَمَا ذَكَرْتُ وَأَمْرَانِ تَقْضِي  
حَوَائِجَهُمْ مِنْ بَيْتِ الْمَالِ فَهَمَّ الْأَعْرَابِيُّ بِالْخُرُوجِ  
فَقَالَ لَهُ عُمَرُ أَيُّهَا الْإِنْسَانُ الْحَقُّ كَمَا أَوْصَلْتَ إِلَى  
حَوَائِجِ عِبَادِ اللَّهِ وَاسْمَعْتَنِي كَلَامَهُمْ فَأَوْصَلْ  
كَلَامِي وَارْفَعْ حَاجَتِي إِلَى اللَّهِ تَعَالَى فَوَلَّ الْأَعْرَابِيَّ  
وَجْهَهُ قِبَلَ السَّمَاءِ وَقَالَ يَا إِلَهِي بَعِزْكَ وَجَلَاءَكَ  
اصْنَعْ مَعَ عُمَرَ كَصْنَعِهِ فِي عِبَادِكَ فَمَا اسْتَمَّ كَلَامُهُ  
حَتَّى ارْتَفَعَ غَيْمٌ فَأَمَطَ مَطَرًا عَجِيزًا وَوَقَعَ فِي الْمَطَرِ  
بُرَّةٌ كَبِيرَةٌ فَوَقَعَتْ عَلَى صَخْرَةٍ نَكَسَتْ فَخَرَجَ  
مِنْهَا كَأَنَّهَا كَتُوبٌ عَلَيْهِ هَذِهِ بَرَاءَةٌ مِنَ اللَّهِ

العزير لعمر بن عبد العزيز من البار وقيل ارت  
عمر بن عبد العزيز كان ينظر لنيلا في قصير الرعية  
يوقد سرامهم فجاء غلامه فحدثه في سبب كان  
يتعلق بيته فقال له عمر اطفئ السراج وحدث  
ني لان هذا من بيت مال المسلمين هلذا يكون  
حذر السلطان وتوقيفه اذا كان عادلا كما جاء  
في الحكاية **حكايه** كان لعمر بن عبد العزيز  
رضي الله عنه غلاما وكان خازنا بالبيت المال  
وكان لعمر ثلث بنات فجنه يوم عرفه وقلن  
هذا يوم عيد ونساء الرعية وبناتهن تلبيننا  
ويقلن لنا انتن بنات امير المؤمنين وراكن

٨٦  
عرايا اقل من ثياب بياض تلبستنا وبكين عندك  
فضا وصد عمر وودعا غلامه الخازن فقال له  
اعطني قرضا على مشاهرتي فقال الخازن يا امير  
المؤمنين نأخذ المشاهرة من بيت المال سلفا  
انظر فان كان لك عن شهر فخذ فخير عمر وقال نعم  
ما فلت ايها الغلام بارك الله عليك ثم قال  
لبناية الطمن شهواتك فان الجنة لا يدخلها  
احد الا مشقة لما كان الامر كذلك كانت حواشيمهم  
وخدمهم على قاعدتهم والعذل التام هو ان  
يساوي بين المجهول الذي لا يعرف وبين المحشم  
صاحب الجاه المعروف في مقام واحد في الدعوى

وَيَنْظُرُ إِلَيْهِمَا بَعَيْنٍ وَاحِدَةٍ لَا يَفْضُلُ أَحَدُهُمَا عَلَى الْآخَرِ  
لِأَجْلِ أَنْ أَحَدَهُمَا عَنَى وَالْآخَرُ قَبِيرٌ فَإِنَّ الْجَوْهَرَ  
وَالْخَرْفَ فِي الْآخِرَةِ بِشَعْرٍ وَاحِدٍ وَلَا يَحْرُقُ عَاقِلٌ  
نَفْسَهُ بِالنَّارِ لِحِمْمَةِ الْأَعْيَانِ وَإِذَا كَانَ الرَّجُلُ  
ضَعِيفٌ عَلَى سُلْطَانِ الْعَالَمِ دَعَا دَعْوَى فَيَبْغِي أَنْ  
يَقُومَ مِنْ مَقَامِهِ وَصَدْرُ مَمْلُوكِهِ يَعْمَلُ بِحُكْمِ اللَّهِ  
عَزَّ وَجَلَّ وَيُنْصَفُ ذَلِكَ الضَّعِيفُ وَيُرْضَى بِهِ  
وَلَا يَخْفُ وَلَا يَسْتَحِي مِنَ الْحَقِّ وَيَعْمَلُ بِقَوْلِ اللَّهِ  
تَعَالَى إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَحَقِيقَةُ  
ذَلِكَ أَنْ كَانَ لِأَحَدٍ عَلَى سُلْطَانِ الْعَالَمِ حَقٌّ أَنْ  
يُنْصَفَ مِنْ نَفْسِهِ وَأَنَّ لِلْمَلِكِ عَلَى أَحَدٍ حَقٌّ أَنْ يُسَأَلَ

وَيَمُنُّ عَلَيْهِ وَيَأْمُرُ عَمَّا لَهُ الْفَنَاتُ أَنْ تَقْدُوا بِمِثَالِهِ  
وَيَعْمَلُوا بِسِيرَتِهِ لِئَلَّا يُسْتَلَّ عَنْ رِعْيَتِهِ وَكُلُّ سُلْطَانٍ  
سُئِلَ عَنْ رِعْيَتِهِ وَالْحَالُ عَلَى هَذِهِ الصِّفَةِ لَتَعْلَمَ  
ذَلِكَ **حكاية** يُقَالُ السَّمْعِيلُ بْنُ أَحْمَدَ امِير  
خُرَاسَانَ وَكَانَ رَسْمُهُ فِي كُلِّ مَنَزِلٍ أَنْ يَأْمُرُ مُنَادِيًا  
يُنَادِي فِي الْعَسْكَرِ أَنْ الْجُنْدُ مَا لَهُمْ فِي الرَّعِيَةِ سُغْلٌ  
فَمَضَى رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ مِنَ الْخَزْبِنْدِيَّةِ فَدَخَلَ مَطْبَخَهُ  
فَتَنَاوَلَ مِنَ الطَّيْنِخِ قَدْرًا يَسِيرًا فَجَاوَزَ إِلَى بَابِ الْمَلِكِ  
فَاسْتَعَاثُوا فَأَمَرَ بِإِحْضَانِهِ فَاحْضَرَيْنِ يَدِيهِ فَقَالَ  
لَهُ لَكَ عَلَيْنَا أَجْرَةٌ فَقَالَ نَعَمْ فَقَالَ مَا سَمِعْتَ الْمُنَادِيَ  
قَالَ نَعَمْ فَقَدْ سَمِعْتُهُ فَقَالَ لِإِي سَبَبِ ذِيَّتِ رِعْيَتِي فَقَالَ



أَخْطَأْتُ فَقَالَ لَا أَقْدِرُ لِأَجْلِ خَطَاكَ عَلَى خَوْلِ النَّارِ  
فَأَمَرَهُ بِهِ فَقَطَّعَتْ يَدُكَ **حكايت** وَيُحْكِي عَنْ سَمْعِ  
السَّامَانِيِّ فِي كِتَابِ سِيرِ الْمُلُوكِ أَنَّهُ كَانَ يَنْزِلُ نَحْوَ  
مَوْلِيَانٍ وَكَانَ كُلُّ وَقْتٍ يَصِلُ إِلَى مَدِينَةٍ يَقَعْدُ وَ  
يَأْمُرُ الْمُنَادِيَ وَقْتَ الْعَصْرِ أَنْ يُنَادِيَ فِي النَّاسِ  
وَكَانَ يَرْفَعُ وَيُرِيحُ الْبَابَ وَيُبْعِدُ الْحِجَابَ لِتَحِيَّةِ  
كُلِّ مَنْ لَهُ ظِلَامَةٌ وَيَقِفُ عَلَى جَانِبِ الْبَسَاطِ وَيَخَاطِبُهُ  
وَيُقِضِي حَاجَتَهُ وَكَانَ يَقْضِي بَيْنَ الْخُصُومِ مِثْلَ الْحَكَامِ  
حَتَّى يَفْنِي الدَّعَاوَى ثُمَّ يَعُودُ مِنْ مَوْضِعِهِ وَيَقْبِضُ  
عَلَى نَحَائِسِهِ وَيُوجِّهُ وَجْهَهُ نَحْوَ السَّمَاءِ وَيَقُولُ  
إِلَهِي هَذَا جَهْدِي وَطَاقَتِي قَدْ بَدَلْتَهُ وَأَنْتَ عَالِمٌ

الْأَسْرَارِ تَعْلَمُ نِيَّتِي لَا أَعْلَمُ عَلَى ابْنِ عَبْدِ مَنْ عِبَادِكَ  
حَفْتُ وَلَا لِأَيِّ ظَلَمْتُ وَمَا أَنْصَفْتُ أَنَا وَوَاحِدٌ  
مَنْ أَصْحَابِي فَأَغْفِرْ لِي إِلَهِي مِنْ ذَلِكَ مَا لَا أَعْلَمُ فَلَمَّا  
كَانَ تَقَى النَّبِيَّةَ جَمِيدَ الطَّوِيَّةِ لَا جَرَمَ عَلَيْهِ أَمْرُهُ وَ  
ارْتَفَعَ قَدْرُهُ وَكَانَ عَسْكَرُهُ أَلْفَ فَارِسٍ مَعْتَدِينَ  
بِالسَّلَاحِ مُقْنِعِينَ بِالْحَدِيدِ بِرَكَّةٍ ذَلِكَ الْعَدْلُ  
وَالْإِنصَافُ ظَفَرَهُ اللَّهُ بِعَمْرٍو بْنِ لَيْثٍ فَقَبَضَهُ وَفَتَحَ  
خُرَاسَانَ ثُمَّ إِنَّ عَمْرٍو بْنَ لَيْثٍ أَنْفَذَ إِلَيْهِ مِنَ السَّجْنِ  
فَقَالَ إِنَّ خُرَاسَانَ أَمْوَالٌ كَثِيرَةٌ وَكُنُوزٌ مَوْفُورَةٌ  
وَإِنَّا أَسْلَمَ الْجَمِيعَ إِلَيْكَ وَأَطْلِقْنِي مِنَ السَّجْنِ فَلَمَّا  
سَمِعَ ابْنُ مَعْبُدٍ ذَلِكَ ضَحَكَ وَقَالَ إِلَى الْآنَ لَمْ يَسْتَقِمَّ

مَعِيَ عَمْرُو بْنُ لَيْثٍ يُرِيدُ أَنْ يَجْعَلَ الْمَظَالِمَ الَّتِي أَحْبَبَهَا  
وَالْمَائِمَةَ الَّتِي ارْتَبَكَهَا فِي عُنُقِي وَتَخْلَصَ مِنْ ثِقَلِ أَوْزَارِهَا  
فِي الْآخِرَةِ وَقَوْلُ الْوَالِدِ مَا فِي مَالِكَ حَاجَةٌ تُخْرِجُهُ  
مِنَ السِّجْنِ وَأَنْفَذَ رَسُولًا إِلَى الْبَغْدَادِ فَقَالَ مِنْ أَمِيرِ  
الْمُؤْمِنِينَ الْجَلْعُ وَالشَّرِيفُ وَجَلَسَ اسْمَعِيلُ فِي  
مَمْلَكَتِهِ بِحَرَّاسَانَ أَمَّنًا فَارْغُ الْبَالِ بِحَسَنِ الْحَالِ  
وَبَقِيَّةَ الْمَمْلَكَةِ فِي عَصْرِ السَّمَانِيَّةِ مِائَةً وَثَلَاثِينَ سَنَةً  
فَلَا انْتَفَلَ الْأَمْرُ إِلَى أَصَاغِرِهِمْ وَصِيبِيَا زَهْرَمَ ظَلَمُوا  
الْخَلْقَ وَتَعَدَّوْا الْحَقَّ فَرَأَى الْمَلِكُهُمْ قَالَ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَدَلَ السُّلْطَانُ يَوْمًا  
وَإِحْدَاخُ مِنْ عِبَادَةِ سَبْعِينَ وَقَالَ

مَنْ سَلَ سَيْفَ الْجَوْرِ سَلَ عَلَيْهِ سَيْفُ الْغَلْبَةِ فَلَا زَمَهُ  
الْغَمُّ كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ شَعْرٌ يَقَطُّ مِنْكَ طَلْقُ الْوَجْهِ يَوْمًا  
تُرَى بِالْعَدْلِ عَنْ جَوْرِ خَرَاءَ • فَكُلُّ النَّاسِ مَا تَهْوَى اسْتِمَاعًا  
وَلَا تَقْتُلُ إِذَا اخْتَرْتَ سَقَاءً • جَاءَ فِي الْخَبْرَانِ دَاوُدَ  
كَانَ يَنْظُرُ يَوْمًا إِلَى السَّمَاءِ فَرَأَى شَيْئًا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ  
مِثْلَ التَّخَالَةِ فَقَالَ اللَّهُ مَا هَذِهِ فَقَالَ يَا دَاوُدُ هَذِهِ  
نِقْمَتِي أَنْزَلْتُهَا عَلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ حِكَايَتِ  
مَا قَعَدُوا نُوَّسِرًا وَإِنْ فِي الْمَمْلَكَةِ كُنْتُ إِلَيْهِ يُونَانَ الْوَرِي  
فَقَالَ لِعَلِّمْ أَيُّهَا السُّلْطَانُ إِنَّ أُمُورَ الْمَلِكِ عَلَى ثَلَاثَةِ  
أَشْيَاءَ إِمَّا أَنْ يَنْصِفَ رِعِيَّتَهُ وَلَا يَنْصِفَ مِنْهُمْ  
ذَلِكَ فَضْلٌ وَهَذِهِ الدَّرَجَةُ الْعُلْيَا • أَوْ يَنْصِفَ

وَيُنْتَصَفُ وَذَلِكَ الدَّرَجَةُ الوُسْطَى وَالْعَدْلُ ٣  
أَوْ يُنْتَصَفُ وَلَا يُنْصَفُ فَمَوْظَلْمٌ وَذَلِكَ الدَّرَجَةُ  
السُّفْلَى فَانظُرْ إِلَيْهَا أَيُّهَا الْمَلِكُ الْهَيْدَةُ الثَّلَاثَةُ  
وَاخْتَرِ أَيُّهَا ارْدَتْ وَأَنَا أَعْلَمُ أَنَّ الْمُلُوكَ يَخْتَارُونَ  
كَأَنَّ الشَّاعِرَ **شعر** مَنْ أَنْصَفَ النَّاسَ وَمَنْ  
بِفَضْلِهِ مِنْهُمْ فَذَلِكَ الْإِمِيرُ وَمَنْ يُرِيدُ أَنْصَافَهُمْ مِثْلَ مَا  
أَنْصَفَ أَضْحَى مَالَهُ مِنْ تَطِيرٍ وَمَنْ يُرِيدُ أَنْصَافَهُمْ وَهُوَ لَا  
يُنْصَفُ هُمْ هُوَ الَّذِي فِي الْحَقِيرِ **موعظ** دَخَلَ شَيْبُ بْنُ  
شَبَّهَ عَلَى الْمَهْدِيِّ فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى  
أَعْطَاكَ الدُّنْيَا فَأَعْطِ رِعِيَّتَكَ قِطْعًا مِنْ طَيْبِ  
عَيْشِكَ قَالَ وَمَا الَّذِي يَنْبَغِي أَنْ تُعْطِيَ الرَّعِيَّةَ قَالَ

الْعَدْلُ لِأَنَّهُ إِذَا الرَّعِيَّةُ فِي أَمْنٍ مِنْكَ تَمَّتْ أَمْنًا فِي  
قَبْرِكَ وَقَالَ أَحْزَبُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ مِنْ يَوْمٍ لَا لَيْلَةَ  
بَعْدَهُ وَلَيْلَةَ لَا يَوْمَ بَعْدَهَا وَأَعْدِلْ مَا سَطَعَتْ  
فَانْكَ تَجَارِي بِالْعَدْلِ عَدْلًا وَبِالْجُورِ جُورًا وَزِينِ  
نَفْسِكَ بِالتَّقْوَى فَإِنَّ الْخَشْيَةَ لَنْ يَسِيرَكَ أَحَدٌ  
رُبِّيَّةً وَاللَّهُ الْمَوْقِفُ قَالَ الشَّاعِرُ **شعر**  
فَلْ نَفْسِكَ بِالتَّقْوَى وَرِيئَتِهَا فَلَنْ يَجَارِ تَقِي فِي الْحَشْرِ مَنْ حُلَّ  
وَلَيْسَ تَلْبِي يَدِ الْمَعْرُوفِ فَاحْظِهَا تَرْجُحُ كَثِيرًا وَرَأْسَ الْمَالِ لَمْ يَزَلْ  
**وصل** كِتَابٌ مِنْ قِصَصِ الرُّومِ إِلَى نُوشِرُ وَارِ  
يَقُولُ بِمَاذَا يَكُونُ دَوَامُ الْمَمْلَكَةِ فَكُتِبَ إِلَيْهِ الْجَوَابُ  
أَنِّي لَا أَرَسِمُ شَيْئًا يَجْهَالُهُ وَإِذَا أَمَرْتُ بِأَمْرٍ تَمَّتْهُ

وَلَا أَتْرُكُهُ لِحَوْفٍ وَلَا لِرَجَاءٍ يُرِيدُ أَنْتَنِي إِذَا أَمَرْتُ  
بِشَيْءٍ لَا أَبْطَلُهُ لِأَجْلِ مَنْ يَرْجُوْنِي أَوْ يَخَافُنِي وَأَنْتَنِي  
لَا أُغَيِّرُ شَيْئًا أَمَرْتُ بِهِ سِوَالِ أَرْسَطِ الْبَشَرِ هَلْ يَجُوزُ  
أَنْ يُدْعَى أَحَدٌ مَلِكًا غَيْرَ اللَّهِ تَعَالَى قَالَ مَنْ وَجَدَتْ  
فِيهِ هَذِهِ الْخِصَالُ وَإِنْ كَانَتْ عَارِيَّةَ الْعِلْمِ وَالْعَدْلِ  
وَالسَّخَاءِ وَالْحِلْمِ وَالرَّأْفَةِ وَمَا نَاسَبَهَا وَأَشْبَهَهَا  
لِأَنَّ الْمُلُوكَ إِذَا كَانُوا مُلُوكًا بِالظِّلِّ الْإِلَهِيِّ وَضِيئًا  
الْحَيْثُ وَطَهَارَةِ النَّفْسِ وَتَزَايُدِ الْعَقْلِ وَالْعِلْمِ وَقَدَمِ  
الدَّوْلَةِ وَشَرَفِ الْأَصْلِ وَالدَّوْلَةِ الَّتِي كَانَتْ فِي خِدْمَتِهِمْ  
وَأُصُولِهِمْ فَبِذَلِكَ كَانُوا مُلُوكًا وَسُلْطَانًا وَمَعْنَى  
قَوْلِهِمْ فَرَايَزْدِي وَهُوَ الظِّلُّ الْإِلَهِيُّ وَيُظْهِرُ فِي سِتِّهِ

عَشْرِينَ الْعَقْلَ وَالْعِلْمَ وَحِدَّةَ الذِّكَاةِ وَإِدْرَاكَ  
الْأَشْيَاءِ وَالصُّورِ النَّامَةِ وَالْأَلْمَعِيَّةَ وَالْفُرُوسِيَّةَ  
وَالشَّجَاعَةَ وَالْإِقْدَامَ وَالنَّاتِنِي وَحَسْنَ الْخَلْقِ  
وَأَنْصَافَ الضَّعِيفِ وَمَحَبَّةَ الرَّعْبَةِ وَأِظْهَارَ  
الرِّعَايَةِ وَالْإِحْتِمَالَ وَالْمُدَارَاتِ وَالرَّأْيَ وَالنَّدْبِيَّةَ  
فِي الْأُمُورِ وَالْإِكْتِمَارَ مِنْ قِرَاءَةِ الْأَخْبَارِ وَالْفَحْصَ  
عَنِ الْأَحْوَالِ وَالْأَعْمَالِ الَّتِي اعْتَدَوْهَا الْمُلُوكُ  
وَعَمِلُوا بِهَا لِأَنَّ هَذِهِ الدُّنْيَا بَقِيَّةُ دَوْلِ الْمُنْتَفِدِينَ  
الَّذِينَ تَمْلِكُوهَا فَمَضَوْا وَأَنْقَرَضُوا وَصَارُوا  
تَذَكَرَ النَّاسِ يَذُرُّ كُلُّ إِنْسَانٍ مِنْهُمْ بِفِعْلِهِ لِلدُّنْيَا  
كَثْرًا وَالْآخِرَةَ كَثْرًا فَكُنْ مِنْ هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَ التَّفَاءِ

وَطَيْبِ الذِّكْرِ وَكَزْ الْأَخْرَةِ الْعَمَلِ الصَّالِحِ وَالنِّسَابِ  
**حلت** سَأَلَ الْأَسْكَندَرُ رِسْتَقًا لَيْسَ أَيُّهُمَا  
أَفْضَلُ لِلْمُلُوكِ الشَّجَاعَةُ أَمْ الْعَدْلُ فَقَالَ رِسْتَقًا لَيْسَ  
إِذَا عَدَلَ السُّلْطَانُ لَمْ يَخْجِ إِلَى الشَّجَاعَةِ **حلت**  
كَانَ الْأَسْكَندَرُ بَعْضَ الْأَيَّامِ قَدَّرَ رَيْبًا فِي مَوْكِبٍ  
فِي مَمْلَكَتِهِ فَقَالَ رَجُلٌ مِنْ مُقَدِّمِ عَسْكَرِهِ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى  
قَدْ آعَطَاكَ مُلْكًا عَظِيمًا فَاسْتَكْبَرْتَ مِنَ النِّسَاءِ  
لِتَكْثُرَ أَوْلَادُكَ فَتَذَكُرَهُمْ بَعْدَكَ فَقَالَ الْأَسْكَندَرُ  
لَيْسَ ذِكْرُ الرِّجَالِ بَعْدَهُمْ بِكَثْرَةِ أَوْلَادِهِ وَلَكِنْ بِحَسَنِ  
السِّيَرَةِ وَعَدْلِ السَّنَةِ وَرَجُلٌ غَلَبَ رِجَالُ الدُّنْيَا  
لَا يَجُوزُ أَنْ تَغْلِبَهُ **حكايه** عَنِ الْأَسْكَندَرِ عَزَلَ

عَامِلًا مِنْ عَمَلِهِ عَنْ عَمَلٍ كَثِيرٍ خَطِيرٍ وَوَلَاءَهُ أَمْرٌ عَمَلٍ  
حَقِيرٍ فَأَنَّى ذَلِكَ الرَّجُلُ بَعْضَ الْأَيَّامِ إِلَى الدَّرَكَاتِ  
فَقَالَ لَهُ الْأَسْكَندَرُ كَيْفَ تَجِدُ عَمَلَكَ فَقَالَ اطَّالَ اللَّهُ  
بِقَاءِ الْمَلِكِ الرِّجَالُ لَا تُشْرَفُ بِالْأَعْمَالِ بِلِ الْأَعْمَالِ  
تُشْرَفُ بِالرِّجَالِ وَذَلِكَ بِحَسَنِ السِّيَرَةِ وَالْعَدْلِ  
وَالْإِنصَافِ وَتَجَنُّبِ الْإِسْرَافِ فَاسْتَحْسَنَ الْأَسْكَندَرُ  
وَأَعَادَ إِلَيْهِ **حلت** فَالْسُّقْرَاطُ الْعَالِمُ مُرَكَّبٌ  
مِنَ الْعَدْلِ فَإِذَا جَاءَ الْجُورُ لَا يَنْبَغُ وَلَا يَسْتَقِرُّ  
**حلت** سُئِلَ بَرُوجِمَهُ فَقِيلَ لَهُ بَابِي شَيْءٌ  
يُظْهِرُ عَدْلَ الْمَلِكِ فَقَالَ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ حِفْظُ الْأَطْرَافِ  
مِنَ الْمَمْلَكَةِ مَعَ دَفْعِ الْعَدُوِّ وَعَنِ الْجُورِ وَإِكْرَامُ الْعُلَمَاءِ

وَإِعْرَازِهِمْ وَحُبِّ أَهْلِ الْفَضْلِ لِأَنَّهُ كَمَا جَارَ السُّلْطَانُ  
خَافَ أَهْلَ الْأَطْرَافِ وَإِنْ كَانَتْ نِعْمَتُهُمْ كَثِيرَةً فَإِنَّهَا  
مَعَ الْخَوْفِ لَا يَنْسَغُ وَإِنْ كَانَتْ النِّعْمُ قَلِيلَةً انْسَاغَتْ  
مَعَ الْأَمْنِ كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ حَكَيتُ أَنْتَقِعَ رَجُلٌ  
مِنَ الْقَافِلَةِ فِي الْبَادِيَةِ فَوَصَلَ إِلَى خِيْمَةٍ فَرَأَى امْرَأَةً  
عَجُوزًا وَعَلَى بَابِ الْخِيْمَةِ كَلْبًا نَائِمًا فَسَلَّمَ الْحَاجِي عَلَى الْعَجُوزِ  
وَطَلَبَ مِنْهَا طَعَامًا فَقَالَتْ لَهُ أَمْضِ إِلَى ذَلِكَ الْوَادِ  
وَاصْطَدْ مِنَ الْحَيَاتِ قَدْ كَفَيْتُكَ لِأَشْوَى لَكَ  
مِنْهَا وَأَطْعَمَكَ فَقَالَ الرَّجُلُ نَالًا أَقْدَرُ أَنْ اصْطَادَ  
الْحَيَاتِ فَقَالَتْ الْعَجُوزُ أَنَا أَتَصِيدُ مَعَكَ لِأَتَخَفُ  
فَمَضَتْ وَإِيَّاهَا وَمَعَهَا الْكَلْبُ فَأَخَذُوا مِنْ حَيَاتٍ

٩٢  
بِقَدْرِ كِفَايَتِهِمْ فَاتَتْ الْعَجُوزُ وَجَعَلَتْ تَشْوِي الْحَيَاتِ  
فَلَمْ يَرِ الرَّجُلُ مِنَ الْأَكْلِ بَدَأً وَخَافَ أَنْ يَمُوتَ مِنَ  
الْجُوعِ وَالْهَزَالِ فَأَكَلَ مَا تَرَاهُ عَطَشَ وَطَلَبَ مَاءً فَقَالَتْ  
الْعَجُوزُ دُونَكَ وَالْعَيْنُ فَاشْرِبْ فَمَضَى إِلَى الْعَيْنِ  
فَوَجَدَ مَاءً مَالِحًا وَلَمْ يَجِدْ مِنْ شُرْبِهِ بَدَأً فَشَرِبَ وَعَادَ  
إِلَى الْعَجُوزِ وَقَالَ اعْجَبُ مِنْكَ أَيُّهَا الْعَجُوزُ وَمِنْ مَقَامِكَ  
فِي هَذَا الْمَكَانِ فَقَالَتْ كَيْفَ بِلَادِكُمْ قَالَ يَكُونُ فِي  
بِلَادِنَا الدُّورُ الرَّحْبَةُ الْوَاسِعَةُ وَالْفَاكِهِةُ الْبَنَاتُ  
اللَّذِيذَةُ وَالْمِيَاهُ الْعَذْبَةُ وَالْأَطْعِمَةُ الطَّيْبَةُ وَالْحَوْمُ  
اللَّذِيذَةُ السَّمِينَةُ وَالْغَنَمُ الْكَثِيرَةُ وَالْعِيُونُ  
الْقَرِيرَةُ فَقَالَتْ الْعَجُوزُ قَدْ سَمِعْتُ هَذَا كُلَّهُ فَقُلْ

هَلْ تَكُونُونَ تَحْتَ يَدِ السُّلْطَانِ بِجَوْرِ عَلَيْكُمْ وَإِذَا  
كَانَ لَكُمْ ذَنْبٌ خَدَمُوا لَكُمْ وَأَسْتَأْصَلَ شَأْفَتَكُمْ  
وَأَخْرَجَكُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ فَقَالَ لِيَكُنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ إِذَا  
يَعُودُ تِلْكَ الْأَطْعِمَةُ اللَّطِيفَةُ وَالْعَيْشُ الظَّرِيفَةُ  
وَالنِّعَمُ اللِّذِيَّةُ مَعَ الْجُورِ وَالظُّلْمِ سَمًا قَائِلًا وَتَعُودُ  
أَطْعَمْتَنَا مَعَ الْأَمْنِ تَرِيَّا قَائِلًا نَافِعًا أَمَا سَمِعْتُنَّ  
أَجَلَ النِّعَمِ بَعْدَ نِعْمَةِ الْإِسْلَامِ وَالصِّحَّةُ وَالْأَمْنُ إِنَّمَا  
يَكُونُ مِنْ عَدْلِ السُّلْطَانِ وَسِيَاسَتِهِ فَيَجِبُ عَلَى  
السُّلْطَانِ أَنْ يَعْمَلَ سِيَاسَتَهُ وَأَنْ يَكُونَ مَعَ السِّيَاسَةِ  
عَادِلًا لِأَنَّ السُّلْطَانَ خَلِيفَةَ اللَّهِ فِي أَرْضِهِ وَبِحَيْثُ  
أَنْ يَكُونَ هَيْبَتُهُ إِذَا رَأَتْهُ الرِّعِيَّةُ خَافُوا وَلَوْ كَانُوا

٩٤  
بَعِيدًا وَسُلْطَانُ هَذَا الزَّمَانِ يَجِبُ أَنْ يَكُونَ لَهُ  
أَوْ فِي سِيَاسَةٍ وَأَتَمَّ هَيْبَةً لِأَنَّ النَّاسَ هَذَا الزَّمَانِ  
لَيْسُوا كَالْمُتَقَدِّمِينَ وَأَنَّ زَمَانَنَا هَذَا زَمَانُ زَوَالِ وَقَا<sup>حَةِ</sup>  
وَالسَّفَاهَةِ وَأَهْلِ الْفَسَادِ وَالسَّجِّ وَإِذَا كَانِ السُّلْطَانُ  
وَالْعِيَادُ بِاللَّهِ بَيْنَهُمْ ضَعِيفًا أَوْ كَانَ غَيْرُ ذِي سِيَاسَةٍ  
وَهَيْبَةٍ فَلَا شَكَّ أَنَّ ذَلِكَ يَكُونُ سَبَبَ خَرَابِ الْبِلَادِ  
وَأَنَّ الْخُلَلَ يَعُودُ عَلَى الَّذِينَ وَالدُّنْيَا فِي الْأَمْثَالِ  
جُورِ السُّلْطَانِ مِائَةَ سَنَةٍ وَلَا جُورَ الرِّعِيَّةِ بَعْضُهُمْ  
عَلَى بَعْضٍ سَنَةً وَاحِدَةً وَإِذَا جَارَ الرِّعِيَّةُ سُلْطَانَ اللَّهِ  
عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهَا سُلْطَانًا جَائِرًا أَوْ مَلِكًا فَاهْرَأْ كَمَا جَاءَ  
فِي الْحِكَايَةِ حَكَيتُ اعْطَى الْحَجَّاجُ بْنُ يُوسُفَ الثَّقَفِيَّ

بَعْضُ الْأَيَّامِ فَصَّةٌ مَكْتُوبٌ فِيهَا التَّوَالَهُ وَلَا تَحِزُّ  
عَلَى عِبَادِ اللَّهِ كُلَّ الْجُورِ فَرَقًا لِحُجَّاجِ الْمَنِيرِ وَكَانَ  
فِيصَحَّافًا فَقَالَ أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ سَلَطَنِي  
عَلَيْكُمْ بِأَعْمَالِكُمْ فَإِنْ أَنَامْتُمْ فَلَنْ تَخْلُصُونَ مِنَ الْجُورِ  
مَعَ هَذَا الْأَعْمَالِ السَّيِّئَةِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ امْتَلَأَ  
خَلْقَ كَثِيرٍ وَإِذَا لَمْ أَكُنْ أَنَا كَأَنَّ مَنْ هُوَ الْكُفْرُ الشَّرُّ امْتَلَأَ  
وَمَا فِي يَدَيْهِ لَا يَدُ اللَّهِ فَوْقَهَا وَلَا ظِلْمٌ إِلَّا سَبِيلُ لُظَامٍ  
**س** بَرَزَ جَهْرًا إِلَى الْمَلُوكِ أَطْرَفًا فَقَالَ مَنْ أَمِنَ  
مِنْهُ الظَّاهِرُونَ وَخَافَ مِنْهُ الخَاطِئُونَ وَأَمَّا  
السُّلْطَانُ الَّذِي لَا سِيَاسَةَ لَهُ فَلَيْسَ لَهُ فِي أَعْيُنِ  
النَّاسِ خَطَرٌ وَيَكُونُ النَّاسُ عَلَيْهِ سَاخِطِينَ ثُمَّ

يَذْكُرُونَهُ فِي كُلِّ وَقْتٍ بِالْبَقِيحِ لَا تَرَى أَنَّ الْإِنْسَانَ  
إِذَا كَانَ فِي عَوَاقِمِ أَهْلِ الْوِلَايَةِ وَتَوَلَّى عَلَيْهَا وَارَادَ  
أَنْ يُطْلَبَ الْحِسَابَ مِنَ الرَّعِيَّةِ أَوْ مَا يَكْلُمُهُمُ بِالْهَيْبَةِ  
وَيُظْهِرُ حَاهِمَهُ بِالسِّيَاسَةِ أَوْ لَا لَعَلَّهُ إِنْ الرَّعِيَّةَ  
إِنَّمَا يَنْظُرُونَ بِالْعَيْنِ الْأُولَى وَفِي هَذَا الْبَابِ حِكَايَةُ  
عَجِيبَةٍ **حكاية** كَانَ لِأَبِي سَفْيَانَ وَلَدٌ وَكَانَ  
يُدْعَى بِابْنِ أَبِيهِ لِأَنَّهُ كَانَ قَدْ وُلِدَ فِي أَيَّامِ الْجَاهِلِيَّةِ  
وَنَفَاهُ وَتَبَرَّأَ مِنْهُ أَبُو سَفْيَانَ وَقَالَ مَا هُوَ بِيَوْمٍ  
فَلَمَّا وَصَلَ الْأَمْرُ إِلَى مُعَاوِيَةَ فَفَرَّ بِهِ وَأَدْنَاهُ وَوَلَّاهُ  
وِلَايَةَ الْعِرَاقِ فَلَمَّا وَصَلَ زِيَادٌ إِلَى الْعِرَاقِ وَجَدَ  
أَهْلَ الْعِرَاقِ قَوْمًا عَائِينَ يُفْسِدُونَ وَيَسْرِقُونَ



فقصد زيار المسجد الجامع فقرأ المنبر وخطب خطبة  
بليغة ثم قال بعد خطبته والله لا يخرج أحد  
بعد العشاء الأخيرة لاحد من رأسه فليعلم الشاهد  
والغائب ثم أمر مناديا ينادي بذلك ثلاثة أيام  
ثم أقبلت الليلة الرابعة خرج زياد وقد مضى من  
الليل ثلثه فركب وجعل يطوف فحلت البلد  
فرا رجلا عرابيا ومعه غنم له وهو قائم فسأله  
زياد ما تصنع ههنا فقال العرابي أتيت مساء ولم  
أجد موضعا أستقر فيه فزلت مكاني إلى أن أصبح  
وأبيع غنبي فقال له زياد أنا أعلم أنك صادق  
وإن أطفئك خفت أن يسيح الخبر عني إن زياد

96  
يقول ملا يفعل فيفسد سياستي وتكسر هيبتى  
والجنة خير لك من ههنا وضرب عنقه وجعل  
يسير فكل من رآه ضرب عنقه وحرر رأسه فلما  
أصبح من الغد كان قد أهدر رأس الف وخمسة  
رجل وجعلها على باب داره فحير الناس وجرعوا  
لما رأوا ذلك من فعله فلما كان الليل خرج وطأ  
فكل من لقيه فعل به كذلك فلقى ثلثمائة رجل  
أخذ رؤسهم فلم يقدم أحد بعد ذلك أن يخرج  
من منزله بعد العشاء فلما كان يوم الجمعة رقا  
المنبر وقال لا يغلق أحد بالليل دكانه ومهاسرق  
منكم كانت غرامته على فليجسر أحد أن يغلق

دَكَانَهُ نِيْلَكَ اللَّيْلَةَ فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعِدَا نَاهُ رَجُلٌ  
صَيَّرَ فِيهِ وَقَالَ قَدْ سَرِقَ مِنِّي الْبَارِحَةَ أَرْبَعَ مِائَةِ دِينَارٍ  
فَقَالَ زَيْدٌ تَقَدَّمَ أَنْ تَخْلَفَ عَلَى صِحَّةِ قَوْلِكَ فَقَالَ  
نَعَمْ خَلَفَهُ وَغَرَمَ لَهُ أَرْبَعَ مِائَةِ دِينَارٍ وَقَالَ لَهُ  
أَنْتُمْ هَذَا وَلَا يُشْعِرُ بِهِ أَحَدًا فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ  
الثَّانِيَةِ اجْتَمَعَ النَّاسُ لِلصَّلَاةِ صَعِدَ زَيْدٌ الْمِنْبَرَ  
وَقَالَ اْعْمُوا أَنَّهُ قَدْ سَرِقَ مِنْ دُكَّانِ الصَّيْرِ فِي أَرْبَعِ  
مِائَةِ دِينَارٍ وَأَنْتُمْ كُلُّكُمْ حَاضِرُونَ فَإِنْ رَدَدْتُمْ  
ذَلِكَ فَقَدْ عَادَ إِلَى الرَّجُلِ مَالُهُ وَإِنْ لَمْ تَرُدُّوْا ذَلِكَ  
فَقَدْ أَمَرْتُ أَنْ لَا يُمْكِنَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْخُرُوجِ مِنَ  
الْجَامِعِ وَأَتَقَدَّمَ بِقَيْلِكُمْ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ فَبَدَأَ الْحَالَ

لَرَمُوا مَنْ كَانُوا يَتَمَوَّنُونَ بِالسَّرِقَةِ وَقَدَّمُوهُ بَيْنَ  
يَدَيْهِ فَرَدَّ الذَّهَبَ الَّذِي كَانَ سَرِقَهُ فَأَمَرَ بِصَلْبِهِ  
فِي الْحَالَ ثُمَّ رَأَتْهُ سَأَلَ بَعْدَ ذَلِكَ إِلَى مَحَلِّهِ بِالْبَصْرَةِ  
لَيْسَ فِيهَا أَمْنٌ فَأَمَرَ أَنْ يَتْرَكَ فِيهَا ثَوْبٌ دِيْبَالَجٌ لَهُ  
قِيَمَةٌ ثَقِيلَةٌ بِحَيْثُ لَا يَرَاهُ أَحَدٌ فَبَقِيَ أَيَّامٌ مُلْتَمِسًا جَائِلًا  
وَلَمْ يَكُنْ لِأَحَدٍ مَرَارُهُ أَنْ يَقْرُبَهُ وَلَا يَرْفَعَهُ مِنْ مَكَانِهِ  
فَقَالَ بَعْدَ ذَلِكَ إِنَّ السِّيَاسَةَ خَيْرُ الْأَشْيَاءِ وَقِيلَ  
إِلَّا أَنْتَ لَمْ تَرَحْمِ الْمُسْلِمِينَ أَوْلَاءَ وَأَهْلَكَ خَلَقًا كَثِيرًا  
فَقَالَ قَدْ أَخَذَتْ عَلَيْكُمْ الْحُجَّةُ بَعْدَ ذَلِكَ بِثَلَاثَةِ  
أَيَّامٍ وَمِنْ شُومِ أَعْمَالِهِمْ لَمِئْتُمْ هُوَ وَالَّذِي أَصَابَهُمْ  
كَانُوا مِنْ شُومِ أَعْمَالِهِمْ وَمُخَالَفَتِهِمْ **فصل**

وَلَا يَنْبَغِي لِلسُّلْطَانِ أَنْ يَشْتَغَلَ دَائِمًا بِلُجْبِ الشَّطْرِخِ  
وَالزَّرْدِ وَشَرْبِ الخمرِ وَضَرْبِ الأَكْرَهِ وَالصَّيْدِ لِأَنَّ  
هَذِهِ تَمْنَعُهُ وَتَشْتَغَلُهُ عَنِ الأَعْمَالِ وَلكُلِّ عَمَلٍ وَقْتُ  
وَإِذَا فَاتَ الوَقْتُ عَادَ الرِّيحُ نَقْضَانًا وَالسَّرُورُ  
أَخْرَانًا فَإِنَّ المُلُوكَ القُدَاءَ قَسَمُوا النَّهَارَ أَرْبَعَةَ  
أَقْسَامٍ مِنْهَا قِسْمٌ لِعِبَادَةِ اللهِ وَطَاعَتِهِ وَقِسْمٌ  
لِلنَّظَرِ فِي أُمُورِ السُّلْطَنَةِ وَأَيْضًا وَالمُظْلُومِينَ وَالمُجْلُوسِينَ  
مِنَ العُلَمَاءِ وَالعُقَلَاءِ لِنَدْبِ أُمُورِ وَسِيَّاسَةِ  
الجُمْهُورِ وَتَقْيِيدِ المَرَاثِمِ وَالأَمْرِ وَكِتَابَةِ الكُتُبِ  
وَإِنْفَازِ الرِّسَالِ وَقِسْمٌ لِلأَكْلِ وَالشَّرْبِ وَالتَّوَمِّ  
وَالتَّرْوِ مِنْ الدُّنْيَا وَأَخِذَ الحَضِّ مِنَ الفَرَحِ

71  
وَالسَّرُورِ وَقِسْمٌ لِلصَّيْدِ وَلَعِبِ الأَكْرَهِ وَالصَّوْجِ  
وَمَا أَشْبَهَ ذَلِكَ وَيُقَالُ — إِنَّ بَهْرَامَ كُورَ  
قَسَمَ نَهَارَهُ قِسْمَيْنِ وَجَعَلَهُ نِصْفَيْنِ فِي النِّصْفِ  
الأَوَّلِ كَانَ يُضِي حَوَائِجَ النَّاسِ وَفِي النِّصْفِ الثَّانِي  
كَانَ يَطْلُبُ الرَّاحَةَ وَيُقَالُ — إِنَّهُ فِي جَمِيعِ  
أَيَّامِهِ مَا اشْتَغَلَ يَوْمًا نَامًا بِعَمَلٍ وَكَانَ كِسْرِي  
أَنُوشِروَانَ العَادِلِ بِأَمْرٍ أَصْحَابَهُ أَنْ يَصْعُدُوا  
إِلَى أَعْلَى مَكَانٍ فِي البَلَدِ فَيَنْظُرُوا إِلَى بُيُوتِ النَّاسِ  
فَكُلُّ بَيْتٍ لَا تَخْرُجُ مِنْهُ نَزَلُوا وَسَأَلُوا عَنْ أَحْوَالِ  
أَوْلِيائِكَ القَوْمِ وَمَا خَطَبَهُمْ فَإِنْ كَانَ فِي غَيْمٍ أَعْلُوا  
لِنُوشِروَانَ فَكَانَ يَحْمِلُ غُومَهُمْ وَيَزِيلُ هُومَهُمْ

وَيَجِبُ عَلَى السُّلْطَانِ أَنْ لَا يَرْضَى لِعِلمَانِهِ أَنْ يَتَنَاوَلُوا  
شَيْئًا مِنَ الرِّعِيَّةِ بِغَيْرِ حَقِّ كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ بِحَقِّهَا  
يُقَالُ إِنَّهُ كَانَ قَدْوِي أَنْوَشِرُوَانِ عَامِلًا فَانْقَلَبَ إِلَى  
إِلَيْهِ زِيَادَةٌ عَلَى الْخَرَاجِ ثَلَاثَةَ أَلْفِ دِرْهَمٍ فَأَمَرَ  
أَنْوَشِرُوَانَ بِإِعَادَةِ الزِّيَادَةِ إِلَى أَصْحَابِهَا وَأَمَرَ  
بِضَلْبِ الْعَامِلِ وَكُلِّ سُلْطَانٍ أَخَذَ مِنَ الرِّعِيَّةِ شَيْئًا  
بِالْجَوْرِ وَالْغَضَبِ وَخَرَّتْهُ فِي خِرَازِنِهِ كَانَ مِثْلَهُ  
كَمِثْلِ رَجُلٍ عَمِلَ أَسَاسَ حَايِطٍ وَلَمْ يَصِبْ عَلَيْهِ حَتَّى  
يُحْفَ ثُمَّ وَضَعَ الْبُنْيَانَ عَلَيْهِ فَلَمْ يَبْقِ الْأَسَاسُ  
وَالْحَايِطُ وَيَجِبُ عَلَى السُّلْطَانِ أَنْ يَأْخُذَ مَا يَأْخُذُ  
مِنَ الرِّعِيَّةِ بِقَدْرِ وَانْ يَهَبَ مَا يَهَبُ بِقَدْرِ لَاتِ

٩٩  
لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْ هَذَيْنِ الْأَمْرَيْنِ حَدًّا كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ  
حَكَاتِ إِنَّ الْمَأْمُونُ وَلى يَوْمَئِذٍ تَفَرَّقَتْ  
وَلَا يَأْتِ فَاعْطَى لِأَحَدِهِمْ مِنْ شُورِ خِرَاسَانَ وَخَلَعَ  
عَلَيْهِ خِلْعَةً بِثَلَاثَةِ أَلْفِ دِينَارٍ وَأَعْطَى الثَّانِي وِلَايَةَ  
خُوزِيسْتَانَ وَخَلَعَ عَلَيْهِ خِلْعَةً بِثَلَاثَةِ أَلْفِ دِينَارٍ  
وَأَعْطَى الثَّلَاثَ بِمَنْشُورِ وِلَايَةِ مِصْرٍ وَأَعْطَاهُ خِلْعَةً  
بِثَلَاثَةِ أَلْفِ دِينَارٍ ثُمَّ اسْتَدْعَى مُؤَيِّدَ مَوْزَانَ  
وَقِيلَ أَيَادِيهِ قَانَ هَلْ اعْطَى أَحَدٌ مِنْ مُلُوكِ الْعَجَمِ  
فِي أَيَّامِ مُلْكِهِمْ مِثْلَ هَذِهِ الْخِلْعِ فَإِنَّهُ بَلَغَنِي أَنَّ خِلْعَتَهُمْ  
مَا كَانَتْ مِنْ أَرْبَعَةِ أَلْفِ دِرْهَمٍ فَقَالَ الْمُؤَيِّدُ طَالَ  
اللَّهُ بِقَاءِ مِيرِ الْمُؤْمِنِينَ كَانَ الْمُلُوكُ الْعَجَمِ ثَلَاثَةَ

أشياء ليس لكم أحدها إلا أنهم كانوا يأخذون ما يأخذون  
من الناس بقدر ويعطونه بقدر والثاني أنهم كانوا  
يأخذون من موضع يجوز منه الأخذ ويعطون  
لمن ينبغي أن يعطى والثالث أنهم ما كان يجارهم  
إلا المذنب فقال لهم المأمون صدقت ولم يعد  
جوابا ولا جمل هذا كشف المأمون تربت كسرى أنوشروا  
وفتح نابوته وفتشه ونظر إلى صورة وجهه وهي  
بماها ما بليت والثياب ويجدها عليه ما ترقق  
ولا خلقت والخاتم في أصبعه فضة من ياقوت أحمر  
كثير الثمن ما رأى المأمون قبله فصا مثله وكان  
على فيه مكتوب به جبهته به معنى

نكته

ذلك الأجود أكبر ليس إلا كبر أجود فأمر مأمون  
أن يعطى بثوب نسيج من الذهب فكان مع المأمون  
خادما فأخذ الخاتم من أصبع كسرى ولم يشعر المأمون  
فلما علم به أمر أهله وأعاد الخاتم إلى أصبع كسرى  
قال كان يغضني حيث كان يقال عني إلى يوم القيمة  
إن المأمون كان نباشا فتح تربت كسرى وأخذ  
خاتمته من أصبعه **حكايه** سئل الإسكندر يوما  
جماعة من حكمائه وقد عزم على سفر فقال أوصوا  
إني من الحكمة لسبيلا إن أحكم فيه أعظم  
وأثمن فيه أشغالي فقال كبير الحكماء أيها الملك  
لا تدخل قلبك محبة شيء ولا بغضه لأن القلب

خَاصِيَّةٌ كَاسْمِهِ وَإِنَّمَا سَمِيَ قَلْبًا لِثِقَلِيهِ وَأَعْمَلِ الْفِكْرَةَ  
فَاتَّخَذَهُ وَزِيرًا وَاجْعَلِ الْعَقْلَ صَاحِبًا وَمُشِيرًا  
وَاجْتَهِدْ أَنْ يَكُونَ فِي مَمْلَكَتِكَ مُتَقِيضًا وَلَا تَسْرِعْ  
فِي أَمْرِ بَغَيْرِ مَشُورَةٍ وَتَجَنَّبِ الْمَيْلَ وَالْمَحَابَاتِ فِي وَقْتِ  
الْعَدْلِ وَالْإِضَافِ فَإِذَا فَعَلْتَ ذَلِكَ جَرَّبْتَ  
الْأَشْيَاءَ عَلَى إِشَارِكَ وَتَصَرَّفْتَ بِإِخْتِيَارِكَ وَتَلْتَمَعِي  
أَنْ يَكُونَ الْمَلِكُ وَقُورًا حِلْمًا وَأَنْ لَا يَكُونَ  
طَائِشًا عَجُولًا قَالَتْ الْحَكَمَاءُ ثَلَاثَةُ أَشْيَاءَ  
قِيحَةٌ وَهِنَّ فِي ثَلَاثَةِ أَقْبَحِ الْحِدَّةِ فِي الْمُلُوكِ وَالْحِرْصُ  
فِي الْعُلَمَاءِ وَالنُّحْلُ فِي الْأَعْيَانِ **حكايت** كَتَبَ  
الْوَزِيرُ يُونَانَ إِلَى الْمَلِكِ الْعَادِلِ نُوشِرُونَ وَصَّنَا

١٠١  
وَمَوَاعِظَ فَفَالِ فِيهَا يَتَّبِعِي بِأَمْلِكِ الزَّمَانِ وَالسُّلْطَانِ  
الْعَادِلِ لَا بُدَّ وَأَنْ يَكُونَ مَعَكَ أَرْبَعَةُ أَشْيَاءَ دَائِمًا  
الْعَدْلُ وَالْعَقْلُ وَالصَّبْرُ وَالْحَيَاءُ وَيَتَّبِعِي أَنْ تَتَّبِعِي  
عَنْكَ أَرْبَعَةَ أَشْيَاءَ الْحِدَّةُ وَالْكِبْرُ وَضِيقُ الْقَلْبِ  
يُرِيدُهُ الْبُخْلُ وَالْعَدَاوَةُ وَقَالَ اعْلَمْ يَا مَلِكَ الدُّنْيَا  
إِنَّ الَّذِينَ كَانُوا قَبْلَكَ مِنَ الْمُلُوكِ مَضَوْا وَالَّذِينَ  
يَأْتُونَ بَعْدَكَ لَمْ يَصِلُوا فَاجْتَهِدْ أَنْ يَكُونَ جَمِيعُ  
مُلُوكِ الزَّمَانِ وَرَعَايَاهُمْ مَحْبُوبًا وَمُشْتَاقًا  
**حكايت** يُقَالُ إِنَّ أَوْشَرَ وَأَنَّ رَكِبًا فِي بَعْضِ  
أَيَّامِ الرَّبِيعِ عَلَى سَبِيلِ الْفُرْجَةِ فَجَعَلَ لِسِيرًا فِي رِيَاضِ  
الْمُخَضَّرَةِ وَيُشَاهِدُ الْأَشْجَارَ الثَّمَرَةَ وَيَنْظُرُ إِلَى الْكُرُومِ

العامرة فتزل عن فرسه شكر ربه وخر ساجداً و  
خذه على التراب زماً ناطوياً فلما رفع رأسه قال  
لأصحابه إن خصباً لسنين من عدل الملوك  
والسلاطين وحسن نيتهم وإحسانهم إلى رعيتهم  
فألمنة لله الذي قد أظهر حسن نيتنا في سائر  
الأشياء وإنما قال ذلك لأنه جر به بعض الأوثان  
**حكاية** يقال نوشروا إن العادل مضى  
يوماً إلى الصيد فأنفرد من عسكره فقصد الضيعة  
فأبصرته ثم عادت إلى البيت فدرت له قصبته  
واحدة من قصب السكر وخرجت ما عصرته  
منها بالماء وضعت في قدح وسلمته إلى نوشروا

فتظفر الفديح فرا فيه كدر وقدى فشرب منه  
قليلاً قليلاً حتى انتهى إلى آخره وقال شاد باش  
نعم الماء لو لا ذلك القذى الذي كدره قالت  
الصبيبة ياسر هنك أنا عمداً القيت فيه القذى  
قال فلم فعلت ذلك قالت ابني رأيتك شديد  
العطش وخفت أن تشرب به نهلة واحدة فلو لم  
يكن فيه قذى لكنت نهلة واحدة وكان  
يضرك شربة كذلك فتعجب نوشروا من كلامها  
وعلم إنما قالته من ذكاء فعلتها فقال لها من  
كم قصبه عصرت ذلك الماء قالت من قصبه  
واحدة فتعجب نوشروا وطلب جريدة الخراج

بِئْسَ لَكَ النَّاحِيَةُ فَرَأَجَهَا فِلْدًا فَفَطَرَ فِي نَفْسِهِ وَقَالَ  
قَوْلُهُ يَكُونُ قَصَبُهُ وَاحِدٌ يُخْرَجُ مِنْهَا مِنَ السُّكَّرِ  
كَذَلِكَ وَيَكُونُ هَذَا الْخَرَجُ خَرَجًا فَجَعَلَ فِي نَفْسِهِ أَنَّهُ  
إِذَا عَادَ أَمْرٌ أَنْ يَزِدَ عَلَيْهِمُ الْخَرَاجُ تَعَادَ إِلَى تِلْكَ  
النَّاحِيَةِ بَعْدَ وَقْتٍ وَاجْتَمَعَ عَلَى ذَلِكَ الْبَابِ مَنْفَرَةٌ  
وَطَلَبَ الْمَاءَ فَخَرَجَتْ تِلْكَ الصَّبِيَّةُ بِعَيْنَيْهَا فَرَأَتْهُ  
فَعَرَفَتْهُ تَعَادَتْ لِتُخْرِجَ لَهُ الْمَاءَ فَأَبْطَأَتْ عَلَيْهِ  
وَاسْتَعْمَلَهَا لِئَوْشِرِ وَأَنْ وَقَالَ لِأَيِّ سَبَبٍ أَبْطَأَتْ  
فَقَالَتْ لِأَنَّهُ لَمْ يُخْرَجْ مِنْ قَصَبَةٍ وَاحِدَةٍ قَدَحًا  
وَقَدْ قَعَتْهُ الْيَوْمَ الثَّلَاثُ قَصَبَاتٍ لَمْ يُخْرَجْ مِنْهَا  
مِثْلُ مَا كَانَ يُخْرَجُ مِنْ قَصَبَةٍ وَاحِدَةٍ فَقَالَ

أَوْشِرِ وَأَنْ مَا سَبَبٌ هَذَا الْعَجْزُ قَالَتْ سَبَبُهُ تَغْيِيرُ  
نِيَّةِ السُّلْطَانِ فَقَدْ سَمِعْنَا فِي الْأَخْبَارِ أَنَّهُ إِذَا تَغَيَّرَ  
نِيَّةُ السُّلْطَانِ عَلَى قَوْمٍ زَالَتْ بَرَكَاتُهُمْ وَقُلْتَ  
خَيْرًا لَهُمْ فَضَحِكَ أَوْشِرِ وَأَنْ وَأَزَالَ مِنْ نَفْسِهِ مَا  
كَانَ قَدْ أَضْمَرَ وَتَزَوَّجَ الصَّبِيَّةَ لِتَعْبِيهِ مِنْ ذَكَرِهَا  
وَحُسْنِ كَلَامِهَا **حلت** يُقَالُ إِنَّ الصَّادِقَ  
مِنَ النَّاسِ ثَلَاثَةٌ الْأَنْبِيَاءُ وَالْمُلُوكُ وَالْمَجَانِينُ  
وَقِيلَ إِنَّ السُّكَّرَ حَبُونٌ وَأَنَّ الْمَجُونِ يُخَافُ  
مِنَ السُّكَّرِ لِأَنَّ الْمَجُونِ سَكْرٌ بَاطِنٌ وَالسُّكَّرَانِ  
جُنُونُهُ ظَاهِرٌ وَالْوَيْلُ لِمَنْ يَبْقَى فِي سَكْرِ الْغَفْلَةِ  
كَأَقَالَ الشَّاعِرُ **شعر** مَنْ أَشْكُرْتُهُ الْخَمْرَ فِي سُرْعَةٍ



فَمَا عَلَيْهِ أَنْ صَحَّ مِنْ خَجَلٍ • وَمَنْ يَكُنْ بِالْمَلِكِ ذَا سَكْرَةٍ •  
يَصِيحُ إِذَا فَا الْمَلِكُ عَنْهُ أَنْثَقَلَ • وَالْمُفِيدُ جِدًّا مَنْ كَانَ  
مِنْ سَكْرَةٍ سَلْطَنَةً صَاحِبًا وَكَانَ الْمَقْدِمُ عَلَى أَعْمَالِهِ  
ثِقَةً أَمِينًا وَكَانَ جَلِيسُهُ نَصُوحًا مَعِينًا وَعِلَاوَةً  
سَكْرِ السُّلْطَانِ أَنْ يُسَلِّمَ وَزَارَتُهُ إِلَى مَجْتَاكِ مَعُونَةٍ  
تُرْسِدُهُ وَيَتَمَسَّكَ بِهِ إِلَى أَنْ يَزُولَ حَاجَتُهُ وَيَقْضَى  
مَا فِيهِ ثُمَّ يَعْزِلُهُ وَيُنْصَبُ غَيْرُهُ فَيَكُونُ مِثْلَهُ مِثْلُ  
مَنْ يَرَى طِفْلًا صَغِيرًا إِلَى أَنْ يُصِيرَ بِالْغَاكِبِ يَرَى  
يَصِلُ لِلْأَعْمَالِ وَأَمَّا الشُّغَالُ ثُمَّ يَقْتُلُهُ وَيَسْتَأْجِلُهُ  
وَقِيلَ أَرْبَعَةُ أَشْيَاءَ عَلَى الْمَلُوكِ مِنْ جَمَلَةٍ  
الْفَرَايِضِ وَهِيَ إِبْعَادُ الْأَغْنِيَاءِ عَنْ مَمَالِكِهِمْ

وَعِمَارَةُ الْمَمْلَكَةِ وَتَقَرُّبُ الْعُقَلَاءِ وَحِفْظُ أَرَاءِ الْمَشَا  
وَأَوَّلِي الْحَرَكَةِ وَالنَّجْرِيَّةِ وَنَزِيحَاتِهِ فِي أَمْرِ الْمَلِكِ بِالْأَفْلَاحِ  
مِنْ الْأَعْمَالِ الذَّمِيمَةِ لَمَّا تَوَلَّى عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ  
كَتَبَ إِلَى الْحَسَنِ الْبَصْرِيِّ أَنْ أَعْنِي بِأَصْحَابِكَ فَكَتَبَ  
إِلَيْهِ الْحَسَنُ أَمَا طَالِبُ الدُّنْيَا فَلَا يَسْبُحُ لَكَ وَأَمَّا طَالِبُ  
الْآخِرَةِ فَلَا يُرْغَبُ فِيكَ وَلَا يَجُوزُ لِلْسُّلْطَانِ أَنْ  
يُسَلِّمَ وَزَارَتُهُ وَلَا عَمَلًا مِنْ أَعْمَالِهِ إِلَى مَنْ لَيْسَ  
بِأَهْلٍ فَإِنْ سَلِمَ الْأَعْمَالُ إِلَى ذَلِكَ الرَّجُلِ فَقَدْ أَفْسَدَ  
مَمْلَكَةً وَأَهْلًا أَمْرَهُ وَخَرَّبَ مَمْلَكَتَهُ وَظَهَرَ لَهُ الْخَلَلُ  
الْوَافِرُ مِنْ كُلِّ وَجْهِ وَكُلُّ جَانِبٍ كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ شَحْرُ  
الْبَيْتِ لَمَّا حَانَ مِنْهُ خَرَابُهُ • ظَهَرَ الْخَلَلُ مِنْ أَسَاسِ الْحَايِطِ

وَإِذَا تَوَلَّى الْمَلِكُ عَنْ أَرْبَابِهِ وَآلِ الْأُمُورِ لِكُلِّ قَدِيمٍ قَطْرًا  
وَيَتَّبِعِي مَنْ خَدَمَ الْمُلُوكَ أَنْ كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ  
إِذَا خَدَمْتَ الْمُلُوكَ فَالْبَسْ مِنْ التَّوْبَةِ اعْرِضْ مَلْبَسًا  
وَادْخُلْ إِذَا مَا دَخَلْتَ اعْمَى وَأَخْرَجْ إِذَا مَا خَرَجْتَ آخِرِينَ  
وَمَنْ انْبَسَطَ عَلَى الْمُلُوكِ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ وَلَوْ كَانَ  
وَكُلُّ السُّلْطَانِ فَلَيْسَ لَهُ انْبِسَاطٌ عَلَيْهِمْ فِي خِدْمَتِهِمْ  
وَجَهْلُ لِقَوْلِ الشَّاعِرِ **شعر** وَلَوْ أَنَّ السُّلْطَانَ يَخْلُفُ فِيهِ  
وَحَفِيفَةٌ إِنْ أَحْبَبْتَ رَأْسَكَ سَالِمًا وَمِثْلَ مَنْ  
انْبَسَطَ عَلَى السُّلْطَانِ كَمِثْلِ الْحَوَالِدِيِّ يَكُونُ دَهْرًا  
مَعَ الْحَيَوَةِ يَأْكُلُ مَعَهَا وَيَقُولُ مَعَهَا وَيَقْعُدُ مَعَهَا  
أَوْ كَرَجُلٍ فِي الْبَحْرَيْنِ التَّمَايُخِ الَّتِي تَبْلُغُ

الآن

الْأَدْمِيَّةِ فَلَا يَزَالُ بِرُوحِهِ مُخَاطِرًا **احمدت**  
قَالَ وَيَلِي مَنْ ابْتَدَأَ بِصُحْبَةِ السُّلْطَانِ فَإِنَّهُمْ لَيْسَ  
لَهُمْ صَدِيقٌ وَلَا قَرَابَةٌ وَلَا خَادِمٌ وَلَا وَلَدٌ وَلَا  
اخْتِرَامٌ لِأَحَدٍ إِلَّا مَنْ كَانَ مُحْتَاجِينَ إِلَيْهِ لِعَمَلِهِ  
أَوْ لِسُجَاعَتِهِ فَإِذَا أَخَذُوا حَاجَتَهُمْ مِنْهُ لَمْ يَبْقَ لَهُ  
عِنْدَهُمْ مَوَدَّةٌ وَلَمْ يَبْقَ لَهُمْ مَعَهُ وِفَاءٌ وَلَا حَيَاءٌ  
وَأَكْثَرُ أَشْغَالِهِمْ رِيَاءٌ وَسَمْعَةٌ يَسْتَصْغِرُونَ كِبَارَ  
ذُنُوبِهِمْ وَيَسْتَعْظَمُونَ صِغَارَ ذُنُوبِ غَيْرِهِمْ  
قَالَ سَفِيَانُ لَا تَصْحِبِ السُّلْطَانَ وَإِيَّاكُمْ  
وَخِدْمَتُهُ لِأَنَّكَ إِنْ كُنْتَ لَهُ مُطِيعًا اتَّعَبَكَ وَإِنْ  
خَالَفْتَهُ قَتَلَكَ وَأَعْطَبَكَ وَلَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَدْخُلَ

عَلَى الْمُلُوكِ إِذَا مَلَئُوا إِلَيْهِمْ جَوَازَ كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ  
حكايت **يُقَالُ** إِنَّ يَزِيدَ بْنَ شَهْرِبَارٍ دَخَلَ  
يَوْمًا عَلَى وَالِدِهِ فِي وَقْتٍ لَمْ يَكُنْ لِأَحَدٍ إِذْنٌ فِي  
الدُّخُولِ فَقَالَ شَهْرِبَارٌ لِبَهْرَامِ امْضِ وَأَضْرِبِ  
الْحَاجِبَ الْفُلَانِي ثَلَاثِينَ خَشْبَةً وَأَطْرُقْهُ عَنِ  
الدَّرَكَاةِ وَأَقِمْ مَقَامَهُ فَلَمَّا نَالَا الْحَرْوَ كَانَ يَزِيدُ جَرِي  
الْأَوَّلِ عَنِ الْبَابِ فَعَادَ يَزِيدُ جَرْدَ بَعْضِ الْأَيَّامِ  
وَأَرَادَ أَنْ يَدْخُلَ عَلَى وَالِدِهِ شَهْرِبَارٌ فَجَعَلَ الْحَاجِبُ  
يَكُفُّ عَلَى صَدْرِهِ وَرَدَّهُ عَلَى عَقْبِهِ وَقَالَ لَهُ إِنَّ  
عَدْتُ رَأَيْتُكَ بَعْدَ هَاهُنَا ضَرْبُكَ سِتِّينَ سَوْطًا

ثَلَاثِينَ عَنِ الْحَاجِبِ الْمَعْدُولِ وَثَلَاثِينَ لِنَاكَ تَعُودُ  
تَدْخُلُ عَلَى الْمَلِكِ فِي غَيْرِ وَقْتِ الْإِذْنِ وَإِنْ كُنْتَ  
وَلَدٌ لِنَاكَ تَجَلِبُ عَلَى الضَّرْبِ وَالْهُوَ أَنْ وَالطَّرُقُ  
وَأَصْلُ الْأَشْيَاءِ لِلْمَلِكِ أَنْ لَا يَبَاشِرَ الْحَرْبَ بِنَفْسِهِ  
وَيَحْفَظُ نَامُوسَهُ لِأَنَّ كَثِيرًا مِنَ الْأَرْوَاحِ يَتَعَلَّقُ  
بِرُوحِهِ وَصَلَاحِ الرَّعِيَّةِ فِي حَيَاتِهِ وَكَذَلِكَ يُبْنَعُ  
أَنْ لَا يَجُورَ عَلَى نَفْسِهِ بِسَائِرِ جُورٍ عَلَى الْخَلْقِ وَلَا يَجُورُ  
لِلْمَلِكِ أَنْ يُحَارِفَ فِي جَمِيعِ الْأَشْغَالِ وَلَا يَتَسَاهَلَ  
فِي الْأَعْمَالِ وَيَحِبُّ أَنْ يَدِيمَ كُلَّ لَيْلَةٍ فِي فَرَّاشِهِ غَيْرُهُ  
وَيَتَحَوَّلُ نَفْسَهُ إِلَى غَيْرِ ذَلِكَ الْمَكَانِ حَتَّى أَنْ قَصَدَهُ  
عَدُوُّ الْوَالِدِ لِأَنَّهُ لَوْ فِي نَفْسِهِ وَجَدَ عَلَى فَرَّاشِهِ غَيْرُهُ

فَلَا تَصِلُ يَدُ عَدُوِّ إِلَيْهِ كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ حَكَاتٍ  
يُقَالُ إِنَّهُ أَنْهَزَ مَخْرَجَ وَرَوَّزَ مِنْ بَهْرَامِ جُوبَيْنَ  
وَقَالَ هَرَبْتُ وَإِنْ كَانَ هَرَبْتُ عَيْنًا لِأَخْصِ بَهْرَمِ  
أَرْوَاحِ جَمَاعَةٍ مِنْ أَصْحَابِي لِأَنِّي إِنْ هَلَكْتُ هَلَكْتَ  
بِسَبَبِي الْوَفُورُ مِنَ الْخَلْقِ وَالْمَقْصُودُ مِنْ هَذَا  
الْمَقَالِ أَنَّ زَمَانَنَا هَذَا غَيْرُ مُوَافِقٍ وَأَنَّ النَّاسَ  
فِيهِ بَيْنَ جَهْلٍ وَغَفْلَةٍ وَالْمُلُوكُ مَشْغُولُونَ بِالدُّنْيَا  
وَمُحَبَّةِ الْمَالِ وَلَا يَجُوزُ لِاحْتِمَالِ وَالتَّغَافُلِ عَنْ  
أَنْبَاءِ السُّوَرِ فَمِثَالُ الْعَرَبِ الْعَبْدُ يَقْرَعُ بِالْعَصَا  
وَالْحَرْ يُكْفِيهِ الْإِشَارَةُ وَهَذِهِ الْمَثَلُ يُضْرَبُ  
فِيمَنْ لَهُ أَصْلٌ لَا فِي مَنْ لَا أَصْلَ لَهُ وَقَدْ كَانَتْ

لِلنَّاسِ وَقْتُ وَزَمَانٌ يُؤْمِنُ فِيهِ رَجُلٌ وَاحِدٌ  
جَمِيعَ أَهْلِ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُهُمْ بِدِرَّةٍ وَكَانَ يُجَاهِلُهَا  
عَلَى عَاتِقِهِ وَهُوَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
وَالْفَضْلُ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ كَانَ أَنْ يَدُ وَالرِّعَايَةِ أَلِيمٌ  
فَالْيَوْمَ لَوْ عَمِلُوا بِسَبَبِكَ الْمَعَامِلَةَ لَمْ يُحْتَمَلُوا وَلِيَرَأَوْهُمْ  
الْفَسَادَ لَكِنْ يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ السُّلْطَانُ هَذَا الْوَقْتِ  
أَلْمَسِيَّاسَةَ وَهَيْبَةً لِيَشْتَغِلَ كُلُّ إِنْسَانٍ بِشُغْلِهِ  
وَيَأْمَنَ النَّاسُ بَعْضُهُمْ مِنْ بَعْضٍ وَنَحْنُ الْآنَ  
نُورِدُ خَبْرًا فِي هَذَا الْبَابِ لِيَسْتَفِيدَ بِهِ الْفَارِي  
وَالسَّامِعُ **سئل** أمير المؤمنين علي بن أبي طالب  
كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ فَقِيلَ لَهُ لَا يَسْبِي لِي نَبِيٌّ لَا يَنْفَعُ الْمَوْعِظَةُ

هُؤُلَاءِ النَّاسِ فَقَالَ الْخَبْرُ الْمَعْرُوفُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْصَى عِنْدَ وَفَاتِهِ أَشَارَ بِأَصَابِعِهِ الثَّلَاثَةَ وَقَالَ لَا تَسْأَلُونِي عَنْ حَالِ أَوْلِيكَ فَقَالَ الصَّحَابَةُ إِنَّ ذَلِكَ إِشَارَةٌ إِلَى ثَلَاثَةِ أَشْهُرٍ وَقَالَ قَوْمٌ ثَلَاثَ سِنِينَ وَقَالَ قَوْمٌ ثَلَاثَ مِائَةِ سَنَةٍ فَلَا تَسْأَلُونِي عَنْ حَالِ أَوْلِيكَ الرَّجَالِ فَإِذَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسْأَلُونِي عَنْ حَالِ أَوْلِيكَ فَكَيْفَ يَنْفَعُ الْوَعْظُ فِيهِمْ وَيُسْأَلُ عَنْ مِثْلِ هَذَا السُّؤَالِ فَقَالَ كَانَ النَّاسُ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ نِيَامًا وَكَانَ الْعُلَمَاءُ يُقَاطَئُونَ وَالْيَوْمَ الْعُلَمَاءُ نِيَامٌ وَالْخَلْقُ مَوْتٌ فَأَيُّ نَفْعٍ لِكَلِمَةٍ النَّبِيِّ عِنْدَ

الْمَيِّتِ أَمَّا زَمَانُنَا هَذَا فَمِنْ الزَّمَانِ الَّذِي قَدْ هَلَكَ فِيهِ الْخَلَائِقُ جَمِيعُهُمْ وَقَدْ خَبَّتْ أَعْمَالُ النَّاسِ وَنِيَّاتُهُمْ وَإِذَا الْمَذِينُ فِيهِ سِيَاسَةُ السُّلْطَانِ وَلَا هَيْبَةَ لَهُ يَثْبُتُونَ عَلَى الطَّاعَةِ وَالصَّالِحِ وَقَالَ النَّبِيُّ عُمُ الْعَدْلِ عَنِ الدِّينِ وَفِيهِ صَلَاحُ السُّلْطَانِ وَقُوَّةُ الْخَاصِّ وَالْعَامِّ وَفِيهِ خَيْرُ الرَّعِيَّةِ وَأَمْنُهُمْ وَعَائِيَتُهُمْ وَكُلُّ الْأَعْمَالِ يَزِنُ بِمِيزَانِ الْعَدْلِ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَالسَّمَاءُ رَفَعَهَا الْمِيزَانَ يَعْنِي بِهِ الْعَدْلَ وَقَالَ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانَ وَأَحَقُّ النَّاسِ بِالْجَاهِ وَالْمَمْلَكَةِ مَنْ كَانَ قَلْبُهُ مَكَانًا لِلْعَدْلِ وَنِيَّتُهُ مَقَرَّ الذُّوَى الدِّينِ وَالْعَقْلِ

وَرَأَيْهِ خِرَانَةً لِأَرْبَابِ الْعِلْمِ وَالْفَضْلِ وَصَحْبَتُهُ  
مَعَ الْعُقَلَاءِ وَمَشُورَتُهُ مَعَ أَوْلِي الْأَرَءَاءِ كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ  
يَدُ خِرَانَةَ جُودِهِ • وَالْقَلْبُ خَائِرُنُ فَضْلِهِ •  
قَدْ زُرَيْتُ أَنْوَابَهُ • أَيْدِ الطَّلَبِ عَدْلِهِ •  
وَقَالَ الْحَسَنُ الْبَصْرِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ كُلُّ مَلِكٍ عَظِيمٍ  
أَمْرَ الدِّينِ كَانَ عِنْدَ رِعِيَّتِهِ عَظِيمُ الْأَمْرِ وَمَنْ  
عَرَفَ اللَّهَ تَعَالَى تَعَرَّفَ فُؤَادَهُ بِالْخَلْقِ وَاخْتَارُوا أَنْ  
يَكُونُوا مَعَارِفَهُ كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ  
مَنْ عَرَفَ اللَّهَ تَعَالَى اسْمَهُ • أَثْرُ كُلِّ الْخَلْقِ عِرْفَانُهُ •  
طُوبَى لِمَنْ أَقْبَلَ مَا حَازَهُ • مَعْرِفَةَ الْخَالِقِ سُبْحَانَهُ •  
وَقَالَ ابْنُ زَيْدٍ لَا يَنْبَغِي لِلسُّلْطَانِ أَنْ يَكُونَ فِي

حِفْظِ مَمْلَكَتِهِ أَقْلَ مَنْ الْبُسْتَانِي فِي حِفْظِ بُسْتَانِهِ  
فَإِنَّهُ إِذَا زَرَعَ الرَّيْحَانَ وَنَبَتَ بَيْنَهُ حَشِيشٌ  
يَقْطَعُ الْحَشِيشَ لَيْلًا يَضْبُطُ أَمَا كُنَ الرَّيْحَانَ حَلَّتْ  
قَالَ أَفَلَا طُورُنُ عَلَامَةُ السُّلْطَانِ الْمُظْفَرِ  
عَلَى أَعْدَائِهِ أَنْ يَكُونَ قَوِيًّا فِي نَفْسِهِ لَا زِمًا لِصِمْتِهِ  
وَمُفَكِّرًا فِي رَأْيِهِ وَتَدْبِيرِهِ بِقَلْبِهِ وَأَنْ يَكُونَ  
عَاقِلًا فِي مَمْلَكَتِهِ شَرِيفًا فِي نَفْسِهِ حَلُوفًا فِي قُلُوبِ الرِّعِيَّةِ  
رَفِيقًا فِي سَائِرِ أُمُورِهِ مُجْتَرِبًا بِالْعَهْدِ مِنْ تَقَدُّمِهِ  
خَيْرًا بِأَعْمَالٍ مِنْ أَقْدَمِ مَنْهُ صُلْبًا فِي دِينِهِ وَكُلُّ  
سُلْطَانٍ اجْتَمَعَتْ فِيهِ هَذِهِ الْخِصَالُ وَحَصَلَتْ  
لَهُ هَذِهِ الْخِصَالُ مَجْمُوعَةً كَانَ فِي عَيْنِ عَدُوِّهِ مِيسِيًّا

وَلَا يَجِدُ الْعَايِبُ فِيهِ مَعِيًّا وَإِذَا كَانَ الْمَلِكُ  
يَرَى أَنَّ حَوْلَهُ وَقُوَّتَهُ بِاللَّهِ جَلَّتْ قُدْرَتُهُ وَإِنْ  
كَانَ عَدُوُّهُ قُوَّتًا فَإِنَّهُ يُظْفِرُ بِهِ وَيَنْصُرُ عَلَيْهِ مِثْلَهُ  
قَالَ اللَّهُ تَعَالَى كَمْ مِنْ فِتْنَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ  
فِتْنَةٌ كَثِيرَةً بِإِذْنِ اللَّهِ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ  
**حَمْدٌ** قَالَ بَقْرَاطُ عَلَامَةُ الْمَلِكِ الَّذِي  
يَدُومُ مُلْكُهُ أَنْ يَكُونَ الدِّينُ وَالْعَقْلُ جَيِّدَيْنِ  
فِي قَلْبِهِ لِيَكُونَ فِي قُلُوبِ الرَّعِيَّةِ مَحْبُوبًا وَإِنْ  
يَكُونَ الْعَقْلُ قَرِيبًا مِنْهُ لِيَكُونَ عِنْدَ الْعُقَلَاءِ  
قَرِيبًا وَإِنْ يَكُونَ طَالِبًا لِلْعِلْمِ لِيَعْلَمَ مِنَ الْعُلَمَاءِ  
وَأَنْ يَكُونَ فَضْلُهُ عَزِيزًا وَنَيْتُهُ كَثِيرًا لِلْيَعْلَمِ

عِنْدَ الْفُضَلَاءِ وَيُرَى الْأَدْبَاءُ لِيَنْفِرَ عِنْدَهُ الْأَدْبَاءُ  
وَأَنْ يَبْعَدَ عَنِ مَمْلِكِهِ مَطْلَبُ الْعِيُوبِ لِيَتْبَعَهُ عَنِ  
الْعِيُوبِ وَكُلُّ مَلِكٍ كَمَا يَكُنُّ لَهُ مِثْلُ هَذِهِ الْخِصَالِ  
فَلَنْ يَفْرَحَ بِمُلْكِهِ وَيَتَلَفَّ أَقْرَابَهُ وَجُلَسَاءَهُ  
عَلَى يَدَيْهِ لِأَنَّ الْقَتْلَ يَظْهَرُ مَعَ عَدْلِ الْعَقْلِ  
كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ **شعر** يَقُولُ الْحَكِيمُ لِأَسَدٍ  
دَعِ الْمَدْحَ إِذْ لَسْتَ فِيهِ أَسَدٌ تَحْفَظُ فِي نَفْسِكَ مَعَ مَقْلِكَ  
فَعَيْنُكَ لِلْمَلِكِ يَخِي الحَرْدَ . وَخَفَ أَنْ يَبَارِعَهُ مِلْكُهُ .  
وَفِي حَالِهِ السُّخْطُ عِنْدَ . فَيُقْبَلُ عَنْ سَخَطِهِ لِأَحْزَمِ .  
ضِيَاعًا وَلَيْسَ عَلَيْهِ قُوْدٌ . سَمِعْتُ عَنِ الْخَيْرَانَ الْمَلُوكَ  
يَسْكُرُ عَنْهَا قَتْلَ الْأَمْدِ . سَأَلَ مَعُوذَةَ الْأَخْفِ

بْنِ الْفَيْسِ فَقَالَ يَا أَبَا بَحِيٍّ كَيْفَ الزَّمَانُ قَالَ أَنْتَ  
يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنْ صَلَّحْتَ صَلَحَ الزَّمَانُ وَإِنْ فَسَدَتْ  
فَسَدَ الزَّمَانُ وَقَالَ الْأَحْنَفُ بْنُ قَيْسٍ كَمَا قَالَ  
إِنَّ الدُّنْيَا عَمْرَتْ بِالْعَدْلِ فَكَذَلِكَ يَخْرِبُ بِالْجَوْرِ  
لِأَنَّ الْعَدْلَ يَعْطِي نُورَهُ وَيُلَوِّحُ تَبَاشِيرَهُ عَنْ مَسِيرَةِ  
الْفِتْرِ يَسْخِرُ قَالَ الْفَضِيلُ بْنُ عِيَاضٍ رَحِمَهُ اللَّهُ لَوْ كَانَ  
دُعَاؤِي مُسْتَجَابًا لَمَا دَعَيْتُ لِغَيْرِ السُّلْطَانِ الْعَادِلِ  
لِأَنَّ السُّلْطَانَ الْعَادِلَ صَلَحَ الْعِبَادُ وَزِينَةُ  
الْبِلَادِ دَجَاءٌ فِي الْجَنَّةِ عَنْ سَيِّدِ الْبَشَرِ صَلَوَاتُ  
اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُقْسِطُونَ عَلَى مَنَابِرِ اللُّؤْلُؤِ  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَكَاتٍ كَانَ الْأِسْكَندَرُ يَوْمًا

١١٠  
عَلَى سِرِّ مَمْلُوكِيهِ وَقَدَّرَ فَرَعُ الْحَابِ فَتَدَمَّ بَيْنَ يَدَيْهِ  
لِصُّ فَا مَرَّ بِصَلْبِهِ فَقَالَ يَا الْمَلِكُ إِنِّي سَرَقْتُ  
وَلَمْ يَكُنْ لِي حَاجَةٌ فِي السَّرِقَةِ وَلَا شَهْوَةٌ وَلَمْ  
يَطْلُبْهَا قَلْبِي فَقَالَ الْأِسْكَندَرُ لَا جَرَمَ تُصَلِّبُ لَا  
تَطْلُبُ قَلْبُكَ الصَّلْبَ وَلَا تَرِيدُ فَوَاجِبٌ عَلَى السُّلْطَانِ  
أَنْ يَعْدِلَ وَيَنْظُرَ غَايَةَ النَّظْرِ فِيمَا يَأْمُرُ مِنَ السِّيَاسَةِ  
لِيَنْفِذَ ذَلِكَ أَصْحَابَهُ مِثْلَ وَزِيرِهِ وَحَاجِبِهِ وَعَمَلِهِ  
وَنَائِبِهِ لِأَنَّ كَثِيرًا مِنْ سِيَاسَةِ السُّلْطَانِ وَعَدْلِهِ  
وَحُسْنِ نَظَرِهِ يُعْطَى عَلَيْهِ بِالْبِرِّ الطَّيْلِ وَيَغُوتُ  
وَقْتُهُ وَذَلِكَ مَعَ تَهَاوُنِ الْمَلِكِ وَغَفْلَتِهِ  
فَيَنْبَغِي أَنْ يَجْتَهِدَ فِي تَدَارُكِ كَلْبَاءِ فِي الْحِكَايَةِ





ذبيبة فجعل نيام معها ويوم معها والذبيبة كل  
يوم يائي وتسرق من الغنم رأسا بعد رأس  
فجاء بعض الأيام صاحب الموضع وطلب مني حق  
المرعى فقعدت أفكر وأحسب الغنم وهي تنقص  
في الحساب فرأيت ذبيبا قد أخذ شاتئا والكلب  
سألت بجانبه فقلت أنه كان سبب تلاؤف الغنم  
وأنه كان يخون أمانته فلزمته وصلبت له  
فأعترت كسأب شاه بذلك وتفكر بنفسه  
فقال رعيننا أغنامنا فيجب أن نسأل نحن عن  
إضاعتها لنصل إلى الحقيقة أمرها فرجع إلى داره  
فجعل ينظر في الروزنامات يعنى مراميات

وإذا هي جميعها شفاعات راست روشن فصر  
مثلا وقال من اعتبر بالأسم من ذوالفساد  
بقي غير زار ومن خان في الزاد راح بغير روج  
وأمر بصلب الوزير وهذه الحكاية مكتوب  
في كتاب يادكارنامه وفيها يقول الشاعر  
وما أنا بالمغتر باسمك وإنما سميت لي خنالي في طلب الرزق  
ومن جعل الأسماء قمار الرزق • يعد غير ذي روج على الجزع  
حكيت يقال أنه كان لعمر بن ليث نسيب  
يعرف بابي جعفر ذي دويه وكان عمر مجبا ومن  
بجلاء محبتة له كان يصله من هراة مائة  
جمل لوبر على كل جمل حمل من الحوايج وكان

يَقُولُ لِيُوسَعَ عَلَيْهِ فِي مَطْبَخِهِ فَقِيلَ يَوْمًا بَعْرُوبِ بْنِ  
لَيْثٍ أَنَّ أَبَا جَعْفَرٍ قَدْ بَطِحَ غَلَامًا مَالَهُ وَضَرَبَهُ  
عِشْرِينَ خَشْبَةً فَأَمَرَ عَمْرُوًا بِإِحْضَارِهِ وَأَمْرَانُ  
يَحْضُرُ بَيْنَ يَدَيْهِ كُلِّ سَيْفٍ فِي خِرَانِيهِ وَقَالَ يَا أَبَا  
جَعْفَرٍ اخْتَرْ مِنْ هَذِهِ السُّيُوفِ أَحْسَنَهَا فَأَعَزَّهُ  
نَاحِيَةً عَنْهَا فَجَعَلَ أَبُو جَعْفَرٍ يَخْتَرُ وَيَنْتَقِي إِلَيْهِ  
أَنَّ أَفْرَدَ مِائَةَ سَيْفٍ فَقَالَ اخْتَرِ لِأَنَّ مِنْهَا  
سَيْفَيْنِ فَأَخَارَ أَبُو جَعْفَرٍ مِنْهُمَا سَيْفَيْنِ فَقَالَ  
عَمْرُوًا رَسِمًا أَنْ يَحْطُ فِي قِرَابٍ وَاحِدٍ فَقَالَ جَعْفَرُ  
أَيُّهَا الْأَمِيرُ كَيْفَ يُمْكِنُ أَنْ يَكُونَ سَيْفَيْنِ فِي  
قِرَابٍ وَاحِدٍ فَقَالَ عَمْرُوًا كَيْفَ يُمْكِنُ أَنْ يَكُونَ

112  
أَمِيرَانِ فِي بَلَدٍ وَاحِدٍ فَعَلِمَ أَبُو جَعْفَرٍ أَنَّهُ قَدْ أَخْطَأَ  
فَقَبَلَ الْأَرْضَ وَالْتَمَسَ الْعَفْوَ وَلَا فَالَةَ فَقَالَ عَمْرُوًا  
بْنُ لَيْثٍ لَوْ لَاحَقَ الْقَرَابَةُ وَالسَّبَبُ لِمَا حَابَتِكَ فَلَاحَ  
عَنْ هَذِهِ الْأَمْرِ لَنَا فَقَدْ غَفَرْنَا هَذِهِ النَّوْبَةَ عَنْكَ  
**قلت** قَالَ رَدِّ شِيرَ إِذَا كَانَ الْمَلِكُ عَاجِزًا  
عَنْ أَحْوَالِ خَوَاصِهِ وَمَنْعَهُمْ عَنِ الظُّلْمِ فَلَيْثُ  
يَقْدُرُ عَلَى رَدِّ الْعَوَامِ إِلَى الصَّلَاحِ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى  
وَأَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ وَالْعَرَبُ يَقُولُ إِنَّهُ  
لَيْسَ شَيْءٌ أَضْيَعُ لِلْمَلِكِ وَأَفْسَدُ لِأَحْوَالِ الرَّعِيَّةِ  
مِنْ تَعَدُّرِ الْأَذْنِ فِي الدُّخُولِ وَتَكَاثُرِ الْحِجَابِ  
وَلَيْسَ شَيْءٌ أَطْيَبُ فِي قُلُوبِ الرَّعِيَّةِ مِنْ سَهُولَةِ

المجّاب وإذا كان السلطان سهل المجّاب لم يكن  
العمال أن يجوروا على الرعايا وخافت الرعية من  
جور بعضهم على بعض ومن سهولة المجّاب أن يكون  
للملك على سائر الأعمال اطلاع ولا يجوز للسلطان  
أن يكون غافلاً ليكون الهيبة من ناموس  
الملكة باقية ليستريح من الهوم الحادثة عن  
الغفلة **حكيت** يقال ردشير كان متيقظاً  
ذا فطنة بالأموار بحيث أنه كان إذا جاء نداء  
من الغد حدث كل واحد منهم بما صنعه وكان  
يقول لأحدهم إنك البارحة فعلت الشيء الفلاني  
ومت مع زوجك الفلانية ومهما كان يجري

لندما به يحدثهم به من الغد بحيث أنهم كانوا  
يظنون أن ملكاً كان يأتي من السماء يعرفهم  
بأفعالهم وكذلك كان السلطان الغازي محمود  
بن سبكتدين رحمه الله **حكيت** قال أرسطاليس  
خير الملوك من كان فيه حدة النظر على مثال  
العقاب وكان الذين حوله كالعقبان ولا  
كالجيفة يعني إذا كان السلطان حديد النظر  
ذا يقظة وفكر في العاقبة فكان المقرّبون  
منه وخوَصّ دولته بهذه الصفة انتظمت  
أحوال مملكته واستقامت أمور أهل ولايته  
**حكيت** قال الأسيدي خيراً الملوك من بدّل

السُّنَّةُ السَّيِّئَةُ بِالْحَسَنَةِ وَشَرُّ الْمُلُوكِ مَنْ بَدَلَ  
السُّنَّةَ الْحَسَنَةَ بِالسُّنَّةِ السَّيِّئَةِ **حلت** قال  
أَوْشِرُ وَأَنْ ثَلَاثَةٌ لَا يَجُوزُ لِلْمَلِكِ التَّجَاوُزُ عَنْهُمْ  
وَلَا الصَّفْحُ عَنْ ذُنُوبِهِمْ مِنْ قَدْجٍ فِي مَلَكِيَّتِهِ  
وَأَفْسَدَ حَرَمَهُ وَأَفْشَا سِرَّهُ قَالَ السُّفْيَانُ  
الثَّوْرِيُّ خَيْرُ الْمُلُوكِ مَنْ جَلَسَ أَهْلَ الْعِلْمِ وَيُقَالُ  
إِنْ جَمِيعَ الْأَشْيَاءِ يَجْتَمِلُ بِالنَّاسِ وَالنَّاسُ  
يَجْتَلُونَ بِالْعِلْمِ وَيَعْلُوا أَقْدَارَهُمْ بِالْعِلْمِ وَلَيْسَ  
لِلْمُلُوكِ شَيْءٌ خَيْرٌ مِنَ الْعِلْمِ وَالْعَقْلِ فَإِنَّ الْعِلْمَ  
بِقَاءُ الْعِزِّ وَدَوَامُهُ وَفِي الْعَقْلِ بِقَاءُ السُّرُورِ  
وَنِظَامِهِ وَمَنْ اجْتَمَعَ فِيهِ الْعِلْمُ وَالْعَقْلُ فَقَدْ

اجْتَمَعَتْ فِيهِ اثْنَا عَشَرَ خِصْلَةً الْفِقْهُ وَالنُّقْطَةُ  
وَالْأَمَانَةُ وَالصِّحَّةُ وَالْحَيَاءُ وَالرَّحْمَةُ وَحَسَنُ  
الْخُلُقِ وَالْوَفَاءُ وَالصَّبْرُ وَالْحِلْمُ وَالْمَدَارَاتُ  
وَهَذِهِ مِنْ خَوَاصِرِ آدَابِ الْمُلُوكِ وَيَنْبَغِي أَنْ  
يُعَلَّمَ أَنَّ هَذِهِ الْأَدَابَ يُحْتَاجُ إِلَى نِظَائِرِهَا وَ  
قَوَائِمِهَا لِصَحِّ فِي اسْتِعْمَالِهَا فَيَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ مَعَ  
الْعِلْمِ الْعَقْلُ وَمَعَ الشَّجَاعَةِ الصَّبْرُ وَمَعَ النِّعَةِ  
الشُّكْرُ وَمَعَ الصَّبَاحَةِ الْحَلُوقُ وَمَعَ الْأَجْمِيَّةِ  
الدَّوْلَةُ وَإِذَا جَاءَتِ الدَّوْلَةُ حَصَلَ جَمِيعُ الْمُرَادِ  
**حكايه** قال يومًا عند الله بن طاهر لأبيه  
كَمْ تَبْقَى هَذِهِ الدَّوْلَةُ فِينَا وَتَدُومُ بَيْنَنَا فَقَالَ

مَادَامِ بِسَاطِ الْعَدْلِ وَالْإِنصَافِ مَبْسُوطًا فِي هَذِهِ  
الْأَيَّامِ **حُلَّتْ** كَانَ الْمَأْمُونُ قَدْ جَسَّ لِفَضْلِ  
الدَّعَاوِي وَالْأَحْكَامِ فَرَفَعَتْ إِلَيْهِ قِصَّةٌ فَسَلَّمَ  
الْقِصَّةَ إِلَى وَزِيرِهِ الْفَضْلِ بْنِ سَهْلٍ وَقَالَ أَقْبِ  
حَاجَةً رَأَيْتَ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ فَإِنَّ الْفَلَكَ فِي سُرْعَةٍ  
دَوْرَانِهِ أَحَدٌ مِنْ أَنْ يُثْبِتَ عَلَى حَالِهِ أَوْ يَنْجِي  
لِحَبِيبٍ بِأَمَالِهِ يَقُولُ مُؤَلِّفُ الْكِتَابِ يَحِبُّ  
عَلَى الْمُلُوكِ الْعُقُلَاءِ وَالْأَفَاطِنَ الْإِلْبَاءَ أَنْ يَنْظُرُوا  
فِي هَذِهِ الْأَخْبَارِ لِتَأْخُذُوا نَصِيبًا مِنْ أَيَّامِ دَوْلَتِهِمْ  
وَيَنْصِفُوا الْمَظْلُومِينَ وَيَقْضُوا الْحَوَائِجَ السَّائِلِينَ  
وَيَتَّقُوا عَلَى أَنْ الْفَلَكَ لَا يَثْبُتُ عَلَى وَرٍ وَاحِدٍ

فَانَهُ الْإِعْتِمَادُ عَلَى الدَّوْلَةِ وَأَنَّ الْقَضَاءَ السَّمَاوِيَّ  
لَا تَرُدُّهُ الْعَسَاكِرُ وَكَثْرَةُ الْأَمْوَالِ وَفَتَانَتِ الرِّجَالِ  
وَالنَّخَائِرِ فَإِذَا انزَلَتِ الدَّوْلَةُ وَتَلَا شَتَّ الْأَمْوَالِ  
فَلَا يَنْفَعُ النَّدَمُ إِذَا انزَلَتِ الْقَدَمُ كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ  
**حكايت** يُقَالُ مَرَوَانُ أَخْرَمُ مَلُوكِ بَنِي أُمَيَّةَ  
أَعْرَضَ عَسَاكِرَهُ وَكَانَ ثَلَاثِينَ مِائَةَ الْفِ فَارِسٍ وَزَالَ  
بِالْعَدَدِ الْكَامِلَةِ فَقَالَ لَهُ وَزِيرُهُ أَنَّ هَذَا الْجَيْشَ  
مِنْ أَعْظَمِ الْجُيُوشِ قُوَّةً وَمَنْعَةً فَقَالَ لَهُ مَرَوَانُ  
فَانَهُ إِذَا انْقَضَتِ الْمُدَّةُ لَمْ تَنْفَعِ الْعِدَّةُ وَلَا بَدٌّ  
أَنْ تُنَزَعَ مِثْلًا وَلَمْ يَنْفَعِ الدُّنْيَا حَتَّى تَقَى لَنَا  
**حُلَّتْ** قَالَ أَبُو الْحَسَنِ الْأَهْوَايزِيُّ فِي كِتَابِ

الفرأيد والفلأيد الدنيا لا تصفو الشارب ولا  
تبقى لصاحب فخذنا ذأ يومك لغدك فلا يوم  
تبقى عليك ولا غد يقال كان على قريش بن كليب مكنوب  
ملك خراسان وكناف فارس وماكنت من ملك العراق يابن  
سلام على الدنيا وطيب نعيمها إذا لم يكن يعقوب فيها يابن  
**سؤال وجواب** سئل ملك قد زال الملك عنه  
فقبل لأي سبب انتقلت الدولة عنك فقال  
لأغترار بالدولة والقوة ورضاي برأي وعلو  
ونفلي عن المشورة وتوليبي لإصاغر العمال  
أكابر الأعمال ووضع الحيلة في نفقتها وقلة  
تفكري في الحيلة وأعمالها في وقت الحاجب إليها

والسابق

والتباطى والوقفه في مكان العجلة والفرصة  
والاشتغال عن قضاء حوائج الناس وقيل له  
أي الأشرار أكثر شرًا فقال الرسل الخونة  
الذي يخونون في الرسالة لأجل اطاعهم فكل  
حراب المملكة منهم كما قال أردشير جهم  
كم سفكوا من الدماء وكم هزموا من الجيوش وكم  
هتكوا من وى روى الحرمات وكم اختاروا  
من الأموال وكم من يمين كذبوها بخيانتهم  
وكم من عهود نقضوها بقلة أماناتهم  
وكان ملوك العجم في هذا الأمر يحفظون  
ويحترزون ما كانوا ينفذون رسول الأبعد

118  
أَنْ يَجْرِبُوهُ وَيَتَحَوَّهُ **حلت** يُقَالُ إِنْ مَلُوكَ  
الْعَجَمُ كَانُوا إِذَا أَرْسَلُوا رَسُولًا إِلَى الْمُلُوكِ أَرْسَلُوا  
مَعَهُ جَاسُوسًا يَكْتُبُ جَمِيعَ مَا قَالَهُ أَوْ سَمِعَهُ فَإِذَا  
عَادَ الرَّسُولُ قَالُوا كَلِمَةً بِالنُّسخَةِ الَّتِي كَتَبَهَا  
الْجَاسُوسُ فَإِنْ صَحَّ مَقَالُهُ عِلْمًا أَنَّهُ صَادِقٌ فَكَانُوا  
يُرْسِلُونَهُ بَعْدَ ذَلِكَ إِلَى الْأُمَرَاءِ **حكيت**  
أَرْسَلَ الْأِسْكَندَرُ رَسُولًا إِلَى الْمَلِكِ الْعَادِلِ دَارًا  
بْنِ دَارِ افْلَحٍ رَجَعَ الرَّسُولُ وَأَعَادَ الْجَوَابَ شَكَ  
الْإِسْكَندَرُ مِنْ كَلِمَةِ كَلِمَةٍ وَاحِدَةٍ فَلَزِمَهَا عَلَيْهِ  
فَقَالَ الرَّسُولُ يَا مَوْلَايَ أَنَا سَمِعْتُ هَذِهِ الْكَلِمَةَ  
مِنْهُ بِإِذْنِي فَأَمَرَ الْأِسْكَندَرُ أَنْ يَكْتُبَ اللَّفْظَ

وَأَنْقَذَ عَلَى يَدِ رَسُولِ الْآخِرِ إِلَى دَارِ ابْنِ دَارِ افْلَحٍ وَأَصَلَ  
إِلَيْهِ وَعَرَّضَ الْمَكْتُوبَ عَلَيْهِ وَقَرَأَ وَطَلَبَ سِكِّينًا  
وَقَلَعَ تِلْكَ الْكَلِمَةَ مِنَ الْكِتَابِ وَأَعَادَهُ إِلَى الْأِسْكَندَرِ  
وَكَتَبَ إِلَيْهِ أَنَّ آمِينَ الْمَلِكِ عَلَى حَسَنِ سُنَّةِ الْمَلِكِ  
وَصِحَّةِ طَبْعِهِ وَأَسَاسِ صِحَّةِ السُّلْطَانِ عَلَى صِحَّةِ  
لَفْظِ السَّفِيرِ وَصِدْقِ مَقَالَةِ الرَّسُولِ الْأَمْنَاءِ لِأَنَّ  
الرَّسُولَ يَقُولُ مَا يَقُولُهُ عَلَى لِسَانِ الْمَلِكِ وَيَسْمَعُ  
مِنَ الْجَوَابِ بِسَمْعِ الْمَلِكِ وَالْآنَ قَدْ قَلَعْتَ تِلْكَ  
الْكَلِمَةَ مِنَ الْكِتَابِ لِأَنَّهَا لَمْ تُكُنْ مِنْ كَلَامِي وَلَمْ  
أَجِدْ سَبِيلًا إِلَى قَطْعِ لِسَانِ رَسُولِكَ فَلَمَّا عَادَ الرَّسُولُ  
وَقَرَأَ الْأِسْكَندَرُ اسْتَدْعَا الرَّسُولَ الْأَوَّلَ وَصَحَّ



عَلَيْهِ وَقَالَ لَهُ وَنَيْلِكَ مِنْ وَضَعِكَ مَا الَّذِي حَمَلَكَ  
عَلَى إِثْرِهِ فِي مَلِكٍ مِنَ الْمُلُوكِ بِتِلْكَ الْكَلِمَةِ الَّتِي تَحَلَّكَ  
بِهَا فَافَرَّ الرَّسُولُ وَقَالَ إِنَّهُ قَصَرَ فِي حَقِّي وَاسْخَطَنِي  
فَقَالَ الْأَسْلَمِيُّ سُبْحَانَ اللَّهِ ظَنَنْتُ أَنَا أَرْسَلْنَا  
لِنُصَلِّحَ أُمُورَكَ وَتَسْعَى لَنَا فِي حُقُوقِ النَّاسِ ثُمَّ أَمَرَ  
بِهِ فَسَلَّ لِسَانَهُ مِنْ قَفَاهُ **فصل** وَيَجِبُ عَلَى السُّلْطَانِ  
أَنْ مَتَى وَقَعَتْ رِعْيَتُهُ ضَايِقَةً وَحَصَلُوا فِي شِدْقِ  
وِفَاقِهِ أَنْ يُعِينَهُمْ لَأَسِيمَا فِي أَوْقَاتِ الْقَطْرِ وَفَلَا  
الْأَسْفَارِ بِحَيْثُ يُعْجِرُونَ عَنِ الْعَيْشِ وَلَا يَقْدِرُونَ  
عَلَى الْاِكْتِسَابِ فَيَتَّبِعِي حَيْثُ لِلْسُلْطَانِ أَنْ يُعِينَهُمْ  
بِالطَّعَامِ وَيُسَاعِدَهُمْ مِنْ خِزَانَتِهِ بِالْأَمْوَالِ وَلَا

119  
يَمْلِكُنْ أَحَدٌ مِنْ خَشْمِهِ وَخَدْمِهِ وَاتَّبَاعِهِ أَنْ يَجُورُوا  
عَلَى رِعْيَتِهِ لِيُثَلَّ يَضْعَفَ النَّاسُ وَيَنْتَقِلُونَ إِلَى  
غَيْرِ وِلَايَتِهِ وَيَجْلُوا إِلَى سِوَى يَالْتِهَ فَيَنْكَسِرُ ارْتِفَاعُ  
السُّلْطَنَةِ وَيَقِلُّ حَاصِلُ الدِّيَارِ وَتَعُودُ الْمَنْفَعَةُ  
عَلَى ذَوِي الْأَحْتِكَارِ وَالَّذِينَ يُشِيرُونَ بِغَلَا الْأَسْفَارِ  
وَيُقْبَحُ ذِكْرُ الْمَلِكِ وَيَدْعُو عَلَيْهِ وَلَا جِلْهَذَا كَانَ  
كَانَ الْمُلُوكُ الْمُتَقَدِّمُونَ يَحْذَرُونَ مِنْ هَذَا غَايَةً  
الْحَذَرِ وَيُرَاعُونَ الرِّعَايَا مِنْ خَدَائِمِهِمْ وَيُسَاعِدُونَهُمْ  
مِنْ ذَخَائِرِهِمْ وَدَفَائِنِهِمْ **حكاية** يُقَالُ إِنَّهُ  
كَانَ رَسْمُ مَلُوكِ الْعَجَمِ أَنْ يَأْذَنُوا لِلرِّعَايَا بِأَهْمِهِمْ  
فِي الدُّخُولِ إِلَيْهِمْ فِي التَّوَرُوزِ وَالْمَهْرَجَانِ وَكَانَ

المنادى قبل ذلك بثلاثة أيام استعدوا اليوم  
الفلاحي ليأخذ من كل الناس هبته ويصل أمره  
ويتقن حجته ومن كان له خصم يعلم أنه يتألم  
منه عند الملك طلب رضاه فإذا كان كذلك  
اليوم وقف المنادى على باب الملك ونادى إن  
منع اليوم إنسان إنساناً من الدخول كان الملك  
برئاً من دمه ثم كانت تؤخذ القصص من الناس  
وتوضع يدي الملك وكان الملك ينظر في كل  
على الأفراده وموئيدمويدان قاعد عن يمينه  
وموئيدمويدان بلسانهم قاضي القضاة فإن كان  
في القصص قضية يتألم فيها من الملك قام الملك

من مكانه وينزل بين يدي موئيدمويدان مقابل  
خصمه فقال انصف أو لا هذا الرجل مني ولا  
تخلد إلى الميثل والمحابات ولا تخترني على نفسك  
لأن الله عز وجل إذا أهدى الخطوط إلى عباده  
اخترهم وولى عليهم خيراً خلقه وإذا أراد أن  
عباده أي قدر لذلك الخليفة عنده أطلق على  
لسانه ما يطلق على لسانك ثم كان ينظر الموئيد  
فإن كان بين الملك وبين خصمه دعوى صحيحة  
وقامت البينة على الملك أخذ الحق منه بتمامه  
وكمال له وإن لم يكن بين الملك وبين خصمه دعوى  
وكانت دعواه باطلة لا يثبت على صحته حاجة أمر

يرى

بِعُقُوبَتِهِ وَنَادَا عَلَيْهِ هَذَا جَزَاءُ مَنْ يُرِيدُ عَيْبَ الْمَلِكِ  
وَالْمَلِكَةَ وَكَانَ الْمَلِكُ إِذَا فَرَّغَ مِنَ الدَّعَاوِي  
فَاسْتَوَى عَلَى سِرِّهِ بِمَلِكِهِ وَضَعَ النَّجَاحَ عَلَى مَفْرَقِهِ  
وَاقْبَلَ عَلَى جَمَاعَتِهِ وَخَاصَّتِهِ وَقَالَ إِنِّي إِنَّمَا أَنْصَفْتُ  
مَنْ نَفْسِي لِيَلَا يَطْمَعُ أَحَدٌ فِي الظُّلْمِ وَالْجُورِ عَلَى وَاحِدٍ  
فَكُلُّ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ لَهُ خُصْمٌ فَلْيُزِمْهُ وَلْيَرْضَاهُ  
وَكَانَ يَبْعُدُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مَنْ كَانَ قَرِيبًا وَمَنْ  
كَانَ قَوِيًّا يَأْصِرُ ضَعِيفًا عِنْدَهُ فَكَانَتْ الْمُلُوكُ عَلَى  
هَذِهِ السَّبِيلِ وَعَلَى هَذَا الْمَذْهَبِ وَفِي أَيَّامِ يَزِيدَ  
يَرَى الْأَثْرَ كَانَ فَإِنَّهُ غَيْرُ قَوَاعِدِ الْمُلُوكِ بَنِي  
سَاسَانَ فَظَلَمَ الْخَلْقَ وَأَفْسَدَ حَتَّى جَاءَ بَعْضُ الْأَيَّامِ

فَرَسٌ فِي غَايَةِ الْجُودَةِ وَالْكَمَالِ بَحِثْنَا أَنَّهُ لَمْ يَرِ أَحَدٌ  
فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ فَرَسًا مِثْلَهُ فِي حُسْنِ خَلْقَتِهِ وَجَمَالِ  
هَيْبَتِهِ فَدَخَلَ مِنْ بَابِ دَارِهِ وَاجْتَهَدَ جَمِيعُ مَنْ  
فِي مَعْكَرِهِ وَأَنْ يَلْزِمُوهُ فَأَمْتَعَ عَلَيْهِمْ وَلَمْ يَقْدِرُوا  
عَلَى امْسَاكِهِ حَتَّى قَصَدَ قَرِيبًا مِنْ لَأِيْوَانَ فَصَارَ قَرِيبًا  
مِنْ يَزِيدَ جَرْدَ سَاكِنًا فَقَالَ تَخَوُّعًا عَنْ هَذَا الْفَرَسِ وَلَا  
يَقْرُبُهُ أَحَدٌ مِنْكُمْ فَإِنَّهُ هُدْيَةٌ مِنْ اللَّهِ تَعَالَى خَاصَّةً  
لِي وَنَهَضَ مِنْ مَكَانِهِ وَجَعَلَ يَمْسَحُ فُلَيْدًا ثُمَّ أَمَرَ  
يَدَهُ عَلَى ظَهْرِهِ وَالْفَرَسُ سَاكِنٌ لَا يَتَحَرَّكُ فَاسْتَدْعَى  
يَزِيدَ جَرْدَ السَّرِجِ وَأَسْرَجَهُ بِيَدِهِ وَجَذَبَ حِدَامَهُ  
وَأَوْتَقَهُ وَأَخْرَجُوهُ كَفَيْلَهُ لِيَضَعَ الصَّقْرَ فَرَفَسَهُ

الفرس على فواده رفسة محكمة فخرمية في الحال  
وخرج الفرس ولم يعلم احد من اين جاء واين  
ذهب فقال الناس هذا الفرس كان ملكا  
ارسله الله تعالى ليملكه ويخلصنا من جوره وظلمه  
قال القاضي ابو يوسف حضر عندي في مجلس  
الحكم يحيى بن خالد البرمكي مع خصمه له مجوسي  
فادعى عليه المجوسي فطلب منه الشاهد فقال  
ليس لي الشاهد خلفه فخلفته وارضيت خصمه  
باجل فيه وساوت في الحكم بين يحيى وبين المجوسي  
لعزة الاسلام وما ملكت قط ولا خابت احدا  
خوفا ان يسئلي الله عز وجل عن ذلك بل يجب

يعرف قدر الزعماء والاكابر ان لا يظلموا اصغر  
وان يعظمو امر الحق ويطيعوا السلطان ولا  
يعصوه في كل حال ليكونوا قد عملوا يقول الله تعالى  
فما تقدموا اطيعوا الله واطيعوا الرسول واولو  
الامر منكم ومن يجعل الله له هذين المرتبة الشريفة  
والدرجة المنيفة ويقرن بطاعته جل اسمه  
وطاعة رسوله صلى الله عليه وسلم فالواجب  
على الخلق اتباعه وان يطيعوه ويخافوه ويجب  
على السلطان شكر هذه المنة والطاعة لربه  
وامتثال ما امر به من العدل والاحسان  
والرأفة بالمظلومين فقد قيل احذروا من دعا

المظلوم وخافوا من ظلم من لا ينتظر من اظلم  
الا يدمع عينه فما دون دعاء المظلوم حجاب  
ودعاؤه مستجاب لا سيما في الاسحار والتضرع  
في الليل الى الجبار كما قال الشاعر  
فلا تجعل في الجور ما دمت قادرا . فاخبر امرؤ وخوف عذاب  
نمام وما المظلوم عنك بنيا . ودعوته لا ينتهي بحجاب  
قال رسول الله صلى الله عليه وسلم تأسفت  
على موت اربعة من الكفار على موت نوشروان  
لعذله وخاتم الطاي لسخائه وامري القيس لشعره  
وابطال بربه **الباب الثاني**  
في سياسة الوزراء وسيرتهم اعلم ان السلطان

يحسن ذكره ويعلو قدره بالوزير اذا كان صالحا  
كافيا عادلا لانه لا يمكن احدا من الملوك ان  
يصرف زمانه ويدبر سلطانه بغير وزير ومن انفرده  
برأيه ظل بغير شك الا ترى ان النبي عليه السلام  
مع جلاله قدره وعظم درجته وفصاحته امره  
الله تعالى بالمشاورة لاصحابه العقلاء العلماء  
فقال عز من قائل وشاورهم في الامر واخبر  
في موضع اخر عن موسى عليه السلام واجعل لي  
وزيرا من اهلي هرون اشد به ازري واشركه  
في امري فاذا لم يستغن الانبياء عليهم السلام  
عن الوزراء واحتاجوا اليهم كان غيرهم من الناس

أَحْوَجَ سَأَلَ ارْدَشِيرَ بَابِكَ أَي الْأَصْحَابِ أَصْلَحُ  
لِلْمَلِكِ فَقَالَ الْوَزِيرُ الصَّالِحُ الْمَشْفِقُ الْأَمِينُ النَّصِيحُ  
لِيُدْبِرَ مَعَهُ رَأْيَهُ وَيَشِيرَ إِلَيْهِ بِمَا فِي نَفْسِهِ وَعَلَى  
السُّلْطَانِ أَنْ يُعَامِلَ الْوَزِيرَ بِثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ أَحَدُهَا  
إِذَا ظَهَرَتْ مِنْهُ زَلَّةٌ وَوَجَدَتْ مِنْهُ هَفْوَةٌ لَا  
يُعَاجِلُهُ بِالْعُقُوبَةِ الثَّانِي إِذَا اسْتَعْنَى فِي دَوْلَتِهِ  
وَأَتَسَعَ فِي حِزْمَتِهِ لَا يَطْمَعُ فِي مَالِهِ وَثَرْوَتِهِ الثَّلَاثُ  
إِذَا سَأَلَ فِي حَاجَةٍ لَا يَتَوَقَّفُ فِي قَضَائِهَا حَتَّى يَنْبَغِيَ  
أَنْ لَا يَمْنَعَهُ مِنْ ثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ وَهِيَ أَنَّهُ مَتَى اخْتَارَ  
أَنْ يَرَاهُ لَا يَمْنَعُ مِنْ رُؤْيَتِهِ وَلَا يَسْمَعُ فِي حَقِّهِ كَلِمَةً  
مُفْسِدَةً وَأَنْ لَا يَكْتُمَ عَنْهُ شَيْئًا مِنْ سِرِّهِ لِأَنَّ

١٢٤  
الْوَزِيرَ الصَّالِحَ حَافِظَ سِرِّ السُّلْطَانِ وَيُدْمِرُ أَمْرَ الدُّخْلِ  
وَبِهِ عِمَانَةُ الْوِلَايَةِ وَالْحَرَائِنُ وَزِينَةُ الْمَمْلَكَةِ وَشِدَّةُ  
الْهَيْبَةِ وَالْقُدْرَةُ وَلَهُ الْكَلَامُ عَلَى الْأَعْمَالِ وَهُوَ  
أَحَقُّ النَّاسِ بِالْإِسْتِمَالَةِ وَتَفْخِيمِ الْقَدْرِ وَتَعْظِيمِ  
الْأَمْرِ قَالُوا أَنْ تُشِيرَ وَأَنْ لَوْلَاكَ أَكْرَمُ وَزِيرِكَ  
فَإِنَّهُ إِذَا أَرَاكَ عَلَى أَمْرٍ لَا يَجُوزُ لَكَ لَا يُوَاقِفُكَ عَلَيْهِ  
وَيَنْبَغِي لِلْوَزِيرِ أَنْ يَكُونَ مَا يَلِيهِ إِلَى الْخَيْرِ مُتَوَقِّفًا  
مِنَ الشَّرِّ وَإِذَا كَانَ سُلْطَانُهُ حَسَنًا الْأَعْتِقَادُ  
مُشْفِقًا عَلَى الْعِبَادِ كَانَ عَوْنًا لَهُ عَلَى ذَلِكَ وَأَمْرُهُ  
بِالْإِزْدِيَا وَإِذَا كَانَ سُلْطَانُهُ ذَاحِقًا غَيْرَ مُشْفِقٍ  
كَانَ عَلَى الْوَزِيرِ أَنْ يَرْشِدَهُ قَلِيلًا وَقَلِيلًا بِالطَّفِّ وَجَهًا

وَيُهْدِيهِ إِلَى طَرِيقَةِ الْحَمْدِ وَيُنَبِّغِي أَنْ يَعْلَمَ أَنْ دَوَامَ  
الدُّنْيَا بِالْمَلِكِ وَيُنَبِّغِي أَنْ لَا يَجُوزَ لَهُ أَنْ يَهْتَمَّ بِغَيْرِ  
الْخَيْرِ وَيَعْلَمُ أَنَّهُ أَوَّلُ إِنْسَانٍ يَحْتَاجُ إِلَيْهِ السُّلْطَانُ  
**سئل** بِرَأْمِ كُورِ إِلَى كُرْمِيحَاجِ السُّلْطَانِ حَتَّى  
يَتِمَّ سُلْطَنَتُهُ وَيُنْصَرَفَ بِالسُّرُورِ مَدَّتُهُ فَقَالَ إِلَى  
سَبْعَةِ مِنْ الْأَصْحَابِ الْوَزِيرِ الصَّالِحِ لِيُظْهِرَ إِلَيْهِ سِرَّهُ  
وَيُدْرِمَعَهُ رَأْيَهُ وَسُوسِ أَمْرِهِ وَالْفَرَسِ الْجَوَادِ لِسَبِيحِهِ  
يَوْمَ الْحَاجَةِ وَالسِّيفِ الْفَاطِحِ وَالسَّلَاحِ الْحَصِينِ وَالْمَالِ  
الكَثِيرِ الَّذِي يَخْفِ حَمْلُهُ وَيَثْقُلُ ثَمَنُهُ كَالْجَوْهَرِ  
وَاللُّوْلُؤِ وَالْيَاقُوتِ وَالرَّوْجَةِ الْحَسَنَاءِ لِيَكُونَ  
مَوْسِمَةً لِقَلْبِهِ مَزِيلَةً لِكُرْبَتِهِ وَالطَّبَاحِ الْجَنِيرِ الَّذِي

إِذَا أَمْسَكَ طَبْعَهُ دَبْرَهُ لَهُ شَيْئًا يُطْلِقُهُ **حلمت**  
وَقَالَ رَدُّ شَيْءٍ حَقِيقٌ عَلَى الْمَلِكِ أَنْ يَكُونَ طَالِبًا  
لِأَرْبَعَةٍ إِذَا وَجَدَهُمْ أَحْفَظَ بِهِمُ الْوَزِيرَ الْأَمِينِ  
وَالْكَاتِبَ الْعَالِمَ وَالْحَاجِبَ الْمُشْفِقَ وَالنَّدِيمَ النَّاصِحَ  
لِأَنَّهُ إِذَا كَانَ الْوَزِيرُ أَمِينًا دَلَّ عَلَى بَقَاءِ الْمَلِكِ  
وَسَلَامَتِهِ وَإِذَا كَانَ الْكَاتِبُ عَالِمًا دَلَّ عَلَى عَقْلِ  
الْمَلِكِ وَرِزَانَتِهِ وَإِذَا كَانَ الْحَاجِبُ مُشْفِقًا دَلَّ  
بِعَضْبِ الْمَلِكِ عَلَى أَهْلِ مَمْلَكَتِهِ وَإِذَا كَانَ النَّدِيمُ  
نَاصِحًا دَلَّ عَلَى انْتِظَامِ الْأَمْرِ وَمَصْلَحَتِهِ **حلمت**  
قَالَ مَوْبِدُ مَوْبِدَانٍ فِي عَهْدِ أَوْشَرٍ وَأَنْ أَنَّهُ لَا يُمْكِنُ  
حِفْظُ السُّلْطَنَةِ إِلَّا بِالْأَصْحَابِ الْأَخْيَارِ النَّاصِحِينَ

المساعدين لا يتفجع خيرا لأصحاب إلا إذا كان الملك  
تقيا لأنه ينبغي أن يكون الأصل جيدا ثم أفرغ  
ومعنى تقوى السلطان وصديقه وصحبه وهو أن  
يكون صحيحا في سائر الأمور أمرا بالصحة في أفعاله  
وأقواله ليصح بصحته سائر حشمه ورعيته وأن  
يكون قلبه وإثقا بالله تعالى وأن يرى أن قدرته  
ومضرتة على أعدائه ووصوله إلى مراده من الله  
عز وجل وأن لا يعجب بنفسه فإن عجب بنفسه  
حتى عليه الهلاك كما جاء في الحكاية **حكايه**  
يقال كان سليمان عليه السلام يوما جالسا  
على سرير ملكه وقد حملته الريح في الجوف فنظر

١٢٦  
سليمان بالعجب إلى ملكه وطاعة الجن والإنس له  
وأنقيادهم بعظم هيبتة وسياسته فاضطرب  
السرير وهم بالانقلاب فقال سليمان للسرير  
استقيم فنطق السرير وقال استقيمت أنت حتى  
نستقيم نحن كما قال الله عز وجل إن الله لا يغير  
ما بقوم حتى يغيروا وما بانفسهم وقال أبو عبيد  
في مثاله من سلك الحداد من العثار ويحب أن  
يكون الوزير عالما عاقلا شجاعا لأن الشايب  
وإن كان عاقلا لا يكون كالشيخ والذي يتعلمه  
الناس من تجارب الأيام لا يتعلمه إلا من المشايخ  
والوزيرين السلطنة والذين يجب أن يكون



صَالِحًا طَاهِرًا تَقِيًّا مِنَ الشَّيْءِ وَيَحْتَاجُ الْوَزِيرُ  
إِلَى خَمْسَةِ أَشْيَاءَ لِجِدِّ خَيْرِهِ وَيَحْسُنُ سِيرَتُهُ فِي  
التَّقِظِ لِيَنْظُرَ فِي كُلِّ أَمْرٍ يَدْخُلُ فِيهِ وَجْهَ الْمَخْرَجِ  
مِنْهُ وَالْعِلْمَ حَتَّى يَتَضَخَّرَ لَهُ الْأَشْيَاءُ الْحَقِيقَةُ وَالشَّجَاعَةُ  
حَتَّى لَا يَخَافُ مِنْ شَيْءٍ فِي غَيْرِ مَوْضِعِ الْخَوْفِ وَالصِّدْقَ  
لِنَلَا يَعْلَمَ مَعَ أَحَدٍ غَيْرِ الصَّحِيحِ وَكَيْفَانِ سِرِّ سُلْطَانِهِ  
إِلَى أَنْ يَدْرِكَهُ الْمَوْتُ قَالَ أَرْدَشِيرُ بْنُ بَابِكٍ  
يَجِبُ أَنْ يَكُونَ الْوَزِيرُ سَاكِنًا مَهْلًا شَجَاعًا وَاسِعَ  
الصَّدْرِ حَسَنَ الْمَقَالِ مَلِيحَ الْوَجْهِ مُسْتَحْيَا صَامَةً  
حَيْثُ يَحْسُنُ الصَّمْتَ مُتَكَلِّمًا إِذَا حَسُنَ الْكَلَامُ  
وَمَعَ ذَلِكَ كُلِّهِ يَجِبُ أَنْ يَكُونَ دِينًا تَقِيًّا

حَسَنَ الْمَذْهَبِ لِيُظْهِرَ نَفْسَهُ وَيُنْفِي عَنْهَا مَا لَا يَجُوزُ  
مِنَ الْإِعْتِقَادِ وَيُنْبَغِي أَنْ يَكُونَ ذَا تِجَارَةٍ لِيَسْهَلَ  
الْأُمُورُ عَلَى الْمَلِكِ أَنْ يَكُونَ مُتَقِظًا لِيَنْظُرَ عَوَاقِبَ  
الْأُمُورِ وَيَخَافُ مِنْ تَغْيِيرِ الدُّهُورِ وَأَنْ يَتَحَفَّظَ أَنْ  
يُصِيبَهُ تَغْيِيرُ الزَّمَانِ وَكُلُّ مَلِكٍ كَانَ وَزِيرُهُ لَهُ  
مُحِبًّا وَعَلَيْهِ مُشْفِقًا كَانَ ذَلِكَ الْوَزِيرُ كَثِيرًا  
لِلْأَعْدَاءِ فَكَانَ أَعْدَاؤُهُ أَكْثَرَ مِنَ الْأَصْدِقَاءِ وَلَا  
يَجُوزُ لِلْسُلْطَانِ أَنْ يَسْمَعَ فِي وَزِيرِهِ كَلِمًا مَتَعَرِّضِينَ  
عَلَيْهِ وَأَنْ يَكُونَ أَعَزَّ الْخَلْقِ إِلَيْهِ لِيَحْسُدَهُ أَوْلَادُهُ  
وَيَكْتَبَ أَعْدَاؤُهُ وَيَجِبُ أَنْ يَكُونَ الْوَزِيرُ مَحْمُودًا  
الطَّرِيقَةَ حَتَّى إِذَا رَأَى فِي الْمَلِكِ خِلَةً مَذْمُومَةً غَيْرًا

رَشِيدَةً رَدَّهٗ إِلَى الْعَادَةِ الْحَمِيدَةِ مِنْ غَيْرِ غِلْظَةٍ لِأَنَّ  
الْمَلِكَ إِذَا كَانَ عَلَى مَا لَا يَرِيدُ إِذَا سَمِعَ مِنْهُ مَا يَكْرَهُهُ  
مِنَ التَّفْرِيعِ عَمَلًا شَرًّا مِنْ ذَلِكَ وَالذَّلِيلُ عَلَى ذَلِكَ  
أَنَّ الْبَارِيَّ جَلَّتْ عَظَمَتُهُ لَمَّا أَرْسَلَ مُوسَى إِلَى فِرْعَوْنَ  
أَمْرَهُ فَقَالَ قَوْلًا لَهُ قَوْلًا لَيْتِنَا فَاذْكَانَ الْحَوْسُجَانُ  
أَمْرِنَبِيِّهِ أَنْ يَقُولَ لِعَبْدِهِ قَوْلًا لَيْتِنَا فَالْنَّاسُ أَجْدُدُ  
وَأَوْلَى أَنْ يَلِينُوا قَوْلَهُمْ وَإِنْ كَانَ السُّلْطَانُ تَحَشَّنَ  
كَلَامَهُ فَلَا يَجُوزُ لِلْوَزِيرِ أَنْ يَحْقِدَ عَلَيْهِ وَيَصِيبَ  
عَلَى كَلَامِهِ فِي قَلْبِهِ فَإِنَّ قُدْرَةَ الْمَلِكِ يُطْلِقُ لِسَانَهُ  
فَيَنْطِقُ بِمَا يَرِيدُ وَإِنْ كَانَ الْوَزِيرُ مُحِبًّا لِلْمَلِكِ صَحِيحُ  
الْمَقَالِ حَسَنُ الْفِعَالِ فَلَا يَجُوزُ لَهُ أَنْ يُعَدَّ حَسَنَانَهُ

١٢٨  
عَلَى الْمَلِكِ وَلَا يَمْتَنُّ بِهَا عَلَيْهِ قَالَ أَهْلُ الْفِطْنَةِ  
إِذَا أَحْسَنْتَ إِلَى أَحَدٍ وَعَدَدْتَ إِحْسَانَكَ عَلَيْهِ  
كَانَ شَرًّا مِنْ الْأَمْتِنَانِ عَلَيْهِ تَقَرُّعُكَ لَهُ وَيَنْبَغِي  
أَنْ تَعْلَمَ الْوَزِيرُ وَسَائِرُ خَاصَّةِ الْمَلِكِ أَتَهْمَمُ مَهْمًا  
فَعَلُوا مِنْ حَسَنٍ فَإِنَّ ذَلِكَ بِإِقْبَالِ الْمَلِكِ وَبِرَكَّةِ  
ظِلِّهِ فَالْمِنَّةُ حَيْثُ يَضْحِكُ أَنْ يَكُونَ لَهُ عَلَى الْخَلْقِ  
وَأَعْظَمُ فَسَادٍ يَنْشَأُ فِي دَوْلَةِ الْمَلِكِ يَكُونُ مِنْ  
أَمْرَيْنِ أَحَدُهُمَا مِنْ الْوَزِيرِ الْخَائِنِ وَالثَّانِي مِنْ نِيَّةِ  
الرَّذِيئَةِ الْفَاسِدَةِ قَالَ أَوْشَرُوا أَنْ شَرُّ الْوَزَرَاءِ  
مَنْ جَرَّ السُّلْطَانَ عَلَى الْحَرْبِ وَحَدَّاهُ عَلَى الْقِتَالِ  
فِي مَوْضِعٍ يُمْكِنُ أَنْ يَصْلِحَ الْحَالُ بِغَيْرِ حَرْبٍ لِأَنَّ الْحَرْبَ

في سائر الأحوال يعني ذخير الأموال وفيها تبدل  
كرايم النفوس ومصونات الأرواح وقال أيضا  
كل ملك كان وزيره جاهلا فمثله كمثل الغيم  
الذي يبدو ويظهر ولا يندى ولا يطر في  
كتاب وصايا أرستطاليس كل أمر تنقضي على يد  
غيرك بلا حرب ولا خشونة فهو خير مما تقضيه  
بيدك بالحرب والغضب والعلماء يضربون  
هذا المثل ويقولون ينبغي أن تمسك الحياة  
بيد غيرك وترتيب الوزراء انهم مهتمون  
أن يجاربوا بالكتب فليجاربوا فإن لم يصلح الأمر  
فبالاحتياط والتدبير فيجهدون في تأنيها يعطوا

129  
الأموال وبذل الصلاة والتوكل ومتى انهدم عسكر  
عفوًا عن ذنوب الجند ولم يستعملوا بقنهم لانه  
قد يمكن قتل احيائهم ولا يمكن احياء القتلى فان  
الرجل يصير رجلا في اربعين سنة ومن اربعين  
رجل يكون رجل يصلح لخدمة السلطان وان  
اسراحد من الجند من اصحاب الملك كان على الوزير  
ان يقيده به ويخلصه ويشتره لسمع الجند  
بصنعه فيقوي قلوبهم اذا اشروا حرو بهم  
وعلى الوزير ان يحفظ ارزاق الجند كل انسان  
على قدره وان يدرّب الرجال والشجعان باله  
الحرب وان تخاطبهم باحسن الكلام ويلين لهم

فِي الْخُطَابِ وَيُطْفِئُ بِهِمْ فِي الْجَوَابِ فَإِنَّ الْجُنْدَ قَدْ  
قَتَلُوا كَثِيرًا مِنَ الْوُزَرَاءِ فِي قَدِيمِ الْأَيَّامِ وَسَالَفَ  
أَعْوَامَ وَمِنْ سَعَادَتِ السُّلْطَانِ وَعِزِّ طَالِعِهِ  
وَتَوْحِيدِهِ أَنْ يَسْهَلَ اللَّهُ تَعَالَى وَزَيْرًا صَالِحًا وَمَشِيرًا  
نَاصِحًا قَالَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِأَمْرٍ خَيْرًا قَبِضَ لَهُ وَزَيْرًا صَادِقًا  
فَصِيحًا أَنْ نَسِيَ ذِكْرَهُ وَإِنْ اسْتَعَانَ أَعَانَهُ قَالَتْ  
مَوْلَى الْكِتَابِ إِنَّ اللَّهَ جَلَّتْ عَظَمَتُهُ يُظْهِرُ قُدْرَتَهُ  
فِي كُلِّ حِينٍ وَزَمَانٍ وَوَقْتٍ وَأَوَانٍ وَيَصْطَفِي  
جَمَاعَةً مِنْ عِبَادِهِ مِثْلَ السَّلَاطِينِ وَالْوُزَرَاءِ  
وَالْكَابِرِ وَالْعُلَمَاءِ لِيُعْتَرِبَ بِهِمُ الدُّنْيَا وَمِنْ عَجِيبِ

الزَّمَانِ حَدِيثُ الْبِرَامِكَةِ الَّذِينَ لَمْ يَوْجِدْ لَهُمْ فِي  
الدُّنْيَا نَظِيرًا فِي الْكِرَامِ وَالسُّخَاءِ وَبِذَلِكَ الْمَعْرُوفِ  
وَالْعَطَاءِ وَكَانَ تَحْتَ مَلِكِهِمْ أَكْثَرُ الْوَلَايَاتِ الْوَافِقَةِ  
وَالْأَرْتِفَاعَاتِ وَبَعْدَ انْفِرَاضِهِمْ فَسَدَتْ أحوالُ الْوُزَرَاءِ  
وَلَمْ يَبْقَ لِحِذَةِ الْمُلُوكِ رَوْقٌ وَلَا نَضَارَةٌ إِلَى أَنْ  
أَوْجَدَ اللَّهُ عِزَّ وَجَلَّ بِبَرَكَاتِ السُّجُوقِ وَظِلِّ وَنَتْنِهِمْ  
إِلَى النِّظَامِ وَأَوْصَلَهُمْ إِلَى رَجَاةِ الْمُتَقَدِّمِينَ وَارْفَعَهُ  
بِحَيْثُ لَمْ يَبْقَ أَحَدٌ فِي زَمَانِهِمْ مِنْ أَهْلِ الْفَضْلِ  
وَالْأَدْبَاءِ وَأَبْنَا السَّبِيلِ الْغُرَبَاءِ مِنْ وَضِيعٍ وَشَرِيفٍ  
إِلَّا وَهُوَ مَشْمُولٌ بِأِحْسَانِهِمْ مَغْمُورًا بِامْتِنَانِهِمْ وَلَمْ  
يَكُنْ أَحَدٌ مِنْ خَيْرِهِمْ مَحْرُومًا وَإِنَّمَا ذَكَرْنَا هَذَا

لِيَعْلَمَنَّ يَقْرَأُ كِتَابَنَا الْفَرْقَ بَيْنَ الصَّالِحِ وَغَيْرِ  
الصَّالِحِ قَالَ — بَرُّ جَهْرًا لَا يُقَاسُ لِأَشْيَاءَ بَعْضُهَا  
بِبَعْضٍ لِأَنَّ جَوْهَرَ النَّاسِ أَجَلٌ مِنْ كُلِّ جَوْهَرٍ وَأَمَّا زِينَةُ  
الدُّنْيَا جَمِيعُهَا النَّاسُ وَالْبَارِي جَلَّتْ قُدْرَتُهُ  
وَلَا يُنْسَبُ إِلَى الْخَطَاةِ وَهُوَ وَاهِبُ الصَّلَاحِ لِمَنْ  
يَشَاءُ وَيُؤْتِي كُلَّ أَحَدٍ مَا يَصْلِحُ لَهُ وَمَا يَلِيقُ فَيَتَّبِعِي  
أَنْ يَكُونَ وَزَرَءَ الْمُلُوكِ وَمُدْبِرِي دَوْلَتِهِمْ  
عَلَى هَذِهِ الصِّفَةِ وَأَنْ يَحْفَظُوا رُسُومَ الْمُتَّقِينَ مِنْ  
وَطْرَاقِهِمْ وَأَنْ يَلْتَمِسُوا الْأَمْوَالَ الَّتِي تُوخَّذُ  
مِنَ الرَّعِيَّةِ فِي وَقَاتِهَا وَأَحْبَابِهَا وَعِنْدَ وَجُوبِهَا  
وَأَيَّامِهَا لِيَعْرِفُوا الرِّسْمَ وَيَحْمِلُوا الرَّعِيَّةَ بِحَسَبِ

طَاقَتِهَا وَقَدْرَ قُدْرَتِهَا وَأَنْ يَكُونُوا فِي تَصِيدِهِمْ  
صَايِدَ الْكُرْكِيِّ لَا فَايِلَ الْعَصْفُورَ وَلَا يَجُوزُهُمْ أَنْ  
يَحْرِصُوا عَلَى تَنَاوُلِ الْأَمْوَالِ الْمَوَارِيثِ مَا دَامَ الْوَارِثُ  
مَوْجُودًا فَالطَّمَعُ فِي ذَلِكَ مَشُومٌ غَيْرُ حَائِزٍ وَيَجِبُ  
عَلَيْهِمْ اسْتِمَالَةُ قُلُوبِ الرَّعِيَّةِ وَالْحَثْمُ بِهَيَاتِ  
الْفَوَايِدِ وَالنِّعَمِ لِيَعْلَمُوا أَنَّ كِفَايَتَهُمْ وَسَمُو  
مَرْتَبَتَهُمْ مَبْسُوطٌ بِصَلَاحِ الرَّعِيَّةِ لِيَحْسُنَ ذِكْرُهُمْ  
فِي الدُّنْيَا وَيُنَالُوا جَزِيلَ الثَّوَابِ فِي الْعَقْبَةِ **الطَّب**  
**الثالث في ذكر الكتاب والرسول** قَالَ الْعُلَمَاءُ إِنَّهُ لَيْسَ  
شَيْءٌ أَجَلٌ مِنَ الْقَلَمِ لِأَنَّهُ يُمَكِّنُ إِعَادَةَ السَّالِفِ  
وَالْمَاضِي وَمِنْ فَضْلِ الْقَلَمِ وَشَرْقِهِ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى

أَقْسَمَ بِهِ فَقَالَ عَزَّ مِنْ قَائِلٍ نَّ وَالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ  
وَقَالَ تَعَالَى ذِكْرُهُ أَقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ الَّذِي عَلَّمَ  
بِالْقَلَمِ عِلْمَ الْإِنْسَانِ مَا لَمْ يَعْلَمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى الْقَلَمَ  
فَجَرَى بِمَا هُوَ كَائِنٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ **حَدِيثٌ**  
يَقُولُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ فِي تَفْسِيرِ هَذِهِ آيَةِ حِكَايَةِ  
عَنْ يُوسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ اجْلَعْنِي عَلَى خَزَائِنِ الْأَرْضِ  
أَبِي حَفِيفٌ عَلَيْهِ مَعْنَاهُ إِنِّي كَاتِبٌ حَاسِبٌ وَقَالَ  
إِنَّ الْقَلَمَ صَانِعُ الْكَلَامِ قَالَ ابْنُ الْمُعْتَبِرِ الْقَلْبُ  
مَعْدِنٌ وَالْعَقْلُ جَوْهَرٌ وَالْقَلَمُ صَانِعٌ وَالْخَطُّ صِنَاعَةٌ  
قَالَ جَالِينُوسُ الْقَلَمُ طَيِّبُ الْكَلَامِ قَالَ

١٢٢  
بَلِيغٌ الْحَكِيمِ الْقَلَمُ طَلِسْمٌ كَبِيرٌ قَالَ الْأِسْكَدِيُّ  
الدُّنْيَا تَحْتَ شَيْئَيْنِ السِّيفِ وَالْقَلَمِ وَالسِّيفُ تَحْتَ  
الْقَلَمِ وَالْقَلَمُ آدَبُ الْمُتَعَلِّمِينَ وَبِضَاعَتِهِمْ وَبِهِ  
يَعْرِفُ رَأْيَ كُلِّ إِنْسَانٍ مِنْ قَرِيبٍ وَبَعِيدٍ وَمَا  
كَانَ الرَّجُلُ مُجَرَّبًا بِاللِّزْمَانِ فَإِنَّهُ لَمْ يَنْظُرْ فِي الْكِتَابِ  
لَا يَكُونُ كَامِلَ الْعَقْلِ لِأَنَّهُ مُدَّةٌ عَمَّرَ الْإِنْسَانَ مَعْلُومَةٌ  
وَمَعْلُومَةٌ أَيْضًا أَنَّهُ فِي هَذِهِ الْمُدَّةِ الْقَرِيبَةِ وَالْعَمْرِ  
الْقَصِيرِ كَمَا يُمْكِنُهُ أَنْ يَدْرِكَ تَجْرِبَةً وَمَعْلُومَةٌ أَيْضًا  
كَمَا يُمْكِنُهُ أَنْ يَحْفَظَ بِقَلْبِهِ السِّيفَ وَالْقَلَمَ حَاكِمَانِ  
فِي جَمِيعِ الْأَشْيَاءِ وَلَوْ لَا السِّيفُ وَالْقَلَمُ مَا فَاثَمَتِ  
الدُّنْيَا وَأَمَّا الْكِتَابُ فَلَا يَجُوزُ أَنْ يَعْرِفُونَ أَكْثَرَ

مِنْ حَدُودِ الْكِتَابَةِ لِيُصَلِّحُوا الْحَدِيثَ الْأَكْبَرَ وَقَالَ  
الْحُكَّامُ وَالْمُلُوكُ الْقَدَمَاءُ يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ الْكَاتِبُ  
عَالِمًا بِعَشْرَةِ الْأَوَّلِ بَعْدَ الْمَاءِ وَقُرْبِهِ تَحْتَ الْأَرْضِ  
وَمَعْرِفَةُ اسْتِخْرَاجِ الْأَفْنَاءِ وَمَعْرِفَةُ زِيَادَةِ اللَّيْلِ  
وَالنَّهَارِ وَنَقْصَانِهِمَا فِي الصَّيْفِ وَالشِّتَاءِ وَسَيْرِ  
الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ وَالتَّجْوِمِ وَمَعْرِفَةُ الْأَجْمَاعِ  
وَالْإِسْتِقْبَالِ وَالْحِسَابِ بِالْأَصَابِعِ وَحِسَابِ الْهِنْدِ  
وَالنَّقْوِيِّ وَاخْتِيَارَةِ الْأَيَّامِ وَمَا يَصِلُ الزَّارِعِينَ  
وَالْعَلَّةِ وَالْأَدْوِيَةِ وَمَعْرِفَةُ رِيحِ الشَّمَالِ وَالْجَنُوبِ  
وَعِلْمِ الشَّعْرِ وَالْقَوَائِي وَمَعَ هَذَا كُلِّهِ يَنْبَغِي أَنْ  
يَكُونَ الطَّيِّبُ خَفِيفَ الرُّوحِ طَيِّبَ اللَّقَاءِ عَالِمًا

بِرَأْيَةِ الْفَلِمِ وَتَدْبِيرِهِ وَقَطْعِهِ وَرَفْعِهِ وَحِطِّهِ  
وَمَهْمَا كَانَ فِي قَلْبِهِ أَظْهَرَ لِسَانِ قَلْبِهِ وَيَنْبَغِي  
لِلْكَاتِبِ أَنْ يَعْلَمَ أَيَّ حَرْفٍ يَجُوزُ أَنْ يَمُدَّ وَآيَ  
حَرْفٍ يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ مَجْتَمِعًا مُتَّصِلًا وَالْيَكْتَبُ  
الْخَطَّ مَبِينًا وَيُعْطَى كُلَّ حَرْفٍ حَقَّهُ كَمَا يَحْكِي  
أَنَّهُ كَانَ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ عَامِلًا فَكَتَبَ الشَّيْءَ إِلَى عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَلَمْ  
يُظْهِرْ سِينَ بِسْمِ اللَّهِ اسْتَدْعَاهُ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
وَقَالَ أَظْهَرَ أَوْ لَا سِينَ بِسْمِ اللَّهِ ثُمَّ تَوَجَّهَ بَعْدَ  
ذَلِكَ إِلَى عَمَلِكِ وَأَوَّلَ مَا يَنْبَغِي أَنْ يَتَعَلَّمَ الْكَاتِبُ  
بِرَأْيَةِ الْفَلِمِ فَإِنَّ الْإِنْسَانَ إِذَا كَانَ بِحَسَنِ الْخَطِّ

وَيَقْدِرُ أَنْ يَبْرِيَ الْقَلَمَ فَإِنَّ الْخَطَّ عَلَى كُلِّ حَالٍ يَحْيَى  
صَالِحًا كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ **حكايت** كَانَ لِشَاهِ شَاهِ  
الْبَرِيِّ عَشْرَةَ مِنْ الْوُزَرَاءِ وَكَانَ فِي جُمَّلِهِمُ الصَّاحِبُ  
إِسْمَاعِيلُ بْنُ عِمَادٍ فَاجْتَمَعُوا الْوُزَرَاءُ عَلَى نَكْتَةٍ  
اتَّفَقُوا عَلَى التَّضْيِيبِ عَلَيْهِ فَقَالُوا إِنَّ الصَّاحِبَ  
لَا يَقْدِرُ أَنْ يَبْرِيَ قَلَمَهُ فَلَمَّا عَلِمَ شَاهُ شَاهِ جَمْعَهُمْ  
جُمَّلَهُمْ فَقَالَ لَهُمُ الصَّاحِبُ الْكَافِي أَيُّ أَدَبٍ  
فِيكُمْ لَمْ يَكُنْ مِثْلَهُ حَتَّى يَتَجَاسَرُوا وَتَحَدَّثُوا عَلَيَّ  
حَضْرَةَ الْمَلِكِ شَاهُ شَاهُ فَأَبَى عَلَيَّ الْوِزَارَةَ وَكَمْ  
يَعْلَمُنِي التَّجَارَةُ أَقْلُ أَدَبِي بَرَاءَةُ الْقَلَمِ وَهَلْ فِيكُمْ  
مَنْ يَقْدِرُ أَنْ يَكْتُبَ كِتَابًا تَامًّا بِقَلَمٍ مَكْسُورٍ

١٢٤  
الرَّاسِ فَعَجَزَ الْجَمَلَةُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ شَاهُ شَاهُ فَكُتِبَ  
أَنْتَ فَاخَذَ الصَّاحِبُ قَلَمًا وَكَسَرَ رَأْسَهُ وَكُتِبَ بِهِ  
دَرْجًا نَامًا فَافْتَرَجَ الْجَمَلَةُ بِفَضْلِهِ وَاعْتَرَفُوا  
بِسَدَاحِهِ وَنَيْلِهِ وَأَجُودِ الْأَقْلَامِ مَا كَانَ مُسْتَقِيمًا  
أَصْفَرَ اللَّوْنِ رَقِيقَ الْوَسْطِ وَالْقَلَمِ الْمُحْرَفِ مِنَ الْجَانِبِ  
الْأَيْمَنِ يَصِلُ الْخَطَّ الْعَرَبِيَّ وَالْفَارِسِيَّ وَالْعَبْرِيَّ  
وَاللِّسَانَ الدَّرِيَّ يَجِبُ أَنْ يَكُونَ قَلَمُهُ مُحْرَفًا مِنَ  
الْجَانِبِ الْأَيْسَرِ وَخَيْرُ الْأَقْلَامِ مَا وَصَفَهُ مُحَمَّدُ بْنُ  
جَعْفَرِ الْبَرْمَكِيِّ فِي كِتَابِ كُتُبِهِ إِلَى مُحَمَّدِ بْنِ لَيْثٍ  
قَلَمٌ لَا غَلِيظٌ وَلَا دَقِيقٌ وَصَطْحٌ دَقِيقٌ وَيَجِبُ أَنْ  
يَكُونَ السِّكِّينُ الَّتِي يَبْرِي بِهَا الْأَقْلَامَ حَادَّةً



وَأَنْ يَكُونَ بَرَاءَةً الْقَلَمِ عَلَى شَكْلِ مَنَقَارِ الْكُرْكِيِّ  
مُحَرَّفًا مِنَ الْجَانِبِ الْأَيْمَنِ وَيَصِلُ لِلْحِطِّ الْعَرَبِيِّ  
وَالْفَارِسِيِّ وَالْعِبْرِيِّ وَيُنْبَغِي أَنْ يَكُونَ الْمَقْطُوعُ  
الَّذِي يَقَطُّ عَلَيْهِ الْقَلَمُ فِي غَايَةِ الصَّلَابَةِ وَيُنْبَغِي  
الْأَنْفَاسُ خَفِيفَةً الْوِزْنَ وَالْكَاغِدُ صَقِيلًا  
مُتَسَاوِيًا فِي غَايَةِ الصَّقَالَةِ وَأَنْ يَحَادِثَ الْأَنْفَاسُ  
وَكُلُّ حَرْفٍ وَهُوَ أَنْزِيدٌ مِنْ ثَلَاثَةِ أَحْرَافٍ يَجِبُ  
أَنْ يَدَّ وَمَا كَانَ أَقْلًا يَجُوزُ مَدُّهُ لِأَنَّهُ يَتَوَحَّشُ  
بِذَلِكَ الْحِطِّ وَأَنْ يَكُونَ صُورَةُ الْحُرُوفِ يُشْبِهُ  
بَعْضُهَا بَعْضًا وَلَا يَقْدَرُ عَلَى ذَلِكَ إِلَّا الْحَكِيمُ  
عَاقِلٌ وَمَنْ تَعَوَّدَتْ بِذَلِكَ أَنَامِلُهُ كَانَ عَبْدًا لِلَّهِ

بْنِ رَافِعٍ كَاتِبًا لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ  
فَقَالَ كُنْتُ أَكْتُبُ كِتَابًا فَقَالَ لِي أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ  
يَا عَبْدَ اللَّهِ أَصْلِحْ دِيَانَكَ وَقَلْمَكَ وَوَسِّعْ مَا بَيْنَ  
السُّطُورِ وَاجْمَعْ مَا بَيْنَ الْحُرُوفِ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ  
بْنُ جَمِيلَةَ كَاتِبًا مَحْسِنًا فَقَالَ الْعِلْمَانَةُ لَيْكُنْ أَقْلًا مَكْمُومًا  
بِحِرِّيَّةٍ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ أَقْلًا مَكْمُومًا بِحِرِّيَّةٍ فَلَيْسَ كُنْ  
صَفْرًا وَيُقَطَّعُ عَقْدُ الْأَقْلَامِ لِئَلَّا تَتَعَقَّدَ الْأُمُورُ  
وَلَا يَجُوزُ انْفِذُ الْكِتَابِ بِغَيْرِ خَتْمٍ فَإِنَّ كَرَمَ  
الْكَاتِبِ خَتْمُهُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ فِي  
تَفْسِيرِ قَوْلِهِ تَعَالَى إِنَّهُ الْقِيَامُ إِلَى كِتَابٍ كَرِيمٍ  
أَيَّ مَخْتُومٍ وَأَمْرٍ النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَنْ يَكْتُبَ

كِتَابًا إِلَى الْعَجَمِ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّهُمْ لَا  
يُرِيدُونَ كِتَابًا بِغَيْرِ خِتْمٍ فَخْتَمَهُ بِخَاتَمَةِ الْمُبَارَكِ  
وَكَانَ عَلَى فَصِيحَتِهِ مَكْتُوبٌ ثَلَاثَةُ أَسْطُرٍ مُحَمَّدٌ رَسُولُ  
اللَّهِ خَبَرٌ رَوَى صَخْرُ بْنُ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَمَّ  
لَمَّا كَتَبَ كِتَابًا إِلَى النَّجَاشِيِّ رَمَاهُ عَلَى التُّرَابِ ثُمَّ  
أَنْفَذَهُ فَلَا جُرْمَ لَهُ اسْلَمَ وَلَمَّا كَتَبَ كِتَابًا إِلَى  
كِسْرِيِّ لَمْ يُلْقِهِ عَلَى التُّرَابِ فَلَا جُرْمَ لَهُ لَمْ يُسَلِّمْ  
وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ تَرَبُّوا كِتَابَكُمْ فَإِنَّهُ  
أَنْجَحُ لِحَوَائِجِكُمْ وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ تَرَبُّوا  
الْكِتَابَ فَإِنَّ التُّرَابَ مُبَارَكٌ وَإِذَا كَتَبَ الْكِتَابُ  
فَلْيَقْرَأْ قَبْلَ طَيِّبِهِ فَإِنْ كَانَ فِيهِ خَطَأٌ تَدَارَكَهُ

وَأَصْلُهُ

وَأَصْلُهُ وَيُنْبَغِي أَنْ يُجْتَهِدَ الْكَاتِبُ أَنْ يَكُونَ الْكَلَامُ  
قَصِيرًا وَالْمَعْنَى طَوِيلًا وَأَنْ لَا يَكُونَ كَلِمَةً يَكْنِيهَا  
وَأَنْ يُحْتَرَزَ مِنْ الْأَلْفَاظِ الثَّقِيلَةِ لِيَكُونَ كَاتِبُهَا  
مَحْمُودًا وَفِي بَابِ الْكِتَابَةِ كَلَامٌ طَوِيلٌ كَثِيرٌ  
وَيَقْنَعُ مِنْهُ هَذَا لِثَلَاثِ طُولِ الْكِتَابِ فَقَدْ قِيلَ  
خَيْرُ الْكَلَامِ مَا قَلَّ وَجَلَّ وَدَلَّ وَلَمْ يَمَلُ **الباب**  
**الرابع في سمو الملوك** قَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرُ  
بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ اجْتَهِدْ أَنْ لَا تَكُونَ  
دِينِي أِهْمَةً فَإِنِّي مَا رَأَيْتُ شَيْئًا اسْقَطَ لِقَدِيمِ  
الْإِنْسَانِ مِنْ تَدَاوُنِ هِمَّتِهِ وَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْعَاصِ  
الْمَرْءُ حَيْثُ وَضَعَ نَفْسَهُ يَرَادُ أَنْ أَعْرَ نَفْسَهُ عِلَا

امره وان اذها اذل وهان قدم وتفسير معني  
الهمة ان ترفع نفسك فان انفه القلب من همم  
الاكابر لانهم يعرفون قدر انفسهم فيعزونها  
ولا يرفع احد نفسه حتى يكون هو الرفع لقد  
نفسه ان لا يختلط بالا رازل ولا يشرع في عمل  
ملا يجوز مثله ان يعمه ولا يقال ما يعاب به  
والهمة ولا نفة للملوك لان الله تعالى ركب  
فيهم هذه الخصلة فليتعلمها من الوزراء والندما  
كاجا في الحكاية **حكايه** امر ابو الذوانق  
لرجل خمسمائة درهما فقال احمد بن الحبيب  
لا يجوز لملك ان يهب ماديون الالف من الاعداد

126  
وكان هرون يوما راكباً في مركبه فسقط رجل  
من معسكره من فرسه فقال هرون ليعطى خمس  
مائة درهما فاشار اليه يحيى بعينه وقال هذا  
خطا فلما نزلوا قال له هرون اي خطا بدامن  
حتى اشترت بعينك الي قال لا يجوز ان تجري على  
لسان احد من الملوك اقل من الالف فقال  
الرشيد فان اتفق امر لا يجوز ان يعطى فيه  
الكثر من خمسمائة مثل هذا كيف يقال فقال يحيى  
قل ليعطى فرسا فيوصل اليه فرس على جاري العادة  
والرسم ويكون قد نزهت نفسك وهمتك عن ذكر  
الحقير ولهذا السبب خلع المأمون وكن العباس

مِنْ وَلَا يَهْ عَمِيدٍ وَذَلِكَ أَنَّ الْمَامُونَ اجْتَنَزَجْرَةَ  
الْعَبَّاسِ فَسَمِعَهُ يَقُولُ لِغُلَامِهِ يَا غُلَامُ قَدْ رَأَيْتُ  
بِبَابِ الرِّصَاقَةِ بَقْلًا حَسَنًا وَقَدْ اشْتَهَيْتُ مِنْهُ فَذُ  
نِصْفَ دِرْهِمٍ وَصِرَ إِلَى الرِّصَاقَةِ وَاتَّبَعْتَنِي مِنْهُ  
فَنَادَاهُ الْمَامُونَ وَقَالَ لَهُ مِنْ أَيْنَ عَلِمْتَ لِأَنَّ  
أَنَّ لِلدَّرْهِمِ نِصْفًا إِذْ هَبَّ فَا نَتَّ لَا تَصْلُحُ لَوْلَا يَه  
الْعَهْدِ وَتَرْتِيبِ الْمَلِكِ وَلَا يَتَأْتِي مِنْكَ صَلَاحٌ وَلَا  
فَلَاحٌ وَاللَّهُ أَعْلَمُ حَكَيتُ يَقَالُ إِنَّ فِي وَصِيَّتِي  
نَامَةٌ أَرْدُ شِيرَ قَالَ لَوْلِي إِذَا أَرَدْتُ أَنْ تَهَبَ لِأَخِي  
مِنْ أَخَوَانِكَ وَأَوْلَادِكَ شَيْئًا فَاجْتَهِدْ أَنْ يَكُونَ  
عَطَاؤُكَ أَقْلَ مِنْ دَخْلِ وَلَا يَهْ أَوْ قَرِيَّةٍ أَوْ بَلَدٍ

127  
أَوْ رَسَاتٍ قِيَسْتَعْنِي الشَّخْصُ الَّذِي تَهَبُهُ وَيَزُوكُ  
حَاجَتُهُ وَيَسْتَعْنِي عِقَابُهُ بِكَ وَأَوْلَادُهُ مَا عَاشُوا  
فَتَحْضُلُ بِذَلِكَ فِي حِسَابِ الْأَحْيَاءِ وَفِي حِسَابِ الْأَمْوَالِ  
وَاجْتَهِدْ أَنْ لَا تَرْغَبَ فِي التِّجَارَةِ لِوَجْهِهِ مِنَ الْوَجْهِ  
فَإِنَّ ذَلِكَ يَدْرُكُ عَلَى تَدَاوُنِ هِمَّةِ الْمَلِكِ حَمَلَتْ  
يُقَالُ إِنَّهُ كَانَ لِلْمَلِكِ هُرْمُزُ بْنُ شَابُورٍ وَزَيْرُوكْتِ  
إِلَيْهِ كِنَابًا يَذْكُرُ فِيهِ أَنَّهُ وَصَلَ مِنْ جَانِبِ الْبَحْرِ  
تِجَارَةً مَعَهُمُ اللَّوْلُوءُ وَالْيَاقُوتُ وَالْجَوَاهِرُ النَّفِيسَةُ  
الْقِيَمَةُ وَأَنِّي ابْتَعْتُ مِنْهُمْ بِرَسْمِ الْخِزَانَةِ بِمَبْلَغِ  
مِائَةِ أَلْفِ دِينَهَرَمٍ وَأَلَانَ قَدْ حَضَرَ فَلَانَ النَّجْرُ  
وَهُوَ يَطْلُبُ الْجَوَاهِرَ بِرِزْجٍ كَثِيرٍ فَإِنْ رَغِبَ الْمَلِكُ

فَلْيُرْسِمَ بِمِائَةِ فِكْتِهْرٍ مُرْجُوَابَهُ وَقَالَ مِائَةَ  
الْفِ وَمِائَةَ الْفِئْتِهَا وَأَمْثَالَهَا لَيْسَ لَهَا فِي عَيْنِنَا  
خِطْرٌ لِيَرْغَبَ فِيهَا وَإِذَا عَمِلْنَا خَنْ الْجِجَارَةَ فَمَنْ  
يَعْمَلُ السَّلْطَنَةَ فَانظُرْ أَيُّهَا الْجَاهِلُ لِنَفْسِكَ فَتَعُدُّ  
لِمِثْلِ هَذَا الْكَلَامِ وَتَخْلُطُ فِي أَمْوَالِنَا ذِرَاهَا وَاحِدًا  
وَدَانِقًا فَرَدًّا مِنْ أَرْبَاجِ الْجِجَارَةِ فَإِنَّ ذَلِكَ يُسْقِطُ  
قِيَمَةَ الْمَلِكِ وَيُزِيلُ حُسْنَ اسْمِهِ وَيَعُودُ بِقِيَمَتِهِ  
وَرَسْمِهِ وَيُضْرِبُ بَصِيَّتَهُ فِي حَالِ جِوَاتِهِ وَبَعْدَ وَفَائِهِ  
**حكاية** أَنَّ الْأَمِيرَ عِمَارَةَ بْنَ حَمْرَةَ كَانَ  
بَعْضَ الْأَيَّامِ جَالِسًا فِي مَجْلِسِ الْخَلِيفَةِ الْمَنْصُورِ فِي  
الدَّوَانِقِ وَكَانَ نَظَرُهُ فِي الْمَظَالِمِ فَهَضَّ رَجُلًا

عَلَى قَدَمَيْهِ وَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَنَا مَظْلُومٌ  
فَقَالَ مَنْ ظَلَمَكَ قَالَ الْأَمِيرُ الْعِمَارَةُ اغْتَضَبَ  
ضِيَاعِي وَأَنْتَرَعَ مُلْكِي وَعَقَّارِي أَمْرَهُ الْمَنْصُورُ  
أَنْ يَقُومَ مِنْ مَقَامِهِ وَيَسَاوِيَ خَصْمَهُ فِي الْحَاكِمَةِ  
فَقَالَ عِمَارَةُ بْنُ حَمْرَةَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنْ كَانَتْ  
الضِّيَاعُ لَهُ فَمَا أَعَارِضُهُ فِيهَا وَإِنْ كَانَتْ لِي  
فَقَدْ وَهَبْتُهَا لَهُ وَلَا لِي حَاجَةٌ فِي مَحَاكِمَتِهِ وَلَا أَيْعُ  
مَكَانَ الَّذِي أَكْرَمَنِي بِهِ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ ضِيَاعُ  
فَتَعَجَّبَ الْأَكْبَابُ الْحَاضِرُونَ مِنْ عُلُوِّ هِمَّتِهِ وَشَرَفِ  
نَفْسِهِ وَمُرُوتِهِ أَهْمَةً وَالنَّهْمَةَ عَلَى شَكْلِ وَاحِدٍ  
فَكُلُّ إِنْسَانٍ لَهُ مِنْهُمَا نَصِيبٌ فَوَاحِدٌ بِالسَّخَاءِ

وَأَطْعَامُ الطَّعَامِ وَآخِرُ الْعِلْمِ وَآخِرُ الْعِبَادَةِ  
وَالْقَنَاعَةُ وَالزُّهْدُ وَتَرْكُ الدُّنْيَا وَطَلَبُ الْعُقْبَا  
وَآخِرُ طَلَبِ الزِّيَادَةِ وَأَمَّا الْهَمَّةُ بِالسَّخَاءِ وَبَذَلِ  
الْمَالِ وَأَسْدِ النَّوَالِ وَيَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ كَمَا جَاءَ فِي  
الْحِكَايَةِ **حكاية** يُقَالُ إِنَّ يَحْيَى بْنَ خَالِدٍ  
خَرَجَ مِنْ دَارِ الْخَلِيفَةِ رَاكِبًا إِلَى دَارِهِ فَرَأَى عَلَى بَابِ  
الدَّارِ رَجُلًا فَلَمَّا قَرِبَ مِنْهُ نَهَضَ قَائِمًا وَسَلَّمَ عَلَيْهِ  
وَقَالَ لَهُ يَا يَحْيَى أَنَا مُتَحَاجٌّ إِلَى مَا فِي يَدِكَ وَقَدْ جَعَلَتْ  
اللَّهُ وَسِيلَتِي إِلَيْكَ فَأَمْرِي بِحَيْثُ أَنْ يُفْرِدَكَ مَوْضِعٌ  
فِي دَارِهِ وَأَنْ يُحْمَلَ إِلَيْهِ كُلُّ يَوْمٍ أَلْفَ دِرْهَمٍ وَأَنْ  
يُتْرَبَّ لَهُ طَعَامُهُ فَبَقِيَ عَلَى ذَلِكَ شَهْرًا كَامِلًا

١٤١  
فَلَمَّا انْقَضَى الشَّهْرُ كَانَ قَدْ وَصَلَ إِلَيْهِ ثَلَاثُونَ أَلْفَ  
دِرْهَمٍ فَأَخَذَ الرَّجُلُ الدَّرَاهِمَ وَأَنْصَرَفَ فَيَقِيلُ لِيَحْيَى  
لَوْ قَامَ كَانَ ذَلِكَ وَأَصِلُ إِلَيْهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ فَقَالَ وَاللَّهِ  
لَوْ بَقِيَ مَدَّةَ عُمُرِهِ وَطَوَّلَ دَهْرُهُ لَمَا مَنَعَتْهُ صَلَاتِي وَلَا  
قَطَعَتْ عَنْهُ ضِيَا فَنِي **حكاية** كَانَ لِجَعْفَرِ بْنِ مَوْسَى  
الْهَادِي جَارِيَةٌ عَوَادَةٌ تُعْرَفُ بِالْبَدْرِ الْكَبِيرِ وَلَمْ تَكُنْ  
فِي زَمَانِهَا أَحْسَنَ مِنْهَا وَجْهًا وَلَا حَذَقَ بِصِنَاعَةِ  
الْغِنَاءِ وَضُرِبَ لِأَوْتَارِهَا وَكَانَتْ فِي غَايَةِ الْجَمَالِ  
فَسَمِعَ لِحَسَنِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدَةَ وَالْتَمَسَ أَنْ يَبِيعَهَا  
مِنْهُ فَقَالَ جَعْفَرُ أَنْتَ تَعْلَمُ أَنَّهَا لَا يَبِيعُ مِنْ مِثْلِي  
أَنْ يَبِيعَ الْجَوَارِيَّ وَالْمَسَاوِمَةَ عَلَى السَّرَّارِ وَلَوْ لَا

أَنَّهَا تَرْبِيَّةٌ دَارِيٌّ لَا تَقْدَرُهَا إِلَيْكَ وَلَمْ أَنْفَسْ بِأَنَّهَا  
عَلَيْكَ ثُمَّ إِنَّهُ ذَلِكَ بِأَيَّامٍ جَاءَ مُحَمَّدُ بْنُ زَيْدٍ إِلَى  
دَارِهِ فَرْتَبَ مَجْلِسَ الشَّرَابِ وَأَمْرًا بِدَرٍّ أَنْ تَغْنَى لَهُ  
وَيُطْرَبُ بِهِ فَأَخَذَ مُحَمَّدٌ فِي الشُّرْبِ وَالطَّرْبِ وَمَالَ  
عَلَى جَعْفَرٍ بِكثيرةِ السُّؤَالِ حَتَّى أَشْكِرَهُ وَأَخَذَ الْجَارِيَةَ  
مَعَهُ إِلَى دَارِهِ وَلَمْ يَدِّ إِلَيْهَا يَدٌ ثُمَّ رَسَمَ مِنَ الْغَدِ  
اسْتَدْعَى جَعْفَرَ فَلَمَّا حَضَرَ قَدَّمَ بَيْنَ يَدَيْهِ الشَّرَابَ  
أَمْرَ الْجَارِيَةِ أَنْ تَغْنَى مِنْ وَرَاءِ السُّرْتِ فَمَعَ الْجَعْفَرُ  
غِنَاهَا فَلَمْ يَنْطِقْ مِنْ شَرَفِ نَفْسِهِ وَهَمَّتِهِ وَلَمْ  
يُظْهِرْ تَغْيِيرًا فِي مُحَاضَرَتِهِ ثُمَّ أَمَرَ مُحَمَّدُ بْنُ الْأَمِينِ  
أَنْ يُلَاقِ ذَلِكَ الذُّورِقَ الَّذِي جَاءَ جَعْفَرَ إِلَيْهِ فِيهِ

بِالذُّورِقِ فَيُقَالُ إِنَّهُ وَضَعَ فِي الزُّورِقِ الْفَيْ الْفَيْدَةَ  
وَجَمَلَتْهَا عَشْرُونَ أَلْفَ دِرْهَمٍ حَتَّى اسْتَعَاثَ  
الْمَلَّاحُونَ وَقَالُوا مَا يَقْدِرُ الزُّورِقُ بِحَمَلِ شَيْءٍ آخَرَ  
وَأَمَرَ بِحَمَلِهِ إِلَى دَارِ جَعْفَرَ هَكَذَا كَانَتْ هِمُّ الْأَكَابِرِ  
سُئِلَ بَعْضُ الْحُكَمَاءِ مِنْ أَسْوَأِ النَّاسِ حَالًا فَقَالَ مَنْ  
كَانَ أَعْلَاهُمْ هِمَّةً وَأَكْثَرُهُمْ عِلْمًا وَأَعَزُّهُمْ فُهْمًا  
وَأَضْيَقُهُمْ حَالًا فَقِيلَ إِلَى مَنْ يَنْبَغِي أَنْ يَتَوَصَّلَ  
لِتَخْلُصَ مِنْ خَوْسَةِ حَالِهِ فَقَالَ إِلَى الْمُلُوكِ وَالْأَكَابِرِ  
وَذَوِي هِمِّ الْعَالِيَةِ وَالنُّفُوسِ الشَّرِيفَةِ السَّامِيَةِ  
كَمَا قِيلَ جَاوِرٌ بِحُجْرًا أَوْ مَلِكًا **حكايت** قَالَ سَعْدُ  
بْنِ سَالِمٍ الْبَاهِلِيَّ اشْتَدَّتْ بِي الْحَالُ فِي زَمَنِ هُرُونَ

الرشيدي واجتمع على ديون أعجزني قضاؤها وعسر  
على آداؤها فاحتشد بي أبي أرباب الديون وتراحم  
المطالبون ولا زمني الغرماء فضاقت حيلتي  
وآزدا دت فكري فقصدت عبدا لله بن مالك  
الحداعي والتمت منه أن يمدني برأيه ويرشدني  
إلى باب الفرج فقال عبدا لله لا يقدر أحد على صك  
من محنتك وهمك وضايقتك وعمتك غير البرامكة  
فقلت ومن يقدر على احتمال تكبرهم والصبر  
على تيههم وتجبرهم فقال تختمل ذلك لمصلحت  
حالك فهضت إلى الفضل وجعفر بن يحيى بن  
خالد وقصصت عليهما قصتي وأبدت لهما صفتي

١٤٢  
فقال أعانك الله وأقامك بالكفاية فعدت  
إلى عبدا لله بن مالك ضيق منكسر القلب منقسم  
الفكر وأعدت عليه ما أفلاهُ فقال يجب أن يكون  
اليوم عندنا لننظر ما ذا يقدره الله تعالى  
فجلست عند ساعة وإذا غلبي قد أقبل وقال  
بيابنا بغال كثيرة بأحماها ومعها رجل يقول أنا  
وكيل الفضل بن يحيى فقال عبدا لله أرجوان  
يكون قد جاء الفرج فقم فانظر ما الشان  
فنهضت وأسرعت عدو فرأيت رجلا بيابني  
معه رقعة فيها مكتوب أنك لمتا عدت من عندنا  
مضيت إلى الخليفة وعرفته ما قد افضت لك الحال



إِلَيْهِ فَأَمَرَنِي أَنْ أَحْمِلَ إِلَيْكَ مِنْ بَيْتِ الْمَالِ أَلْفَ أَلْفٍ  
دِرْهَمٍ فَقُلْتُ لَهُ هَذِهِ الدَّرَاهِمُ يَصْرِفُهَا إِلَى غُرْمَائِهِ  
فَمَنْ أَيْنَ يَقِيمُ وَجْهَهُ نَفَقَاتِهِ فَأَمَرَ بِثَمَانِ مِائَةِ أَلْفِ  
دِرْهَمٍ أُخْرَى وَقَدَحَمْتُ أَمَّا مَنْ حَاصِيَ أَلْفِ أَلْفٍ  
دِرْهَمٍ فَصَارَتْ الْجُمْلَةُ أَلْفِي أَلْفٍ وَثَمَانِ مِائَةِ أَلْفِ  
دِرْهَمٍ تَصْلُحُ بِهَا أَحْوَالُكَ **حكاية** يُقَالُ إِنَّمَا كَانَ  
لِأَنْوَشِرِوَانَ نَدِيمٌ فَكَانَ فِي مَجْلِسِ الشَّرَابِ جَامِءٌ  
مِنْ ذَهَبٍ مَرصُوعٍ بِالْجَوْهَرِ فَرَقَهُ النَّدِيمُ وَنَظَرَ إِلَيْهِ  
أَنْوَشِرِوَانٌ فَرَأَاهُ وَهُوَ يَخْفِيهِ فَجَاءَ الشَّرِيبُ وَطَلَبَ  
الْجَامَ فَلَمَّ يَجِدُهُ فَنَادَى يَا أَهْلَ الْمَجْلِسِ قَدْ ضَاعَ لَنَا  
الْجَامُ مِنْ ذَهَبٍ مَرصُوعٍ بِالْجَوْهَرِ وَلَا يُخْرِجُنَا أَحَدٌ

١٤٤  
حَتَّى يَرُدَّ الْجَامَ فَقَالَ أَنْوَشِرِوَانٌ مَكْنَهُمْ مِنَ الْخُرُوجِ  
فَإِنَّ الَّذِي سَرَقَ الْجَامَ لَا يَعِيدُهُ وَالَّذِي رَأَاهُ لَا  
يُقَرُّ عَلَيْهِ فَإِنْ كَانَ السَّخَاوَةُ وَعُلُوُّ الْهَمَّةِ كَانَتْ  
الرَّاحَةُ وَالْخَيْرُ لَكِنَّ مَنْ يَكْفُرُ بِالْإِحْسَانِ وَيَتَّخِذُ  
الْإِمْتِنَانَ وَمَنْ لَا أَصْلَ لَهُ لَا يَقْدِرُ أَنْ يَسْتَرْزُقَكَ  
**حكاية** يُقَالُ إِنَّ الرَّشِيدَ اسْتَدْعَى صَاحِبًا  
فِي التَّارِيخِ الَّذِي تَغَيَّرَ فِيهِ الْبِرَامِكَةُ فَقَالَ يَا صَاحِبِ  
صِرْ إِلَى مَنصُورٍ وَقُلْ لَهُ لَنَا عَلَيْكَ عِشْرُونَ أَلْفَ  
أَلْفِ دِرْهَمٍ زَيْدًا أَنْ تَخْلُصَ بِهَا فِي هَذِهِ السَّاعَةِ  
وَإِنْ لَمْ تَخْلُصْ بِهَا إِلَى الْمَغْرِبِ فَخُذْ رَأْسَهُ عَنْ جَسَدِهِ  
وَإِنِّي بِهِ قَاتِلٌ **صالح** فَصِرْتُ إِلَى مَنصُورٍ

وَعَرَفْتَهُ مَا ذَكَرَ الرَّشِيدُ مِنْ سِيَاسَتِهِ فَقَالَ  
أَهْ هَلَكْتُ وَاللَّهِ وَحَلَفَ أَنْ جَمِيعَ أَسْبَابِهِ وَمَا  
يَمْلِكُهُ لَا تَزِيدُ قِيمَتَهَا عَلَى مِائَةِ أَلْفِ دِرْهَمٍ فَمِنْ أَيْنَ  
أَقْدَرُ عَلَى تَحْصِيلِ عِشْرِينَ أَلْفَ دِرْهَمٍ قَالَ  
صَالِحٌ فَقُلْتُ لَهُ دِرْجِيلَةٌ فِي أَمْرِكَ فَإِنِّي لَا أَقْدُرُ  
أَنْ أَتَهَلَّلَ وَلَا أَجَابِي فِيهَا يَا مَرُوءِي أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
فَقَالَ الْعَفْوُ يَا صَالِحُ أَحْلِبْنِي إِلَى أَهْلِي وَأَوْلَادِي  
وَأَوْصِي وَصِيَّتِي وَأَوْصِي أَقَارِبِي فَمَضَيْتُ مَعَهُ  
فَجَعَلَ مَنْصُورٌ يُوَدِّعُ أَهْلَهُ وَارْتَفَعَ فِي مَنْرِلِهِ الْبُكَاءُ  
وَالصَّرَاحُ وَالِاسْتِغَاثَةُ قَالَ صَالِحٌ فَقُلْتُ لَهُ  
رَبِّمَا يَكُونُ لَكَ فَرَجٌ عَلَى أَيْدِي الْبِرَامِكَةِ

١٤٤  
فَمَضَيْتُ بِهِ إِلَى يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ وَشَرَحْتُ لَهُ مَا نَالَهُ  
فَأَغْتَمَّهُ نَزَمًا نَاطُورِيًّا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ وَاسْتَدْعَى  
خَازِنَهُ وَقَالَ كُمْ فِي خِرَانَتِنَا مِنَ الدَّرَاهِمِ فَقَالَ  
مِقْدَارُ خَمْسَةِ أَلْفِ دِرْهَمٍ فَأَمَرَ بِأَخْضَارِهَا  
وَأَنْفَذَ قَاصِدًا إِلَى وَلَدِهِ الْفَضْلِ فَقَالَ لِلرَّسُولِ  
قُلْ لَهُ قَدْ عَرَضَ عَلَيْنَا بَيْعُ ضِيَاعٍ جَلِيلَةٍ فَأَنْفَذَ  
لَنَا مَا عِنْدَكَ مِنَ الدَّرَاهِمِ فَأَنْفَذَ أَلْفَ دِرْهَمٍ  
وَأَنْفَذَ إِسْمَانًا آخَرَ إِلَى جَعْفَرٍ وَقَالَ قُلْ لَهُ قَدْ اتَّفَقَ  
لَنَا شُغْلٌ وَنَحْنُ نَحْتَاجُ إِلَى شَيْءٍ مِنَ الدَّرَاهِمِ وَأَنْفَذَ  
جَعْفَرُ أَلْفَ دِرْهَمٍ قَالَ يَحْيَى قَدْ صَحَّ لَنَا الْآنَ  
تِسْعَةُ أَلْفِ دِرْهَمٍ فَقَالَ مَنْصُورٌ يَا مَوْلَايَ

قَدَّمْتَكُ بِذِيكَ وَمَا عَرَفُ هَذَا الْمَالَ إِلَّا مِنْ  
أَنْعَامِكَ فَتَمَّ لِي بَقِيَّةُ دَيْنِي فَأَطْرَقَ بَحْيِي وَبَكَ  
فَقَالَ يَا غُلَامُ إِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ وَهَبَ جَارِيَتَنَا  
دَنَا بِرَجْوَهْرَةٍ عَظِيمَةٍ الْيَمَّةِ فَأَمِضِ إِلَيْهَا وَقُلْ  
لَهَا تَسْفِدْنَا نَأْتِيكَ الْجَوْهْرَةَ فَضَى الْغُلَامُ وَأَتَى بِهَا  
إِلَيْهِ فَقَالَ بَحْيِي يَا صَالِحُ إِنَّمَا أَتَيْتُ هَذِهِ لِأَمِيرِ  
الْمُؤْمِنِينَ مِنَ التَّجَارِمَاتِ أَلْفَ دِينَارٍ وَوَهَبَهَا  
أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ كَدَنَا بِرِ الْعَوَادَةِ وَقَدَّمْنَا الْأَنْمَالُ  
مَنْصُورٌ فَقَالَ قُلْ لِأَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَهَبَ لَنَا مَنْصُورًا  
قَالَ صَالِحٌ فَحَمَلْتُ الْمَالَ وَالْجَوْهْرَةَ إِلَى الرَّشِيدِ فَبَيْنَا  
نَخْنُ فِي الطَّرِيقِ أَنَا وَمَنْصُورٌ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ مَثَلًا

١٤٥  
بَيْتٍ مِنَ الشَّعْرِ فَتَعَجَّبْتُ مِنْ رَدَائِهِ وَجِئْتُ مِيلًا  
قَالَ صَالِحٌ أَجْرْتُ عَلَيْهِ وَقُلْتُ مَا عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ  
خَيْرٌ مِنَ الْبَرَامِكَةِ وَلَا شَرٌّ مِنْكَ فَإِنَّهُمْ اشْتَرَوْكَ  
وَأَنْفَذَوْكَ مِنَ الْهَلَاكِ وَمَتَّوْا عَلَيْكَ بِالْفِكَاكِ  
وَلَمْ تَشْكُرْهُمْ وَتَحْمَدْهُمْ وَتَفْعَلْ فِعْلَ الْأَحْرَارِ  
وَقُلْتَ بِالْغَيْبِ مَا قُلْتَ ثُمَّ مَضَيْتُ إِلَى الرَّشِيدِ  
فَقَصَّصْتُ عَلَيْهِ الْقِصَّةَ وَعَرَفْتُهُ مَا جَرَى فَتَعَجَّبَ  
الرَّشِيدُ مِنْ كَرَمِ بَحْيِي وَسَخَاءِهِ وَمُرُوتِهِ وَحَسَنَةِ  
مَنْصُورٍ وَرَدَّ آتَهُ وَأَمَرَ الرَّشِيدُ أَنْ تَرُدَّ نَأْتِيكَ  
الْجَوْهْرَةَ إِلَى بَحْيِي وَقَالَ شَيْءٌ وَهَبْنَا لِي لِيَجُوزَ أَنْ  
تَرْجِعَ فِيهِ فَرَدَّهَا إِلَى بَحْيِي بْنِ خَالِدٍ فَأَعَدَّهَا

وَقَصَّصْتُ عَلَيْهِ قِصَّةَ مَنْصُورٍ وَمَا أَبَدَاهُ مِنْ  
سَوْءِ فِعْلِهِ فَقَالَ بَحِيٌّ إِذَا كَانَ الْإِنْسَانُ مُقَدَّرًا  
ضَيَّقُ الصَّدْرَ مَشْغُولَ الْفِكْرِ فَهَمَّا قَالَهُ وَيَقُولُهُ  
فَلَيْسَ ذَلِكَ مِنْ قِبَلِهِ وَجَعَلَ يَطْلُبُ الْعُذْرَ مِنْ  
الْمَنْصُورِ فَبَكَى صَاحِبًا وَقَالَ لَا يَعُودُ الْفَلَكَ يُخْرِجُ  
مِثْلَكَ إِلَى الْوُجُودِ رَجُلًا فَوَاسِفًا كَيْفَ تَوَارَى  
رَجُلٌ لَهُ خُلُقٌ مِثْلَ خُلُقِكَ تَحْتَ التُّرَابِ وَاللَّهُ  
أَعْلَمُ حَكَيتُ يُقَالُ أَنَّهُ كَانَ بَيْنَ بَحِيٍّ وَبَن  
خَالِدِ الْبَرْمَكِيِّ وَبَيْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكِ الْخَزَاعِيِّ  
عَدَاوَةٌ فِي السِّرِّ مَا كَانَ يُظْهِرُ إِنهَا وَكَانَتْ سَبَبُ  
الْعَدَاوَةِ بَيْنَهُمَا أَنْ هَرُونَ كَانَ يُحِبُّ عَبْدَ اللَّهِ

١٤٦  
بْنِ مَالِكٍ إِلَى أَعْدَاءِ غَايَةِ بَحِيٍّ أَنْ بَحِيٌّ بْنُ خَالِدٍ  
وَأَوْلَادِهِ كَانُوا يَقُولُونَ إِنَّ عَبْدَ اللَّهِ يُسْحَرُ أَمِيرَ  
الْمُؤْمِنِينَ حَتَّى مَضَى عَلَى ذَلِكَ زَمَانٌ وَالْحَقُّ فِي  
قُلُوبِهِمَا فَوَلَّى الرَّشِيدُ وَلَا يَأْتِيهِ لِعَبْدِ اللَّهِ  
وَسِيرِهِ إِلَيْهَا ثَمَرَانِ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الْعِرَاقِ كَانَ  
لَهُ آدَبٌ وَزَكَاتٌ وَفِطْنَةٌ وَصَاقُ مَا فِي يَدِهِ وَفِي  
مَالِهِ وَأَخَلَّتْ حَالَهُ فَرَزَقْنَا بَاعِنَ بَحِيٍّ بْنِ خَالِدٍ  
إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ إِلَى الْإِمْبِيَّةِ وَسَافَرْنَا  
عَبْدَ اللَّهِ فَمِنْ وَصَلْنَا إِلَى بَابِهِ سَلَّمَ الْكِتَابَ إِلَيْ  
بَعْضِ حُجَّابِيهِ وَأَخَذَ الْحَاجِبُ الْكِتَابَ وَسَلَّمَهُ إِلَى  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكِ الْخَزَاعِيِّ فَفَضَّهَ وَقَرَأَهُ وَتَدَبَّرَهُ

وَعَلِمَ أَنَّهُ مِنْ وَرَثَتِي دَخَلَ الرَّجُلُ إِلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَدَعَا لَهُ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَالِكٍ اِحْتَمَلْتَ  
بَعْدَ الْمَشَقَّةِ وَجِئْتَ بِكِتَابٍ مُزَوَّرٍ وَلَكِنْ طِبُّ  
نَفْسًا فَإِنَّا لَا نُحِبُّ سَعْيَكَ فَقَالَ الرَّجُلُ اطَّالَ  
اللَّهُ بِقَاءِ الْأَمِيرِ كَانَ ثَقُلَ عَلَيْكَ وَصُولِي فَلَا  
يُحِبُّ فِي مَنَعِي نَجَّةً فَأَرْضَى اللَّهُ وَاسِعَةً وَالرِّزَاقَ  
حَتَّى مَبِينٌ وَالكِتَابُ الَّذِي أَوْصَلْتُهُ صَحِيحٌ غَيْرُ مُزَوَّرٍ  
فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَنَا أَعْتَمِدُ مَعَكَ أَمْرَيْنِ وَهُمَا  
أَنْ أَكْتُبُ كِتَابًا بِالِإِذْنِ وَكَيْلِي بِعَدَا دَوَامِرِهِ أَنْ  
يَسْأَلَ عَنِ حَالِ هَذَا الْكِتَابِ فَإِنْ كَانَ حَقًّا  
أَعْطَيْتُكَ إِمَارَةً بَعْضُ يَدِي وَإِنْ آثَرْتُ الْعَطَاءَ

أَعْطَيْتُ مِائَةَ أَلْفٍ دِرْهَمٍ مَعَ الْفَرَسِ وَالنَّجِيبِ  
وَالْحُلَّةِ وَالشَّرِيفِ وَإِنْ كَانَ الْكِتَابُ مُزَوَّرًا  
أَمَرْتُ أَنْ تَضْرِبَ مِائَةَ خَشَبَةٍ وَأَنْ يَخْلُوقَ حَاسِنُكَ  
ثُمَّ أَمَرَ عَبْدُ اللَّهِ أَنْ يُحْمَلَ إِلَى الْخَجْرَةِ وَأَنْ يُجْعَلَ لَهُ  
فِيهَا مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ وَكُتِبَ كِتَابًا بِالِإِذْنِ وَكَيْلِهِ  
بِعَدَا دَأْتَهُ قَدْ وَصَلَ إِلَى رَجُلٍ مَعَهُ كِتَابٌ مِنْ  
يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ وَأَنَابِيُّ الظَّنِّ بِهِ فِي هَذَا الْكِتَابِ  
فِيحِبُّ أَنْ تُحَقِّقَ هَذِهِ الْحَالَ لِتَعْلَمَ صِدْقَهُ مِنْ كَذِبِهِ  
فَعَرَفْتِي الْجَوَابَ فَلَمَّا وَصَلَ كِتَابُ عَبْدِ اللَّهِ  
إِلَى وَكَيْلِهِ رَكِبَ وَمَضَى إِلَى بَابِ دَارِ يَحْيَى بْنِ خَالِدٍ  
فَوَجَدَ بَيْنَ نَدْمَانِهِ وَخَوَاصِهِ جَالِسًا فَسَلَّمَ

الكتاب إليه فقرأه يحيى بن خالد ثم قال الوكيل  
عدا إلى من الغدا كتب لك الجواب ثم التفت  
إلى ندمائه وقال ما جزاء من يحمل عني كتابا  
من ورا إلى عدوي فقال كل واحد منهم شيئا  
من العذاب والعقاب وقال يحيى قد اخطأتم  
وهذا الذي ذكرتموه من تداوين الهمة وخستها  
وكلكم تعرفون قرب عبد الله بن مالك من أمير  
المؤمنين وتعلمون ما بيني وبينه من البغض  
والعداوة ولأن قد سب الله هذا الرجل  
وجعله واسطة الصلح حتى يموتنا فقد عشت  
سنة من قلوبنا وقد وجب أن أوفي ذلك الحر

بتأميله وأصدق ظنونه وأكتب له كتابا  
إلى عبد الله ليتوفر على أكرامه وأغرازه واحترامه  
فلم يسمع الندما منه ذلك دعواه بالخيرات  
وتعجبوا من كرمه وسموهمته ثم إنه طلب الكاغد  
والدوات وكتب إلى الله بخط يده بسم الله  
الرحمن الرحيم وصل كتابك أطال الله بقاءك  
وقرأته وفهمته وسررت بسلامتك وأنتجت  
بإستقامتك وكان ظنك أن ذلك الرجل الحر  
نرور عني كتابا ونفوق خطا با وليس الأمر  
كذلك فإن الكتاب أنا كاتبته وعلى يديه  
أنفذته وتوقعتي من كرمك وحسن شيمك لذلك

الرَّجُلِ الْحُرِّ الْكَثِيرِ بِأَمَلِهِ وَالْإِنْعَامِ وَالْإِحْسَانِ  
فَمَهْمَا فَعَلْتَ فِي حَقِّهِ فَإِنَّا الْمُعْتَمِدُ بِهِ وَالشَّاكِرُ  
عَلَيْهِ ثُمَّ عَنَّا الْكِتَابَ وَحَمَمَهُ وَسَلَّمَهُ إِلَى  
الْوَكِيلِ فَأَنْفَذَهُ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ فِيهِ قِرَاءَةٌ أَبْتَجَّ بِمَا  
خَوَّلَهُ وَأَحْضَرَ الرَّجُلَ فَقَالَ سَلْ أَيَّ الْأَمْرَيْنِ  
الَّذَيْنِ ذَكَرْتُمَا تَخْتَارُ إِنْ أَفْعَلْ مَعَكَ فَقَالَ الرَّجُلُ  
الْعَطَاءُ أَحَبُّ إِلَيَّ فَأَمَرَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ بِأَتَى الْفِ  
دِرْهُمٍ وَعَشْرَةَ أَفْرَاسٍ عَرَبِيَّةٍ خَمْسَةَ مِنْهَا بِالْجَلَدِ  
وَخَمْسَةَ بِالْمَرَآكِبِ الْمَحْلُودَةِ وَعِشْرِينَ تَحْتًا مِنَ الشِّيَا  
وَعَشْرَةَ مِنَ الْمَمَالِكِ رِكَابَ الْخِيُولِ وَمَا يَلْتَوِي ذَلِكَ  
مِنَ الْجَوَاهِرِ الْمُثَنَّةِ وَسِينَ فِي صُحْبَةٍ مَيْمُونَةٍ إِلَى

بَغْدَادَ فَلَمَّا وَصَلَ إِلَى أَهْلِهِ قَصَدَ بَابَ دَارِ بَيْتِي وَطَلَعَ  
الْأَذْنَ فَدَخَلَ الْحَاجِبُ عَلَيَّ بَيْتِي وَقَالَ يَا مَوْلَايَ  
يَا بِنَا رَجُلٌ ظَاهِرٌ الْحَشَةِ جَمِيلٌ الْبَرَةِ حَسَنٌ الْحَالِ  
كَثِيرُ الْعِلْمَانِ فَأَذِنَ لَهُ فِي الدُّخُولِ فَدَخَلَ إِلَيْهِ وَقَبَّلَ  
الْأَرْضَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَقَالَ لَهُ بَيْتِي مَا أَعْرَفُكَ فَقَالَ  
أَنَا الَّذِي كُنْتُ مَيْتًا مِنْ جُورِ الزَّمَانِ وَعَدَرِ الْحَدَا  
فَأَحْيَيْتَنِي أَنَا الَّذِي حَمَلْتُ عَنْكَ الْكِتَابَ الْمَرْزُورَ  
إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ فَقَالَ بَيْتِي وَمَا الَّذِي فَعَلَ  
مَعَكَ فَقَالَ أَعْطَانِي هَكَذَا وَهَكَذَا وَجَمِيعُ بِيَاكٍ  
وَالْحُكْمُ إِلَيْكَ فَقَالَ صُنْعُكَ مَعِيَ أَكْثَرُ مِنْ صُنْعِي  
إِلَيْكَ لَكَ عَلَى الْمَنَّةِ الْعَظِيمَةِ وَالْيَدِ الْجَسِيمَةِ إِذْ أَبَدْتَ

١٤٩  
ن

العداوة التي كانت بيني وبين ذلك المحشم  
بالصدقة وانت كنت في ذلك السب وأنا  
أهب لك من المال مثل ما وهب لك ثم أمر له  
من المال مثل ما أعطاه عبدا لله وإنما أوردنا  
هذه الحكاية ليعلم من يقرأها أن الإنسان  
إذا كانت همته عالية لا يضيع أبدا كما لم يضيع  
ذلك الرجل ولو كان خبيس الطبع لا ينجح إلى عمل  
دني وتعلق بآيام الناس لكانت له همة  
سامية تهود وأقدم خاطر مع رجل محشم كريم  
الأخلاق طاهر الأعراق فوصل بذلك الشهور  
مراده فانظر إلى الرجلين الكريمين المحشمين

الزعمان العفيفين والي سؤومتها كيف عاملاه  
وبماذا قابلاه ولم يرنا في مروقتهما عقوبته وعذابه  
ونال ببركتهما طلابته وتخلص من شدة زمانه  
وضايقته وأفلت من شريحته وعازذ انعة سنيته  
وربته **حكيت** يقال إنه تفاخر عبدان  
عبد لبيهاشيم وعبد لبي أمية وكل واحد  
منهما قال موالى اكرم من مواليك فقالا لمضى  
الآن ونجرب فمضى مولى لبي أمية إلى بعض  
مواليه فأعطاه عشرة ألف درهم ومضى إلى  
آخر فأعطاه عشرة ألف درهم ومضى إلى آخر  
فأعطاه عشرة ألف درهم حتى طاف عشرة من



مَوَالِيهِ فَاجْتَمَعَ لَهُ مِائَةُ أَلْفٍ دِرْهَمٍ فَقَالَ  
الْأَخْرَامِيُّ أَنْتَ إِلَى بَنِي هَاشِمٍ وَجَرِيهِمْ وَأَنْظُرْ كَرَمَهُمْ  
فَأَتَى مَوَالِي بَنِي هَاشِمٍ إِلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
وَشَكَى حَالَهُ وَذَكَرَ فَقَرَهُ فَأَعْطَاهُ مِائَةَ أَلْفٍ  
دِرْهَمٍ ثُمَّ مَضَى إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَبِيعَةَ وَشَكَى إِلَيْهِ  
حَالَهُ فَأَعْطَاهُ مِائَةَ أَلْفٍ دِرْهَمٍ ثُمَّ مَضَى إِلَى جَعْفَرٍ  
فَأَعْطَاهُ مِائَةَ دِرْهَمٍ فَاجْتَمَعَ لَهُ مِنْ ثَلَاثَةِ نَفَرٍ  
ثَلَاثَةُ أَلْفٍ دِرْهَمٍ ثُمَّ مَضَى بِالْمَالِ إِلَى مَوْلَى بَنِي أُمَيَّةَ  
فَقَالَ لَهُ إِنَّ مَوَالِيكَ تَعْلَمُونَ الْكُرَمَاءَ مِنْ مَوَالِي  
وَلَكِنْ عَدَبْنَا إِلَيْهِمْ لِنَجْرِبَهُمْ ثَانِيًا وَنَعِيدَ الْمَالِ  
إِلَيْهِمْ مَضَى مَوْلَى بَنِي أُمَيَّةَ إِلَى مَوَالِيهِ وَقَالَ

101  
قَدْ اسْتَعْنَيْتُ عَنْ هَذِهِ الدَّرَاهِمِ وَقَدْ سَهَّلَ اللَّهُ عَنِّي  
وَجَلَّ لِي مِنْ مَكَانٍ فَوَحَّاسُ دِيهِ فَقَرِيٌّ وَلَمْ يَبُوتْ  
مِنْ هَذَا الْمَالِ حَاجَةً وَقَدْ أَعَدَّتْهُ فَأَخَذَ كُلُّ  
وَاحِدٍ مِنْهُمْ دِرْهَمَهُ وَحَمَلَ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ الدَّرَاهِمَ  
إِلَى مَوَالِيهِ وَقَالَ لَهُمْ قَدِيسَرٌ مِنْ مَكَانٍ مَا زَالَتْ  
بِهِ حَاجَتِي وَأَنْقَضَتْ بِهِ فَاقَتِي وَقَدْ أَعَدَّتْ الْمَالِ  
الَّذِي أَخَذْتَهُ مِنْكُمْ فَاسْتَعِيدُوهُ فَقَالُوا نَحْنُ لَا  
نَأْخُذُ شَيْئًا وَقَدْ وَهَبْنَاهُ وَنَعُودُ هِبَاتِنَا وَلَا  
يَخْتَلِطُ بِأَمْوَالِنَا فَإِنْ كُنْتَ قَدْ اسْتَعْنَيْتَ عَنِ الْمَالِ  
فَقَصِّدْ بِهِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ **حكايت**  
قَالَ بَعْضُ الْحُكَمَاءِ الْأَجْلَادِ الْأَكَابِرِ مِنَ الْجَلَاءِ

وَاحْتِقَارِ النَّاسِ مِنْ لَوْمِ الْأَصْلِ وَبِقِيحِ الْخِلَافِ  
وَالِهَمَّةِ بغيرِ إلهِ خِفِّهِ وَإِنَّمَا الْهَمَّةُ مَعَ الْجِدِّ تَجَمُّدٌ  
وَتَلَطُّفٌ وَيَحْسُنُ فَظَرْتُ لِأَنَّ الرَّجُلَ إِذَا كَانَ  
ذَاهِمَةً وَجَدَهُ غَيْرَ مُسَاعِدٍ لِيَكُنْ مِنْ هِمَّتِهِ إِلَّا  
الْإِنْخِطَاطُ لِأَنَّهُ يُجِبُّ أَنْ تَكُونَ الْهَمَّةُ الْعُلُويَّةُ  
وَالْجِدُّ عَالِيًا وَقَدِيمًا أَيْضًا الْكَلَامُ بِالذَّرَجَةِ  
وَالْعَمَلُ بِالْقُدْرَةِ وَيَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ السَّفَرُ إِلَى بَغْدَادٍ  
وَالزَّادُ إِلَى فَرَسْحَيْنَ وَلِذَا كَلَّمَ كَانَ عَبْدُ الْعَزِيزِ  
بْنُ الْمُرْوَانَ أَمِيرًا بِمِصْرٍ فَرَكِبَ ذَاتَ يَوْمٍ وَاجْتَازهُ  
بِمَوْضِعٍ وَإِذَا رَجُلٌ ينادي وَلَهُوَ كَانَ اسْمُهُ عَبْدُ  
الْعَزِيزِ حِينَ سَمِعَ نِدَاءَهُ فَانْعَمَ عَلَيْهِ بِعِشْرَةِ أَلْفِ دِرْهَمٍ

١٥٢  
لِيَنْفَقَهَا عَلَى ذَلِكَ الْوَلَدِ الَّذِي هُوَ سَمِيَّةٌ فَفَشَى الْخَبْرُ  
بِمَدِينَةِ مِصْرَ فَكُلُّ مَنْ وَلَدَ لَهُ وَلَدٌ فِي تِلْكَ السَّنَةِ  
سَمَاهُ عَبْدُ الْعَزِيزِ بِرُضْدَةٍ بِضِدِّ ذَلِكَ الْحَاجِبِ بِاسْمِ  
الْأَمِيرِ حَاجِبِ الْكَبِيرِ بِحُرَّاسَانَ فَاجْتَازهُ تَوْمًا بِصِيَادٍ  
بِحَارًا وَرَجُلٌ ينادي غُلَامَهُ وَكَانَ اسْمُ الْغُلَامِ  
تَاشٌ فَامْرَأَتُهُ الصَّيَّارِفُ وَمُصَادِرَتُهُمْ وَقَالَ  
إِنَّمَا أَرَدْتُ الْأَسْتِحْقَاقَ بِالنَّظَرِ الْآنَ مِنَ الْحُرِّ الْقُرَيْشِيِّ  
وَالْمَسْرُوقِ بِالذَّرَاهِمِ وَفِي هَذَا الْبَابِ كَلَامٌ طَوِيلٌ  
إِنْ ذَكَرْنَاهُ طَالَ الْكِتَابُ وَيَنْبَغِي أَنْ تَعْلَمَ أَنَّ  
الْهَمَّةَ وَإِنْ تَأَخَّرَتْ فَإِنَّهَا تَوْصِلُ الْإِنْسَانَ إِلَى  
مَوَادِهِ يَوْمًا كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ

سعى لمجد ولصديق يعرفه . اني سادركما قد كنت اطلبه  
لو كنت في حزميت السلطان ذ اطلب للزاد ما كنت من  
حامية اخطبه . اما المحمود في الرجال ان لا يتجاوز  
بامتته فوق قدرة لئلا يعيش مغتما طول حيوته  
ومدته **شعر** لو كنت تقنع بالكفاية لم تكن  
بالدهر ارفه منك عيشا فيه . او كنت فيما فوق ذلك هاما  
لميكفك الدنيا بما تحويه . ما زانفيد علو همتك التي  
لا يستجيب لديك ما تبغيه . **الباب الخامس**  
في ذكركم الحكماء اما الحكمة فانها عطاء  
من الله تعالى جلت قدرته يوتيها من يشاء من  
عباده وقال سقراط مثل من اناه الله الحكمة

152  
وهو يعرف قدرها وهو تحريمه بجميع المال المشد  
من يكون في صحة وسلامه فيتبعها بالتعب  
والنصب والبلاء فان ثمره الرحمة  
والعلاء وثمره المال التعب والبلاء قال ابن  
المقفع كان ملوك الهند كتب كثيرة بحيث كانت  
تحمل على الغيلة فامر واحكامهم ان يختصروها  
فاتفق العلماء في اختصارها على اربعة كلمات  
احدها للملوك وهي العدل والثانية للرعية  
وهي الطلعة والثالثة للنفس وهي الامسك  
عن الاكل الى وقت الحاجة والرابعة للشان  
وهي لا ينظر الى غير نفسه **حلت** قال بعض الحكماء

الناس أربعة رجل يدري ويدري أنه يدري  
فذاك عالم فاتبوه ورجل لا يدري ويدري  
أنه لا يدري فذلك رجل مسترشد فارشده  
ورجل يدري ولا يدري أنه يدري فذاك  
ناس فذكروه ورجل لا يدري ولا يدري أنه  
لا يدري فذلك جاهل فاحذروه **سئل** بعض  
الحكماء أي شيء أقرب فقال الأجل وأي شيء  
أبعد فقال الأمل وقال الأختف بن قيس شيان  
لا يتم معهما حيلة إذا قبل الأمر فليس بالأدبار  
فيه حيلة وإذا أذبر فليس للوقبال فيه حيلة  
وقال لقمان الحكيم لابنه شيان إذا حفظتهما

لاتبالي بما صنعت بعدهما ذرهمك لمعاشك  
ودينك لمعادك **حكيت** سئل أنوشروان  
ليرز جهر لاي سبب يمكن أن يجعل العدو صديقا  
فقال تخرب العامر أسهل من عمارة الخراب وكسر  
الزجاج إذا كان صحيا أسهل من تصحيحه إذا كان  
مكسورا وقال **صحة** الجسم خير من شرب  
الأدوية وترك الذنوب خير من الاستغفار  
وكظم الشهوات خير من كظم الحزن ومخالفة  
الهوا في الاستكثار خير من دخول النار **حلت**  
كان رجل من الحكماء المتقدمين بطوف  
البلاد عدة من السنين وكان يعلم الناس

هذه الكلمات الستة وهي من ليس له علم فليس له  
عز في الدنيا ولا في الآخرة ومن ليس له صبر فما له  
سلامة في دينه ومن كان جاهلا لم ينتفع بعمله  
ومن لا تقوى له فما له عند الله كرامة ومن لا  
سخاء له فما له من ماله نصيب ومن لا نصيحة  
له فما له عند الله حجة **قلت** سئل برزخه  
أي عز يزكون بالذلم متصلا العز في حذمة  
السلطان والعز مع السفه **قلت** سئل  
برزخه بماذا تؤدب الليام بأن يؤمروا بكثرة  
الأعمال ويستخدموا في مشارق الأشغال بحيث  
لا يجعلهم إلى الغصور طريقا ولا فرارا وقيل

بماذا تؤدب الاختيار باهانتهم واحتقارهم ليعرفوا  
وضاعة أقدارهم وقيل بماذا تؤدب الأخيار  
فقال بالتوقف في قضاء حوائجهم سئل أيضا من  
الكرم فقال من يهب ولا يذكر أنه وهب وقيل  
له لآتي سبب تسلف الناس نفوسهم لأجل المال  
فقال لا إنهم يظنون أن المال خير الأشياء ولا  
يعلمون أن الذي يراد المال لأجله خير من المال  
وقيل أي شيء أعز من الروح بحيث يعطون  
فيه أرواحهم ولا يبالون فقال الدين والخلاص  
من الشدايد سئل أيضا في أي شيء يكون زينة  
العلم والكرم والشجاعة فقال زينة العلم الصدق

وَزِينَةُ الْكُرْمِ الْيَسْرِ وَزِينَةُ الشَّجَاعَةِ الْعَفْوُ عِنْدَ  
الْقُدْرَةِ وَقَالَ يُونَانُ الْوَزِيرُ أَرْبَعَةُ أَشْيَاءَ  
مِنْ عَظِيمِ الْبَلَاءِ كَثْرَةُ الْعِيَالِ مَعَ قَلَّةِ الْمَالِ وَالْجَاهِ  
السُّيِّئِ وَالْمَرَاهِ الَّتِي لَا تَقْوَاهَا وَلَا فَاءَ وَاتَّفَقَ  
أَهْلُ الدُّنْيَا عَلَى أَعْمَالِ النَّاسِ جَمِيعًا خَمْسَةٌ وَعِشْرُونَ  
وَجْهًا خَمْسَةٌ مِنْهَا بِالْقَضَاءِ وَالْقُدْرَةِ وَهِيَ طَلَبُ  
الزَّوْجَةِ وَالذَّارِ وَالْمَالِ وَالْمَلِكِ وَالْحَيَاةِ وَخَمْسَةٌ  
مِنْهَا بِالْكَسْبِ وَالْإِجْتِهَادِ وَكُلُّ الْعِلْمِ وَالْكِتَابَةِ  
وَالْفُرُوسَةِ وَدُخُولِ الْجَنَّةِ وَالنَّجَاتِ مِنَ النَّارِ  
وَخَمْسَةٌ مِنْهَا بِالطَّبْعِ وَهِيَ الْوَفَاءُ وَالْمَدَارَاتُ  
وَالتَّوَاضَعُ وَالسَّخَاءُ وَالصِّدْقُ وَخَمْسَةٌ مِنْهَا

١٥٦  
بِالْعَادَةِ وَهِيَ الْمُنَى فِي الطَّرِيقِ وَالْأَكْلُ وَالنُّومُ وَالْجَمَاعُ  
وَالْبَوْلُ الْمَغْرُطُ وَخَمْسَةٌ مِنْهَا بِالْأَرْثِ وَهِيَ الْجَمَالُ  
وَطَيْبُ الْخُلُقِ وَعُلُوُّ الْهَمَّةِ وَالتَّكَبُّرُ وَالدَّنَاءَةُ وَقَدْ  
ثَلَاثَةٌ مِنَ الشَّدَائِدِ الَّتِي لَا يَجُوزُ لِلْعُقَلَاءِ فِتْنَانُهَا  
وَهِيَ فَنَاءُ الدُّنْيَا وَانْقِضَاؤُهَا وَتَقَلُّبُ أَحْوَالِ الرِّمَازِ  
وَمِحْنُ الدُّهُورِ سِتَّةٌ تَسَاوَى الدُّنْيَا الطَّعَامَ السَّيِّئَ  
وَالْوَلَدَ السَّلِيمَ الْأَعْضَاءَ وَالصَّاحِبَ الْمُوَافِقَ وَالْأَمِينُ  
الْمُشْفِقُ وَالْكَلَامُ الْفَصِيحُ النِّتْظَامُ وَالْعَقْلُ الثَّامُ  
قَالَ الْحَلَمُ خَمْسَةٌ أَشْيَاءَ ضَائِعَةٌ السِّرَاجُ  
فِي الشَّمْسِ وَالْمَطْرُفُ فِي السَّبَاحَةِ الْمَالِحَةُ وَالْمَرَاةُ الْحَسَنَاءُ  
عِنْدَ الْأَعْمَى وَالطَّعَامُ الطَّيِّبُ بَيْنَ يَدِ الشَّبْعَانِ

وَكَلَامُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ فِي صَدْرِ الظَّالِمِ **سئل**  
الاسكندر لم تكرم معلمك فوق كرامة أبيك  
فقال لأن أبي سبب حيوتي الفانية ومعلمي  
سبب حيوة الباقية وقال إذا كان بقسمة الله  
تجري الأمور فلا إجهاد مخطور ونارك  
مشكور وقال إذا لم يمش معك الزمان كما تريد  
فامش مع الزمان كما يريد فلا إنسان عند التماس  
والزمان عدو للإنسان وكل نفس يتنفس للإنسان  
فيقدره يبعد من الحيوة ويقرب من الموت **حدث**  
سأل لقوم من الحكماء ليزجرهم فقالوا  
اعرفنا من أبواب الحكمة ما ينتفع به أرواحنا

١٥٧  
وَأَشْبَا حَنَا لِنَجْهِد فِيهِ وَمَا يَصْرُنَا لِنَبْعَد عَنْهُ  
فَقَالَ اَعْمَلُوا وَتَيَقَّنُوا أَنَّ أَرْبَعَةَ مِنَ الْأَشْيَاءِ  
يَزِيدُ فِي نُورِ الْعَيْنِ وَيُخَدُّ النَّظْرَ وَأَرْبَعَةٌ تَنْقُصُ  
نُورَهَا وَأَرْبَعَةٌ أَشْيَاءُ تَسْمِنُ الْجِسْمَ وَتُخَصِّنُهُ  
وَأَرْبَعَةٌ تَضْعِفُهُ وَتَهْزِلُهُ وَأَرْبَعَةٌ أَشْيَاءُ  
تُحْيِي الْقَلْبَ وَأَرْبَعَةٌ أَشْيَاءُ تَمَيِّتُهُ أَمَّا الْأَرْبَعَةُ  
الَّتِي تَزِيدُ فِي نُورِ الْعَيْنِ وَتُخَدُّ النَّظْرَ فَهِيَ الْخَضِرُ  
وَالْمَاءُ الْجَارِي وَالشَّرَابُ الصَّافِي وَالنَّظْرُ إِلَى حُرِّ  
الْأَحْيَاءِ وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ الَّتِي تَنْقُصُهُ فَهِيَ أَكْلُ الطَّعَامِ  
الْمَالِحِ وَصَبُّ الْمَاءِ الْحَارِّ عَلَى الرَّأْسِ وَالنَّظْرُ الدَّائِمُ  
فِي عَيْنِ الشَّمْسِ وَرُؤْيَةُ الْعَدُوِّ وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ الَّتِي

تَسْمَنُ الْجِسْمَ وَتَحْصِنُهُ فِيهِ التَّوْبُ النَّاعِمُ وَخُلُوفُ  
الْبَالِ مِنَ الْأَحْزَانِ وَالرَّايِحَةُ الذِّكْيَةُ وَالنُّومُ فِي  
الْمَكَانِ السَّاحِنِ وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ الَّتِي تَضْعِفُهُ وَ  
تَهْزِلُهُ فَأَكْلُ اللَّحْمِ الْقَدِيدِ وَكَثْرَةُ الْجَمَاعِ وَطُولُ  
الْمَلِكِ فِي الْحَمَامِ وَنَوْمُ الْعَشَايَا وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ  
الَّتِي تَصِحُّ بِهَا الْجِسْمُ فَأَكْلُ الطَّعَامِ فِي وَقْتِهِ وَحِفْظُ  
مَقَادِيرِ الْأَشْيَاءِ وَمُجَانِبَةُ الْأَعْمَالِ الشَّاكَّةِ  
وَتَرْكُ الْحُزْنِ عَلَى غَيْرِ مُوجِبٍ وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ  
الَّتِي تَكْسِرُ الْبَدَنَ دَائِمًا فَسُلُوكُ الطَّرِيقِ الصَّعْبِ  
وَرُكُوبُ الْفَرَسِ الْحَرُونَ وَالْمَشْيُ عَلَى التَّعَبِ وَمُجَامَعَةُ  
الْعَجَائِزِ وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ الَّتِي تُحْيِي الْقَلْبَ الْعَقْلُ النَّافِعُ

والأشياء

101  
وَالْأُسْتَاذُ الْعَالِمُ وَالشَّرِيكُ الْأَمِينُ وَالزَّوْجَةُ  
الْمُؤَافِقَةُ وَالصَّدِيقُ الْمُسَلِّمُ وَأَمَّا الْأَرْبَعَةُ الَّتِي  
تُمَيِّتُهُ فَبُرْدُ الزَّمْهَرِيِّ وَوَحْرُ السَّمُومِ وَالذُّخَانُ  
الْكَبِيرَةُ وَمُخَالَفَةُ الْعَدُوِّ وَقَالَ سُقْرَاطُ الْحَكِيمُ  
خَمْسَةُ أَشْيَاءٍ يَهْلِكُ الْإِنْسَانُ فِيهَا نَفْسُهُ خَدِيعَةُ  
الْأَصْدِقَاءِ وَالْإِنْفَاتُ عَنِ الْعُلَمَاءِ وَاحْتِقَارُ الزُّجْرَةِ  
نَفْسُهُ وَاحْتِمَالُ مَنْ لَا يَسْوَى وَاتِّبَاعُ الْهَوَى قَالَ  
بِقَرَّاطِ خَمْسَةُ أَشْيَاءٍ لَا يَشْبَعُ مِنْهَا خَمْسُ عَيْنٍ مِنْ  
نَظَرٍ وَأَنْتَى مِنْ ذِكْرٍ وَأُذُنٌ مِنْ خَيْرٍ وَنَارٌ مِنْ خَطْبٍ  
وَعَالِمٌ مِنْ عِلْمٍ **حلت** وَسُئِلَ الْحَكِيمُ مَا أَمْرٌ  
لِأَشْيَاءٍ فِي الدُّنْيَا وَمَا أَحْلَاهَا فَقَالَ أَمْرُ الْأَشْيَاءِ



اسْتِمَاعُ الْكَلَامِ الْحَسَنِ مِمَّنْ لَا قِيَمَةَ لَهُ وَالَّذِينَ الْقَائِحُ  
وَضَائِقَةُ الْيَدِ وَأَحْلَاءُ الْأَشْيَاءِ الْوَالِدِ الصَّالِحِ  
وَالْكَلَامُ الطَّيِّبُ **حَدَّثَ** سِئِلُ الْحَكِيمِ  
مَا الْمَوْتُ وَمَا النَّوْمُ فَقَالَ الْمَوْتُ مَوْتُ خَفِيفٌ  
وَالْمَوْتُ نَوْمٌ ثَقِيلٌ **حَدَّثَ** سِئِلُ الْحَكِيمِ مَا الْغِنَاءُ  
فَقَالَ الْقَنَاعَةُ وَالرِّضَاءُ فَقِيلَ مَا الْعِشْقُ فَقَالَ  
مَرَضُ الرُّوحِ وَمَوْتُ فِي حَسْرَةٍ **سِئِلُ** أَرَسْتَطَالِسُ  
أَيُّ صَدِيقٍ أَوْ تَوْقٍ وَأَيُّ صَاحِبٍ أَشْفَقُ فَقَالَ  
الصَّدِيقُ الْأَصِيلُ أَوْ تَوْقٌ وَالصَّاحِبُ الْقَدِيمُ أَشْفَقُ  
وَتَدْبِيرُ الْعُقَلَاءِ أَفْضَلُ قَالَ جَالِينُوسُ  
سَبْعَةٌ أَشْيَاءٌ تَجْلِبُ النَّسيَانَ إِلَى الْقَلْبِ اسْتِمَاعُ

59  
الْكَلَامِ الْحَسَنِ لَا يَتَصَوَّرُهُ الْقَلْبُ وَالْحِجَامَةُ عَلَى  
حَرَارَةِ الْعُنُقِ وَالْبَوْلُ فِي الْمَاءِ الرَّائِدِ وَآكُلُ  
الْحَوَامِضِ وَالنَّظَرُ إِلَى وَجْهِ الْمَيِّتِ وَالنَّوْمُ الْكَثِيرُ  
وَالنَّظَرُ فِي الْأَمَاكِنِ الْخَرَابِ وَقَالَ أَيْضًا فِي  
كِتَابِ الْأَدْوِيَةِ النَّسيَانَ يَحْدُثُ مِنْ سَبْعَةِ أَشْيَاءَ  
وَضِحْكُ الْقَهْقَهَةِ وَآكُلُ الْمَالِحِ وَآكُلُ اللَّحْمِ السَّمِينِ  
وَكَثْرَةُ الْجَمَاعِ وَالسَّفَرُ مَعَ التَّعَبِ وَسَيَارُ الْبُرُودِ  
وَالرُّطُوبَاتِ فَإِنْ أَكَلَهَا يَضُرُّ وَيَجْلِبُ النَّسيَانَ  
قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ الْحَكِيمُ فِتْنُ الدُّنْيَا تَنْشَأُ مِنْ  
ثَلَاثَةِ نَفَرٍ مِنْ نَاقِلِ الْأَخْبَارِ وَطَالِبِ اسْتِمَاعِ الْأَخْبَارِ  
وَمُلْفِي الْأَخْبَارِ فَهَؤُلَاءِ الثَّلَاثَةُ لَا يَخْلُصُونَ مِنَ الْمَلَاةِ

وهو الذي

حلت ثلثة أشياء لا يجتمع مع ثلثة اكل  
الحلال مع اتباع الشهوات والشفقة مع ارتكاب  
الغضب وصيد والمقاتل مع كثرة الكلام حلت  
قال برزجهم الحكيم ان شئت ان تصير من جملة  
الابدال حول اخلاقك الى اخلاق الاطفال  
فبذلك كيف ذلك قال في الاطفال خمس خصايل  
لو كانت في الكبار لكانوا ابدالا وهي لا يغمون  
للزرق واذا مرضوا لم يشكوا من خالفهم عز  
وجل وانهم يأكلون الطعام مجتمعين  
واذا اتخا صمو لم يحتقدوا وسارعو الى الصلح  
فانهم يخافون بادنى تخويف وتدفع اعينهم

حلت قال وهب بن منبه في التورية مكنوب  
اربع كلمات وهي كل عالم لم يكن متورا عافوا للض  
وكل رجل خلا من العقل فهو والبهيمة على مثال  
واحد حلت قال بعض الحكماء اصل الزعامة  
العطف واصل الذنب العجلة واصل الذنوب الخجل  
حلت قال الحكيم ينبغي ان لا يكون الانسان  
لقليه متقدما وبعادته ابها اي يتجاوز عن الجيد  
والردي وينبغي ان يسمع كلام الجملة من غير  
حكيم وانه قد يصيب الغرض من لم يكن راميا  
حلت قال الاصف بن قيس لا صديق للملوك  
ولا وفاقا للكذوب ولا راحة للحسود ولا مروءة

لِلدِّينِ وَلَا زِعَامَةَ لِسِيءِ الْخُلُقِ **حَلَّتْ** قَالَ ذُو  
الرِّيَاسِينَ اشْتَكَى رَجُلٌ مِنْ خَصِيمِهِ إِلَى الْأَسْكَدَرِ  
فَقَالَ الْأَسْكَدَرُ يَجِبُ أَنْ أَسْمَعَ كَلَامَكَ فِيهِ بِشَرِّطٍ  
أَنْ أَسْمَعَ كَلَامَهُ فِيكَ فَخَافَ الرَّجُلُ فَأَمْسَكَ فَقَالَ  
الْأَسْكَدَرُ كَفُوا أَنْفُسَكُمْ عَنِ النَّاسِ لِيَأْمَنُوا  
أَنْ نَأْسَ السُّوءَ **حَلَّتْ** قَالَ بَرَزَ جِهْرُ الْعَوَافِي أَرْبَعَةً  
وَهِيَ عَافِيَةُ الدِّينِ وَعَافِيَةُ الْمَالِ وَعَافِيَةُ الْجِسْمِ  
وَعَافِيَةُ الْأَهْلِ فَأَمَّا عَافِيَةُ الدِّينِ فَفِي ثَلَاثَةِ  
أَشْيَاءَ أَنْتَ لَا تَتَّبَعُ الْهَوَاءَ وَأَنْ تَعْمَلَ بِأَوَامِرِ  
الشَّرْعِ وَأَنْ لَا تَحْتَسِبَ أَحَدًا وَعَافِيَةُ الْمَالِ فِي ثَلَاثَةِ  
أَشْيَاءَ الْعَامُّ النَّظْرُ وَأَدَاءُ الْأَمَانَةِ وَإِخْرَاجُ الْحَقِّ

١٦١  
مِنَ الْمَالِ وَعَافِيَةُ الْجِسْمِ فِي ثَلَاثَةِ قَلَّةِ الْأَكْلِ وَأَمْلَاكٍ  
مِنَ الْكَلَامِ وَالْإِقْلَاقِ مِنَ النَّوْمِ وَعَافِيَةُ الْأَهْلِ  
فِي ثَلَاثَةِ الْقَنَاعَةِ وَحَسَنِ الْعَشِيرَةِ وَحِفْظِ طَائِفَةِ اللَّهِ  
عِزَّ وَجَلَّ وَسُئِلَ الْأَصَمُّ رَحِمَهُ اللَّهُ لِأَيِّ سَبَبٍ  
لَا يَجِدُ مَا وَجَدُوا الْمُتَقَدِّمُونَ فَقَالَ لَا تَكْرُمُوا فَاكْرُمُوا  
خَمْسَةَ أَشْيَاءَ الْعَالِمِ النَّاصِحُ وَالصَّالِحُ الْمُوَافِقُ  
وَالجَهْدُ الدَّائِمُ وَالْكَسْبُ الْحَلَالُ وَالزَّمَانُ الْمُسَاعِدُ  
جَاءَ فِي الْخَبَرِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ يَا عَلِيُّ أَقْبِلْ إِلَيَّ بِوَجْهِكَ أَخِلْ لِي قَلْبَكَ وَسَمِعَكَ  
كُلَّ وَعِظٍ وَأَجْمَعُ وَهَبْ وَسَدِّدْ وَقَالَ عَلِيُّ  
كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ مَا مَعْنَى هَذِهِ الْكَلِمَاتِ يَا رَسُولَ

الله قال عليه السلام كل الغضب وعظ عيب  
أخيك وهب ظلم الظالم وأجمع لذلك القبر  
الضيق المظلم وشد في دين الله **حلت** قال  
رجل لبعض الحكماء اوصني فقال انتظر قضاءه وطلب  
رضاه وتجنب جفاه **حلت** سئل بعض الحكماء  
أي شيء أكثر بين الخلق فقال كثرة التدبير و  
ليس قدره ومع الاستكثار لا يزول الحاجة  
والعبد يحرص في كل شيء إلا على الفقر فليس حرص  
عليه أحد لأن الخلق كلهم يطلبون الغناء  
ولا يحرص أحد على الغنم لأن الكل يطلبون الشرور  
ويحرصون على الفرح ولا يحرصون أحد على الموت

لائمهم يحرصون على الحيوة قال أبو الفاسم الحكيم  
هلاك العبد في شيئين المعصية والأفراد بالرأي  
والمعصية في العوام والأفراد بالرأي في الفراء  
**حلت** بلوا الخلق من ثلاثة العلماء المضلين  
والفراء اللثة والعوام الحدة وقبل لا يطلب  
صحة من طامع ولا يطلب وفاء من خيس لأصل  
وقال الحكيم شيان غريبان في هذا الزمان  
الدين والفقر وقال إن حفظت أربعة  
أحوال كنت من جملة الرجال اسرك بحيث أن  
يكون إذا عملته الناس رضيت به علائقك  
بحيث لو اقتدى بك الناس جازلك إن تعال

بِمَالٍ وَعَامِلُونَ بِهِ إِخْتَرَتْهُ لِنَفْسِكَ ۞ أَنْ يَكُونَ  
حَالَتُكَ لِلنَّاسِ بِحَيْثُ لَوْ كَانَتْ عَلَيْكَ رَضِيَتْ بِهَا  
حَلَّتْ قَالَ الْحَكِيمُ يَنْبَغِي أَنْ تَنْظُرَ إِلَى ثَلَاثَةِ أَشْيَاءَ  
بِعَيْنِ ثَلَاثَةٍ وَهِيَ أَنْ تَنْظُرَ إِلَى الْفُقَرَاءِ بِعَيْنِ التَّوَّاضِعِ  
لَا بِعَيْنِ التَّكَبُّرِ وَأَنْ تَنْظُرَ إِلَى الْأَغْنِيَاءِ بِعَيْنِ  
الشَّفَقَةِ لَا بِعَيْنِ الشَّهَوَاتِ حَلَّتْ قَالَ الْحَكِيمُ  
وَهَبْ بِنُ مَنِيَّتِهِ فِي التَّوَرِيَةِ أَنْ أُمَّ الْعَاصِيِ ثَلَاثَةٌ  
الْكِبْرُ وَالْحِرْصُ وَالْحَسَدُ وَإِنَّمَا يَنْجِيهَا خَمْسَةٌ أَشْيَاءُ  
الْأَكْلُ وَكَثْرَةُ النَّوْمِ وَرَاحَةُ الْجِسْمِ وَجِبَتْ  
الدُّنْيَا وَمَدَحُ النَّاسِ وَقَالَ مَنْ خَلَصَ مِنْ ثَلَاثَةٍ  
فَمَا وَاهِ الْجَنَّةُ وَهِيَ الْمِنَّةُ وَالْمُونَةُ وَالْمَلَامَةُ

إِذَا أَحْسَنَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَمُنُّ بِإِحْسَانِهِ وَأَنْ يُخَفِّفَ  
مَوْنَتَهُ عَنِ النَّاسِ وَإِذَا رَأَى فِي عَيْنِ أَحَدٍ عَيْبًا  
لَمْ يَلِهْهُ **حَكَتْ** يُقَالُ إِنَّ ابْنَ الْقَتِيبَةَ دَخَلَ عَلَى  
الْحَجَّاجِ يَوْمًا وَكَانَ مِنْ أَكْبَرِ أَهْلِ زَمَانِهِ أَكْثَرَهُمْ  
عِلْمًا وَفِطْنَةً فَسَأَلَهُ الْحَجَّاجُ وَقَالَ مَا لَكَ كَفَرُ فَقَالَ  
الْبَطْرُ وَالْيَأْسُ مِنَ الرَّحْمَةِ فَقَالَ مَا الرِّضَاءُ قَالَ  
الْفُتُوحُ بِقَضَاءِ اللَّهِ تَعَالَى وَالصَّبْرُ عَلَى الْمَكَابِرِ  
فَقَالَ مَا الصَّبْرُ قَالَ كَظْمُ الْغَيْظِ وَالْإِحْتِمَالُ لِلْمَالِ  
يُرَادُ فَقَالَ مَا الْحِلْمُ قَالَ أَظْهَارُ الرَّحْمَةِ عَنِ الْفِدَى  
وَالرِّضَاءُ عِنْدَ الْغَضَبِ فَقَالَ مَا الْكِرْمُ قَالَ حِفْظُ  
الصِّدِّيقِ وَقَضَا الْحُقُوقِ فَقَالَ مَا الْفَنَاءَةُ قَالَ

الصبر على الجوع والعري عن اللباس فقال  
مالغنا قال استعظام الصغير واستكثار القليل  
فقال ما الرفق قال امضاة الاشياء الكثيرة  
بالالة القليلة الحقيرة فقال ما الحمية قال  
الوقوف على راس من هو دونك فقال ما الشجاعة  
قال الحلة على وجوه الأعداء والكفار والنبات  
في موضع الفرار فقال ما العقل قال صدق لمقا  
فقال ما العدل قال ترك المراد وصحة السيرة  
والاعتقاد فقال ما الإنصاف قال المساوات  
عند الدعوى بين الناس فقال ما الذك قال  
المرض من خلو اليد ولا ينكسار من قلة الرزق

بالحق والعدل

١٦٤  
فقال ما الحرص قال حدة الشهوة عند الرخاء فقال  
ملا مائة قال قضاء الواجب فقال ما الحيانة  
قال التراخي مع القدرة فقال ما القدرة قال  
الفهم والفكر وادراك الاشياء على حقايقها  
قال حكيم ثمانية يجلب ذلك على اصحابها وهي  
جلوس الرجل على ما يندف لم يدعوا اليها ومن يامر  
على صاحب البيت والطامع في الاحسان من  
اعدائه والمصفي الى حديث اثنين لم يدخلوا  
بيتهما ومحقق السلطان ومن جلس فوق مرتبة  
ومن تكلم عند من لا يسمع كلامه ومن صادق  
من ليس باهل **قلت** سئل بزجر رأي شيء

يُقْبَحُ الرَّجَالُ ذِكْرُهُ وَإِنْ كَانَ صَاحِبًا قَالَتْ مَدْحُ النَّاسِ  
أَنْفُسَهُمْ لِأَنَّهُ لَا يُوْجَدُ بِخَيْلٍ مَذُوحًا وَلَا ذُؤُوعِيَّةٍ  
مَسْرُورًا وَلَا عَافِيلٍ حَرِيصًا وَلَا يَرَى كَثْرَةَ عَمَلٍ حَاسِدًا  
وَلَا قُوطًا غَنِيًّا وَلَا يَجِدُ لِلْمُلُوكِ صِدْقًا وَاللَّهُ أَعْلَمُ  
**حلت** قَالَ الْحَكِيمُ خَمْسٌ يُفْرِخُونَ بِخَمْسٍ تَمِيدُونَ  
بَعْدَهَا الْكَلْدَانُ إِذَا فَاتَتْهُ الْأُمُورُ وَالْمُنْقَطِعُ  
عَنْ إِخْوَتِهِ إِذَا نَالَتُهُ شِدَّةٌ وَمَنْ أَمَكَّنَهُ فُرْصَةٌ  
عَلَى أَعْدَائِهِ ثُمَّ عَجَزَ عَنْهَا وَعَنْ أَنْتَهَارِهَا وَمَنْ  
ابْتَلَا بِأَمْرٍ سَوِيٍّ وَتَرَكَ الْمَرْأَةَ الصَّالِحَةَ وَالرِّبْطَ  
الصَّالِحَ تَقَدَّمَ عَلَى أَرْبَابِ الذُّنُوبِ **حلت**  
سُئِلَ بَرُوجِمَهُرٌ هَلْ يُقَلِّبُ الْمَالَ قُلُوبَ الْعُلَمَاءِ

١٦٥  
مِنَ الرَّجَالِ فَقَالَ مَنْ قَلِبَ الْمَالَ قَلْبَهُ فَلَيْسَ بِعَالِمٍ  
وَقَالَ الْحَكِيمُ الْغُبَارُ الطَّاهِرُ آخِرٌ مِنَ الْحَقْدِ  
الْبَاطِنِ **حلت** وَقَالَ بَرُوجِمَهُرٌ أَصْحَابُ الْغَمِّ وَالْحَزَنِ  
فِي الدُّنْيَا ثَلَاثَةٌ مَحَبَّةٌ فَارِقٌ وَجَبِيهَةٌ وَغَنِيٌّ عَادَ فَقِيرًا  
وَوَالِدٌ شَفِيقٌ ضَلَّ عَنْهُ وَلَدٌ **حلت** وَقَالَ الْحَكِيمُ  
خَمْسَةٌ يَكُونُ الْمَالُ أَعَزَّ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَأَنْزَلُ وَاجِبِهِمْ  
عَلَيْهِمْ وَهُمْ الْمُقَانِلُ بِالْأَجْرَةِ وَحَقَّارُ الْأَبَارِ وَالْأَفْنَا  
وَرَاكِبُ النَّجْرِ لِلتَّجَارَةِ وَالْحَوَالِدِيُّ يُصِيدُ الْحَيَاتَ  
وَأَكْلُ السِّمِّ بِالْمُرَاهِنَةِ قَالَ عُمَرُ بْنُ مَعْدُ الْكَرْبِ  
الْكَلَامُ اللَّيِّنُ يَلِينُ الْقُلُوبَ الَّتِي هِيَ أَقْسَى مِنَ الصَّخْرِ  
وَالْكَلَامُ الْحَشِنُ يَحْشِنُ الْقُلُوبَ الَّتِي هِيَ أَلْيَنُ

مَنْ الْحَرِيرِ قَالَ الْحَكِيمُ الْحَزْنُ مَرَضُ الرُّوحِ كَمَا أَنَّ  
الْوَجَعَ مَرَضُ الْجَسَدِ وَالْفَرَحُ غَدَاءُ الرُّوحِ كَمَا أَنَّ  
الطَّعَامَ غَدَاءُ الْجَسَدِ طَلَبَ رَجُلٌ مِنْ رَجُلٍ  
أَنْ يُدِينَهُ شَيْئًا فَلَمْ يَفْعَلْهُ وَالْحَكِيمُ لَمْ يَكُنْ مِنْ  
مَنْعِكَ إِلَّا أَنْ أَحْرَجْتَنِي مَرَّةً وَاحِدَةً لَوْ أَعْطَيْتَنِي  
وَلَمْ تَصْفُرْ وَجْهِي مِنْ مَطَاكِبِكَ مَرَّةً بَلْ لَفَّ مَرَّةً  
**حَلَّتْ** مِنْ لَمْ يَزْرَعْ وَطْنَهُ رَطَبٌ لَمْ تَسَاوِدْ  
قِيمَتُهُ شَيْئًا وَمَنْ لَيْسَ لَهُ لُبٌّ وَلَا خَطَرٌ فَهُوَ شَجَرَةٌ  
يَلَا ثَمْرَةَ قَالَ الْحَكِيمُ مَنْ سَلَّ سَيْفَ الْجُورِ قَتَلَ  
بِهِ وَمَنْ لَمْ يَنْصِفْ مِنْ نَفْسِهِ لَمْ يَخْلُصْ مِنْ خُرْبِهِ  
وَمَنْ أَطْلَقَ يَدَهُ بِالْعَطَاءِ أَشْرَقَ وَجْهَهُ بِالضِّيَاءِ

١٦٦  
وَقَالَ مَنْ لَمْ يَحْتَرِمْ مِنْ ذَنْبِهِ فَقَدْ تَعَلَّقَ بِهِ وَقَالَ  
الشَّبَابُ صَبْغُ الْجُنُونِ وَالشَّيْبُ قَرِينُ التَّوْفِينِ  
وَالسُّكُونُ وَقَالَ تَزَوَّدْ طَاهِرَ الزَّادِ وَلَا تَخَفْ مِنَ  
الْأَضْدَادِ قَالَ لَفَّانُ الْحَكِيمُ كُنْتُ أَسِيرًا فِي  
الطَّرِيقِ فَرَأَيْتُ رَجُلًا عَلَيْهِ مَسْحٌ فَقُلْتُ مَا أَنْتَ  
أَيُّهَا الرَّجُلُ فَقَالَ أَدْمِي فَقُلْتُ مَا اسْمُكَ حِينَ أَنْظَرُ  
فَقَالَ حَتَّى بِمَا ذِي اسْمِي فَقُلْتُ مَا تَصْنَعُ فَقَالَ تَرَكْتُ  
الْأَذَى فَقُلْتُ مَاذَا تَأْكُلُ فَقَالَ مَا يُطْعِمُنِي وَ  
يُعْطِينِي فَقُلْتُ لَهُ مِنْ أَيْنَ يُعْطِيكَ فَقَالَ مِنْ  
حَيْثُ شَاءَ فَقُلْتُ طَوَّابُكَ وَقَرَّةٌ فَقَالَ مَا الَّذِي  
يَمْنَعُكَ عَنْ هَذِهِ الطَّوْنِي وَقَرَّةٌ عَيْنٍ **حَلَّتْ**



ثَلَاثَةٌ يَذْهَبُ الْغَمُّ عَنِ الْقَلْبِ صُحْبَةَ الْعَالِمِ وَقَضَاءُ  
الدِّينِ وَمُشَاهَدَةُ الْحَبِيبِ وَقَالَ شَيْخَانِ جَلِيلَانِ  
إِلَى الْقَلْبِ الطَّمَعُ فِي وُجُودِ الْبَخْلَاءِ وَالْمِرَاحُ مَعَ  
الْوَصْنَاءِ وَقَالَ تَجَنَّبْ الْأَرْبَعَةَ وَقَدْ خَلَصْتَ  
مِنَ الْأَرْبَعَةِ تَجَنَّبْ الْحَسَدَ لِخُلُوصِ مِنَ الْخُرْبِ  
وَلَا يَحَا جَلِيسَ السُّوءِ وَقَدْ خَلَصْتَ مِنَ الْمَلَامَةِ  
وَلَا تَرْتَكِبِ الْمَعَاصِيَ وَقَدْ خَلَصْتَ مِنَ النَّارِ وَلَا يَجْمَعُ  
الْمَالُ وَقَدْ خَلَصْتَ مِنَ الْعَدَاوَةِ **حَلَّتْ**  
وَقَالَ الْحَكِيمُ أَرْبَعَةٌ أَعْمَالٌ مَذْمُومَةٌ يَعْمَلُهَا النَّاسُ  
فِي جَارُونَ بِهَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ أَحَدُهَا الْغِيْبَةُ  
فَقَدْ قِيلَ إِنَّ الْغِيْبَةَ فَارِسٌ يَلْحَقُ سَرِيعًا الثَّانِي

١٦٧  
أَحِقَّارُ الْعُلَمَاءِ لِأَنَّهُ مِنْ حَقَرِ الْعُلَمَاءِ عَادِحِيًّا  
الثَّالِثُ كُفْرَانُ النِّعَمِ نَعَمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الرَّابِعُ قَتْلُ  
النَّفْسِ بغيرِ حَقِّهِ وَلِلَّكَا بَرِ الْعُلَمَاءِ مِثْلُ قَدِيرٍ وَهُوَ  
قَوْلُهُمْ كُلُّ فَا نِلٍ مَقْتُولٌ وَلَوْ بَعْدَ حِينٍ قَالَ الشَّاعِرُ  
رَاعِيًا قَتِيلًا فِي طَرِيقٍ • فَعَضَّ عَلَى نَامِلِهِ طَوِيلًا •  
وَقَالَ لِمَنْ قَتَلْتَ تَرَا لِحَتِي • غَدَوْتُ كَمَا أَرَى مُلَقًّا قَتِيلًا •  
وَقَانِكَ الَّذِي رَدَاكَ **بِضًا** • يَدُوقُ الْقَتْلَ فَالِيطُ الْعِيْلَ  
**الباب التاسع** فِي شَرَفِ الْعَقْلِ وَالْعُقُلَاءِ  
إِنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى خَلَقَ الْعَقْلَ فِي أَحْسَنِ صُورَةٍ  
وَقَالَ لَهُ أَقْبِلْ فَأَقْبَلَ ثُمَّ قَالَ لَهُ أَدْبِرْ فَادْبَرَ فَقَالَ  
وَعِزَّتِي وَجَلَالِي مَا خَلَقْتُ فِي خَلْقِي أَجَلَ مِنْكَ

بِكَ أَخِذْ وَأَعْطِ وَبِكَ أَحَاسِبُ وَبِكَ أَعَابُ وَالِدَلِيلُ  
عَلَى صِحَّةِ هَذَا أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَوْجِبَ عَلَى الْعِبَادِ  
شَيْئَيْنِ الْأَمْرُ وَالنَهْيُ وَكِلَاهُمَا مَوْقُوفَانِ عَلَى الْعَقْلِ  
كَجَاءِ فِي مُحْكَمِ التَّزْوِيلِ قَوْلُهُ جُلِّدْ ذِكْرَهُ فَأَتَفَّو اللَّهَ  
يَا أُولِي الْأَلْبَابِ هُمْ أَوْلُو الْعُقُولِ وَاشْتِفَاءُ الْعَقْلِ  
مِنَ الْعِقَالِ الْمُنِيعِ الْقَلْعَةَ عَلَى رَأْسِ الْجَبَلِ لِأَنْصِلَ  
إِلَيْهَا يَدٌ لَا مِنْ بَحْصَانَيْهَا وَقُوَّتِهَا وَامْتِنَاعِهَا  
وَاحْكَامِهَا **حَدَّثَ** سِئَلِ حَلِيمِ الْفَرَسِ مَا عَدَا  
الْعَافِلِ فَقَالَ لِلْعَافِلِ سَبْعُ عِلْمَاتٍ يُعْرَفُ بِهَا  
وَهِيَ أَنْ يَتَجَاوَزَ عَنْ ذَنْبٍ مِنْ ظِلْمِهِ وَأَنْ يَتَوَاضَعَ  
مِنْ دُونِهِ وَأَنْ يُسَابِقَ إِلَى الْعَمَلِ الْخَيْرَاتِ لِمَنْ هُوَ

اعلام منه وان يذكر ربه دائما وان يتكلم عن العلم  
وان يعلم منفعة الكلام من موضعه واذا  
وقع في الشدة التجأ الى الله تعالى وكذلك الجاهل  
له علامات وهي ان يجور على الناس ويظلمهم  
ويعسف دونه وان يتكبر على الرغما والمتقدمين  
وان يتكلم بغير علم وان يسكت عن خطئه  
واذا وقع في الشدة اهلك نفسه واذا راعى اعمال  
الخير لغت عنها وجهه قال سعيد بن خنجر  
ما رأيت للاشرف من العقل ان انكسر صححه  
واوقع اقامه وان ذل اعزته وان وقع في هوة  
جذب منها وان افتقر اغناه واول شيء يحتاج

منه

الْبَلِيغُ إِلَيْهِ الْعِلْمُ الْمَتَرَجُّ بِالْعَقْلِ كَمَا جَاءَ فِي الْحِكَايَةِ  
حَكَيتَ أَنَّهُ يُقَالُ مَا كَانَ فِي خُلَفَاءِ بَنِي الْعَبَّاسِ  
خَلِيفَةً أَعْلَمَ مِنَ الْمَأْمُونِ فِي جَمِيعِ الْعُلُومِ وَكَانَ  
فِي كُلِّ سَبُوعٍ يَوْمَانِ يَجْلِسُ فِيهِمَا لِمُنَاطَرَةِ الْفُقَهَاءِ  
وَكَانَ يَجْتَمِعُ عِنْدَهُ الْعُلَمَاءُ وَالْمُنَاطِرُونَ وَالْفُقَهَاءُ  
وَالْمُتَكَلِّمُونَ فَدَخَلَ بَعْضُ الْأَيَّامِ إِلَى الْمَجْلِسِ  
رَجُلٌ عَلَيْهِ ثِيَابٌ بَيَاضٌ رَثَّةٌ فَجَلَسَ وَأَخْرَجَ النَّاسَ  
وَقَعَدَ فِي وِرَاءِ الْفُقَهَاءِ فِي مَكَانٍ مَجْهُولٍ فَلَمَّا ابْتَدَأُوا  
بِالْكَلَامِ وَالْمَسَائِلِ وَكَانَ رَسْمُهُمْ أَنْ يَدُورُونَ  
الْمَسْئَلَةَ عَلَى جَمَاعَةِ أَهْلِ الْمَجْلِسِ فَكُلُّ مَنْ وَجَدَ  
زِيَادَةً لَطِيفَةً أَوْ نَكْتَةً غَرِيبَةً ذَكَرَهَا فَدَارَتْ

الْمَسْئَلَةُ إِلَى أَنْ وَصَلَتْ إِلَى ذَلِكَ الرَّجُلِ الْغَرِيبِ فَجَابَ  
بِجَوَابٍ أَحْسَنَ مِنْ أَجْوَبَةِ الْفُقَهَاءِ كُلِّهِمْ فَاسْتَحْسَنَهُ  
الْخَلِيفَةُ وَأَمَرَ أَنْ يُرْفَعَ مِنْ ذَلِكَ الْمَكَانِ إِلَى أَعْلَى  
مِنْهُ فَلَمَّا دَارَتْ الْمَسْئَلَةُ الثَّانِيَةَ أَجَابَ بِجَوَابٍ  
أَحْسَنَ مِنْ جَوَابِهِ الْأَوَّلِ فَأَمَرَ الْمَأْمُونُ أَنْ يُرْفَعَ  
إِلَى أَعْلَى مِنْ تِلْكَ الْمَرْتَبَةِ فَلَمَّا دَارَتْ الْمَسْئَلَةُ  
الثَّالِثَةَ أَجَابَ بِجَوَابٍ أَحْسَنَ مِنَ الْجَوَابَيْنِ الْأَوَّلَيْنِ  
فَأَمَرَ الْمَأْمُونُ أَنْ يَجْلِسَ قَرِيبًا مِنْهُ فَلَمَّا انْقَضَتْ  
الْمُنَاطَرَةُ أَحْضَرُوا الْمَاءَ وَغَسَلُوا أَيْدِيَهُمْ وَحَضَرُوا  
الطَّعَامَ فَأَكَلُوا ثُمَّ نَهَضَ الْفُقَهَاءُ وَخَرَجُوا  
فَقَرَّبَ الْمَأْمُونُ ذَلِكَ الشَّخْصَ وَأَدْنَاهُ وَطَيَّبَ قَلْبَهُ

وَوَعَدَهُ بِالْإِحْسَانِ إِلَيْهِ وَالْإِنْعَامِ عَلَيْهِ ثُمَّ هِيَ  
بِجُلْسِ الشَّرَابِ وَتَصَدَّ وَحَضَرَ النَّدْمَاءُ الْمَلَامِحُ  
وَدَارَتْ الرِّاحُ فَلَمَّا وَصَلَ الدَّوْرُ إِلَى ذَلِكَ الرَّجُلِ  
وَتَبَّ قَائِمًا عَلَى قَدَمَيْهِ وَقَالَ إِنْ أَدِنَ أَمِيرُ  
الْمُؤْمِنِينَ تَكَلَّمَ كَلِمَةً وَاحِدَةً فَقَالَ مَا تَشَاءُ قَالَ  
قَدْ عَلِمَ الرَّأْيَ الْعَالِي زَادَهُ اللَّهُ تَعَالَى عُلُوًّا وَشَرَفًا  
أَنَّ الْعَبْدَ كَانَ الْيَوْمَ فِي الْجُلْسِ الشَّرِيفِ مِنْ حَاجِلِ  
النَّاسِ وَوَضَعْنَا الْحُلَامَ وَأَنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
بِقَدْرِ سَيْرٍ مِنَ الْعَقْلِ الَّذِي أَبْدَاهُ جَعَلَهُ مَرْفُوعًا  
عَلَى دَرَجَةٍ غَيْرِهِ وَبَلَغَ بِهِ الْغَايَةَ الَّتِي لَمْ تَسْمَعْ  
إِلَيْهَا هَمَّتُهُ وَالْآنَ يُرِيدُ يَفْرُقُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ ذَلِكَ

الْقَدْرِ السَّيْرِ مِنَ الْعَقْلِ الَّذِي أَعْتَرَهُ اللَّهُ بِهِ بَعْدَ  
الدَّنَاءِ وَكَثْرَةِ بَعْدِ الْقِلَّةِ حَاشَا وَكَلَّا أَنْ  
يَحْسُدَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى هَذَا الْقَدْرِ الَّذِي مَعَهُ  
مِنَ الْعَقْلِ وَالنَّبَاهَةِ وَالْفَضْلِ لِأَنَّ الْعَبْدَ إِذَا  
شَرِبَ الشَّرَابَ بَاعَدَعَنَهُ الْعَقْلُ وَقَرَّبَ مِنْهُ الْجَهْلَ  
وَسَلَبَ أَدَبَهُ فَعَادَ إِلَى تِلْكَ الدَّرَجَةِ الْحَقِيرِ كَمَا  
كَانَ ذَلِيلًا وَوَقَعَ فِي عَيْنِ النَّاسِ حَقِيرًا مَجْهُولًا  
فَإِنَّ رَأْيَ الرَّأْيِ الْعَالِي أَنْ لَا يَسْلُبَ هَذِهِ الْجَوْهَرَ  
مِنْهُ بِفَضْلِهِ وَكَرَمِهِ وَسَيَادَتِهِ وَحُسْنِ شِمَّتِهِ  
فَعَلَّ مَطْوُولًا وَأَنْعَمَ مَتَفَضِّلًا فَلَمَّا سَمِعَ الْمَأْمُونُ  
مِنْهُ ذَلِكَ مَلَّحَهُ وَشَكَرَهُ وَاجْلَسَهُ فِي

رُتِبَتْهُ وَقَرَهُ وَأَمْرُهُ بِمِائَةِ أَلْفٍ ذَرِيَّتِهِمْ وَحَمَلَهُ  
عَلَى فَرَسٍ وَثِيَابٍ وَيَحْتَلُ وَكَانَ كُلُّ مَجْلِسٍ يَرْفَعُهُ  
عَلَى جَمَاعَةِ الْفُقَهَاءِ حَتَّى صَارَ أَرْفَعُ مِنْهُمْ دَرَجَةً  
وَأَعْلَى مَنْزِلَةً وَإِنَّمَا أوردنا هَذِهِ الْحِكَايَةَ لِأَجْلِ  
نَعْتِ الْعَقْلِ لِأَنَّ الْعَقْلَ يُوصِلُ صَاحِبَهُ إِلَى رَجَةٍ  
عَالِيَةٍ وَمَرْتَبَةٍ سَامِيَةٍ وَأَنَّ الْجَهْلَ يَحْطُ صَاحِبَهُ  
عَلَى رَجَتِهِ وَيُهَيِّطُ مِنْ عُلُوِّ مَكَانِهِ **حَدَّثَ**  
يُقَالُ إِنَّهُ جَاءَ فِي بَعْضِ الْأَيَّامِ رَجُلٌ إِلَى بَابِ أَبِي الدَّوَانِقِ  
الْمَنْصُورِ وَقَالَ أَيُّهَا الْحَاجِبُ أَعْلَمُ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
أَنَّ بِالْبَابِ رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ مِنَ الشَّامِ وَاسْمُهُ  
عَاصِمٌ وَهُوَ يَذْكُرُ أَنَّكَ كَانَتْ فِي زَمَانِ الْمَا حِصِي

بَيْنَهُ وَبَيْنَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ صُحْبَةً قَدِيمَةً مُنْذُ سَنَةٍ  
أَوْ أَقْلٍ أَوْ أَكْثَرٍ فِي التَّعْلِيمِ وَالذَّرْسِ وَقَدْ وَصَلَ  
السَّلَامُ وَتَجَدَّدَ الْعَهْدُ بِالْإِمَامِ فَلَمَّا عَرَفَهُ الْحَاجِبُ  
بِذَلِكَ أَذِنَ لَهُ بِالذَّخُولِ فَلَمَّا دَخَلَ وَسَلَّمَ تَقَبَّلَ  
قَدُومَهُ وَوَصَّوهُ عَمَلِ قَلْبِ أَبِي الدَّوَانِقِ لِعِثَابَتِهِ  
مَنْطِقِهِ وَسَوْءِ آدَابِهِ فَاجْلَسَهُ وَسَأَلَهُ وَقَالَ لَهُ  
فِي أَيِّ حَاجَةٍ قَدِمْتَ فَقَالَ لِرُؤْيَةِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ  
بِوَسِيلَةِ تِلْكَ الصُّحْبَةِ الْقَدِيمَةِ فَأَمْرُهُ بِالْفِذْرِ رِيهِمْ  
فَأَخَذَهَا وَأَنْصَرَفَ ثُمَّ عَادَ بَعْدَ سَنَةٍ وَكَانَ قَدِمًا  
لِلْمَنْصُورِ وَوَلَدٌ وَهُوَ جَالِسٌ فِي الْعِذَاءِ فَدَخَلَ الرَّجُلُ  
وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَدَعَا لَهُ فَقَالَ لَهُ الْخَلِيفَةُ فِيمَ قَدِمْتَ

قال أنا ذلك الرجل الذي اتعلم العلم معك بالشام  
معز يا بزريريك وموديا بحق خدمتك فامر له  
بخمسمائة درهم وكان ابوالدوانق بخيلا ولم  
يكن في بني العباس انجل منه ولهذا القبا للدوانق  
وعاد ذلك الرجل بعد سنة اخرى فلم يجد حجة  
يحتج بها في الدخول الا انه دخل في جملة الناس  
وسلم فقال له الخليفة لاي سبب وصلت فقال  
انا ذلك الرجل الذي كنت معك في التعليم وكتابه  
الاخبار واستماع الاحايط وكنت قد كتبت  
معك دعاء الحاجة الذي كل من دعا به في حاجة  
قضى الله حاجته وقد ضاع مني ذلك الدعاء وقد

١٧٢  
اتيت امير المؤمنين لاكتب ذلك الدعاء فقال  
له المنصور لا تتعب في طلب ذلك الدعاء فانه غير  
مستجاب وانني قد دعوت به منذ ثلث سنة  
ليخلصني الله من صداعك فلم اخلص ولو كان  
مستجابا كنت قد تخلصت منك فجل ذلك الرجل  
فلما سمع هذا الكلام واما اوردنا هذه الحكاية  
لان الانسان اذا كان عالما ولم يكن له عقل سقط  
جاهه ومرتبته **حكاي** يحكى انه كان في ذلك  
العصر ايضا وصل رجل من مدينة الرسول صلى الله  
عليه وسلم الى المنصور بحكم الصداقة التي بينهما  
وكان الرجل عاقلا لبيبا ولم يكن عالما فلما راه

قَرَبَهُ مَنزِلَتَهُ فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ  
أَنَا مَحِبٌّ لَكَ شَدِيدًا مَحَبَّةً وَالْوَالَا مَخْلِصٌ فِي الطَّلَامَةِ  
وَالدُّعَاءِ غَيْرَ انْتِي لَا أَصِلُ لِحِزْمَةِ الْمُلُوكِ فَكَيْفَ  
يَدْبَغِي أَنْ أَرُورَكَ وَبِحَيْثُ لَا يَظْهَرُ مِنِّي سَوْءُ آدَابٍ  
وَلَا أَثْقَلُ عَلَى قَلْبِكَ فَقَالَ لَهُ الْمَنْصُورُ أَجْزَاءُ الزِّيَادَةِ  
وَإِذَا زُرْتَنِي فَاجْعَلْ بَيْنَ يَدَيْكَ وَانْقِطَاعِكَ  
مُدَّةً إِذَا غَبَّتْ فِيهَا لَمَّا نَسَكَ وَإِذَا حَضَرَتْ لَمَّا مَلَكَ  
وَإِذَا دَأَتْ مَحَبَّتِكَ فِي قَلْبِي كَمَا كَانَتْ عَلَيْهِ وَإِذَا  
دَخَلْتَ فَاجْلِسْ بَعِيدًا عَنِّي حَتَّى يَقْرَبَكَ الْحَاجِبُ  
مَعِي بِالتَّدْرِيجِ وَلَا تَطُلْ جُلُوسَكَ فَتَنْسَبَ إِلَى سَوْءِ  
الْآدَابِ وَتَسْأَلُ حَاجَتَكَ لِأَنَّ لَاقْتِثَلَ عَلَى قَلْبِي وَإِذَا

أَحْسَنْتُ إِلَيْكَ فَاشْكُرْنِي فِي كُلِّ مَحَلَّةٍ تَحِلُّهَا وَمَنْزِلَةٍ  
تَنْزِلُهَا بِحَيْثُ إِذَا بَلَغَنِي سَرَرْتُ بِشُكْرِكَ فَازْدَدْتُ  
فِي مَحَبَّتِكَ وَلَا تَذْكُرْ فِي الْمَجَالِسِ مَا جَرَّ أَبْيُنِي وَبَيْنَكَ  
فِي الزَّمَانِ الْمَاضِي فَقَبْلَ الرَّجُلِ هَذِهِ الْوَصَايَا وَكَانَ  
فِي كُلِّ سَنَةٍ يَمْضِي إِلَى سَلَامَةٍ مَرَّتَيْنِ وَكَانَ الْخَلِيفَةُ  
يُعْطِيهِ فِي كُلِّ مَرَّةٍ يُسَلِّمُ عَلَيْهِ أَلْفَ دِرْهَمٍ وَأَمَّا  
ذَكَرْتُ هَذِهِ الْحِكَايَةَ لِيَعْلَمَ أَنَّ مَنْ كَانَ لَهُ عَقْلٌ  
وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ عِلْمٌ فَإِنَّ عَقْلَهُ يَكُونُ لَهُ دَلِيلًا  
وَمَنْ كَانَ ذَا عِلْمٍ وَلَيْسَ لَهُ عَقْلٌ عَادَتْ أُمُورُهُ  
جَمِيعًا مَنعُكَةً مُنْقَلِبَةً وَمَنْ كَانَ تَامَ الْعَقْلُ  
وَالْعِلْمُ كَانَ فِي الدُّنْيَا نَبِيًّا وَحَكِيمًا وَأَمَّا مَا فَإِنَّ

جمال الإنسان وعزته وقربته وصلاح أحوال  
دنياه وأخريته بالعقل وتكامل صفاته  
واقسامه كما قال الشاعر  
بالعقل نبال المزاويج البدر والعقل به الجاه وسالحي القدر  
والعقل به يغسل عار الوزر في العقل النج مع نفاذ الأمر  
العقل أول الإيمان ووسط الإيمان وآخر الإيمان  
وقال بعض القدماء ليس العقل أن الإنسان إذا  
وقع في أمر اجتهد في خلاصه بل العقل أن يجتهد  
أن لا يقع ولا يوقع نفسه في أمر يحتاج إلى الخلاص  
منه **قلت** قال ابن وزير الملك لولده احفظ  
الرعية ليحفظك العقل واصرف فذك عن الرعية

ليصرف العقل افته عنك واعلم أنك حكيم بين  
الناس والعقل حكيم حيل فكما ينبغي أن يقبل  
منك الناس أمرك وكذلك ينبغي أن يقبل من  
العقل **قلت** كتب يونس الوزير إلى الملك العاد  
أنوشروان في باب العقل وما يأمر به العقل  
فشكره أنوشروان وأمر الكاتب أن يكتب إليه  
جواباً أيها الحكيم لقد أحسنت في بادية رسالتك  
العقل لأننا ومن تقدمنا من الملوك إنما تحلبنا  
بالعقل فكيف يمكننا مخالفة فان العاقل أقرب  
إلى الله تعالى والعقل كالشمس في الدنيا وهو  
قلب الحسنة والعقل حسن في كل شيء وهو في الآخرة



وَالرُّعْمَاءُ أَحْسَنُ وَالْعَقْلُ فِي جَسَدِ الْإِنْسَانِ كَالرُّطُوبَةِ  
فِي الشَّجَرِ مَا دَامَتْ طَرِيبَةً رَطْبَةً كَانَ الْخَلْقُ مِنْ رِاحَتِهَا  
وَنَشْرَازْهَارِهَا وَطِيبِ أثمارِهَا وَنظَارِهَا وَطَرَاوَتِهَا  
فِي سُرُورٍ وَعِيبَةٍ وَتُرْمَةٍ وَفَرَحَةٍ فَإِذَا جَفَّتْ  
طَرَاوَتِهَا وَمَلَتْ نَضَارَتِهَا فَلَا تَصِلُ حِينَئِذٍ سِوَى  
النَّعِيقِ وَالْأَحْرَاقِ وَالْقَطْعِ وَكَذَلِكَ الْإِنْسَانُ مَا دَامَ  
عَقْلُهُ قَوِيًّا وَحَيْثُ سَلِمَ مَا فَحِجَّتْهُ مَبَارَكَةٌ  
وَمُوَاصَلَتُهُ حَسَنَةٌ نَافِعَةٌ فَإِذَا انزَلَ عَقْلُهُ وَغَلَبَ  
عَلَيْهِ جَهْلُهُ لَا يَصِلُ حِينَئِذٍ لِلْحَيَاةِ وَلَا يَسِيرُهُ  
غَيْرُ الْوَفَاتِ وَقَالَ نُوشِرُوانُ كَيْفَ تَسْبَعُنِي أَنْ  
أَخَالَفَ الْعَقْلَ وَلَا أَفْعَلُ مَا قَامَ رُبِّي وَأَتَيْهِ لَيْسَ

١٧٥  
مَلِكٌ وَلَا لِرَعِيَّةٍ خَيْرٌ مِنَ الْعَقْلِ فَإِنَّ لِحْيَانَهُ يَفْرُقُ  
بَيْنَ الْمَلِيحِ وَالْقَيْحِ وَالْجَدِيدِ وَالرَّدِيِّ وَالْحَقِّ وَالْبَاطِلِ  
وَالصِّدْقِ وَالْكَذِبِ قَالَ بَرُزْجَهْرُ شَيْبَانُ لَا يُمْكِنُ  
وَجُودُهُمَا فِي شَخْصٍ كَأَمَلِينَ الْعَقْلَ وَالشَّجَاعَةَ **حَلَّتْ**  
قَالَ الْقِيَانُ مَهْمَا كَانَ الرَّجُلُ عَالِمًا فَإِنَّهُ لَا يَنْتَفِعُ بِعِلْمِهِ  
مَا لَمْ يَكُنْ الْعَقْلُ عَلَيْهِ مِصْبَاحًا **حَلَّتْ** سِئَلُ  
أَنُوشِرُوانُ أَنْ لِبَرُزْجَهْرٍ مَنْ تَحِبُّ أَنْ يَكُونَ أَعْقَلَ  
النَّاسِ قَالَ عَدُوًّا إِذَا عَادَ ابْنِي فَقَالَ وَلِمَ قَالَ  
لِمَنْ إِسَاءَ بِهِ وَكُلُّ شَيْءٍ إِذَا كَثُرَ هَانَ إِلَّا الْعَقْلُ  
فَإِنَّهُ كُلُّ مَا كَانَ أَكْثَرَ كَانَ صَاحِبَهُ أَعْرَضَ **حَلَّتْ**  
وَقِيلَ لِبَرُزْجَهْرٍ أَيُّ شَيْءٍ لَا بُدَّ لِلْإِنْسَانِ مِنْهُ

مَدْوَحَةٌ لَهُ عَنْهُ فَقَالَ الْعَقْدُ فَقَالَ لَهُ مَا قَلَّةُ  
الْعَقْلِ فَقَالَ شَيْءٌ لَا يُوْجِدُ فِي أَحَدٍ تَامًا كَيْفَ  
يَعْرِفُ قَدْرَهُ قَالَ بَعْضُ الْحُكَمَاءِ جَمِيعُ الْأَشْيَاءِ  
مُقْتَرِقَةٌ إِلَى الْعَقْلِ وَالْعَقْلُ مُنْتَقِرٌ إِلَى التَّجَرِبَةِ  
وَلَا غِنَاءَ أَعَزَّ مِنَ الْعَقْلِ وَلَا فَقْرٌ أَفْقَرُ مِنَ الْجَهْلِ  
وَكُلٌّ مَنْ كَانَ عَمَلُهُ أَوْ فِرْكَانُ حَاجَتِهِ إِلَى الْعَقْلِ  
أَكْثَرُ وَالْمَشْأَلُ فِي هَذَا كَرَاهٍ مَعَهُ قَطِيعٌ كَثِيرٌ  
يُضْرِبُ لِلْعَالِمِ الَّذِي لَا عَقْلَ لَهُ قَالَتِ الْعُلَمَاءُ  
الْعَقْلُ أَمِيرٌ وَكَهْ جُنُودٌ وَجُنُودُهُ الِتَّمِيزُ وَالْحِفْظُ  
وَالْفِكْرَةُ وَالْفَهْمُ وَسِرَاجُ الرُّوحِ الْعَقْلُ  
لِأَنَّ بِهِ تَبَاتُ الْجِسْمِ وَالرُّوحِ وَسِرَاجُ نُورِ الْعَقْلِ

تَرْتَبِطُ فِي جَمِيعِ الْجَسَدِ وَالْعَاقِلُ قَدْ لَا يَغْتَمُّ أَبَدًا  
لِأَنَّهُ لَا يَفْعَلُ مَا يُوْجِبُ لِإِغْتِمَامٍ وَلَا يَهْتَمُّ لِأَمْرٍ  
لَا يَجُوزُ لِمِثْلِهِ لِإِهْتِمَامٍ **حَلَّتْ** سَيْلَ ابْنِ الْعَبَّادِ  
الْعَقْلُ خَيْرٌ أَمِ الْأَدَبُ فَقَالَ الْعَقْلُ لِأَنَّ الْعَقْلَ مِنْ  
اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَالْأَدَبُ تَكْلِيفٌ مِنَ الْعَبْدِ وَسُئِلَ  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ الْعَقْلُ خَيْرٌ أَمِ الْأَدَبُ فَقَالَ  
الْعَقْلُ فَتَيْدَلُهُ لَمْ فَقَالَ الْعَقْلُ يَعْلَمُ الْعِلْمَ وَالْعَمَلَ  
بِالْعِلْمِ وَمَا يَنْبَغِي أَنْ يَعْلَمَ بِهِ الْعَقْلُ أَنْكَ إِذَا عَلِمْتَ  
عَمِلْتَ قَالَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قَسَمَ  
اللَّهُ لِعِبَادِهِ خَيْرٌ مِنَ الْعَقْلِ وَنَوْمِ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنَ  
عِبَادَةِ الْجَاهِلِ وَالْعَاقِلِ الْمَفْطَرِ خَيْرٌ مِنَ الْجَاهِلِ

الصَّائِمِ وَصَحْحُ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ بُكَاءِ الْجَاهِلِ حَمَلَتْ  
قَالَ الْحَكِيمُ كَمَا يَفُوحُ مِنَ الْمَيْتَةِ الرَّايِحَةُ الْمُنْتِنَةُ  
كَذَلِكَ يَفُوحُ مِنَ الْجَاهِلِ نَتْنُ الْجَهْلِ فَيُضْرِبُهُ  
وَيَجِيرَانُهُ وَأَقَارِبُهُ حَمَلَتْ سَأَلَ الْحَكِيمُ  
مَا الْعَقْلُ قَالَ شِدَادٌ وَعُقْدَتَيْنِ ثَلَاثَةٌ وَعِشْرُونَ  
شَيْئًا فَلَوْلَا هَذِهِ الْعُقْدُ لَأَخْطَأَ الْجِدُّ بِالرَّدِيِّ  
أَوَّلًا هُوَ عُقْدُ بَيْنِ التَّوْحِيدِ وَالشِّرْكِ وَبَيْنِ الْإِيمَانِ  
وَالكُفْرِ وَبَيْنِ الْحَذَرِ وَالتَّهَوُّرِ وَالْإِسْلَامِ وَالْعُقْلِيَّةِ  
وَبَيْنِ الْيَقِينِ وَالشَّكِّ وَبَيْنِ الْعَافِيَةِ وَالْبَلَاءِ  
وَبَيْنِ الْبُخْلِ وَالْكَرَمِ وَبَيْنِ حُسْنِ الْخُلُقِ وَالْفَصَاحَةِ  
وَبَيْنِ التَّوَاضِعِ وَالتَّكْبَرِ وَبَيْنِ الصَّدَاقَةِ وَالْعَدَاوَةِ

156  
وَبَيْنِ الْمَدْحِ وَالذَّمِّ وَبَيْنِ التَّلَاقِ وَالْجَهْلِ وَبَيْنِ  
الْحَيَاءِ وَالقِحَّةِ وَبَيْنِ الْحَقِّ وَالْبَاطِلِ وَبَيْنِ الْبِدَايَةِ  
وَالْحَقِّقَةِ وَبَيْنِ الظُّلْمَةِ وَالضِّيَاءِ وَبَيْنِ الْكِرَامَةِ وَ  
الذِّلَّةِ وَبَيْنِ الطَّاعَةِ وَالْمَعْصِيَةِ وَبَيْنِ ذِكْرِ اللَّهِ عَزَّ  
وَجَلَّ وَالْعُقْلِيَّةِ وَبَيْنِ النُّصِيحَةِ وَالْحَدِّ وَبَيْنِ السُّنَّةِ  
وَالْبِدْعَةِ وَبَيْنِ الرَّحْمَةِ وَالْقِسَاوَةِ وَبَيْنِ الْحِكْمَةِ  
وَالْحَقِّ حَمَلَتْ قَالَ صَاحِبُ الْكِتَابِ جَمِيعُ مَحَانِ  
فِي الْعَقْلِ وَسَائِرِ الْعُلُومِ وَالْأَعْمَالِ مَرْجِعُهَا إِلَى الْعَقْلِ  
كَجَاءِ فِي الْحِكَايَةِ حَكَاتٍ يُرْوَى أَنَّ الرِّيحَ حَمَلَتْ  
كَرْسِيَّ سُلَيْمَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَجَعَلَ تَسِيرُهُ فَلَاحَ  
لِسُلَيْمَانَ بَلَدٌ فَأَمَرَ الرِّيحَ أَنْ تَحْطَهُ فَنَزَلَ فَرَأَى

على باب ذلك البلد مكتوباً أجره اجتهاد يوم درهم  
والحسن والجمال أجرته في يوم مائة دينار وعلم  
ساعة واحدة لا تحصى قيمته وجميع الأشياء منوطة  
بالعلم والعلم أشهر الرأي والتدبير مع العقل  
توأمين ومن آناه الله العقل فقد آناه خير كثيراً  
والله أعلم كما قال الشاعر **ان كنت من أصل جوهر منسوب**  
**أو يوسف في الحسن ولد يعقوب** ما انت بفقد عقلك المحبوب  
في الناس سوى محقر معيوب **اعلم** أيها الأخر كنه نفاسة  
العقل وعلو قيمته فيجب عليك أيها العاقل الخد  
والشكر لو أهب العقل وهو الباري تعالى جلت عظمته  
**الطلب السابع** في نعت النساء وذكر ما فيهن من

خير وشرفاً كـ النبي عليه السلام خير النساء  
وأبرهن الحسناء الولود الخفيف المهر وقال  
عليه السلام عليكم بالمرأة الحرة فإنها أطهر أرك  
وقال عمر بن الخطاب رضي الله عنه التجوا إلى الله  
تعالى من شرار النساء واحذروا أخبارهن قال  
صاحب الكتاب من أراد صلاح دينه وتديبه ولم  
يجد المرأة الحسناء ليلهو بها فعليه بالمرأة الدينية  
فدانت الدين خير وأبرك وإذا جاءت الديانة أتت  
المال لأن المرأة التي لا أدب ما لها أصل ولا معها  
بركة وبركة الديانة يوجد كل خير كما جاء في الحكاية  
**حكايته** كان بمدينة مرو رجل يقال له لوح

بن مريم وكان ريس مرو وخصيها وكان له نعمة  
كثيرة ومال موفورة وكانت له بنت ذات حنين  
وجمال وبهاء وكان قد خطبها جماعة من الاكابر  
والرؤساء فلم يرغب لاحد منهم وتخيروا في امرها  
ولم يدركها بهم بزوجهما وقال ان زوجنا فلان  
اسخط فلانا وكان له غلام هندية دين تقي  
اسمه مبارك وكان له كرم عامر الاشجار والفاكهة  
والثمار فقال للغلام اريد ان تمضي وتحفظ الكرم  
تمضي واقام في الكرم شهرين فجاء سيد بعض الايام  
الى الكرم فقال له يا مبارك نا ولي عنقود عنب  
فناوله عنقودا خامضا فقال ما السبب فانك لا

تنا ولي من هذا الكرم الكثير الا خامض فقال لاني  
لا اعلم الخامض من الحلو فقال سيد سبحان الله مده  
شهرين مقيما بالكرم ولا تعرف الخامض من الحلو فقال  
ايها السيد اني ما ذقته ولا اعلم اخامض هو امر  
حلو فقال له لا ناكل منه فقال لاني انك امرتي بحفظه  
ولم تامرني باكله فما كنت اخوتك فتعجب القاضي  
منه وقال حفظ الله عليك امانتك وعلم القاضي  
ان الغلام عزيز العقل فقال القاضي اعلم ان لي بنتا  
جميلة وقد خطبها كثير من الاكابر والمتقدمين  
ولم اعلم لمن ازوجهها فاشرب ما ترى فقال الغلام  
اعلم ان الكفار في زمان الجاهلية كانوا يريدون

الأصل والحسب والنسب واليهود والنصارى يطلبون  
الحسن والجمال وفي عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم  
كان الناس يطلبون الدين والتقى وفي زماننا  
هذا فالناس يطلبون المال فاختر لان منها ما يريد  
فقال له الفاضل اخترت الدين والتقى والديانة  
واريد ان ازوجك بابنتي لاني قد وجدت فيك  
الصلاح وجرت منك التقى والامانة فقال الغلام  
ايها السيد انا عبد رقيق هندي ابعتني بمالك  
كيف ترضى ابنك فكيف تختارني فقال له الفاضل  
قربنا الى البيت لندبر هذا الامر فلما صار الى البيت  
قال لفاضل لزوجته اعلمي ان هذا الغلام هندي

دين تقى وقد رغبت في صلاحه واريد ان ازوجه  
بابنتي فما تقولين فقالت الامر اليك ولكن امض  
واعلم الصبية واعيد عليك جوابها فجات الامر  
الى الصبية فادت اليها رسالة ايها فقالت مهما  
امرتماني به فعلته وما اخرج عن حكم الله وحكمكما  
ولا اعاندكما بالخالفه لامر كما فزوج الفاضل ابنته  
لمبارك واعطاها مالا عظيما فاولدها مبارك  
عبد الله وهو معروف في جميع العالم صاحب العلم  
والزهد ورواه الاحاديث يحدث عنه ما دامت  
الدنيا ويروي وهو عبد الله بن مبارك فاذا تزوجت  
ايها الاخ فاطلبه ات الدين ولا تطلبه ان الصبية

وَالْمَالِ فَإِنَّ الْمَالَ يَعُودُ وَبِالْأَوْلَادِ لَا تَطِيعُكَ الْمَرْأَةُ  
وَإِذَا أَرَدْتَ أَنْ تَطْلُبَ الزَّوْجَةَ فَلَا تَطْلُبْهَا لِأَجْلِ  
بُلُوغِ الشَّهَوَاتِ وَأَطْلُبْهَا بِبَيْتَةٍ أَتَاهَا دِينَةٌ صَالِحَةٌ  
لِتَكُونَ فِي حَدْرِكَ وَطَاعِنِكَ وَتَكُونَ لَكَ سِتْرًا مِنَ  
النَّارِ **حكيت** نزل لعبد الله بن المبارك في بعض  
الأيام عشرة أضياف من العلماء ولم يكن له ما  
يضيئهم به وما كان يملك سوى فرس كان يحج عليه  
سنة ويعزو سنة فذبح ذلك الفرس وطبخه وقد  
بين يدي الأضياف فقالت له زوجته ما كنت يملك  
سوى هذا من الفرس من الدنيا فلم ذبحته فدخل سيرتعا  
إلى بيته وأخرج من متاع بيته بقدر مهرها وطلقها

١٧١  
مِنْ سَاعَةٍ وَقَالَ امْرَأَةٌ تَبْغُضُ الْأَضْيَافَ لَا تَصِلْ لِي  
فَأَنَّهُ بَعْدَ ذَلِكَ بِأَيَّامٍ رَجُلٌ وَقَالَ لَهُ يَا إِمَامَ الْمُسْلِمِينَ  
لِي بِنْتُ وَقَدَمَاتُ امْتَهَا وَهِيَ كُلُّ يَوْمٍ تَحْرِقُ الشِّيَابَ  
حُرْنَا وَنَمْنَا فَالْيَوْمَ تَرِيدَانِ تَقْصِدُ مَجْلِسَكَ فَقُلْ  
فِي سَلِيَتِهَا شَيْئًا فَلَعَلَّ بَرَقَ قَلْبُهَا فَلَمَّا جَلَسَ عَلَى الْمَنْبَرِ  
ذَكَرَ مِنْ هَذَا الْبَابِ مَا تَسَلَبَ الصَّبِيَّةُ عَنْ امْتَهَا فَلَمَّا  
عَادَتْ قَالَتْ يَا أَبَتِي قَدِ تَبْتُ وَلَا أَعُودُ أَسْخَطُ اللَّهَ  
سُبْحَانَهُ وَلَكِنْ لِي إِلَيْكَ حَاجَةٌ قَالَ فَمَا حَاجَتُكَ  
قَالَتْ أَنْتَ تَقُولُ لِي دَائِمًا إِنَّ أَرْبَابَ الدُّنْيَا وَأَصْحَابَ  
الْأَمْوَالِ يَخْطُبُونَكَ فَمَا شَدَّكَ اللَّهُ لَا تُرَوِّجُنِي بَعِيرٍ  
عَبْدُ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ فَإِنَّا إِن كَانَ لَنَا دُنْيَا فَإِنَّ لَهُ

دين فزوجها أبوها بعد الله وحمل جهنم كثيرا  
وملا كثيرا وعشرة أفرا ساجها عليها في سبيل  
الله فرأى عبدا لله بعض الليالي في منامه كأن قائدا  
يقول إن كنت طلقت لاجلنا امرأة عجوزا فقد  
أعطيناك صبية وإن كنت ذبحت فرسا واحدا  
فقد أعطيناك عشرة أفراس عوضه ولتعلم أن  
الجنة عشر أمثالها ولا يضيع أجر المحسنين **حكا**  
روى أبو سعيد أنه كان في زمن بني إسرائيل رجل صالح  
وله زوجة صالحة تقيّة دينه ذات رأي وخدم  
فاوحى الله تعالى إلى نبي ذلك الزمان إن قل  
لذلك العبد الصالح إن قد قدرت له أن يقض

نصف عمره بالفقر ونصفه بالغنى فإن اختار أن  
يكون غناه في شيبته أغنيته وإن اختار في  
شيوخه قدرنا له ذلك ويسرناه فلما علم الرجل  
ذلك أخبر به زوجته وقال قد جاء خطاب من قبل  
الله عز وجل وقص عليها ما سمعه فقالت لا اختار  
إليك فقال الرجل رأيت لفقير في الشيبة فإني إذا  
كنت شابا فقيرا احتملت الفقر وصبرت عليه وإذا  
صرت كبيرا أغنيا اشتغل بطاعة الله وعبادته ففأ  
المرأة أيتها الرجل إذا كنا في الشيبة في فقر  
في ضيقك ولم نقدر على طاعة الله عز وجل ولم يصل  
أيدينا إلى فعل الخيرات وأعطاء الصدقات فحجب



أَنْ تَخْتَارَ الْغِنَاءَ فِي زَمَنِ الشَّيْبَةِ لِيَكُونَ لَنَا شَيْبٌ  
وَعَنِي وَطَلَمَةَ فَقَدْ رَحِمْتَنِي عَلَى عِيَادَتِهِ بِأَجْسَلِهَا  
وَأَمْوَالِنَا فَقَالَ الرَّجُلُ نَعَمْ مَا رَأَيْتُ كَذَلِكَ نَفْعًا  
فَنَزَلَ الْوَحْيُ عَلَى النَّبِيِّ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَالَ لِلذَّكَ  
الرَّجُلِ إِذَا رَأَيْتَ طَاعَتَنَا وَاسْتَغْفَرْتَ وَجَدَّكَ  
فِي عِيَادَتِنَا وَاتَّفَقَتْ نَيْتُكَ وَنِيَّةُ زَوْجِكَ عَلَى فِعْلِ  
الْخَيْرَاتِ فَقَدْ قَضَيْتَ وَقَدَرْتَ أَنْ يَقْضَى جَمِيعُ  
عَمَلِكَ فِي الْبَسَارِ فَكُنْ أَمْرًا وَزَوْجَكَ فِي طَاعَتِهِ  
وَمَهْمًا زَوْجَتُكَ فَتَصَدَّقَ بِهِ عَلَى بَرِيَّتِي لِيَكُونَ لَكُمْ  
حِظُّ الدُّنْيَا وَحِظُّ الْآخِرَةِ قَالَتْ صَاحِبَةُ الْكِتَابِ  
وَإِنَّمَا أوردنا هذه الحكاية ليعلم أن من كان له

قربناه صالحه كانت جميع دنياه واخرته في غاية  
الصلاح قال ابن عباس رضي الله عنه دخل رسول  
الله صلى الله عليه وسلم يوماً على امرئ سامة فراها  
قد صلت الصبح وهي تسبح فقال يا أم سامة لم لا  
تصلين في جماعة ولم لا تصلين صلوة الجمعة  
ولم لا تتجهين وتجاهدين في سبيل الله وتختبزين  
القرآن فقالت يا رسول الله هذه كلها أعمال  
الرجال فقال عليه السلام للنساء أيضاً ما يعاد  
هذه الأعمال فقالت وما نيك الأعمال التي تعاد  
هذه فقال عليه السلام إذا أدت المرأة فريضة  
الله وأطاعت بعلمها وحركت المغزل كانت كأنها

تَسْبِجُ وَمَا دَامَ الْمَغْزَلُ فِي يَدِهَا كَانَتْ كَأَنَّهَا تَصَلِّي  
جَمَاعَةً وَإِذَا طَبَخَتِ الْقِدْرَ لِأَجْلِ أَطْفَالِهَا تَسَاقَطَتْ  
ذُنُوبُهَا وَغَزَلَ الْمَرْأَةُ بِمَغْزَلِهَا مِثْلَ عِمَارَةِ الْقَطِيرِ  
وَالرُّبِطِ وَمِنْ صَوْتِ مَغْزَلِهَا تَفْتَحُ خُطْبَانُ بَيْتِهَا  
وَتَلَاثَةُ أَصْوَاتٍ تَبْلُغُ إِلَى تَحْتِ الْعَرْشِ قِسِيُ  
الغُرَاتِ وَالْمُجَاهِدِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ٢ صِرِيرًا قَلَامِ  
الْعُلَمَاءِ ٣ أَصْوَاتٌ مَعَازِلُ الْمَصُونَاتِ مِنَ النِّسَاءِ  
قَالَ الْاِخْتَفَبْنُ قَيْسٌ إِذَا ارْدُرْتُمْ أَنْ تُحِبَّكُمْ  
النِّسَاءُ فَعَاشِرُوهُنَّ بِأَحْسَنِ الْاِخْلَاقِ وَجَامِعُو  
هُنَّ بِأَفْجَحِ الْجَمَاعِ وَقَالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَمْرُو  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا تُحَدِّثُوا النِّسَاءَ بِحَدِيثِ الْعِشْقِ

١٦٤  
فَيُفْسِدُ قُلُوبَهُنَّ فَالنِّسَاءُ كُلِّمْنَ مُلْقَى عَلَى قَارِعَتِهِ  
الطَّرِيقِ مَا لَهُ حَافِظٌ غَيْرَ اللَّهِ تَعَالَى وَقَالَ  
الْمَغِيرَةُ قَضَيْتُ زَمَانِي مَعَ النِّسَاءِ بِثَلَاثَةٍ فِي زَمَنِ  
شَبَابِي بِالْجَمَاعِ وَفِي كَهُولِي بِالزَّوْجِ وَالْحَدِيثِ وَحُسْنِ  
الْخُلُقِ وَفِي زَمَنِ شَيْخُوخَتِي بِكَثْرَةِ الْأَمْوَالِ وَسِعَةِ  
النَّفَقَةِ وَأَمَّا الْأَسْتِكْنَارُ مِنَ الْجَوَارِي فَعَبْرٌ مَحْمُودٌ  
إِلَّا مَا قَدَّرْتَ عَلَى حَقُوقِهِنَّ خَبْرٌ رَوَى سَلْمَانُ  
أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْرِ  
النِّسَاءِ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ تَطْبَعُ زَوْجَهَا  
فَمَا يَأْمُرُ بِهِ فَعَيْلٌ وَمَنْ شَرَّ النِّسَاءِ قَالَ الَّذِي  
يُخَالِفُ بَعْضَهَا وَلَا تَطْلُبُ رِضَاهُ **حَلَّتْ** دَخَلَ عَلَيْكُمْ

عَلَى مَعْلَمٍ يُعَلِّمُ الْبَنَاتِ اَلْحَطُّ فَقَالَ يَا مَعْلَمُ اَعْلِمِ  
الشَّرْقِيَّ قِيلَ اِنَّهُ كَانَ امْرَاً نَانٍ فِي مَشْوَرَةٍ فَاجْتَمَعَ  
بِهِمَا حَكِيمٌ فَقَالَ اَنْظِرُوا اِلَى حَيَّةٍ تَقْرَضُ السَّمَّ مِنْ  
مِنْ حَيَّةٍ سَأَلَتْ امْرَاةً عَاقِلَةٌ مَا اَدَابُ النِّسَاءِ  
فَقَالَتْ وَمَا عِيُوبُ الرِّجَالِ فَقِيلَ اَلْبُخْلُ وَالْجَبْنَ  
فَقَالَتْ هَذِهِ مِنْ اَدَابِ النِّسَاءِ قِيلَ تَزَوَّجْ حَكِيمٌ  
امْرَاةً قَصِيْرَةً فَيُقِيْلُ لَمْ لَا تَزَوَّجْ طَوِيْلَةً فَقَالَ الْمَرْاَةُ  
كُلُّهَا شَرٌّ وَكُلُّهَا قَصْرُ الشَّرِّ اَجُودٌ وَاَصْلِحْ **حَمَلًا**  
وَقَالَ بَعْضُ الْحُكَمَاءِ النِّسَاءُ وَالزَّوْجَاتُ عَلَى اَرْبَعَةٍ  
اَنْوَاعٍ امْرَاةٌ كُتِلَتْ لِلرَّجُلِ وَاِمْرَاةٌ نَضَفَتْهَا  
لِلرَّجُلِ وَاِمْرَاةٌ ثَلَّثَتْهَا لِلرَّجُلِ وَاِمْرَاةٌ هِيَ عَدُوٌّ

160  
لِلرَّجُلِ تَفَسَّرَتْ بِرُهَا اَمَّا الْاَوْلَى الَّتِي كُتِلَتْ لِلرَّجُلِ  
وَهِيَ الْبِكْرُ وَاَمَّا الَّتِي ثَلَّثَتْهَا لِلرَّجُلِ فَهِيَ الَّتِي مَاتَ  
زَوْجُهَا الْاَوَّلُ وَلَهَا مِنْهُ وَلَدٌ وَاَمَّا الَّتِي هِيَ عَدُوٌّ  
لِلرَّجُلِ فَهِيَ الْمَطْلُوقَةُ الَّتِي زَوْجُهَا بِالْحَيَوَةِ وَلَهَا مِنْهُ  
وَلَدٌ وَقَلْبُهَا مَعَهُ فَاَعْلَمُ اِذَا اَنَّ خَيْرَ هُنَّ الْبِكْرُ  
يُقَالُ اِنَّ حَوَى عَلَيْهَا السَّلَامُ لَمَّا عَصَتْ رَبَّهَا  
عَزَّ وَجَلَّ فِي الْجَنَّةِ عَاقَبَ اللهُ النِّسَاءَ بِثَمَانَةِ عَشْرَ  
عُقُوبَةً الْحَيْضُ وَالْوَلَادَةُ وَفِرَاقُ اُمَّهَاتِهَا وَاَبَائِهَا وَحُصُولُهَا  
مَعَ اَجْنَبِيٍّ يَتَزَوَّجُهَا وَالنِّفَاسُ وَالنَّطْحُ بِهِ وَاَنْتَهَالُهَا  
مَمْلُوكٌ اَمْرٌ نَفْسُهَا وَنُقْصَانُ مِيرَاثِهَا وَالطَّلَاقُ  
وَاِعْتِكَافُهَا فِي وَتَعْطِيَةُ رَاسِهَا وَشَهَادَةُ رَجُلٍ

وَأَمْرَانِينِ وَلَا يَحِلُّ لَهَا أَنْ تَخْرُجَ مِنْ بَيْتِهَا وَحَدَّهَا  
إِلَّا مَعَ ذِي رَحْمٍ مَحْرَمٍ وَأَنَّ الرِّجَالَ يَصَلُّونَ صَلَاةَ  
الْجُمُعَةِ وَالْعِيدِ وَالْجَنَازَةِ وَيُجَاهِدُونَ وَمَا  
لِلنِّسَاءِ ذَلِكَ وَلَا إِنَّهُ لَا يَصِحُّ أَنْ يَكُونَ فِيهِنَّ إِمَارَةٌ  
وَلَا قَضَاءٌ وَلَا عِلْمٌ وَلَا الثَّوَابُ وَالْأَجْرُ الْفُقَيْمِ  
لِلنِّسَاءِ مِنْهُ قِسْمٌ وَاحِدٌ وَالنِّسَاءُ الْفَوَاجِرُ يَعْدِبْنَ  
بِنِصْفِ عَذَابِ جَمِيعِ هَذِهِ الْأُمَّةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ذَكَرُ  
النِّسَاءِ وَعَادَتِهِنَّ أَعْلَمُ أَنْ جُمْلَةَ النِّسَاءِ عَلَى عَشْرَةِ  
أَصْنَافٍ وَصِفَةٍ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُنَّ تُشَبَّهُ بِصِفَةٍ بَعْضُ  
الْحَيَوَانَاتِ فَوَاحِدَةٌ كَالْخَيْتِيرِ وَالثَّانِيَةُ كَالْقِرَدِ  
وَالثَّلَاثَةُ كَالْكَلْبِ وَالرَّابِعَةُ كَالْحَيَّةِ وَالْخَامِسَةُ

١٨٦  
كَالْبَعْلَةِ وَالسَّادِسَةُ كَالْعَقْرَبِ وَالسَّابِعَةُ كَالْفَارَةِ  
وَالثَّامِنَةُ كَالطَّيْرِ وَالتَّاسِعَةُ كَالثَّغْلِبِ وَالْعَاشِرَةُ  
كَالغَنَمَةِ تَفْسِيرُهُنَّ أَمَّا الَّتِي عَادَتُهَا كَعَادَةُ الْخَيْتِيرِ  
فَهِيَ الَّتِي لَا تَحْسُنُ غَيْرَ الْأَكْلِ وَحَشْوِ الْبَطْنِ وَلَا تَغْتَسِلُ  
إِلَّا نِيَّةً وَلَا تَبَالِي أَيْنَ مَضَتْ وَلَا تَهْتَمُّ بِالذِّينِ  
وَالصَّلَاةِ وَالصُّومِ وَلَا يَذْكُرُ الْمَوْتَ وَالْوَعْدَ  
وَالْوَعِيدَ وَالثَّوَابَ وَالْعِقَابَ وَالْأَمْرَ وَالنَّهْيَ  
بَلْ تَكُونُ غَافِلَةً عَنِ رِضَا اللَّهِ تَعَالَى وَسَخَطِهِ  
وَلَا تَشْتَغِلُ بِحِفْظِ الْأَوْلَادِ وَتَأْيِيدِهِمْ وَتَعْلِيمِهِمْ  
الْقُرْآنَ وَالْعِلْمَ وَتَلْسُ الشِّيبَابَ الْقُدْرَةَ وَتُظْهِرُ  
مِنْهَا الرَّايِحَةَ الْكْرِيهَةَ وَأَمَّا الَّتِي عَادَتُهَا كَعَادَةُ

القرَدِ وَهِيَ الَّتِي تَكُونُ هَمَّتْهَا فِي لِبْسِ الشَّيَابِ الْمَلَوْنَةِ  
الْأَحْمَرِ وَالْأَصْفَرِ وَالْأَخْضَرِ وَلِبْسِ اللُّوْلُوِّ وَالْمَرْجَانِ  
وَالْتَحْلِ بِالْفِضَّةِ وَالذَّهَبِ وَتَفْتَحُ عَلَى أَتْرَابِهَا وَ  
تَعْظَمُ مِرْيَتُهَا عِنْدَ زَوْجِهَا وَرَبِّمَا كَانَتْ عَادَتُهَا  
فِي ذَلِكَ وَأَمَّا الَّتِي عَادَتُهَا كَالْكَلْبِ فَهِيَ الَّتِي إِذَا  
كَلَّمَهَا زَوْجُهَا وَثَبَّتَ فِي وَجْهِهِ وَصَلَحَتْ عَلَيْهِ  
وَخَاصَّتَهُ وَتَهَرَّتْ عَلَيْهِ بِالْكَلْبِ وَمَتَى ابْصُرَتْ  
لَيْسَ زَوْجُهَا مَلَانٍ مِنَ الذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ وَبَيْتِهِ  
مَحْسُوقٌ بِالْخَيْرِ وَالنِّعْمَةِ وَالْحِنْطَةِ وَالْفَاكِهَةِ  
الْكَرْمَةِ وَتَقَرَّبَتْ إِلَيْهِ وَقَالَتْ رُوْحِي لَكَ الْفِدَاءُ  
وَلَيْتَنِي أَمُوتُ قَبْلَكَ مَتَى كَانَ حَالُهُ بِجَلَدٍ وَمَا ذَكَرْنَا

وَتَبَّتْ كَالْكَلْبِ فِي وَجْهِهِ وَشَمَّتَهُ وَتَغَصَّتْهُ بِجَسَبِهِ  
وَنَسَبِهِ وَأَخْرَجَتْهُ مِنْ بَيْتِهِ وَعَشِيرَتِهِ بِالْفَقْرِ  
وَلَا تَسْكُتُ يَوْمَهَا إِجْمَعَ الْبَيْتُ وَأَمَّا الَّتِي عَادَتُهَا  
كَالْحَيَّةِ فَهِيَ الَّتِي تَلِينُ كَلَامَهَا لِزَوْجِهَا وَتَضْمُرُ لَهُ  
شَرًّا وَلَا تَرَى لَهُ خَيْرًا فَهِيَ كَالْحَيَّةِ لَيْنٌ لِمَسِّهَا فَانِلٌ  
سَمُّهَا وَأَمَّا الَّتِي عَادَتُهَا كَعَادَةِ الْبَغْلَةِ إِذَا وَقَفَتْ  
عَلَى الْجُرْكَ مَا ضَرَبَتْ لَا يَبْرَحُ وَتَكُونُ لِحُجَّةٍ مُنْفِرَةً  
بِرَأْيِهَا مُعْجِزَةً بِنَفْسِهَا فَأَمَّا الَّتِي عَادَتُهَا كَعَادَةِ  
الْعَقْرَبِ فَهِيَ الَّتِي تَدُورُ فِي بُيُوتِ الْجِيرَانِ بِالْقِيَمَةِ  
وَالغَيْرِ وَالسَّمْعِ لِأَحَادِيثِهِمْ لِتَسْمُرَ بِهَا وَتُوقِعَ بَيْنَهُمْ  
الْعَدَاوَةَ وَالْحُصُومَةَ وَالْفِتْنَ مِثْلَ الْعَقْرَبِ أَيْنَ

وَصَلَتْ ضَرْبَتْ يَحْيِيهَا وَلَا تَخَافُ أَنْ يَكُونَ مِنْ الدَّرِ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْفَتَانُ  
لَا تَدْخُلُ الْجَنَّةَ وَأَمَّا الَّتِي عَادَتْهَا كَعَادَةِ الْفَارَةِ  
فَهِ الْمَرْأَةُ السَّارِقَةُ الَّتِي تَحُلُّ كَيْسَ زَوْجِهَا وَتَسْرِقُ  
مِنْهُ وَتَحْيَا فِي بُيُوتِ الْجِيرَانِ وَتَسْرِقُ مِنْ حَنْطِهِ  
وَأَسْبَابِهِ وَتَعْطِيهِ لِلْغَرَالِاتِ وَأَمَّا الَّتِي عَادَتْهَا  
كَعَادَةِ الطَّيْرِ فَهِ الَّتِي تَدُورُ طَوْلَ نَهَارِهَا وَلَا  
تَسْتَرْجِعُ مِنْ دَوْرَانِهَا وَتَقُولُ لِزَوْجِهَا إِنْ تَمَضَى  
وَلَا شَكَ أَنْكَ مَا تُرِيدُنِي وَأَنْكَ تَحِبُّ غَيْرِي لَسْتُ  
مَعِي مُسْتَقِيمًا وَلَا عَلِي مُشْفِقًا وَأَمَّا الَّتِي عَادَتْهَا  
كَعَادَةِ الثَّعْلِبِ فَهِ الَّتِي تَخْرُجُ زَوْجَهَا مِنَ الْبَيْتِ

وَمَهْمَا رَأَتْهُ أَكَلَتْهُ وَنَامَتْ وَتَعَلَّتْ فَإِذَا دَخَلَ  
زَوْجُهَا فَفَتَحَتْ عَلَيْهِ بَابَ الْحُصُومَةِ وَابْتَدَأَتْهُ  
بِالنَّقَارَةِ وَتَقُولُ تَرَكْتَنِي بِالْبَيْتِ وَجِدْتُهُ مَرِيضَةً  
وَأَمَّا الَّتِي عَادَتْهَا كَعَادَةِ الْغَنَمَةِ فَهِ الْمُبَارَكَةُ  
الرَّحِيمَةُ كَالْغَنَمَةِ كُلِّ شَيْءٍ يَحْيِي مِنْهَا فِيهِ مَنْفَعَةٌ  
وَلِذَلِكَ الْمَرْأَةُ الصَّالِحَةُ الْكَثِيرَةُ النَّفْعِ الْمَشْفِقَةُ  
عَلَى زَوْجِهَا وَقَرَابَتِهَا وَجِيرَانِهَا وَأَهْلِ بَيْتِهَا وَأَوْلَادِهَا  
الْمُطِيعَةُ لِرَبِّهَا **فصل** اعلم ان ديانة المرأة  
وسرها نعمة من نعم الله تعالى على عبده ومهيات  
ان يقدر على المرأة العفيفة كما جاء في الحكاية  
**حكاية** يقال انه اراد رجل فاسقان يكابر

امراة عفيفة بالحرام فقال لها امضي واغلق  
الابواب جميعها واحكمي اغلقها فمضت  
المرأة ثم عادت فقالت قد غلقت ساير الابواب  
واوثقت اغلقها سوى باب واحد فقال لي  
الباب ذلك الباب فقالت الباب الذي بيننا  
وبين الخالق جلت عظمته ما قدرت عليه  
ولا استطعت ان اغلقه فهو بحاله مفتوح فوق  
في الرجل الهيبة فاحص لربه التوبة واقلع من  
ذنبه وعاد الى طاعة ربه **حكيت** مثلها يقال  
انه كان رجل علوي بسمرقند قاعد على باب  
داره بعض الايام فاجتازت عليه امرأة ذات

169  
حين وجمال وكان خالصا فقبض على زناد المرأة و  
جذبها الى داخل الدار وهم ان يفسد معها فقالت  
المرأة اسئلك مسئلة فاجبني عنها وافعل ما  
بدالك فقالت اذا انت وطئتني وجئت عندك  
وولدت ولدا اهل يكون علويا فقال لا ففانك  
لا شك انك من جنوث العلويين ولم تكن جنو  
لم تغفل مثل هذا فجل العلوي في الحال ورفع يد  
عنها ونذر على نفسه نذرا انه لا يعود ينظر الى  
امراة محرمة عليه وناسه فان الحمية من  
الدين الى حد انه لا يجوز لرجل اجنبي ان يسمع  
دق المرأة الاجنبية بالهاون واذا دق رجل

أَجْنَبِيٌّ بَابِ دَارِ قَوْمٍ فَلَا تَحِلُّ لِلرَّأَةِ أَنْ يَجُوبَهُ  
وَأِنْ كَانَ لَا بُدَّ أَنْ يَجُوبَهُ فَلْيَصْنَعْ أَصْبَعَهَا فِي مَهْجَا  
تَمَّ يَجُوبُهُ لِشَبِّهِ صَوْتِهَا صَوْتِ الْعَجَائِزِ وَلَا يَجُوزُ  
لِلنِّسَاءِ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى الرِّجَالِ الْأَجَانِبِ وَلَوْ كَانَتْ  
الْمَنْظُورُ إِلَيْهِ الْأَعْمَى وَقَدْ جَاءَ فِي الْحَبْرَاتِ  
رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ إِلَى بَيْتِ عَائِشَةَ فَرَأَى  
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أُمِّ مَكْتُومٍ قَاعِدًا عِنْدَ النِّسَاءِ فَقَالَ  
يَا عَائِشَةُ لَا تَحِلُّ لِلرَّأَةِ أَنْ تَقْعُدَ عِنْدَ عِرْضِي مَحْرَمٌ  
فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ أَعْمَى فَقَالَ إِنْ كَانَ  
مَا يَرَاكَ فَإِنَّكَ تَرِينَهُ **حكاية** يُقَالُ إِنْ  
الْحَسَنَ الْبَصْرِيَّ رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ <sup>قصد</sup> زيارته رَابِعَةٌ

١٩٠  
الْعَدْوِيَّةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فِي جَمَاعَةٍ مِنْ أَصْحَابِهِ  
فَلَمَّا وَصَلُوا الْبَابَ قَالُوا إِنَّا ذَيْنَ لَنَا فِي  
الدُّخُولِ قَالَتْ رَابِعَةٌ امْهَلُوا سَاعَةً ثُمَّ جَعَلَتْ  
الْكِسَاءَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَهَا سِتْرًا وَأَذِنَتْ لَهُمْ فَدَخَلُوا  
وَسَلَّمُوا عَلَيْهَا فَاجَابَهُمْ مِنْ وَرَاءِ السِّتْرِ فَقَالُوا  
لِمَ عَلَّقْتِ بَيْنَنَا وَبَيْنَكَ سِتْرًا قَالَتْ أَمَرْتُ بِذَلِكَ  
فِي قَوْلِهِ تَعَالَى فَاسْأَلُوهُنَّ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ  
فَوَاجِبٌ عَلَى الرَّجُلِ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى امْرَأَةٍ أَجْنَبِيَّةٍ  
بِحَالٍ فَإِنَّهُ قِيلَ أَنْ يُجَازِيَ بِهَا فِي الْأَخْرَةِ  
يُجَازِي بِهَا فِي الدُّنْيَا كَمَا فِي الْحِكَايَةِ **حكاية**  
كَانَ فِي مَدِينَةِ بَنِي رَاحَةَ رَجُلٌ سَقَاءٌ يُحْمِلُ الْمَاءَ إِلَى الدَّارِ



بِحُلِّ صَائِعٍ مَدَّةَ ثَلَاثِينَ سَنَةً وَكَانَ لِذَلِكَ الصَّيَاحِ  
زَوْجَةٌ فِي نَهَايَةِ الْحُسْنِ وَالْجَمَالِ وَالْبَهَاءِ وَالْحَمَالِ  
مَعْرُوفَةٌ فِي الدِّيَانَةِ مَوْصُوفَةٌ بِالسُّرْرِ وَالصِّيَانَةِ  
فَجَاءَ السَّقَاءُ عَلَى عَادَتِهِ يَوْمًا وَقَلْبُ الْمَاءِ فِي الْجَيْبِ  
وَكَانَتْ الْمَرْأَةُ قَائِمَةً فِي وَسْطِ الدَّارِ فَدَنَا بِهَا  
السَّقَاءُ وَأَخَذَ يَدَهَا وَلَوَاهَا وَفَرَّكَهَا وَعَصَّرَهَا  
فَرَمَضَى وَتَرَكَهَا فَلَمَّا جَاءَ زَوْجُهَا مِنَ السُّوقِ  
قَالَتْ لَهُ أَرِيدُ تَعْرِفُنِي أَيُّ شَيْءٍ صَنَعْتَ الْيَوْمَ لَمْ  
يَكُنْ لِلَّهِ تَعَالَى فِيهِ رِضَاءٌ فَقَالَ الرَّجُلُ مَا  
صَنَعْتُ شَيْئًا فَقَالَتِ الْمَرْأَةُ إِنَّ لَمْ تُصَدِّقْنِي وَتَعْرِفْنِي  
مَا أَقَعْتُ فِي بَيْنِكَ وَلَا تَعُودُ تَرَانِي وَلَا أَرَاكَ

٢٩١  
فَقَالَ — اعْلَمِي أَنَّ يَوْمَنَا هَذَا أَنْتَ امْرَأَةٌ إِلَى كَذَا  
فَصَعَتْ لَهَا سِوَارًا مِنْ ذَهَبٍ فَأَخْرَجَتْ زَنْدَهَا  
فَوَضَعَتْ السِّوَارَ فِي سَاعِدِهَا فَتَحِيَّرَتْ مِنْ بَيَاضِ  
سَاعِدِهَا وَحُسْنِ زَنْدِهَا فَذَكَرَتْ هَذَا الشَّعْرَ وَقَلَّتْ  
فِي سَاعِدِهَا سِوَارٌ تَرِي وَارِي كَالنَّارِ تَشْبَثُ فَوْقَ نَارِ حَارِكِ  
مَا نَحْطُ فِي هَوِيٍّ حَسَنٍ فَكَارِكِ مَاءٌ وَلَهُ مِنْطِقَةٌ مِنْ نَارِكِ  
ثُمَّ أَخَذَتْ يَدَهَا فَعَصَّرَتْهَا وَلَوِيَّتَهَا فَقَالَتِ الْمَرْأَةُ  
اللَّهُ أَكْبَرُ لِمَا فَعَلْتَ مِثْلَ هَذَا لِأَجْرٍ إِنَّ ذَلِكَ  
الرَّجُلُ الَّذِي كَانَ يَدْخُلُ إِلَيْنَا مِنْ ثَلَاثِينَ سَنَةً  
وَلَمْ يَزِفْ فِيهِ خِيَانَةٌ أَخَذَ الْيَوْمَ يَدِي وَعَصَّرَهَا وَلَوَاهَا  
فَقَالَ — الرَّجُلُ الْأَمَانُ أَيْتُهَا الْمَرْأَةُ أَنَا نَابِيٌّ

مِمَّا بَدَأَ مِنِّي فَاجْعَلْنِي فِي حِلِّ فَقَالَتِ الْمَرْأَةُ اللَّهُ  
الْمَسْئُولُ أَنْ يَجْعَلَ عَاقِبَةَ أَمْرِهَا إِلَى الْخَيْرِ فَلَمَّا كَانَ  
مِنَ الْغَدِ جَاءَ الرَّجُلُ السَّقَاءُ وَالْقِي نَفْسَهُ بَيْنَ  
يَدَيْ الْمَرْأَةِ وَتَمَرَّغَ عَلَى التَّرَابِ وَقَالَ يَا صَاحِبَةَ  
الْمَنْزِلِ اجْعَلِيَنِي فِي حِلِّ فَإِنَّ الشَّيْطَانَ أَضَلَّنِي وَأَغْوَانِي  
فَقَالَتِ الْمَرْأَةُ امْضِ فِي سَبِيلِكَ فَإِنَّ ذَلِكَ الْخَطَأُ  
لَمْ يَكُنْ مِنْكَ وَإِنَّمَا كَانَ مِنْ ذَلِكَ الشَّيْخِ الَّذِي  
كَانَ فِي الدَّكَانِ فَأَقْتَصَرَ اللَّهُ تَعَالَى مِنْهُ فِي الدُّنْيَا  
فكَذَلِكَ يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ الْمَرْأَةُ مَعَ ظَاهِرِهَا  
وَبَاطِنِهَا وَاحِدٌ وَتَقْنَعُ بِالْقَلِيلِ إِنْ لَمْ يَقْدِرْ  
بِالْكَثِيرِ وَيَقْتَدِرْ بِعَايِشَةٍ وَفَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ

عَنْهُمَا لِتَكُونَ مِنْ خَوَاتِمِ السَّلَفِ كَمَا جَاءَ فِي  
الْحِكَايَةِ حَكَيتْ كَانَتْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهَا تَصْحَنُ كَثِيرًا بِالْجَارُوشَةِ حَتَّى إِدْمَتْنَا مِلْهَا  
فَشَكَتْ ذَلِكَ بَعْضُ الْأَيَّامِ إِلَى عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ  
فَقَالَ قَوْلِي لِأَبِيكَ لِيَبْنَعَ لَكَ جَارِيَةً فَآتَتْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ إِنِّي مُفْتَقِرَةٌ  
إِلَى خَادِمَةٍ تَعِينُنِي فِي أَشْغَالِي وَتَحْمِلَ عَنِّي بَعْضَ  
أَثْقَالِي فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَا أَعْلَمُكَ مَهْلُ  
خَيْرُكَ مِنْ كُلِّ خَادِمٍ وَخَادِمَةٍ وَأَعَزَّ مِنْ سَبْعِ  
سَمَوَاتٍ وَسَبْعِ أَرْضِينَ فَقَالَتْ عَلَيْنِي يَا رَسُولَ اللَّهِ  
فَقَالَ إِذَا أَرَدْتَ التَّوَمَّ فَقُولِي قَبْلَ مَنَامِكَ

ثَلَاثَ مَرَّاتٍ سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَفِي الْأَخْبَارِ أَنََّّهُمْ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ  
فِي الْبَيْتِ إِلَّا كِسَاءٌ كَانُوا إِذَا أَعْطُوا بِهِ رُؤُسَهُمْ  
إِنْ كَشَفَتْ أَرْجُلَهُمْ وَإِنْ أَعْطُوا أَرْجُلَهُمْ  
إِنْ كَشَفَتْ رُؤُسَهُمْ وَفِي اللَّيْلَةِ الَّتِي كَانَتْ فَاطِمَةُ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا عَرُوسًا وَزَفَّتْ إِلَى عَلِيِّ بْنِ أَبِي  
طَالِبٍ كَانَتْ تَحْتَهَا جِلْدُ شَاةٍ كَانَا يَنَامَانِ عَلَيْهِ  
وَمَا كَانَتْ لِفَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مِنْ مَتَاعِ  
الْبَيْتِ سِوَى كِسَاءٍ وَمِحْدَقٍ مِنْ لَيْفٍ لِجَرْمِينَادِي  
لَهَا مَنَادِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَا أَهْلَ الْمَوْقِفِ غَضُّوا  
أَبْصَارَكُمْ حَتَّى تَعْبُرَ سِدَّةَ النِّسَاءِ فَاطِمَةُ الزَّهْرَاءُ

وَالْمَرَاةُ تَعْرِضُ عِنْدَ زَوْجِهَا وَتَبْغِي مَحَبَّتَهَا فِي قَلْبِهَا  
لِإِكْرَامِهَا لَهُ وَطَلَبَتِهَا لِأَمْرِهِ وَقَدْ خَلَوَتْ بِهِ  
وَمَجَامِعَتِهِ لَهَا وَبِحِفْظِهَا مَنَافِعَهُ وَقِلَّةِ خُرُوجِهَا  
مِنْ حَذَرِهَا وَبِأَنَّ يَكُونُ عِنْدَهُ عَيْفَةَ النَّشْرِ  
مُتَحَمِّلَةً الْبَشْرَ وَأَنْ يَحْفَظَ وَقْتُ طَعَامِهِ وَمَهْمَا  
عَلِمَتْ أَنَّهُ يَشْتَهِيهِ إِصْطَنَعَتْ لَهُ بِطَلَاقَةٍ وَنَشْرٍ  
بِأَنَّ لَا تُكَلِّفُهُ حَاجَةً مُسْتَحِيلَةً وَأَنْ لَا تَكُونَ  
لِجُوجَةٍ وَتَسْتَرِ نَفْسَهَا عِنْدَ مَنَامِهَا وَأَنْ يَحْفَظَ  
سِرَّ زَوْجِهَا فِي غَيْبَتِهِ وَحُضُورِهِ قَالَتْ  
صَاحِبُ الْكِتَابِ وَوَجِبَ عَلَى الرِّجَالِ أَنْ يُؤَدُّوا  
حَقَّ النِّسَاءِ وَأَنْ يَحْفَظُوهُنَّ مِنْ وَجْهِ التَّرْحِيمِ

وَالْأَحْسَانِ وَالْمُدَارَاتِ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يَكُونَ  
مُسْفِقًا عَلَى زَوْجَتِهِ رَحِيمًا عَلَيْهَا فَلْيَذْكُرْ شَيْئًا  
مِنْ أَحْوَالِهَا لِيَنْصِفَهَا بِهَا أَوْ هَكَذَا إِنْ الْمَرْأَةُ  
لَا تَقْدِرُ أَنْ تَطْلُقَهَا وَهُوَ قَادِرٌ عَلَى طَلْقِهَا مَتَى  
شَاءَ وَأَنْهَا لَا تَقْدِرُ تَأْخُذُ مِنْهُ شَيْئًا بَعْدَ إِذِنِهِ  
وَهُوَ قَادِرٌ عَلَى ذَلِكَ وَأَنَّهَا مَا دَامَتْ فِي حَيَاتِهِ  
لَا تَقْدِرُ عَلَى زَوْجٍ سِوَاهُ وَهُوَ قَادِرٌ عَلَى الزَّوْجِ  
وَأَنَّهَا لَا تُمْكِنُهَا أَنْ تَعْدَى وَهُوَ يُمْكِنُهُ ذَلِكَ  
وَتَخَافُ مِنْهُ وَهُوَ لَا يَخَافُهَا وَأَنَّهَا لَا يَجُوزُ أَنْ  
يَخْرُجَ مِنَ الْبَيْتِ بِإِذْنِهِ وَهُوَ يَخْرُجُ وَأَنَّهَا  
يَقْنَعُ مِنْهُ بِطَلَاقِهِ وَجِهَهُ فِي جِهَتِهَا وَبِالْكَلَامِ

١٩٤  
الَّذِينَ وَهُوَ لَا يَرْضَى بِجَمِيعِ أَحْوَالِهَا وَأَنَّهَا يَفَارِقُ  
أُمَّهَا وَأَبَاهَا وَجَمِيعَ أَقَارِبِهَا لِأَجَلِهِ وَلَا يَفَارِقُ  
أَحَدًا لِأَجَلِهَا وَهُوَ يَقْدِرُ عَلَى السَّرِيِّ عَلَيْهَا وَتَطْلُقُ  
بِالْجَوَارِي دُونَهَا وَأَنَّهَا تَخْدُمُهُ دَائِمًا وَهُوَ لَا يَخْدُمُهَا  
وَأَنَّهَا تَلْفُ نَفْسَهَا إِذَا كَانَ مَرِيضًا وَهُوَ لَا يَفْتَمُّ  
لَهَا وَلَوْ مَاتَتْ فَلِهِنَّ الْوَجُوهُ الَّتِي ذَكَرَهَا يَجِبُ  
عَلَى الْحَقْلِ أَنْ يَكُونَ نَوَاحِمًا لِلنِّسَاءِ وَلَا  
يُظْلَمُوهُنَّ وَلَا يَجُورُوا عَلَيْهِنَّ فَإِنَّ الْمَرْأَةَ  
أَسِيرَةُ الرِّجَالِ وَيَجِبُ عَلَى الرِّجَالِ مُدَارَاةَ  
النِّسَاءِ لِنَقْصِ عَقُولِهِنَّ وَبِسَبَبِ نَقْصَانِ عَقُولِهِنَّ  
لَا يَجُوزُ لِأَحَدٍ أَنْ يَتَدَبَّرَ بِأَرَأَيْهِنَّ وَلَا يُلْتَفَتَ إِلَى

أَقْوَاهِنَ وَمَنْ اعْتَمَدَ عَلَى أَرَاهِنٍ أَوْ دَبَّرَ نَفْسَهُ  
بِمَشُورَتَيْنِ خَسِرَ كَأَحَا فِي الْحِكَايَةِ حَكَاتٍ  
يُقَالُ إِنْ خَسِرَ وَرَوَيْزٌ كَانَ يُحِبُّ كُلَّ السَّمَكِ  
وَكَانَ يَوْمًا جَالِسًا فِي الْمَنْظَرَةِ وَشِيرِينَ عِنْدَهُ  
فَجَاءَ الصَّيَادُ وَمَعَهُ السَّمَكَةُ الْكَبِيرَةُ  
فَأَمَّا هَا لِلْخَسْرِ وَفَوَضَعَهَا بَيْنَ يَدَيْهِ فَاعْجَبَتْهُ  
فَأَمَرَهُ بِأَرْبَعَةِ أَلْفٍ دِرْهَمٍ فَقَالَتْ شِيرِينَ  
بِئْسَ مَا فَعَلْتَ فَقَالَ فَلِمَ قَالَتْ لِأَنَّكَ إِذَا أُعْطِيَ  
بَعْدَهُ نَدَا أَحَدٌ مِنْ حَتَمِكَ بَعْدَهُ نَدَامٌ مِثْلُ  
هَذِهِ الْعَطِيَّةِ أَحْتَقِرُ وَإِنْ أُعْطِيَته أَقْلَمِنَهُ  
قَالَ قَدْ أُعْطَانِي أَقْلَمِنًا أُعْطِيَ الصَّيَادُ فَقَالَ

١٩٥  
خَسِرَ وَلَقَدْ صَدَقَتْ وَلَكِنْ يُفَسِّحُ لِلْمُلُوكِ أَنْ يَرْجِعُوا  
فِي هِبَاتِهِمْ وَقَدَفَاتِ ذَلِكَ الْأَمْرِ فَقَالَتْ شِيرِينَ  
أَنَا أَدِرُّ حِيلَةَ فَقَالَ وَكَيْفَ ذَلِكَ فَقَالَتْ  
تَدْعُوا الصَّيَادَ وَنَقُولُ لَهُ هَذِهِ السَّمَكَةُ ذَكَرْتُ  
أَمْ أَنْتِي فَإِنْ قَالَ ذَكَرْتُ فَقُلْنَا إِنَّا أَرَدْنَا أَنْتِي وَإِنْ  
قَالَ أَنْتِي فَقُلْنَا أَرَدْنَا أَنْتِي فَتَدْعُوا الصَّيَادَ فَعَادَ  
وَكَانَ ذَا ذِكَاٍ وَفِطْنَةٍ فَقَالَ لَهُ خَسِرُ هَذِهِ  
السَّمَكَةُ ذَكَرْتُ أَمْ أَنْتِي فَقَبِلَ الصَّيَادُ الْأَرْضَ  
وَقَالَ هَذِهِ السَّمَكَةُ خُسْرِي لَا ذَكَرْتُ وَلَا أَنْتِي  
فَضَحِكَتْ خَسِرُ وَرَوَيْزٌ مِنْ كَلَامِهِ وَأَمَرَهُ بِأَرْبَعَةِ  
أَلْفٍ دِرْهَمٍ أُخْرَى فَمَضَى الصَّيَادُ إِلَى الْخَائِزِينَ وَقَبِضَ

مِنْهُ ثَمَانِيَةَ أَلْفٍ دِرْهَمٍ وَوَضَعَهَا فِي جِرَابٍ  
كَانَ مَعَهُ وَحَمَلَهَا عَلَى عُنُقِهِ فَوَقَعَ مِنْهُ دِرْهَمٌ  
وَاحِدٌ فَوَضَعَ الصَّيَادُ الْجِرَابَ وَانْحَا عَلَى الدِّرْهَمِ  
فَأَخَذَهُ وَالْمَلِكُ شِيرِينَ يَنْظُرُ أَنْ إِلَيْهِ فَقَالَتْ  
شِيرِينَ أَيُّهَا الْمَلِكُ أَرَأَيْتَ الْخِصَّةَ هَذَا الرَّجُلِ  
وَسِفَالِهِمْ سَقَطَ مِنْهُ دِرْهَمٌ وَاحِدٌ فَالْقَاعُ عَن ظَهْرِهِ  
ثَمَانِيَةَ أَلْفٍ دِرْهَمٍ فَأَخْنَى عَلَيْهِ فَأَخَذَهُ وَلَمْ  
يَتْرُكْهُ حَتَّى يَأْخُذَهُ بَعْضُ غِلْمَانِ الْمَلِكِ فَرَدَّ خَسْرَتَهُ  
مِنْ ذَلِكَ وَقَالَ لَقَدْ صَدَقْتَ يَا شِيرِينَ ثُمَّ أَمَرَ  
بِإِعَادَةِ الصَّيَادِ فَقَالَ لَهُ يَا سَاقِطَ الْهَمَةِ لَسْتُ  
بِإِنْسَانٍ وَضَعْتَ مِثْلَ هَذَا الْمَالِ لِجِلْدِ دِرْهَمٍ وَاحِدٍ

197  
وَأَسْفَتَ أَنْ تَشْرَكَهُ مِنْ مَكَارِنِهِ فَعَبَّلَ الصَّيَادُ الْأَرْضَ  
وَقَالَ — اطَّالَ اللَّهُ بِقَاءِ الْمَلِكِ إِنِّي لَمْ أَرْفَعْ  
ذَلِكَ إِلَيْهِمْ لِخَطَرِهِ عِنْدِي وَإِنَّمَا رَفَعْتُهُ عَنِ  
الْأَرْضِ لِأَنَّ عَلَى وَجْهِهِ صُورَةَ الْمَلِكِ وَعَلَى الْوَجْهِ  
الْآخَرِ اسْمُهُ فَخَشِيتُ أَنْ يَضَعَ عَلَيْهِ أَحَدٌ قَدَمَهُ  
بِغَيْرِ عِلْمٍ عَلَيْهِ فَيَكُونُ ذَلِكَ اسْتِحْقَارًا يَا سِيمِ  
الْمَلِكِ وَصُورَتِهِ فَأَكُونُ أَنَا الْمَأْخُودُ بِهَذَا الذَّنْبِ  
فَعَجِبَ خَسْرَتَهُ وَيُرْوِي مِنْ كَلَامِهِ وَأَسْتَحْسِنُ مَا ذَكَرَهُ  
فَأَمْرَهُ بِأَرْبَعِ أَلْفِ دِرْهَمٍ آخَرَى فَعَادَ الصَّيَادُ  
مِنْ عِنْدِ الْخَائِزِينَ وَمَعَهُ اثْنَيْ عَشَرَ أَلْفَ دِرْهَمٍ  
فَأَمْرُ خَسْرَتِهِ وَمُنَادٍ يَا بِنَادِي لَا يَتَدَبَّرُ أَحَدٌ بِرَأْيِ

النِّسَاءُ فَإِنَّ مَنْ تَدَبَّرَ رَأْيَ هُنَّ خَسِرَ دَرَاهِمَ دَهْرَيْنِ  
**فصل** في عِمَارَةِ الدُّنْيَا قَالَتْ  
صَاحِبَةُ الْكِتَابِ عِمَارَةُ الدُّنْيَا وَتَنَاسُلُ بَنَاتِ آدَمَ  
بِالنِّسَاءِ وَالْعِمَارَةُ لَا تَصْلُحُ بِغَيْرِ رَأْيٍ وَتَدْبِيرٍ  
وَقِيَامٍ شَاوِرٍ وَهُنَّ وَخَالَفُوهُنَّ وَيَجِبُ  
عَلَى الرَّجُلِ الْفَاضِلِ الْمُتَقَيِّضِ أَنْ يَحْتَاطَ فِي خُطْبَةِ  
النِّسَاءِ وَطَلِبَهُنَّ وَالْيَتَرَوَّجِ الْبِكْرَ لَا سِيَّمَا  
إِذَا بَلَغَتْ لَيْلَةُ يَفْعٍ فِي الْعَارِ وَالْعَيْبِ وَمَرَضِ  
الْقَلْبِ وَعَلَى الْحَقِيقَةِ فَكَمَا يَنَالُ الرَّجُلُ مِنَ  
الْبَلَاءِ وَالْأَهْلَاكِ وَالْحَيْنِ فَيَسْبِبُ النِّسَاءُ شِعْرَ  
مُفْتِنَةِ النِّسْوَانِ قَدْ عَصَى الْفَتَى • الرَّحْمَنُ أَوْخَشِي مِنَ السُّلْطَانِ

اللِّصُّ لَوْ لَاهُنَّ لَمْ يَكُنْ بَايَعًا • لِلرَّوْحِ مِنْهُ بِأَرْخِصِ لَأَثَانِ  
وَبِهِنَّ قَرَعَ آدَمُ مَعَ يُوْسُفَ • فِي حَكْمِ التَّزْيِيلِ بِالْعِصْيَانِ  
وَكَذَا هَارُوتَ وَيَاسَانَ مَنَسَكًا • وَتَعَلَّقَ بِالرَّجُلِ جَدْعَانِ  
بِحُجُونِ عَامِرِهِمَا مِنْ أَجْلِ النِّسَاءِ • فِي السَّنَدِ بِأَعْيَابِ النِّسْوَانِ  
كُلُّ الْبَلَاءِ مِنْهُنَّ يَأْتِي وَالْوَفَاءُ • مِنْهُنَّ لَا يَأْتِي مَدَى التَّرْمَانِ